CHAMBRE DE LECTURE
LE SENAT
OTTAWA ONT
1-1-51
016

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

Le jour ★ 5-7116
LA NUIT (DE 8h. p.m. À 8h. 30 a.m.) ET LES JOURS DE FETE
Rédacteur en chef et chef de nouvelles 5-6489
Rédacteur sportif 5-6815
Nouvellistes 5-7116

84e année — No 163 | QUEBEC, MERCREDI 22 NOVEMBRE 1950 | 3 CENTS LE NUMERO

A plus forte raison

Le gouvernement provincial constate que le poids et et la vitesse des camions ruinent vite la surface des routes les mieux construites. On cherche donc les moyens de réglementer une industrie qui augmente les frais d'entretien de la voirie. Le même problème s'offre à l'ingéniosité des administrations urbaines. A Québec, rues et trottoirs sont en mauvais état. On en connait les causes, mais on hésite à instituer une ordonnance qui en corrigerait les effets. Ce sont les camions qui écrasent les trottoirs et ruinent la chaussée. Il suffirait d'interdire la livraison des marchandises par de trop lourdes voitures pour atténuer sensiblement ces dommages. Pour obtenir ce résultat, sans nuire au transport par camions, il faudrait installer des entrepôts à la périphérie de la ville, où l'on procéderait au déchargement des marchandises venant de l'extérieur, confiant le service de livraison locale à des voitures moins lourdes. Les autobus aussi défoncent les rues, surtout à leurs points d'arrêt. Au cours de l'été, le département de la voirie a procédé deux fois au bitumage des endroits avariés par les autobus. A Montréal comme à New-York, on interdit l'usage de certaines avenues aux camions et aux autobus. Pareil règlement serait peut-être difficile à imposer à Québec. Ce qu'il convient de retenir de ce problème c'est que, en attendant une solution pratique, il augmente les charges des contribuables et les embarras de la Cité

Gazette rimée

Le dictateur

Il pose toutes les questions,
impose toutes les réponses,
et dispose des objections
avec menaçantes semonces.

Aux gens réduits à la ration
rognant le manger et le boire,
et qui souffre de digestion
devient suspect de faute noire.

Il présume des intentions
à l'examen des commissures,
distribuant des punitions
à ceux qui ont triste figure.

Les peuples dans cette abjection,
à moins de foi et d'espérance,
sur terre de la damnation
éprouvent déjà la souffrance.

Le rimailleur

Remède à l'inflation

Par deux fois en ces derniers jours, des économistes à l'emploi du gouvernement ont suggéré une hausse générale des impôts comme moyen d'enrayer la course à l'inflation. Venant de fonctionnaires, cette suggestion paraît d'autant plus indiscrète que leur confrérie a la promesse d'une augmentation générale des salaires avant la fin de l'année. D'ailleurs, en pareil cas, la taxation ne saurait qu'aggraver la gêne des petits contribuables, sans enrayer le mal dont le gouvernement est le premier à s'en plaindre. Dans les circonstances présentes, qui ne justifient pas encore, selon les autorités, le rétablissement d'un contrôle des prix, des loyers et des gages, il semble que ce soit à une campagne de publicité éducative qu'on doive recourir pour enseigner aux puissants et aux humbles à quel danger les expose l'extravagance dans la dépense administrative ou privée. A cette campagne de publicité nombre d'entreprises privées auraient raison de participer de leurs deniers. Ce sont celles qui s'occupent de placements financiers, d'assurance - vie, d'opérations bancaires. De par leur commerce, ces fiduciaires recommandent l'économie et promettent une sécurité relative à leurs clients. Que vaudrait la rente, l'assurance, la garantie, si le papier-monnaie perdait trop de sa valeur avec le temps ? Les firmes qui ont établi des fonds de pension à l'avantage de leurs employés sont dans le même cas. Elles ont intérêt à utiliser tous les moyens intelligents de combattre l'inflation, si elles ne veulent pas subir le procédé de confiscation que représente une taxation vexatoire des profits et des excédents de profits. Le premier effet d'une campagne de publicité contre l'inflation serait d'imposer une contrainte à l'extravagance des riches. La prédication par l'exemple est la plus influente de toutes.

TRAGÉDIE DU RAIL EN COLOMBIE-BRITANNIQUE

DIX-HUIT MORTS ET 53 BLESSÉS

Près de Canoe-River. — Quatre cheminots manquent à l'appel. — Cinquante-deux blessés. — Trains de secours dirigés sur les lieux de la collision.

Jasper, Alberta, 22. (PC) Dix-huit personnes ont été tuées et 53 blessées hier dans le tamponnement d'un train militaire et d'un train de voyageurs dans les Rocheuses. L'accident s'est produit sur la principale voie du C.N.R. à 83 milles à l'ouest de Jasper. Les mécaniciens et chauffeurs des deux locomotives, quatre hommes en tout, sont enterrés sous les débris des convois accidentés.

Edmonton, 22. (PC) Un train de troupes et un train transcontinental se sont télescopés dans les Rocheuses et l'on compte dix soldats morts, quatre employés de chemin de fer disparus et 44 blessés.

L'accident s'est produit sur la ligne principale des Chemins de Fer nationaux du Canada, près de Canoe-River, Colombie britannique, à 312 milles à l'ouest d'Edmonton, vers midi hier, heure des Montagnes.

Les autorités du C.N.R. disent que ce sont les mécaniciens et les chauffeurs des deux locomotives qui sont disparus. (A Vancouver, on dit que le mécanicien et le chauffeur du train de troupes étaient Harvey Church et P.-D. Prosiuk. Le mécanicien du train de voyageurs était J.-J. Stimson, mais on ignore le nom du chauffeur.)

Quant aux noms des soldats tués, ils ne seront pas publiés tant que les parents des victimes n'auront pas été avisés.

Le train de troupes, comprenant 17 wagons, quitta Edmonton lundi

(Suite à la page 7, 3e col.)

Communisme de marque russe imposé à la Chine, dit Tsiang

Lake-Success, N.-Y., 22. (PA) Le délégué de la Chine nationaliste, T.-F. Tsiang, a accusé les Russes de chercher à imposer à la Chine le communisme de marque moscovite. Et il a demandé qu'une commission impartiale des Nations-Unies fasse enquête sur les agissements de la Russie en Chine.

L'Union soviétique, la Grande-Bretagne et les pays arabes se sont opposés à une telle enquête que les Etats-Unis, par contre, jugeraient très utile.

Devant le comité politique des Nations-Unies, Tsiang déclara que 45,000 agents russes contrôlent tous les aspects de la vie de 450,000,000 de Chinois. Il ajouta que les forces de résistance, en Chine continentale, grossissent de façon phénoménale.

J.-E. Coulson, de Grande-Bretagne, pays ayant reconnu le régime communiste en Chine, déclara que les opinions ne seraient point changées par une telle enquête et qu'il y avait lieu de craindre que tout ce qui est de nature à envenimer l'Extrême-Orient fasse plus de mal que de bien.

Tsiang dit que les forces de résistance en Chine continentale s'élevèrent à 1,667,000 hommes au cours des six premiers mois de l'année. Ces forces tuèrent ou blessèrent 154,811 communistes dans 1,321 engagements.

Tsiang dit que la Chine a ignoré l'appel qui fut lancé par l'assemblée en 1945. L'assemblée avait alors demandé à tous les pays de ne pas intervenir dans les affaires internes de la Chine. Tsiang soutient aussi que la Russie est responsable de l'intervention communiste chinoise en Corée et de la plupart des autres soulèvements en Asie.

John-Foster Dulles, délégué des Etats-Unis, appuya Tsiang. La commission en question serait appelée à faire rapport à l'assemblée en 1951.

Tsiang fait également porter sur la Russie la responsabilité de l'invasion du Tibet par les Chinois communistes. Il suggère à l'assemblée d'étudier cette question en

(Suite à la page 7, 7e col.)

La guerre du Népal

Nouvelle-Dehli, Inde, 22, (PA) Un chef des rebelles du Nepal, M. P. Koirala, a déclaré hier que la prise du Birganj par les troupes du gouvernement n'a fait que déplacer le théâtre des opérations militaires contre le gouvernement du maharaja Nohun Shamsher.

A Patna, capitale de l'Etat de Bihar, Koirala a émis une proclamation disant que "la guerre contre l'oligarchie médievale du Nepal se continuera ouvertement jusqu'à ce qu'un régime entièrement démocratique soit instauré dans quatre ou cinq centres administratifs".

Les rebelles, membres du parti du Congres du Nepal,, avaient établi un gouvernement provisoire à Birganh, à soixante milles au sud de Katmandu, la capitale.

Les nouvelles parvenues hier à la Nouvelle-Dehli disent que les troupes du gouvernement qui avaient repris Birganh avant-hier, ont atteint la frontière de l'nde.

Un communiqué de l'ambassade du Nepal déclare qu'un village seulement Parasi, au sud du front, reste aux mains des rebelles et que les troupes du gouvernement ont reçu l'ordre de les en déloger. Parasi est située à 95 milles à l'ouest de Birganh.

Niant le bruit voulant que l'activité des rebelles augmente dans l'est du Nepal, l'ambassade du Nepal affirme que "tout est tranquille" dans ce secteur. L'ambassade rapporte l'échec d'un coup de main à Jhapa, centre ferroviaire se trouvant à 50 milles, à vol d'oiseau, au sud-ouest de Kalimpong. Le coup de main avait été préparé à Ganriganj près de la frontière indo-tibétaine.

Koirala et ses partisans demandent le retour du roi exilé Tribhuvana Bir Bikram.

Drapeau des E.-U. planté sur les bords du Yalou

(Par la Presse Associée)

La 17e équipe régimentaire de la 7e division américaine a planté le drapeau américain sur les bords glacés du Yalou après être entrée sans coup férir dans la ville de Hyesanjin. Cette ville est à cheval sur la frontière de la Corée et de la Mandchourie. L'unité s'est ensuite repliée et retranchée dans les collines qui dominent Hyesanjin, attendant les evénements, selon le mot de son commandant, le colonel Herbert-B. Powell. Il semble n'y avoir aucune activité du côté mandchou du fleuve.

Entre temps, l'Agence France-Presse a rapporte que les gouvernements de Londres, de Washington, de Paris et des capitales des divers pays du Commonwealth seraient à la veille de s'entendre sur une proposition touchant à la création d'une "zone démilitarisée" en Corée du Nord, en vue de mettre fin le plus rapidement possible aux hostilités.

Londres et Washington seraient d'accord pour confier éventuellement aux autorités communistes chinoises et aux autorités nord-coréennes, sous l'égide d'une commission des Nations-Unies, l'administration de la zone envisagée, qui s'étendrait à quelque dix milles au sud de la frontière.

Par contre, l'Agence France-Presse rapporte que la radio de Moscou a diffusé un appel qui fut lancé au peuple coréen, le 20 novembre, par le comité central du "front unitaire démocratique et patriotique coréen".

L'appel affirme que la retraite de l'armée nord-coréenne est "faite provisoire" et qu'elle a pour but de "préparer la contre-offensive afin de porter le coup décisif aux hordes américaines".

Sur le reste du front, les forces des Nations-Unies sont encore loin de la frontière de la Mandchourie mais ce n'est que dans le secteur nord-ouest qu'elles rencontrent une opposition sérieuse.

Sur la côte nord-est, les Sud-Coréens sont à 15 milles du grand port de Chongjin et à 55 milles de la frontière de la Siberie.

Sur le front nord-ouest, de fortes concentrations de Chinois et de Nord-Coréens travaillent sans répit à la formation d'une ligne de défense sur des hauteurs fortifiées.

Leur intention est d'empêcher six divisions et une brigade alliées d'approcher de moins de 50 milles du grand réservoir de Suiho, sur le Yalou. Ce réservoir est l'une des principales sources d'énergie pour la Mandchourie. La ligne communiste s'étendrait sur 20 milles, entre Huichon, à l'est, et Anjang, à l'ouest.

Les officiers de contre-espionnage ne cachent point que cela laisse prévoir que la guerre se continuera jusqu'au printemps, car un assaut direct est impossible en hiver.

Recomptage judiciaire demandé par deux candidats défaits aux élections municipales

L'élection municipale d'avant-hier connaitra probablement certaines répercussions particulières, d'ici samedi. Au moins deux candidats défaits par le scrutin de lundi ont l'intention de demander un recomptage judiciaire tandis qu'un troisième, également battu déclare étudier la question en regard de certaines irrégularités qui se sont produites le jour de l'élection. Il est probable que ce dernier demandera lui aussi un recomptage judiciaire, s'il ne conteste pas l'élection, tout simplement.

La section 13 des dispositions de la charte de Québec relatives aux élections municipales de 1950 exige, de tous ceux qui désirent s'en prévaloir, que le recomptage judiciaire soit fait à Québec, par un juge de la Cour Supérieure, et qu'un certificat du protonotaire de la même cour atteste que le requérant y a déposé une somme de $200 pour garantir les frais encourrus par le recomptage.

Les quatre jours qui suivent l'élection sont la période octroyée par la charte à ceux qui désirent exiger cette formalité. Trente jours sont accordés pour une contestation.

M. Arthur Drolet, échevin depuis une trentaine d'années, qui fut défait par M. Gabriel Boucher, avec une majorité de 14 voix, déclarait, hier soir, "étudier présentement la question". Il a cependant précisé: "J'ai l'intention de demander un recomptage judiciaire d'ici le 25 novembre".

De son côté, M. J.-M. Lafleur battu par M. Urbain Caumartin, avec une majorité de 7 voix, a formellement déclaré qu'il demandera un recomptage judiciaire. M. Lafleur obtint 852 voix alors que son adversaire en recueillait 859.

La situation se présente différemment dans le quartier Limoilou-ouest, siege no 1, où l'un des deux candidats battus affirme catégoriquement qu'il ne demandera pas de recomptage judiciaire. Il s'agit de M. Philippe Jobidon, qui recueillit 135 voix.

Quant à M. C.-J. Bédard, également battu par M. Roland Gendron, —le recomptage officiel d'hier accorde à ce dernier une majorité de 54 voix — il nous informait, hier soir, qu'il étudie la question du vol de la boite de scrutin 215, dans la nuit de dimanche à lundi, et que ce

(Suite à la page 4, 4e col.)

L'hon. Duplessis à Ottawa

L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, partira aujourd'hui pour Ottawa où il assistera à la conférence des procureurs généraux, présidée par l'hon. Stuart Garson, ministre de la justice. Il sera accompagné de l'hon. Antoine Rivard, c.r., solliciteur général du Québec, et de M. Emile Tourigny, son chef de cabinet.

Accusé du meurtre de sa femme

St. Thomas, Ontario, 22. (PC) Un homme de 35 ans, Lawrence Jones, a comparu devant le magistrat E.-D. Smith et s'est vu accusé de meurtre. Au cours d'une querelle, son épouse de droit commun a été tuée d'un coup de fusil. L'affaire se passa dans la roulotte servant de demeure aux Jones, à 3 milles à l'est de St. Thomas. Jones lui-même envoya son fils de 15 ans rapporter le meurtre à la police, hier matin.

La police découvrit le cadavre tout ensanglanté de la femme sur un lit de fortune, dans la roulotte. Une charge de plomb d'un fusil à calibre 12 l'avait atteinte en pleine poitrine. Une autre charge de plomb avait traversé le plafond de la roulotte.

Le jeune garçon, qui vivait lui aussi dans la roulotte, de même que son cadet de 11 ans, a raconté à la police que son père fit feu dans le plafond au cours d'une querelle avec la femme qu'il avait pour compagne depuis quatre ans. Puis, ajouta le garçon, Jones rechargea le fusil et fit feu à bout portant dans le corps de la femme.

Le jeune garçon raconta encore que son père tomba endormi après lui avoir dit d'aller rapporter l'affaire. Le garçon arriva au poste de police à 7 h., hier matin, soit quatre heures après la mort de la femme.

La police a constaté que l'on avait bu dans la roulotte avant le meurtre. La vaisselle du souper se trouvait encore sur la table à cartes. Mme Hubert Topping, soeur de la victime, raconta de son côté qu'elle se trouvait avec les Jones dans une taverne de St. Thomas, lundi soir, et que les Jones se querellèrent et qu'elle supplia la femme de Jones de ne pas retourner avec lui.

L'enquête préliminaire de Jones aura lieu dans une semaine.

Dix mille personnes évacuent leur foyer

San Francisco, 22. (PA) — Dix mille autres personnes ont du quitter leur foyer au cours de la journée d'hier dans les régions basses de la vallée allant du centre au nord de la Californie. Pour la quatrième journée consécutive le niveau des nombreuses rivières de cet état a continué à monter pour atteindre en certains endroits une puissance et une hauteur jamais encore surpassées dans l'histoire américaine.

Dans une conférence de presse qu'il accordait hier, le gouverneur de la Californie, Earl Warren, a déclaré que si la crue des eaux de la rivière American montait d'un pied de plus (le niveau de cette rivière avait alors dépassé de 8 pieds celui de la pire inondation précédente) il faudrait évacuer 6,000 résidents de North Sacramento.

Les dommages étaient estimés hier à plus de $12,000,000; on estimait à plus de $2,000,000 les dommages subis par la route qui traverse la Californie du nord au sud. Quoique la pluie ait cessé dans le sud de l'état, les bureaux de météorologie prévoient pour aujourd'hui des pluies moyennes, et torrentielles en certains endroits.

Si ces pluies continuent la ville de Lodi, avec ses 14,000 résidents, dans le centre de la Californie, deviendra le point le plus affecté; on a déjà avertis tous les habitants de l'endroit de se préparer à fuir l'inondation.

Le niveau des eaux en est rendu à un certain point en plusieurs villes comme Lodi que les digues sont à la veille d'être englouties; les eaux se répandraient alors dans le voisinage, forçant tous les habitants à déménager.

C'est ce qui s'est déjà produit au sud de Marysville où la rivière Yuba a passé par dessus une digue; les eaux se répandent maintenant dans la région avec une rapidité effarante. Les résidents des villes de cette région fuient les uns en camion, les autres en automobile et d'autres à pieds.

Réno, Névada, 22. (PA) — La ville de Réno, dans le Névada, est le centre le plus durement atteint par

(Suite à la page 4, 5e col.)

Création d'une armée d'Europe recommandée

Strasbourg, France, 22. (PC) Tôt ce matin, le comité politique de l'assemblée consultative européenne a recommandé la création d'une armée européenne englobant les Allemands, comme partie du système de défense de l'Atlantique. Le vote fut de 18 à 1, et il y eut deux abstentions. On croit que c'est le représentant socialiste allemand qui vota contre et que ce sont des représentants scandinaves qui s'abstinrent de voter.

La decision fut prise après une longue séance à huis clos et plusieurs votes sur des propositions soumises par Duncan Sandays, député britannique conservateur.

L'allusion à l'Allemagne dut être revisée après discussion et elle fut adoptée sous la formé suivante: "L'assemblée considère que la défense d'un territoire englobant l'Allemagne occidentale requiert naturellement la participation allemande".

Enhardis par leurs victoires électorales, les socialistes allemands attaquèrent le projet d'un combinat de l'acier, connu sous le nom de plan Schuman, de même que le projet de former une armée européenne unie avec la participation des Allemands.

Wilhelm-Erik Noltin demanda l'abolition de toutes les restrictions alliées sur la production de l'acier en Allemagne et l'égalité de tous les membres du combinat projeté. De son côté, Karl Mommer réclama la garantie écrite de l'égalité complète des Allemands dans toute armée européenne.

Le mécanisme pour faire disparaitre les restrictions à la production de l'acier en Allemagne occidentale, fixée présentement à 11,100,000 tonnes par an, est déjà en mouvement. Un arrêté, basé sur le plan Schuman, et portant sur l'acier et le charbon, doit être signé à Paris, dès cette semaine, par des représentants de l'Allemagne occidentale, de la France, de l'Italie, de la Belgique, du Luxembourg et de la Hollande.

Paul Reynaud, ancien ministre des Affaires étrangères de France, et d'autres délégués firent l'éloge du plan Schuman et demandèrent de nouveau à la Grande-Bretagne d'y adhérer. Les délégués britanniques approuvèrent le plan en principe et prédirent que la Grande-Bretagne coopérera de tout coeur avec les pays membres du combinat.

Pèlerins canadiens en retard à Dorval

Montréal 22. (Par téléphone) L'avion des TWA qui transporte 47 pèlerins canadiens venant de Rome était en retard de deux heures et 25, ce matin, suivant une déclaration de l'aéroport de Dorval.

CONSTRUCTION PROCHAINE DU CHEMIN DE FER DE L'UNGAVA

Sept-Iles, 22. (PC) Une activité fébrile règne à Sept-Iles, petit port du Bas-St-Laurent, d'où un chemin de fer doit partir pour atteindre les riches gisements de minerai de fer de l'Ungava. Mais c'est au cours de l'hiver que ce petit centre, situé à 360 milles au nord-est de Québec, deviendra une vraie ruche. C'est alors que prendra forme le programme de construction du chemin de fer de 360 milles de long qui sera connu sous le nom de Quebec North Shore & Labrador Railway et coûtera $100,000,000.

Ce chemin de fer servira à sortir de l'Ungava les quelque 400,000,000 de tonnes de minerai de fer qui s'y trouvent. Pour mener à bien la construction du chemin de fer et le reste de l'entreprise, l'Iron Ore Company of Canada, filiale de la Hollinger-Hanna Ltd, a obtenu récemment des finances au montant de $200,000,000.

Les scieries de la compagnie, à Sept-Iles, fonctionnent depuis une couple d'années. Ils préparent les traverses et les autres pièces de bois nécessaires à la construction du chemin de fer. De plus, des quais temporaires ont été installés à Sept-Iles pour le déchargement de l'équipement lourd. Cet équipement sera transporté ici et là le long des 100 premiers milles du tracé du chemin de fer, dès cet hiver. Les travaux de nivellement pourront alors se poursuivre le printemps prochain. On croit que le creusage des tunnels se terminera durant l'hiver.

A intervalles réguliers, on construira des pistes d'atterrissage pour desservir les camps le long du tracé, de sorte que les travaux commenceront probablement pour de bon le printemps prochain.

On croit que le chemin de fer sera terminé en 1954 et que l'on pourra commencer à tranporter du minerai à l'été de 1954 ou en 1955. Un an ou deux après la construction du chemin de fer, on sera probablement en mesure de transporter jusqu'à 10,000,000 de tonnes par année. Le marché de ce minerai sera dans la région de Pittsburgh et des Grands Lacs. Il se peut aussi qu'une partie du minerai aille à la côte atlantique des Etats-Unis et en Europe.

L'extraction du minerai se fera à ciel ouvert. Les travaux seront donc suspendus durant l'hiver, car ce serait trop couteux d'enlever d'épaisses couches de neige pour extraire le minerai. De plus, le transport du minerai en hiver ne serait point économique, parce que le minerai gélerait et qu'il faudrait ensuite le dégeler pour pouvoir le traiter.

Forte tempête aux E.-U.

Mort de huit personnes

Près de 1,700 appareils téléphoniques devenus muets au Massachusetts. — Cinq des huit mortalités dans des accidents de circulation.

New-York, 22. (PA) Les vents du nord-est ont soufflé en tempête hier sur une superficie étendue de la région côtière de l'est, aux Etats-Unis. Ils étaient accompagnés de pluie, de neige et d'une baisse notable de la température.

Au moins huit personnes sont mortes dans la tempête. Les dommages, principalement aux lignes électriques et téléphoniques, furent étendus.

Le gérant d'une compagnie d'utilité publique, au Maine, a appelé la tempête "la pire que nous avons eue depuis trois ans". Les coups de vent ont éprouvé lourdement la région métropolitaine de Boston, où l'on enregistra deux pouces et demi de pluie. Leurs effets furent ressentis jusqu'en Caroline du Sud.

Près de 1,700 appareils téléphoniques sont devenus muets au Massachusetts. La tempête s'est fait sentir au sud jusqu'à Charleston, où elle brisa les conduites électriques et plongea une grande partie de l'Etat de la Caroline du Sud dans l'obscurité.

Cinq des huit mortalités se produisirent dans des accidents de circulation, attribuables à une mauvaise visibilité. Un chasseur de canards s'est noyé dans la baie Raritan, New-Jersey, quand un coup de vent a fait chavirer son embarcation. Un New-Yorkais fut électrocuté par des fils qui tombèrent sur son automobile. Un autre homme fut écrasé à mort par une toiture que le vent arracha d'une maison.

Londres, 22. (Reuter) Les premières tempêtes de vent de l'hiver, en Europe, ont envahi hier le continent. Elles venaient de l'océan Atlantique, laissant au moins un naufrage et d'autres navires en détresse.

Les vents et les pluies torrentielles ont causé des inondations et d'autres dégats en Europe occidentale.

Le vapeur norvégien "Kul", de 1,650 tonneaux, a chaviré au large de la Suède et a coulé avec sa cargaison de minerai de fer. Le vent soufflait à 60 milles à l'heure. Les 17 membres de l'équipage s'échappèrent en chaloupe.

Quatre navires — deux danois, un suédois et un norvégien — réclamaient de l'aide dans les eaux danoises. On rapporta qu'un vaisseau polonais s'était échoué sur l'île Salthom, entre le Danemark et la Suède.

Dans l'Ouest de l'Angleterre, des routes étaient recouvertes de deux pieds d'eau. Les pluies torrentielles des quelques derniers jours ont causé des dommages considérables et de fortes inondations le long de la frontière franco-suisse.

Deux petites soeurs, de quatre et neuf ans, ont été tuées par un bloc de béton qui les heurta après

(Suite à la page 4, 6e col.)

La première plaque d'identité

Washington, 22. (AFP) Le président des Etats-Unis a reçu hier la première des 150 millions de plaques d'identité qui vont être distribuées à la population toute entière des Etats-Unis. C'est le général Alexandre Vandergriff, qui dirige le mouvement de l'Association d'anciens combattants, connue sous le nom de "Amvets", qui a entrepris l'établissement des plaques, qui a remis la sienne au président Truman. Ces plaques, en matière plastique "propre à résister aux radiations atomiques", porteront, outre le nom et l'adresse de la personne, la description du type sanguin; en effet, pour recevoir sa plaque d'identité, chaque personne devra se soumettre à un examen du sang.

LA PENDAISON EST RÉTABLIE DANS LA NOUVELLE-ZÉLANDE

Wellington, Nouvelle-Zélande, 22. (Reuter). La peine de mort, par pendaison, a repris sa place dans les statuts de la Nouvelle-Zélande. Les potences étaient devenues inutiles dans ce pays depuis 1935 alors que les travaillistes montèrent au pouvoir.

Durant leur campagne électorale, les travaillistes avaient promis d'abolir le peine capitale et cette promesse fut exécutée par le parlement en 1941. Entre temps, le gouvernement travailliste avait accordé des sursis à tous les condamnés à mort.

Mais un an après leur arrivée au pouvoir, les conservateurs ont replacé la peine capitale dans les statuts.

Après la guerre, une vague d'actes de violence et de meurtres souleva l'opinion publique, mais le gouvernement travailliste ne voulut point abolir le peine de mort. Aussi les conservateurs firent-ils de cette question leur cheval de bataille lors des élections générales de l'an dernier. Ils firent valoir que seule la peur de la mort peut empêcher certaines personnes de la donner à d'autres.

Ils étayèrent leurs arguments sur des statistiques. De 1941, date de l'abolition de la peine capitale, à 1948, soit en l'espace de sept ans, il y avait eu 87 meurtres en Nouvelle-Zélande, tandis qu'il n'y en avait eu que 54 durant les sept années qui précédèrent l'abolition de la peine capitale.

De leur côté, les travaillistes soutinrent qu'il fallait commencer les calculs à partir de 1935 et qu'il fallait en conclure que le nombre des meurtres avait diminué de 25 pour cent par suite de l'abolition de la peine capitale.

Mais la Chambre des représentants de la Nouvelle-Zélande vient de trancher la question. Chaque représentant fut laissé libre de voter comme il l'entendrait. Le vote fut de 38 à 31. Un seul conservateur se rangea du côté des travaillistes pour voter contre la peine de mort.

La nouvelle loi rend la peine de mort automatique sur verdict de meurtre, sauf quand il s'agit de mineurs de moins de 18 ans, de femmes attendant un bébé ou de mères trouvées coupables d'avoir tué leurs bébés.

Blessé d'une balle

Fort-Erie, Ontario, (PC) 21. Paul Babel, 20 ans, et un compagnon faisait la chasse au rats dans un dépotoir quand un rongeur énorme se précipita sur Babel. Le compagnon fit feu et la balle tua le rat — après avoir traversé le pied de Babel.

Au Palais de Justice

Amende: 1 livre sterling

Rat-de-cale à bord de l'Empress of Scotland, le prévenu peut reprendre sa route pour Vancouver. — Enquête sur de faux chèques. — Accusations de vol.

De Liverpool à Vancouver, en passant par la Chine, tel est le district couvert hier en Cour des Sessions de la Paix, à l'occasion de la comparution d'un rat-de-cale appréhendé à bord de l'Empress of Scotland en route d'Angleterre au Canada.

Walter-James Williams, 26 ans, a donné comme adresse 6414 rue Gloucester, Vancouver. Embarqué le 15 novembre à Liverpool, il a été remarqué sur la navire trois jours plus tard. Il a avoué sa culpabilité, hier après-midi, devant M. le juge Achille Pettigrew, à l'accusation de s'être fait transporter sans autorisation.

Etant donné que la plainte avait été portée en vertu d'un statut anglais, le juge le condamna à payer une amende de une livre sterling (One pound), dont la valeur aujourd'hui en monnaie canadienne est de $2.82, et aux frais se chiffrant à $3, ou à purger deux mois d'imprisonnement.

L'amende et les frais payés, le prévenu a pu regagner sa liberté et se mettre immédiatement en route pour Vancouver après avoir payé à la compagnie de navigation une somme de $40 pour son transport d'Angleterre au Canada. Il n'avait sur lui qu'environ $75, mais il en a reçu davantage de Vancouver par sans-fil. Il a raconté qu'il vivait en Angleterre depuis 4 ans.

Sur des feux chèques

Une longue enquête a commencé de s'instruire hier devant M. le juge Lactare Roy, de la Cour des Sessions de la Paix, sur une série de faux chèques tirés sur les comptes de banque de médecins de Québec par des jeunes gens de Montréal qui s'étaient présentés comme vendeurs de revues.

Deux des jeunes gens sont accusés d'avoir comploté pour obtenir des signatures ainsi que d'avoir comploté pour fabriquer de feux documents.

L'un d'eux, Luc alias Lucien Comtois, 25 ans, qui a donné comme adresse 133 rue Bank-ouest, Ottawa, a subi dès hier son enquête préliminaire sur les deux accusations d'emploi de faux logées contre lui. Sur ces deux chefs, il a été envoyé aux Assises criminelles pour y subir son procès au prochain terme.

Sur ce point, les témoins entendus à l'enquête ont identifié l'accusé comme étant l'individu qui a encaissé un chèque de $920 à l'ordre d'un nommé Jean Lemieux et paraissant signé Louis Royer, et déposé un chèque de $530 à l'ordre de Jean Lemieux et paraissant signé E. Faucher.

Le détective Grégoire, de la Sûreté municipale, a produit au dossier une bouteille d'encre bleue, une

(Suite à la page 5, 3e col.)

L'hon. Chevrier et la canalisation

Ottawa, 22. (PC) Le ministre du Transport, l'hon. Lionel Chevrier, a repété hier soir, dans une causerie, que le Canada devrait entreprendre seul le harnachement et la canalisation du St-Laurent si le Congrès américain continue à faire la sourde oreille. La canalisation, dit-il, assurerait "à jamais" le transport fluvial du blé, du charbon, du pétrole et autres produits canadiens à des taux sensiblement réduits, grâce à l'élimination du transit à Prescott, Port-Colborne et Port-McNicoll, Ontario. Elle permettrait aussi l'exploitation rapide des gisements de fer du Nouveau-Québec et du Labrador. Quant au harnachement, il mettrait 6,000,000 de chevaux-vapeur à la disposition du Canada, notamment de l'Ontario et de Montréal.

Courrier de Lévis

Lancement du navire "Porte St-Jean" à Lauzon.

Cet après-midi, vers 4 heures, aura lieu le lancement d'un chalutier construit au chantier maritime de la G.T. Davie & Sons Ltd, de Lauzon, pour le compte de la marine royale canadienne. Ce navire ayant une longueur de 130 pieds aura comme marraine l'épouse de M. le député Maurice Bourget. La G.T. Davie & Sons Ltd a d'autres navires du même genre à construire ainsi qu'un balayeur de Mines. Plusieurs invités assisteront à cette cérémonie et elle sera suivie d'une réception.

Banquet aux huitres pour les Chevaliers.

Un banquet aux huitres, organisé par le Conseil Notre-Dame 2651, des Chevaliers de Colomb de Lévis, aura lieu ce soir, à 8 heures 30, en leur salle, avenue Larochelle, sous la présidence de M. Charles-Auguste Parent, grand chevalier. Les officiers et membres du Conseil Notre-Dame sont invités à ce banquet annuel, en compagnie de leurs épouses ou compagnes. Cette soirée a une grande renommée parmi les membres et fait chaque année salle comble. Après que chacun aura dégusté les délicieuses mollusques, il y aura un exercice de digestion qui plaira à tous et toutes.

Cérémonie de vêture au Précieux Sang.

Hier matin, à 7 heures 30, en la chapelle du monastère des Rév des Soeurs du Précieux Sang, rue St-Louis, à Lévis, a eu lieu une cérémonie de prise d'habit présidée par le Révd Père Joseph Larochelle, provincial des Pères Blancs de Montréal, qui remplaçait le frère de la nouvelle élue, présentement dans les missions en Afrique. Le Révd Père Larochelle officia à la messe, assisté comme diacre et sous-diacre de M. l'abbé Gérard Lapointe, aumônier au monastère du Précieux Sang et du Révd Père Guy Laramée, jésuite, de Montréal. Ce dernier donna le sermon de circonstance.

La nouvelle élue est Mlle Germaine Frenette, fille de M. et Mme Elzéar Frenette, de Limoilou. Elle a pris en religion le nom de Révde Soeur Marie du Christ-Roi. Les parents de la Révde Sr amis de la familleps.-Br Marie du Christ-Roi ainsi que des amis de la famille assistèrent à cette touchante cérémonie religieuse. Hier après-midi, à 5 heures 30, eut lieu un salut solennel du St-Sacrement.

Soirée des anciens du collège de Lévis.

Les élèves du collège de Lévis, à l'occasion de la fête de leur directeur, M. l'abbé Robert Létourneur, donneront ce soir à 8 heures, en la salle des Promotions du collège une soirée dramatique et musicale pour les anciens élèves et les amis de cette maison d'enseignement. On interprétera une pièce de Molière, intitulée "L'Avare". La chorale du collège se fera entendre dans plusieurs pièces de son répertoire et la fanfare collégiale exécutera un beau programme musical. L'Alma Mater invite tous ses anciens à cette soirée de famille.

Un film sur les fêtes du centenaire de Lévis.

Ce soir, à 8 heures, en la salle de l'Ecole St-François Xavier, à Lévis, aura lieu une soirée au cours de laquelle on présentera comme documentaire un film en couleurs pris à l'occasion des grandes fêtes du centenaire de la paroisse Notre-Dame de Lévis qui se sont déroulées il y a quelques semaines.

Ligue petites quilles des Professionnels de Lévis

La ligue de petites quilles des Professionnels de Lévis opère de nouveau cette année et a commencé ses activités le 10 octobre dernier. Elle se compose de quatre équipes, celle des Médecins, celle des Dentistes, celle des Pharmaciens et celle des Comptables. Ces équipes jouent le mardi soir de chaque semaine.

Les présidents d'honneur de cette ligue sont, M. le député Maurice Bourget, M. le député J. Albert Samson, M. J.Adélard Bégin, maire de Lévis, M. le Dr L.-P. Guay, maire de Lauzon, M. le Dr Roméo Roy et M. le Dr Paul Racicot, de Lévis. Le président de la ligue est M. le Dr Gaston Laflamme; le vice-président est M. Robert Ruel, C.-A.; le secrétaire-trésorier est M. J. Samson, étudiant en Pharmacie. Les capitaines de chacune des quatre équipes de cette ligue sont: Dentistes, M. le Dr Paul Carrier; médecins, M. le Dr Laurent Turgeon; pharmaciens, M. Paul Dion, B.L. Ph.; comptables, M. Roland Hallé, A.P.A.

Mariage Pruneau-Lebel.

Samedi matin dernier, à 8 heures 30, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis, a été célébré le mariage de M. Jules Pruneau, de St-Luc de la Grosse-Ile, fils de M. Odilon Pruneau, de St-Joachim, avec Mlle Rita Lebel, fille de M. Victor Lebel, de St-Antoine de l'Ile-aux-Grues.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Réginald Bérubé vicaire de la paroisse.

M. Odilon Pruneau servait de témoin à son fils et M. Victor Lebel accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu.

Après la cérémonie nuptiale, il y eut réception, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces. Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Quête du vieux linge à Lévis.

Demain matin, à Lévis, on fera la quête du vieux linge dans les familles des rues Fraser et Déziel. Ce linge sera refait par l'Ouvroir Ste-Anne pour être ensuite distribué aux familles dans le besoin.

Condoléances de la Chambre du jeune commerce de Lévis

La Chambre de Commerce des jeunes de Lévis a appris avec un vif regret la mort de M. Charles-Eugène Gagnon, lors du tragique accident d'aviation survenu dans les Alpes françaises le 13 novembre.

M. Gagnon avait été l'un des membres fondateurs de la Chambre de Commerce des jeunes et il avait toujours montré un dévouement exemplaire à l'égard de ses concitoyens. Aussi la Chambre du jeune commerce tient-elle à rendre un hommage public à la mémoire de M. Gagnon et à offrir ses plus sincères condoléances à la famille éprouvée. Il était le frère de M. Robert Gagnon et le cousin de M. Jean-Marie Gagnon, tous deux membres de la Chambre.

Soirée du concours de pêche.

Ce soir, à 8 heures 15, en la salle paroissiale de Christ-Roi, aura lieu la distribution des prix aux heureux gagnants du concours de pêche pour le comté de Lévis. Il y aura présentation d'intéressants films sur notre faune. L'entrée est libre.

Service pour feu M. Chs-Eugène Gagnon.

Hier matin, à 9 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, a eu lieu le service funèbre pour le repos de l'âme de feu M. Charles-Eugène Gagnon, époux de dame Cécile Langlois et fils de M. Eugène Gagnon, de Lévis, décédé accidentellement le 13 novembre, lors de l'écrasement de l'avion "Pèlerin Canadien", au-dessus des Alpes françaises.

Le service fut chanté par M. l'abbé J. Bégin, du diocèse de Sherbrooke, cousin du défunt, assisté comme diacre et sous-diacre de M. l'abbé Arthur Lecours, du collège de Lévis et du Révd Père A. Côté, des religieux de St-Vincent de Paul. On remarquait dans le choeur Mgr Elias Roy, P. D., MM. les chanoines Valère Roy, Raoul Tardif, supérieur du collège de Lévis, M. le chanoine Emile Couture, de Taschereau, Abitibi, M. l'abbé Jos. V. Boucher, curé de Lauzon, MM. les vicaires L. P. Lemay, Robert Gingras et Réginald Bérubé, de Lévis, M. l'abbé David Lambert, de Québec et plusieurs prêtres du collège de Lévis. On remarquait dans la nef, les parents du regretté réfunt, des représentants de la Fédération des ligues du Sacré-Coeur, du comité d'action catholique diocésain, de l'Association des anciens du Patronage de Lévis. La chorale paroissiale, sous la direction de M. Edgar Gosselin, chanta la messe des morts harmonisée et M. Christophe Gagnon touchait l'orgue.

Funérailles de Mme Arthur Boudreault.

Lundi matin, le 23 octobre, au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu, en l'église de Bienville, les funérailles de dame Aimée Caron, épouse de feu Arthur Boudreault, décédée le 20 octobre, à l'âge de 81 ans.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Hébert, curé de la paroisse qui chanta le service, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les vicaires Armand Lessard et Roland Fiset. On remarquait dans le choeur M. l'abbé Arthur Garant. La chorale paroissiale, sous la direction de M. Paul-Emile Langlois, chanta la messe des morts et des soli furent rendus. Mme Jules Bélanger touchait l'orgue.

M. Lauréat Tanguay, beau-frère de la défunte, était porteur de la croix.

Conduisaient le deuil: MM. Jules Langlois et Albert St-Hilaire, gendres de la défunte; M. Philippe Caron, son frère; MM. Jacques Lessard, Dr Jean-Louis et Yves St-Hilaire, ses petits-fils; MM. Charles, Marcel et Jules Tanguay, Gilles Guay et André Lessard, ses neveux On remarquait dans le cortège, MM Eugène Guérin, Maurice Langlois, Jacques Langlois, Arthur Boucher, Alfred Rochette, Léon Guay, Edgar Bégin, Armand Hamelin, Philippe Laperrière, J Lucien Laperrière, Tancrède Boucher, Maurice Bissonnette, Joseph Labadie, etc.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière de St-Romuald et inhumés dans le terrain de la famille à laquelle nous réitérons nos plus cordiales sympathies.

VOUS AMUSEZ-VOUS AUTANT QUE VOUS LE DEVRIEZ ?

VENEZ CHEZ ARTHUR MURRAY MAINTENANT

Les bons danseurs sont toujours populaires

IL N'Y A AUCUN SECRET dans le fait de bien s'amuser. Tout le monde sait que les bons danseurs ont toujours plus de plaisir. Et vous, aussi, pouvez recevoir une pluie d'invitations à danser. Permettez seulement à un expert d'Arthur Murray de vous enseigner "Le Premier pas vers la popularité" aujourd'hui. Et voyez comme chaque danse devient facile. N'attendez pas ! Commencez à vous amuser aujourd'hui !

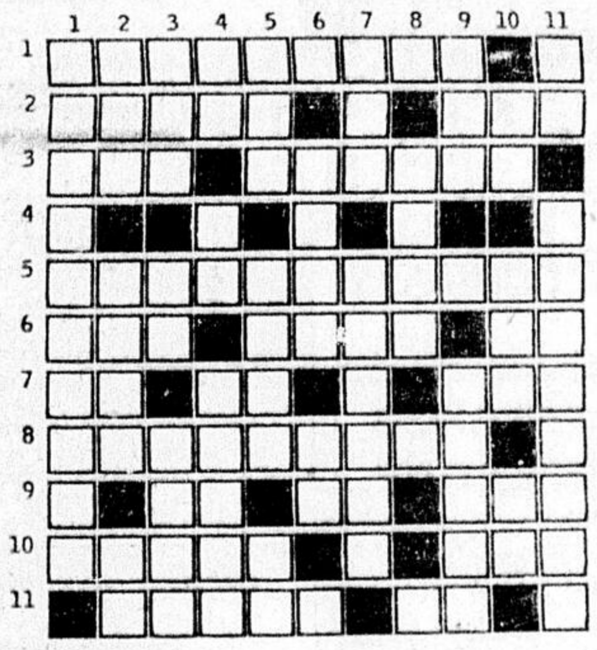
ARTHUR MURRAY

565, rue Saint-Jean, angle Turnbull

Téléphone 5-8193

NOS STUDIOS SONT CLIMATISES

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1 — Faire des incisions sur.
2 — Nom donné familièrement au bonnet de police — Canton suisse.
3 — Pacha de Janina — Tailler la tête des arbres.
4 —
5 — Petits hauberts.
6 — Mesure agraire — Maman — En les.
7 — Conjonction négative—Fille d'Inachos — Enleva.
8 — Petit dard.
9 — Voyelles jumelles — Pronom personnel — Du verbe gésir.
10 — Greffer — La plus vile populace.
11 — Crochets de fer — Equerre.

VERTICALEMENT

1 — Sorte de corset garni de liège.
2 — Durillon — Air, mélodie — Négation
3 — Pacha de Janina — Deux voyelles — Filets pour prendre les poissons.
4 — Lettre grecque — Premières lettres de l'alphabet — Représentation d'une chose dans l'esprit (pl.).
5 — Allez, en latin — Emotion, souci — Ile de l'Atlantique.
6 — Allonge, amène à soi — Mesure itinéraire chinoise.
7 — Colère — Coquille à houille pour cheminée.
8 — Enlevée la vie.
9 — Chemin bordé de maisons—Partie cornée qui couvre le dessus du bout des doigts.
10 — Consonnes jumelles — Propre — Onze.
11 — Mesure itinéraire chinoise — Arracher les broussailles après déboisement.

Solution du problème d'hier

T	R	E	M	E	L	L	E	■	■	L
R	I	M	E	R	■	I	R	A	D	E
E	T	E	■	I	C	A	■	S	O	N
M	E	T	R	E	U	R	■	C	■	T
P	■	■	O	■	I	■	I	L	E	S
E	T	A	L	I	N	G	U	E	R	■
T	U	■	L	I	E	R	■	P	R	E
T	I	T	I	■	■	O	L	I	E	R
E	L	U	E	■	■	T	I	A	R	E
■	E	■	R	O	U	T	■	D	■	S
O	S	E	S	■	T	E	T	E	S	■

★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

par

Laura Wheeler

No 890

Augmentez la valeur de vos toiles en y ajoutant ces magnifiques dessins de broderie au point de croix. Suggestion avantageuse pour vos draps et tales d'oreillers. La dentelle qui borde est fait au crochet et toutes les directions requises sont contenues dans le patron.

Chaque patron contient 1 motif 5 1-2 x 21 pouces, 2 motifs 6 1-2 x 13 1-2 pouces et 8 de 2 1-4 pouces carrés.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS,
L'EVENEMENT-JOURNAL,
QUEBEC, P. Q.

890

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 30 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Diner du Commerce

La Chambre de Commerce de Québec aura un diner-causerie demain soir au restaurant Kerhulu. La réunion débutera à six heures par la projection d'un film intitulé: "By Jupiter", le quatrième de la série sur l'art de la vente. Le conférencier de la soirée sera M. Clément Brown, statisticien au ministère provincial du Travail. M. Brown parlera des "facteurs économiques de la croissance de Québec". Le souper-buffet est fixé à 6 heures 30. On observera une minute de silence au cours de la soirée en hommage à la mémoire du Dr Ulysse Demers. Au cours de la réunion, le lt-colonel Alexandre Gagnon présentera des nouveaux membres à l'assemblée. Il y aura aussi attribution du prix de présence offert par M. Paul DesRochers, ancien président de la Chambre de Commerce.

J'pense rien qu'à manger des crêpes avec du sirop CROWN BRAND

GRATIS: les recettes Crown Brand de Jane Ashley
Ecrivez à Jane Ashley, The Canada Starch Company Limited
Case postale 129, Montréal, P.Q.
CB31-F

Hommes et femmes maigres, ajoutez à votre poids 5, 10, 15 livres.

Jouissez d'un renouveau d'entrain, de vitalité, de vigueur

Quelle ivresse! Les membres anguleux s'arrondissent, les cavités disgracieuses s'emplissent, le corps perd son aspect maladif et "efflanqué". Des milliers de personnes louangent OSTREX, le tonique qui donne du poids. Il enrichit le sang, stimule l'appétit, facilite la digestion; vos repas vous apportent alors plus d'entrain, augmentent votre alimentation, ajoutent de la chair à vos os décharnés. Ne craignez pas de prendre trop d'embonpoint. Cessez dès que vous avez atteint le poids que vous désirez. Le format de présentation ne coûte que 60 cents. Pour augmenter votre poids, acquérir de l'entrain et de la vitalité, faites l'essai, aujourd'hui même, des comprimés toniques OSTREX. En vente chez tous les pharmaciens.

CINÉMA CHEZ VOUS
PROJECTEURS SONORES ET SILENCIEUX
FILMS À LOUER
AU ROYAUME DE LA CAMERA INC.
3 RUE ST-JEAN TÉL. 3-4327

CITE DE LEVIS

AVIS PUBLIC est par le présent donné que le rôle d'évaluation de la Cité de Lévis, pour l'année fiscale (1950-51) ainsi que les rôles de perception des taxes tant général que spécial et d'aqueduc, actuellement imposées, et préparés conformément aux règlements de la Cité, ont été déposés le vingt-deuxième jour de novembre 1950, à mon bureau, à l'Hôtel de Ville, à Lévis, et les dits rôles resteront ouverts à l'examen des intéressés ou de leurs représentants, durant les quinze jours qui suivent la publication du présent avis.

Durant ces quinze jours, toute personne qui se croit lésée par quelqu'entrée faite aux dits rôles, devra porter plainte devant le bureau des cotisations de la Cité; cette plainte devra être par écrit et sous serment prêté devant un Juge de paix, un membre du Conseil, un Notaire, un commissaire de la Cour Supérieure ou le Greffier de la Cité, et devra être déposée au bureau du Greffier du bureau de cotisations à l'Hôtel de Ville, à Lévis.

Lévis, le 22 novembre 1950.

L.-B. PELLETIER,
Estimateur de la Cité de Lévis.

De Vichy, France Directement!

Laxatif idéal, légèrement effervescent, que même les enfants prennent sans déplaisir. Beaucoup imitée parce que supérieure.

Distributeur pour le Canada: J.-Alfred Ouimet, Montréal

VICHY SUPREME
LIMONADE GAZEUSE
PURGATIVE

PAUL VOUS DIRA... "C'est la bière que mes invités et moi-même préférons."

ROLLAND VOUS DIRA... "La vogue est à la Select et pour longtemps, je vous l'assure."

JACQUES VOUS DIRA... "Select, c'est ma bière — Elle est 100% à mon goût."

GUY VOUS DIRA... "J'en ai jamais goûtée d'aussi bonne! C'est en plein mon goût."

Distributeur: LA BRASSERIE CHAMPLAIN LIMITÉE • QUÉBEC • MONTRÉAL

"FRA DIAVOLO"

Devant l'air ahuri des carabiniers, Fra Diavolo s'explique : les prisonniers se sauveront le plus vite possible, les bandits les poursuivront : s'ils les rattrapent ils les tueront sur le champ.

Les bandits stupéfaits, pensent que leur chef est devenu fou. Mais ils sont trop disciplinés pour protester : les carabiniers s'élancent donc au galop sur le chemin que leur désigne Fra Diavolo.

Puis les bandits se préparent à les poursuivre, suivant le programme arrêté par leur chef, Fra Diavolo leur fait signe de se retirer sans bruit au creux du bois, avec leurs chevaux !

Les baandits ont bonne envie de protester: rendre ainsi la liberté à des prisonniers si précieux ! Encore une fois Fra Diavolo leur fait signe de se taire : si les hommes de Tortinio ne sont pas loin, on entend leurs chevaux !

FEUILLETON DE L'EVENEMENT-JOURNAL

ET LA FEUILLE REVERDIRA

Par Marion Chamberlain

No 10

Elle s'assit devant sa table de toilette pendant que sa tante la coiffait. Comme elle était ainsi assise, la tête basse, ses beaux cheveux noirs lui descendant sur le front, sa tante fut touchée d'une pitié toute soudaine. L'enfant était si inconsciente. Si elle avait été plus vieille, Emilie l'aurait conduite gentiment à la chambre de sa mère pour un adieu silencieux.

—"Dépêche-toi, chérie", la pria-t-elle nerveusement. Elle se dirigea vers sa chambre à coucher et jeta rapidement un coup d'oeil dans une boite recouverte de cuir qui contenait ses bijoux. Elle trouva une petite montre bleue servant de pendantif à un petit oiseau.

—Aimerais-tu apporter ceci ?

—"Oh ! tante Emilie !" Elle présenta sa poitrine pour recevoir le fin bijou.

—Tu peux le garder, dit sa tante comme elle le lui épinglait sur la poitrine.

—Est-ce qu'il me va bien ? demanda-t-elle avec anxiété, oubliant les remerciements. Est-ce que la montre marche ?

—Non, nous devons descendre si nous voulons savoir l'heure exacte. Emilie l'embrassa encore une fois. Catherine n'en était pas du tout surprise. Ces quelques derniers jours avaient été remplis de cadeaux inattendus et d'attentions de la part des étrangers aussi bien que des membres de la famille. Puis comme sa tante l'aidait à mettre son manteau, elle vit une valise placée sur le côté du lit.

—C'est celle de ma mère, dit-elle.

—Elle t'appartient maintenant toi pour faire une petite visite de quelques jours.

—Je vais passer la nuit ailleurs ?" Maintenant, elle paraissait surprise. Catherine et tu vas l'apporter avec

—Avec la famille Allard, tu les aimes n'est-ce pas chérie ? Et avec le petit Charles. Charles était un petit garçon fort et plutôt malcommode et il dépassait bien de toute sa tête Catherine et le mot petit la rendait confuse.

—Qui est-il ?

—C'est le petit garçon de M. Allard, Catherine, tu le connais ? Tu vois, nous aurons passablement de changement à la maison d'ici quelques jours..."

Elle n'avait aucune idée de quelle manière elle devait continuer et elle avait bien connaissance qu'elle traitait ce problème d'une très mauvaise façon.

—Mais de quelle manière vais-je aller à l'école ? demanda Catherine d'une voix pleine de regrets.

—"La pièce, ma tante, la pièce ?"

—Tu iras à l'école avec le petit Charles tous les matins. Maintenant, ne parle plus. Tu ne veux pas rencontrer ton père avec des larmes dans les yeux !

Elle ne le voulait en effet pas. La mention de son père la remit d'aplomb. Elle poussa un long soupir et abaissa un peu le collet de son manteau afin que les gens puissent voir sa petite montre.

Anne vint pour lui aider à transporter la mallette. Elle aurait bien aimé embrasser la petite Catherine, mais elle tint sa place en présence de Mme Barbeau.

Maurice qui se tenait dans le salon, les regarda descendre l'escalier à la file indienne. Il tremblait un peu. Emilie lança avec un peu d'incertitude :

—Bonjour ! Emilie remarqua également avec plaisir qu'il tenait un chapeau dans sa main.

—Tout le monde est prêt ? demanda-t-il gaiment en se penchant un petit peu pour mieux voir le visage de Catherine. Son esprit était traversé par bien des pensées... la visite de la nuit dernière... la mort... la pièce; et son visage était très grave.

—"Bonjour", répondit-elle avec incertitude.

—Voici la valise. Je pense qu'elle contient tout le nécessaire. Vous nous enverrez des nouvelles n'est-ce pas, Maurice.

Catherine ne comprit pas exactement ce qu'il répondit parce qu'Anne la prit subitement dans ses bras par en arrière.

—"Dieu te bénisse, mon enfant", murmura Anne, les yeux humides. Avant que Catherine ait pu se retourner, Anne s'était esquivée de la pièce.

Elle attendait maintenant les dernières recommandations de Tante Emélie.

—Brosse tes dents après les repas, pas avant... fais la sieste..." Mais elle ne fit entendre aucun autre son. Et Catherine sentit les lèvres de sa tante sur son front.

—Ma montre", dit Catherine, voulant dire par là qu'elle en prendrait toujours soin.

—"Adieu", murmura tante Emélie. On entendit plus que confusément la voix de Catherine comme elle suivait Maurice, portant la valise, qui disparaissait dans l'embrasure de la porte.

Maurice avait gardé le taxi. Il l'aida à y monter d'une façon un peu brutale qui la porta à protéger sa montre. Maurice donna au chauffeur l'ordre de se diriger chez Sawyer's.

—"Aimes-tu le homard?" lui demanda-t-il.

—Je pense que oui, lui répondit-elle. "Quelle heure est-il? Vous savez, tante Emilie m'a donné une montre mais elle ne marche pas.

—Quelle heure est-il, chauffeur?

—Quelques minutes passées midi.

—Pouvez-vous la faire marcher ma montre? Elle se pencha vers lui et il décrocha maladroitement le pendentif. Le premier tour du remontoir lui indiqua qu'il était cassé. Pourquoi lui donner quelque chose qui ne marche pas?

Il nous faudra la confier à un horlogier", lui répondit-il en reposant le pendentif de travers. Elle le regarda d'un air interrogateur. Peut-être la montre avait -elle été brisé par les cahots de la route. Puis elle oublia tout dans son enthousiasme au sujet de la pièce dont elle se mit à lui parler. Il pouvait constater facilement qu'elle mettait tout son coeur et toute son âme dans cette pièce. Les meilleures histoires qu'il aurait pu lui conter n'auraient pas produit cet effet. Il ne lui reprochait pas l'intensité de ses sentiments pour son monde à elle, parce qu'il mettait la même intensité lui-même dans le monde qu'il voulait se créer à l'entour de lui. Mais ce qu'il aurait voulu faire, c'aurait été de la charmer pendant au moins un moment pour les rapprocher tous les deux. Il était pour elle l'auditoire devant laquelle elle jouait la pièce. Et même s'il lui avait été possible de lui dire qu'ils partaient tous les deux, qu'ils verraient des choses nouvelles, qu'ils vivraient ensemble désormais, il savait qu'il n'aurait pas réussi à l'intéresser plus que la pièce. Le diner fut un échec complet. En arrivant à l'hôtel, la salle à manger était bondée, bruyante et occupée surtout par des hommes. Des milliers d'écailles d'huitres qu'on ouvrait faisaient un bruit d'enfer. Il faisait chaud et l'odeur du poisson rôti, rissolé ou bouilli était vilaine. Maurice se rendit compte que Catherine ne s'y trouvait pas dans son élément. Elle avait l'air torturé. Il avait le sentiment qu'elle l'accuserait d'inimaginables cruautés et que ses voisins feraient des remarques désagréables à ce sujet. En fait, elle pensait à la valise de sa mère que les clients heurtaient de leurs pieds en allant et en venant. Maurice, désespéré, paya les huitres qu'il n'avait pas mangées et il sortit. Sa dignité en fut heurtée plus que par n'importe laquelle autre chose, et elle murmura de façon à ce que Maurice l'entende. Maurice la rabroua abruptement. Le taxi les conduisit à Parker House. Allard dans un lourd silence. Mais là aussi, il y avait trop de choses, les domestiques, les argenteries, les verres trop lourds... C'est un horrible adieu pensa Maurice en lui-même.

Ce qui rendait la chose plus difficile, c'est que Catherine n'était pas habituée à autant d'excitation. Son déjeuner, très ordinaire, qu'elle avait pris de bonne heure à la maison ne lui avait offert aucune distraction. Et son petit estomac et son systme nerveux la rendaient très sensible à tout ce qui se passait dans son entourage immédiat. Mais Maurice pensait qu'elle avait peur de lui. Il se disait en lui-même que Prospère serait sans doute satisfait de ce spectacle sur lequel il comptait sans aucun doute. Désappointé, il suivait les efforts que faisait Catherine pour manger son épaisse côtelette de veau et ses petits pois. Chacun des gestes de sa fille le confirmait dans sa crainte. Il ne pouvait le faire rompre avec le petit cercle familial auquel elle était familière. Et Prospère, invisiblement, inexorablement, manifestait sa présence entre eux et Maurice croyait voir son sourire sardonique. Maurice aurait voulu lui dire: "Ne la bouscule pas de cette façon. Laisse-la habiter chez-toi jusqu'à ce qu'elle puisse se tirer d'affaire d'elle-même. Même si cela doit la détourner de moi pour toujours. Mais le terrible sourire sardonique et ne répondait pas.

—Veux-tu de la crème glacée ? lui demanda-t-il. Il appela le garçon, commanda un dessert pour elle ainsi qu'un café au cognac pour lui-même. a crème glacée fit plaisir à la fillette et elle devint plus loquace et de meilleure humeur.

—Je ne crois pas que Marie-France ait jamais mangé ici, dit-elle. Maurice sentit son courage lui revenir avec le cognac.

—Nous l'inviterons un de ces jours, si tu le veux, avec d'autres personnes de ton choix, dit-il.

—Après la pièce? demanda-t-elle.

—Nous célébrerons cet événement, dit-il. Elle ouvrit largement ses yeux en pensant à son rôle.

—Qu'aimerais-tu le mieux faire Catherine? Pas tout de suite, évidemment, s'empressa-t-il d'ajouter de peur qu'elle lui demandât de retourner à la maison, mais un peu plus tard.

—J'aimerais être la vedette de la pièce. Mais je n'ai pas les cheveux roux et je ne suis pas assez jolie, ajouta-t-elle.

Maurice avait un peu attendu cette réponse.

(à suivre)

Le premier journal qui vous apporte tous les matins les nouvelles les plus récentes

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

NOVEMBRE

D	L	M	M	J	V	S
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

84e année — No 163 | Tirage certifié par l'A. B. C. | QUEBEC, MERCREDI 22 NOVEMBRE 1950 | Membre de la Presse Canadienne, de la Presse Associée, de l'Agence Reuters et de l'Agence France-Presse

Succès de la réunion d'automne de nos Marchands détaillants

Les marchands détaillants de la cité de Québec ont abandonné hier soir toutes leurs préoccupations financières ou commerciales pour assister nombreux à la réunion d'automne des 14 sections du commerce de l'Association des marchands détaillants du Canada, section de Québec.

Son honneur le maire de Québec, M. Lucien Borne, rehaussait de sa présence le banquet aux huitres annuel tenu en cette occasion en la salle des Chevaliers de Colomb, chemin Ste-Foy.

M. Borne profita de la circonstance pour remplacer ses électeurs de la confiance qu'on lui avait témoignée et pour les assurer des bonnes intentions de l'administration municipale.

La joyeuse assemblée de près de 300 convives était sous la présidence active de M. Charles Boucher, président local de l'Association, qui adressa le mot de bienvenue aux personnes présentes, les remercia d'être venues en aussi grand nombre, malgré la température maussade, et les encouragea à faire honneur aux mets délicieux que recelaient les tables.

honneur aux mets délicieux que aucune figure ridée, aucun front soucieux. Les aléas de la profession avaient été oubliés. Tous étaient venus déguster confraternellement des huitre dans une atmosphère de franche gaieté et de camaraderie.

Au début de la soirée, M. Stanislas Picard, gérant local du Service National de Placement, présenta à l'auditoire un film documentaire sur l'emploi des ouvriers âgés, problème de plus en plus important de l'économie nationale, par suite du vieillissement constant de la population canadienne. Le film décrivait aussi le rôle important joué par le service des conseils spéciaux, destiné à cette catégorie d'employés.

Parmi les personnalités présentes, nous avons pu remarquer, outre les personnes déjà nommées, MM. J.-W. Turcotte, secrétaire de l'Association, Paul Bardou, Adolphe Lachance, Jean Champoux, J.-Patrick Allen, et Adrien de Beaumont, directeurs de l'Associationé MM. C. Lapierre, Albert Caron, Laval Roy, Marcel Mercier, Georges Faucher, Omer Forgues, Victorien Gagnon, Jacques Bergeron, Albert Morency, Jules Morency, J.-M. Lafleur, Camille Rhéaume, S.-J. St-Cyr, Ovila Paquet, Emile Paquet, Georges Paquet, Randolph Paquet, Roméo Paquet, Edouard Laurin, Adolphe Marceau, J.-Ernest Beaudin, L.-P. Julien, C.-A. Giroux, Omer Labrie, C.-E. Perron, Ant. Marcoux, M. Gauthier, G. Monier, J.-L. Piamondon, Alfred Morisset, chef de la publicité du Soleil et de l'Evénement-Journal, L.-P. Thibault, G. Dubois, Eudore Poliquin, J. Comtois, Alexandre Amyot, Earl Beauchomp, Jules Precourt, J.-S. Proulx, André Giroux, Marcel Roy, Rosaire Proulx, Jean Dupuis, M. Vincent, Henri Bernier, et nombre d'autres.

Durant la soirée, divers numéros musicaux furent présentés à l'auditoire.

Fillette heurtée par un camion

Une fillette de 7 ans, Pauline Roberge, a été heurtée par un camion de Godbout Inc., au coin des rues St-Vallier et Montmagny, vers 5.30 h. hier soir. D'après des témoins, l'enfant traversait la rue alors qu'il y avait beaucoup de circulation.

La victime, enfant de M. Robert Roberge, domicilié à 12 Montmagny, fut transportée à l'hôpital de St-François d'Assise par les ambulanciers de la maison Arthur Cloutier et Fils. Elle souffre de contusions et surtout de blessures à la tête. Son état n'inspire cependant pas de crainte pour le moment, rapportent les autorités de l'hôpital.

Au Conseil central des Syndicats

L'accréditation de délégués syndicaux, le résumé des activités de l'officier organisateur durant la quinzaine écoulée, la poursuite de la discussion sur les amendements à apporter aux statuts des syndicats, et diverses questions d'ordre général, ont fait l'objet des délibérations à l'assemblée régulière tenue hier soir par le Conseil central des Syndicats Catholiques de Québec, présidée par M. Joseph Parent. M. Gérard Picard, président général de la C.T.C.C., de passage à Québec, assistait à cette réunion.

Le secrétaire Alph. Proulx donna tout d'abord lecture des lettres de créance habilitant les délégués des syndicats suivants à siéger au Conseil central: Syndicat catholique national du textile de Montmagny, Union nationale des ferblantiers et couvreurs de Québec Inc., Union protectrice des travailleurs en chaussures de Québec Inc., Syndicat catholique des employés de magasins de Québec Inc., Association nationale catholique des commis-quincailliers de Québec Inc.

M. Lucien Dorion, organisateur du Conseil, exposa les négociations intervenues ou en cours, depuis la dernière assemblée.

Le syndicat des employés des services extérieurs de la Cité de Québec a demandé sa réaffiliation aux Syndicats catholiques, laquelle fut acceptée par le Conseil. Sur proposition de l'Exécutif, le Conseil décida l'engagement d'un second officier négociateur, la tâche de M. Lucien Dorion étant devenue très chargée.

Il fut ensuite donné lecture des messages de condoléances adressés, d'une part, à Son Exc. Mgr Garant, sur la tragique disparition dans les Alpes françaises, des ecclésiastiques et laïques de l'archidiocèse, et, d'autre part, à M. Julien Dubé, secrétaire du syndicat textile de St-Grégoire-de-Montmorency, pour la perte, dans la même tragédie, de M. Arthur Pelletier, et de M. l'abbé Emilien Martel, respectivement président et aumônier de ce syndicat. Le Conseil central fit célébrer des messes à la mémoire des regrettés disparus.

Le président Jos. Parent félicita, sous les applaudissements de l'assistance, M. Jos. Conseiller, officier du Conseil, de sa réélection à l'échevinage municipal.

Enfin, M. Gérard Picard, président général de la C.T.C.C., prononça une allocution dans laquelle il souligna l'action efficiente menée par les Syndicats et les avantages substantiels qui, par leur intermédiaire, ont été conférés à de nombreuses corporations de travailleurs, par la négociation de nouvelles conventions collectives.

Bel essor pris par l'association Better Business Bureau de Québec

L'assemblée annuelle du "Better Business Bureau" de Québec a révélé l'élan qu'a pris cette association de professionnels et d'hommes d'affaires dans toutes les sphères où s'exercent ses activités.

On s'est plu à reconnaitre le dévouement dont avait fait preuve le président sortant de charge, M. G.-E. Seifert, qui a rempli de façon marquante une onéreuse fonction. Pour lui succéder et continuer son oeuvre, M. Seifert aura un homme d'affaires hautement estimé pour son esprit d'initiative et son dynamisme, M. J.-G.-A. Couture. Déjà M. Couture a entrepris de donner toute l'impulsion dont il est capable à un organisme qui renferme un grand nombre de nos dirigeants et qui a un Bureau de direction de tout premier ordre. Voici, en effet, comment se compose le Bureau de 1950-51:

Président: M. J.-G.-A. Couture, gérant de Madden & Son; vice président: M. J.-L. Drolet, président de Drolet Automobiles (Ltée); trésorier: M. Heuri Garneau trésorier de Garneau (Ltée); secrétaire: M. Wilfrod Brérer c.r. de Bhérer & Beaudet; gérbies; M. P.-H. Plamondon, négociant; M. G. F. Simpson; gérant de Garneau, Boulanger (Ltée); M. J.-C.-D. Rochette, assistant-gérant de la Banque de Montréal; M. J.-B. Villeneuve, de J.-B. Villeneuve (Ltée) M. G. E. Seifert, directeur-gérant de Henry Birks & Sons; M. H.-H. Gibault, président de John Richie Company (ltd.); M. Camile Lacroix, vice-président de Matapedia Company (Ltd); M. H. A. Ralph, gérant de Eastern Canada Steel & Iron Works (Ltd.); M. H. L. Austin, gérant de la Banque Royale du Canada; M. Geo. Paquet, Immeubles; M. P.-H. Plamondon, négociant; M. G. F. Simpson; gérant de Crane (Ltd.) et M. J. P. Timmons, gérant de la Boulangerie Nationale (Ltée).

Il convient de ne pas oublier que les "Better Business Bureaux" ont été établis il y a déjà plus de trente-cinq ans, et qu'ils jouent un rôle notable dans toutes les villes importantes des Etats-Unis et du Canada. Ceux qui en font partie les dirigent d'un commun accord et en pleine liberté d'action. Ils ne se prêtent à aucun traitement de faveur ou d'exception. Dans un parfait désintéressement personnel, ils s'emploient à maintenir à un niveau moral élevé les activités commerciales de leur région. L'intérêt des consommateurs fait l'objet de leurs préoccupations tout autant que celui des marchands. Ils surveillent la publicité de très près de façon à prévenir les abus et la fraude. Ils interviennent avec énergie et rapidité pour mettre fin à de fausses représentations et à des méthodes de vente malhonnêtes. Ils protègent les gens trop confiants contre l'acquisition de valeurs fictives ou surfaites, et de titres miniers douteux. Ils font l'éducation du public en distribuant de petites brochures remplies de renseignements utiles sur des sujets aussi variés que l'achat d'une maison, d'un auto usagé, de fourrures, de cosmétiques, de bijoux et de remèdes brevetés. Par des procédés de bon aloi et souverainement pratiques, ils contribuent à rapprocher la clientèle des manufacturiers et marchands.

L'ensemble des activités des "Better Business Bureaux" est imposant. En une seule année 2,000,000 de bulletins ont été publiés, tandis que 120,000 affiches et 680,000 tracts étaient mis en circulation.

Le rôle que tiennent ces Bureaux a pris une telle importance que des agences gouvernementales recherchent leur collaboration. Des milliers d'hommes d'affaires se plaisent aujourd'hui à reconnaitre que les "Better Business Bureaux" sont un organisme qui fonctionne sans bruit mais efficacement, pour tenir en bon ordre les rouages du commerce pour prévenir la concurrence indue d'entreprises illégitimes, pour créer et maintenir la confiance du public envers les négociants, pour mettre un terme aux exploits des combinards, des filous, des escrocs et des chevaliers d'industrie.

Une institution de cette nature qui s'inspire des plus nobles motifs, et que dirigent des hommes d'affaires expérimentés et éclairés, mérite l'appui actif de tous ceux qui sont tant soit peu imbus d'esprit civique.

Un exemple typique

Au point de vue du tourisme le "Better Business Bureau" rend aussi de précieux services à notre Vieille Capitale et au district environnant en sauvegardant la réputation de nos commercants.

Tout récemment une jeune Américaine de Brooklyn s'adressa au Better Business Bureau et se plaignit de ce qu'un article acheté dans notre région ne lui avait pas été livré comme il avait été convenu. Le Better Business Bureau s'occupa immédiatement de déterminer la cause du défaut de livraison. Cette recherche révéla bientôt une erreur de procédure dans l'expédition du colis et permit, tel qu'en fait foi la lettre suivante adressée au Gérant du Bureau, le prompt redressement d'un grief qui aurait autrement valu au marchand concerné, à son insu, une bien mauvaise publicité.

Brooklyn 5
Le 1er novembre 1950

Cher monsieur Tessier,

Il m'est très agréable de pouvoir vous informer que l'oeuvre d'art en porcelaine anglaise dont il n'avait pas été fait livraison m'est enfin parvenue aujourd'hui.

Je m'empresse de vous transmettre l'expression de ma profonde gratitude et de ma vive appréciation de l'intérêt que vous avez porté à cette affaire.

S'il arrivait que je puisse vous fournir des renseignements utiles aux Etats-Unis, n'hésitez pas à me mettre à contribution. Je m'estimerai privilégiée de pouvoir ainsi témoigner ma reconnaissance à la suite de tout le mal que vous vous êtes donné pour m'être utile.

Veuillez agréer mes meilleurs voeux pour le succès continu de votre Association.

Bien sincèrement à vous
Mary Bergman

Mieux on connaitra le travail accompli par le "Better Business Bureau", plus on l'appréciera.

Cycliste frappé par un camion

Un cycliste de 16 ans, Robert Lamonde, demeurant à 147, Du Roi, a été heurté hier matin par un camion de la Quebec Railway. L'accident se produisit en face du no 134 rue Du Pont. Il semble que le jeune Lamonde ait perdu le contrôle de sa bicyclette lorsque le camion tenta de le passer.

Le jeune homme souffre de contusions et d'une coupure assez profonde à la jambe droite. Il fut transporté chez lui dans la voiture de la Quebec Railway.

Les constables J.-Roger Guimont et Gérard Blouin, du poste de police no 3 firent l'enquête.

Le brigadier Allard parti sur le Scythia

Le brigadier J.-V. Allard, accompagne de son épouse et de ses trois enfants, Michèle, Jean et Andrée ainsi que d'une de ses nièces, Mlle Irène Brousseau, fille du maire des Trois-Rivières, était au nombre des quelque 800 passagers à bord du Scythia, qui a quitté le quai de l'Anse-au-Foulon pour la dernière fois avant la fin de la navigation sur le St-Laurent.

Après avoir assumé pendant près de trois ans le commandement du secteur de l'Est du Québec, le brigadier Allard se rend à Londres pour un stage d'études au Collège de la Défense impériale, où l'armée canadienne était représentée l'an dernier par le brigadier H.-A. Sparkling, de Toronto, qui vient de rentrer au Canada sur l'Empress of Scotland pour assumer ses nouvelles foctions de chef d'état-major général adjoint de l'Armée canadienne avec le grade de major-général. Le brigadier Allard est l'un des rares Canadiens français à avoir l'avantage d'aller suivre les cours du Collège de la Défense impériale. A son départ, il fut salué par le colonel Maurice-L. DeRome, commandant intérimaire de l'Est du Québec, de Mme Derome ainsi que de plusieurs officiers du quartier-général à Québec.

Mlle Irène Rousseau, fille du maire des Trois-Rivières, accompagnera à Londres son oncle le brigadier Allard. Musicienne, elle doit poursuivre dans la capitale britannique des études de violoncelle.

Une exposition de renards

L'hon. Laurent Barré, ministre provincial de l'Agriculture, présidait, hier, l'exposition de renards tenue à la Ferme-Ecole d'animaux à fourrure, de Courville, (ministère de l'Agriculture), sous les auspices de l'Association coopérative des producteurs de fourrures de la province de Québec.

L'exhibit du Dr J.-E. Laforest, de Québec, a remporté le grand championnat ainsi que le 1er prix dans la catégorie "mâle-adulte". Les autres premiers prix sont allés à M. Cyrille Rolfe, de Bishopton, pour la classe "femelle adulte"; à M. Jules Robitaille, de Les Saules, pour la classe "jeune mâle adulte"; et à la Ferme-Ecole pour la classe "jeune femelle". L'exhibit de la Ferme-Ecole a également remporté le grand championnat (réserve).

Plus de 400 bêtes de choix présentées aux juges MM. F.-X. Bouchard et J.-R. Otis, du gouvernement provincial. L'organisation de cette exposition revient à M. Stephen Poliquin, agronome. Le secrétaire de l'Association des producteurs de fourrures, M. A.-Alex. Poliquin, assistait également à cette exposition, ainsi que MM. Benoit Langlois et J.-M. Maillot, agronome, qui représentaient respectivement les maisons Kellog Co of Canada et Master Feeds.

L'attribution des prix se poursuivra aujourd'hui et demain, date de la clôture de cette exposition.

Visite à Québec du cardinal McGuigan

A l'occasion de son passage à Québec en fin de semaine, S. Em. le cardinal James-Charles McGuigan, archevêque de Toronto, a visité des familles amies et des anciens condisciples. L'éminent prélat a d'abord été l'hôte du docteur et de madame Georges Foy, avenue Sir Adolphe Routhier. M. l'abbé Christy Foy, aumônier des Franciscaines Missionnaires de Marie, Grande-Allée, accompagnait le cardinal dans cette visite à son frère. M. l'abbé Foy est un ancien condisciple de l'Archevêque de Toronto.

Le groupe se transporta ensuite au presbytère St-Laurent de l'Ile d'Orléans où il fut accueilli par M. l'abbé Odilon Gauthier, curé de la paroisse, également un ancien condisciple de l'éminent visiteur. M. l'abbé Domicile Moreau, curé de St-Méthode de Frontenac, s'était aussi rendu à St-Laurent pour s'associer à cette fête de l'amitié.

S. Em. le cardinal McGuigan conserve de nombreux liens de solide amitié dans la province de Québec, comme il s'est lui-même souvent plu à le signaler. Au temps de ses études universitaires à Québec, il a connu de nombreux membres du clergé québecois avec lesquels il est toujours resté en étroite relation. M. l'abbé Edgar-Ernest Martel, le regretté pasteur de St-Jean-Baptiste de Québec, était de ceux-là. C'est ce qui explique que l'Archevêque de Toronto ait tenu à célébrer une messe pour lui lundi matin à St-Jean-Baptiste.

Des liens particuliers l'unissent à la famille Foy. Etudiant à Québec, S. Em. le cardinal McGuigan fut fréquemment l'hôte de la famille de son condisciple et ami, M. l'abbé Christy Foy, durant les périodes de vacances universitaires. Depuis son accession au cardinalat, l'éminent prélat a tenu à maintenir ses contacts avec cette famille au sein de laquelle ont fleuri plusieurs vocations religieuses.

La C.T.C.C. demande à Ottawa de stabiliser la situation des loyers

Le président général de la C.T.C.C., M. Gérard Picard, de Montréal, a communiqué hier à la presse une déclaration concernant l'abolition de la Régie des loyers en avril prochain. Il demande au gouvernement fédéral de reconsidérer sa décision et expose les inquiétudes de la classe ouvrière devant les hausses arbitraires qu'entraînera la disparition de la Régie.

Voici le texte de la déclaration:

Les prix des matériaux de construction ont généralement doublé au cours des dix dernières années. Et récemment encore les prix de certains matériaux ont haussé jusqu'à vingt-cinq pour cent.

En dépit de la régie fédérale des loyers, les logements ouvriers ont été augmentés sensiblement au cours des dernières années. Tout en admettant que certaines augmentations étaient justifiées, les autorités fédérales auraient dû, comme la C.T.C.C. le réclamait, établir un tribunal d'équité pour décider d'une manière expéditive des divers cas. La Régie des Loyers doit être abolie au début d'avril prochain et les locataires de la classe ouvrière et de la classe moyenne s'inquiètent avec raison de l'avenir. Etant donné la rareté des logements dans les centres industriels, on peut s'attendre à des hausses substantielles et arbitraires.

Les législations sur le logement, tant fédérales que provinciales, ne sont pas assez généreuses, malgré tout ce qu'on en dit, pour être efficaces. Sans doute que de nouveaux logements ont été construits, grâce à ces lois, mais trop peu en regard des besoins actuels.

Les autorités fédérales devraient reconsidérer, pendant qu'il en est encore temps, leur décision d'abolir la Régie des Loyers.

On dira que les salaires ont aussi augmenté dans l'industrie du bâtiment et pour tous les métiers au cours des dernières années. C'est exact. Mais il faut retenir que, dans ce cas comme dans les autres, les salaires ont augmenté après des hausses de prix et après des hausses du coût de la vie.

Conséquemment, il ne faut pas faire retomber sur les salariés les hausses de prix injustifiées qui atteignent tout le monde, mais sur ceux qui ont l'autorité d'intervenir et de stabiliser la situation.

Gérard PICARD,
président général, C.T.C.C.

Conférence sur la télévision

M. M. Harold Cohen, professeur à l'université de Toronto, était le conférencier invité des Radiotechniciens unis, au Palais Montcalm, mercredi. Il avait pris pour titre: "Les instruments de précision dans la dépanage des récepteurs de télévision".

Cette conférence a obtenu le plus vif succès et les auditeurs ont été enchantés par la démonstration des instruments de précision des plus modernes qui seront dorénavant mis à la disposition des radiotechniciens pour faire le dépanage d'une manière scientifique des récepteurs de télévision.

Outre le conférencier invité il y eut aussi une allocution prononcée par M. Bill Snort de Montréal, qui fut remercié par M. Marc-A. Poulin. Le conférencier principal fut présenté par M. Lucien Dupuis, président des R. T. U. de Québec, et remercié par M. Georges Bélanger, de Québec.

La musique a ses charmes

Wisbech, Angleterre (PC). Une fanfare de marine a été dissoute parce que les officiers disent que ses membres fournissent plus d'attention a la musique qu'aux études marines.

Enseignement par le film comique pratiqué auprès des Esquimaux

Ottawa, 22. (PC) — L'Esquimau aime rire comme n'importe qui; aussi la méthode d'enseignement la plus récente dans les territoires arctiques est agrémentée d'un humour rude.

Le nouveau moyen consiste dans l'emploi d'une bande de dessins animés, qui sera projetée dans les territoires du nord comme supplément aux autres méthodes d'enseignement pour les Esquimaux.

L'Equimau apprécie l'humour rude. Les aspects éducatifs des films seront donc entrecoupés de plaisanteries humoristiques dans leurs aspects matériels, ce qui rendra le comique plus palpable.

Quatre bandes de films, destinées à donner aux Esquimaux une idée de leurs compatriotes canadiens et à les aider dans l'organisation de leur propre vie, ont été réalisées pour la division arctique du ministère des Ressources. Elles seront envoyées bientôt à des professeurs de Fort-Chimo, de Pont-Harrison, de Copermine, de Port-Brahant, de Coral-Harbor et de Cape-Dorset.

Les films sont des dessins animés simples et élémentaires. Ils sont produits sur des bandes de 35 millimètres et ne nécessitent pas d'équipement compliqué pour la projection. Ils serviront de supplément à la troisième édition du "livre de la sagesse" esquimau, que la division arctique prépare actuellement.

Le Dr Carter Storr, professeur d'Ottawa spécialisé dans l'éducation visuelle des peuples primitifs, a exécuté les projets de dessins à la suite d'une visite dans les territoires arctiques, il y a quelques mois.

La première réaction des Esquimaux à l'idée de ces films a été enthousiaste, signalaient hier les personnalités officielles des Ressources.

Echos de l'hôtel-de-ville

Majorités officielles

Le recomptage officiel des votes enrégistrés aux élections de lundi donnent aux vainqueurs les majorités suivantes:

Champlain: siège no 1, M. David Burns, 352; siège no 2, Wilfrid Samson, 303.

St-Roch: siège no 1, M. Alphonse Boutet, 504; siège no 2, M. Joseph Matte, 121.

St-Jean-Baptiste: siège no 1, M. L.-E. Caron, 496; siège no 2, M. Ulderic Bédard, 881.

St-Sauveur-est: siège no 1, M. Gabriel Boucher, 14; siège no 2, M. Joseph Conseiller, 2,702.

St-Sauveur-ouest: siège no 1, M. Gaston Flibotte, 86; siège no 2, M. Damase Blais, élu par acclamation.

Limoilou-est: siège no 1, M. Urbain Caumartin, 7; siège no 2, M. Antonio Chalifour, 418.

Limoilou-ouest: siège no 1, M. Roland Gendron, 54; siège no 2, M. A.-H. Légaré, 1,959.

Montcalm: siège no 1, Me Charles-Henri Beaupré, 103; siège no 2, M. Henri Gagnon, 1,726.

$750 au Trésor

Les chiffres officiels compilés, hier, au greffe de la cité, révèlent que 15 candidats ont perdu leur dépôt de $50 lors des élections de lundi. Cinq d'entre eux briguaient les suffrages au siège no 1 du quartier St-Sauveur-ouest. Ce sont: MM. Albert Cantin, L. Corriveau, M. Latulippe, W. Létourneau et A. Vallerand. Deux le perdent au siège no 2 de St-Jean-Baptiste: MM. R. Lemay et J.-L. Vachon. Un candidat au no 1 du même quartier le perd également: M. L.-M. Parent. Les autres sont: MM. G. Zanettin, Champlain 1; L. Miller, St-Roch 1; H. Labrecque, St-Sauveur-est 2; P. Jobidon, Limoilou-ouest 1; B. Dugas, Limoilou-ouest 2; A. Sylvain, Montcalm 1; et V. Drapeau, St-Sauveur-est 1.

M. E. Boissinot, St-Jean-Baptiste 2; et M. Pouliot, St-Sauveur-est 1, précédemment nommés comme ayant perdu leur dépôt, se le verront restituer par le greffe municipal, les chiffres officiels révélant qu'ils ont recueilli au moins la moitié des voix enrégistrées par le candidat vainqueur des sièges où ils origuaient les suffrages. La trésorerie municipale s'appropriera donc ainsi $750.

Echevins assermentés

Trois échevins ont, hier après-midi, prêté le serment d'office pour le terme 1950-1953. Il s'agit de MM. les échevins Joseph Conseiller, David Burns et Wilfrid Samson. Cette triple cérémonie s'est déroulée sous la présidence de S. H. le recorder Rodolphe DeBlois, en présence du chef de police, M. Roger Lemire, O. B. E.; de Me Georges Delisle, greffier de la Cour du Recorder; de M. L.-P. Gauvin, assistant-greffier; et des journalistes.

Comité et conseil

M. C.-R. Fontaine, trésorier de la cité et directeur des services, annonçait, hier après-midi, que le comité administratif se réunira, demain après-midi, pour l'étude de questions qui seront ratifiées par le conseil dès le lendemain, soit vendredi après-midi.

Notons que le conseil municipal actuel, dont le terme d'office n'expirera que le 15 décembre prochain, sera convoqué pour ces deux seances. Ainsi, le seul échevin battu lors des élections de lundi, M. Arthur Drolet, qui est membre du comité administratif, sera convoqué pour ces deux réunions et pour toutes celles qui suivront, d'ici la date de l'intronisation du nouveau conseil de ville.

Errare humanum est

Un quotidien local publiait, hier après-midi, certains chiffres pouvant servir de base à toutes sortes de suppositions. C'est ainsi que dans le quartier Limoilou-ouest, au siège no 2, on a recueilli 3,267 bulletins sur un nombre de 3,250 votants possibles...

Cette erreur selon M. L. P. Desjardins, greffier-adjoint de la cité, vient du fait que l'on a négligé d'ajouter aux 3,250 locataires ayant droit de vote à ce siège les 1,726 propriétaires qui, en plus de pouvoir voter au siège no 1, votent également au siège no 2. La charte le stipule, d'ailleurs.

Sur 4,976 votes possibles au siège no 2 de Limoilou-ouest, on n'en a donc recueilli que 3,267. 1,352 propriétaires sur 1,728 avaient voté pour le siège no 1.

Réunion du club de "La Palette"

Les artistes canadiens doivent manifester leur personnalité en exprimant leur art dans les oeuvres donnant une vision de la nature de notre pays aux espaces infinis. C'est ce qu'a déclaré M. Jean-Paul Lemieux, professeur de peinture à l'école des Beaux-Arts, au cours d'une causerie du "Club de la Palette", hier soir dans la salle de réunion de la maison Louis Joliet.

M. J. A. Morency, président du club, a présenté M. Lemieux en expliquant que la soirée serait consacrée à une causerie plutôt qu'à une conférence. L'orateur a fait une revue très instructive et très captivante des possibilités et des réalisations dans l'art de la peinture au Canada, en étudiant principalement les oeuvres des artistes peintres canadiens du siècle dernier.

La salle de réunion était ornée de tableaux et de dessins effectués par des membres du club.

Le Club de la Palette, a expliqué M. Morency, a pour but de canaliser et de développer les talents des artistes par des contacts avec les confrères et des autorités reconnues en la matière, tout en stimulant leurs activités par un travail en commun.

La réunion d'hier s'est terminée par une discussion générale des problèmes particuliers de membres présents et par la critique de quelques-uns de leurs oeuvres.

Merveilleuse saison de chasse en Ontario

North-Bay, Ontario, 22 (PC) Un et Forêts de l'Ontario a rapporté hier qu'une reconnaissance faite spécialiste de ministère des Terres enfin de semaine dans la région de North-Bay a révélé que 1,333 chasseurs avaient tué 447 cerfs, 78 perdrix, 2 canards et 9 lapins.

Henry Chaskins a dit que 311 cerfs avaient été tués sur l'île Manitoulin mais que cette région n'était plus giboyeuse que les autres. Les chasseurs y restaient une semaine et plus et avaient plus de chance de succès que ceux qui ne faisaient qu'y passer.

Acquittement de M. Elzéar Moisan

M. Elzéar Moisan, domicilié à 373, rue Champlain, a été acquitté récemment par S. H. le recorder Rodolphe DeBlois, d'une accusation de désordre enregistrée contre lui, le 30 octobre dernier.

GRATIS Echantillon d'un traitement contre les DESORDRES D'ESTOMAC dûs à l'hyperacilité gastrique

Pourquoi endurer les douleurs brûlantes et rongeantes causées par un estomac acide, quand les TABLETTES CANADIAN VON vous assurent un soulagement sûr et rapide? Ce traitement célèbre a accompli des merveilles chez des centaines de personnes souffrant depuis longtemps d'acidité d'estomac.

Les TABLETTES CANADIAN VON neutralisent l'excès d'acidité", soulagent la sensation de gaz ou de ballonnement et adoucissent l'irritation. Vous n'êtes donc pas obligés de vous soumettre à une diète sévère. Si vous souffrez d'indigestion, gastrite, trulement, ballonnement de douleurs après les repas causées par un excès d'acidité dans l'estomac, essayez le traitement VON "GRATUIT". Demandez immédiatement par écrit un échantillon gratis du ce traitement. Adressez CANADIAN VON COMPANY, Dépt. 126-H, Windsor, Ont.

SI VOUS ENTENDEZ DUR RENÉ CÔTÉ
75-79, BLVD. CHAREST
TEL. 3-7650
"APPAREILS AUDITIFS ACOUSTICON"

AJUSTAGE PARFAIT
27 RUE ST-JEAN — TEL:2-6985
L'Escarpin inc.
CHAUSSURES DE HAUTE QUALITE
LEO VERREAULT, GERANT

READER'S DIGEST DIT QUELS SONT LES MEILLEURS LAXATIFS POUR VOUS

Voici comment un "intestin paresseux" peut être régularisé sans pilules, sels ou drogues

Reader's Digest n'a pas craint de dire la vérité au sujet des laxatifs. Ce magazine vous prévient du danger des cathartiques qui dérangent le système digestif. Apprenez pourquoi il est si important de protéger votre santé, passé 35 ans surtout.

Serutan est merveilleux pour favoriser l'élimination des déchets. Il produit un effet laxatif doux à l'égal de certains fruits et légumes. Pas d'ingrédient chimiques, ni sels, ni huiles. Serutan agit doucement dans l'intestin d'une façon tout à fait différente des purgatifs.

Si vous avez plus de 35 ans, lisez le Reader's Digest d'octobre, puis achetez avec confiance une boîte de Serutan. Quel bien-être l'on éprouve quand l'intestin redevient régulier! Garanti sinon remboursement.

NOUVEAU! Pour constipation obstinée, essayez la nouvelle poudre Serutan concentrée. Agit plus vite! Merveilleusement efficace!

Passé 35 ans SERUTAN LIRE À REBOURS

La direction de
LA GANTERIE CANADIENNE Ltée
de l'Ancienne-Lorette, informe ses clients qu'elle a fermé son établissement pour quelques jours en signe du grand deuil qui l'afflige par la disparition tragique de Madame J.-A. Lemieux, épouse du Président.

Madame J.-A. Lemieux était au nombre des pèlerins de l'avion qui s'est écrasée dans les Alpes françaises effectuant le voyage de retour au Canada.

BUVEZ Coca-Cola Rafraichissement économique 6¢

Photographe

M. JEAN-MARIE COUTURE
"Jean le Photographe"
spécialité: portraits de bébés pris à domicile, portrait de studio, mariages, baptêmes, groupes, conventions, etc. Satisfaction garantie aux clients. 49, rue St-Joseph, téléphone: 3-2620.

Un sac à main BIRKS est toujours exclusif

À LA Ste-Catherine! À VOTRE SANTÉ! DU BON VIN St-Georges ROUGE ET BLANC

RIEN n'est plus important qu'un soulagement rapide quand un mal de tête vous accable. C'est justement ce que l'ASPIRIN vous procure. Pour constater cela vous-mêmes, laissez tomber un comprimé d'ASPIRIN dans un verre d'eau et voyez ce qui se passe. En moins de deux secondes, il commence à se désagréger. Et, parce qu'il fait la même chose dans votre estomac que dans un verre d'eau . . . parce qu'il commence à agir presque instantanément . . . vous obtenez un soulagement rapide. Achetez de l'ASPIRIN aujourd'hui, et ayez-en sous la main.

Entre Canadiens de bonne volonté

Les articles de la présente rubrique sont publiés sous la responsabilité morale de l'Opinion Libre, service de rédaction dirigé par Eugène L'Heureux, Adresse postale : 8 de Calllères, Québec

—1817—

Le rendement des taxes

par Eugène L'HEUREUX

Dans toute la province, on assiste à un tollé, que provoque la hausse de la taxe sur la gazoline. Peu de gens admettent qu'une marchandise aussi indispensable que la gazoline coûte en taxe treize cents le gallon.

L'"Opinion Libre" entretient vis-à-vis des taxes une opinion que tout le monde ne partage peut-être pas, mais qu'elle croit saine et conforme aux exigences du bien public. Ce qui intéresse l'"Opinion Libre", ce n'est pas tant le coût des taxes que leur degré de nécessité, l'aptitude des contribuables à les payer, surtout, leur **rendement**, c'est-à-dire, leur bon emploi.

C'est par les antécédents qu'il faut essayer de prévoir le bon ou le mauvais usage que le Gouvernement fera de ces nouvelles taxes.

x x x

Malheureusement, nous ne trouvons rien de très rassurant dans l'emploi fait jusqu'ici par le Gouvernement actuel des sommes perçues en taxes.

Il serait injuste et faux d'affirmer que le régime de l'Union Nationale n'a absolument rien accompli avec des recettes annuelles de $200,000,000, dans une province dont le Gouvernement percevait à peine $40,000,000 en taxes, avant l'avénement de l'Union Nationale.

Mais nous soutenons que le peuple n'en a pas eu pour son argent et que, à cause de cela, les contribuables ont raison de s'inquiéter quant à l'usage des nouveaux revenus que le Gouvernement va désormais puiser dans le gousset des consommateurs de gazoline.

Avec **beaucoup plus** d'argent perçu en taxes, le gouvernement actuel fait **un peu plus** d'oeuvres, à une époque où les oeuvres doivent nécessairement se multiplier **beaucoup plus vite qu'auparavant**. — Telle est, croyons nous, la formule qui résume le plus vraiment et le plus justement l'efficacité administrative du régime actuel.

x x x

Pourquoi pas beaucoup plus d'oeuvres **avec beaucoup plus d'argent?** — Parce que le favoritisme politique coûte beaucoup plus cher que jamais, en cette province. — Voici l'une des manifestations de ce favoritisme coûteux:

Vers 1935, lorsque, avec beaucoup d'autres, le soussigné réclamait un renouveau politique en Québec, le parti montant reprochait violemment au parti descendant d'accorder des contrats sans soumissions, ce qui, affirmait le parti montant, causait un énorme gaspillage. A ce moment-là, les assaillants du Capitole, dans leur cour à l'Electorat, promettaient formellement qu'une fois montés au pouvoir, ils institueraient un régime selon lequel bout octroi de contrat serait précédé d'une demande sérieuse de soumissions.

Or, depuis que le parti montant d'alors est à son apogée de puissance, la seule soumission que l'on trouve au Parlement de Québec c'est celle des ministres et des députés à l'égard des principaux distributeurs de patronage. Par contre, des soumissions sérieuses en vue des contrats, il y en a moins que jamais . . . depuis la Confédération. Qu'il s'agisse de chemins, de ponts, d'hôpitaux, etc., tout s'arrange entre amis. Et ça coûte naturellement très cher.

Le procédé est d'autant plus inquiétant que l'Union Nationale, au moment de chaque élection, gave d'argent les électeurs les moins scrupuleux.

x x x

Comment notre population ne réagirait-elle pas devant cette hausse de la taxe de gazoline, quand elle sait que le trésor public sert à de telles orgies ?

Grâce à cette taxe accrue, le Gouvernement va emprunter $60,000,000 pour la Voirie d'ici les prochaines élections.

Comment les citoyens intelligents et libres peuvent-ils ne pas craindre que, sous le régime actuel de contrats accordés sans soumissions, une commission de dix pour cent — soit six millions plus ou moins — ne tombe dans la caisse électorale?

Beau temps, n'est-ce pas, pour racheter une promesse qui a tant facilité la conquête du pouvoir.

D'ailleurs, cet emprunt de $60,000,000 est-il vraiment nécessaire? Au Conseil législatif, la semaine dernière, l'hon. Nicol proposait avec raison au Gouvernement provincial d'accepter l'argent fédéral plutôt que de surtaxer les consommateurs de gazoline.

Si, par exemple, le Provincial s'entendait avec le Fédéral pour construire à frais communs la route trans-Canada, qui est nécessaire, notre artère la plus difficile à construire coûterait infiniment moins cher à la Province. — Qu'est-ce qui bloque le projet ? Dans les années tout électoralistes que nous vivons à Québec en ce moment, on peut se demander si ce n'est pas l'affaire des soumissions.

Conclusion pratique: le plus pénible, ce n'est pas de payer les taxes, mais de constater l'usage de plus en plus déréglé qu'en fait l'autorité gouvernementale.

Recomptage . . .

(Suite de la 1ère page)

fait poser différemment le probleme. Selon M. Bédard, de "graves irrégularités" se seraient produites dans ce quartier, le jour de l'élection, et "la bonne foi du public aurait été trompée". Il a également laissé entendre que l'utilisation de "télégraphes" aurait "soufflé" le nombre des votants. M. Bédard déclarait, en outre, n'être pas encore en mesure de préciser s'il demandera un recomptage judiciaire ou contestera l'élection de M. Gendron; mais le greffier-adjoint de la cité, M. P.-P. Desjardins, a clairement indiqué qu'il est fort possible que cette élection soit contestée.

En rapport avec le vol de cette boite, le chef-adjoint de la sûreté municipale, M. Aimé Guillemette, a précisé que l'enquête de la police se poursuit, mais qu'on ne prévoyait aucun nouveau développement avant ce matin.

Tout a une fin

Le colosse de Rhodes, une des sept anciennes merveilles du monde, fut détruite par un tremblement de terre en 224 avant Jésus-Christ.

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $1.50 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

Dix milie . . .

(Suite de la 1ère page)

l'inondation qui se propage dans l'ouest de cet état. Plusieurs des nombreux casinos de cette ville ont été fermés après que les digues se furent rompues en plusieurs endroits sous la pression toujours plus forte des eaux tumultueuses.

Quoique la pluie soit tombée en quantité relativement moins forte au cours de la journée d'hier en cet endroit, l'eau qui ne s'est pas encore retirée a fait des dommages s'élevant à plusieurs millions. On estime par ailleurs que les assurances ne dédommageront pas les propriétaires pour plus de 5 pour cent de la valeur des immeubles affectés.

Comme les casinos de la célèbre ville américaine sont des endroits réputés pour le jeu, la garde nationale américaine a été mandée sur les lieux pour parer à toute tentative de pillage. Rien d'anormal ne s'était encore produit hier soir.

Avant de se retirer les eaux ont laissé de la boue sur les planchers, endommageant aussi le mobilier de toute sorte. Les voitures neuves qui se trouvaient dans les montres de certains garages ont été entraînées dans la rue par la force du courant. Le niveau des eaux est monté jusqu'à six et sept pieds sur certaines rues et plusieurs pensionnaires ont du quitter en vitesse les lieux pour la partie haute de la ville.

Londres, 22. (AFP) — Les fortes chutes de pluie de la nuit dernière ont provoqué des inondations dans la plupart des comtés du sud et de l'ouest de l'Angleterre. La circulation a du être interrompue sur de nombreuses routes, l'eau atteignant par endroits plus de 3 pieds de hauteur, notamment dans la région de Bristol.

Plusieurs affluents de la Tamise ont débordé, inondant les champs voisins. Le niveau du fleuve lui-même a monté considérablement.

Les communications téléphoniques entre Londres et Bath ont été retardées à la suite de mesures de précaution prises par les autorités de cette dernière ville.

Nouveaux faits curieux concernant le meurtre de Francis J. Sullivan

Ottawa, 22. (PC) Francis J. Sullivan fut assassiné 15 heures avant que la police eût été appelée à faire enquête. C'est du moins ce que croit l'inspecteur en chef des détectives, Ab Cavan. "La police, a-t-il dit, a maintenant des raisons de croire que le meurtre remonte au début de la soirée de vendredi" et non pas à minuit comme les enquêteurs l'avaient pensé tout d'abord.

Forte . . .

(Suite de la 1ère page)

avoir été arraché d'une église par le vent, à Salerne, Italie.

Paris, 22. (AFP) La tempête qui persiste depuis la nuit de lundi sur les côtes de l'Atlantique et la Manche a déjà fait six victimes, outre d'importants dégâts matériels.

Halifax, 22. (PC) Une tempête de vent a balayé la côte de la Nouvelle-Ecosse hier. Elle a créée de fortes vagues sur l'Atlantique et forcé depetits bateaux à chercher rapidement des abris.

Plus d'une douzaine de chalutiers américains et canadiens sont entrés dans le port d'Halifax. Il était impossible de pêcher.

Le bureau météorologique dit que les vents continueront encore pendant au moins une autre journée.

Ab Cavan dit qu'une femme de chambre du Château Laurier, où le corps de l'avocat de Toronto fut trouvé vers 3 heures, samedi matin, lui a dit qu'elle tenta d'entrer dans la suite de Sullivan, vers 6 h., vendredi soir, mais s'aperçut que la porte était verrouillée de l'intérieur. Et, derrière la porte une voix de femme se fit entendre, disant: "Je ne veux pas que l'on fasse le ménage de la chambre aujourd'hui; je vous remercie".

On sait que la femme de Sullivan a été accusée de meurtre après son retour à Ottawa sur les ordres de la police qui inspecta son auto à Innesville, soit à 35 milles à l'ouest de la capitale.

Entre temps, le bureau du procureur général de l'Ontario fait enquête sur le délai de neuf heures qui s'écoula entre le moment ou le détective de l'hôtel, James E. Stockfish, trouva le corps, vers 3 h. du matin, samedi, en reponse à l'appel de Mme Sullivan, et le moment où la police fut avertie de la chose, soit à midi samedi.

Autre fait curieux: des avis de décès parurent dans les journaux de Toronto et de Sault-Ste-Marie, samedi avant même que la police d'Ottawa fut mise au courant de l'affaire.

Lorsque Mme Sullivan comparaîtra pour son enquête préliminaire, plusieurs bouteilles seront placées en exhibits devant la cour. Selon la police, une bouteille vide de whisky et le goulot d'une autre bouteille furent trouvés dans la chambre du meurtre. Mais les enquêteurs semblent porter un intérêt encore plus grand à la bouteille vide de "Ginger Ale" que l'inspecteur Borden Hobbs dit avoir trouvée dans les effets de Mme Sullivan. Cette bouteille fut envoyée au laboratoire de la police pour examen minutieux, et retenue par les enquêteurs.

L'enquête préliminaire de Mme Sullivan doit avoir lieu dans une semaine, mais on croit qu'un autre délai sera demandé par le procureur de la Couronne pour permettre à la police de compléter ses investigations. L'autopsie a révélé que la mort de Sullivan est attribuable à un coup porté sur la nuque à l'ade d'un instrument contondant.

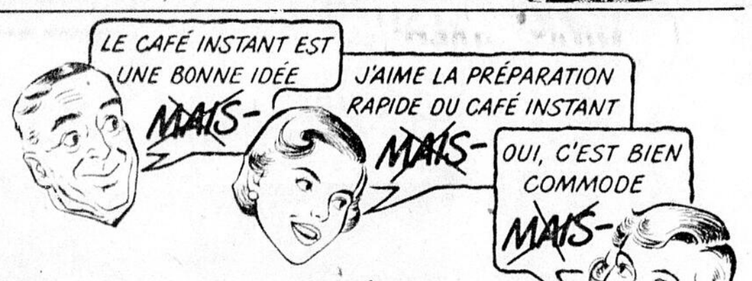
Le plus haut pic de montagne sur le continent nord-américain, est le mont McKinley, en Alaska, il a 20,257 pieds de haut.

FAB REND TOUT FACILE MÊME L'ÉPARGNE!!

VENTE 1¢ QUANTITÉ LIMITÉE

Aubaine de présentation

OBTENEZ UN PAIN DE L'ULTRA-DOUX SAVON PALMOLIVE pour 1¢ seulement avec l'achat du FORMAT GÉANT FAB AU PRIX RÉGULIER



Il n'y a plus de "MAIS"...

car voici du Café "Instant" dont la SAVEUR EST PARFAITE!

C'est le merveilleux nouveau café Instant Chase & Sanborn

Avec, sur le café ordinaire, une ÉCONOMIE s'élevant jusqu'à 40¢ par livre!

Depuis des générations, le nom de Chase & Sanborn est synonyme de café de qualité. Et voici un café instantané si riche, si satisfaisant que c'est avec fierté que nous l'avons nommé Café "Instant" Chase & Sanborn.

Sa robuste consistance et sa saveur de *vrai café* auront tôt fait de changer vos idées sur le café "instant". Vous serez enchanté de sa *commodité* et de la *rapidité* de sa préparation — vous le serez aussi de son exquise saveur et de son effet bienfaisant!

Vous réalisez une économie vraiment étonnante! Jusqu'à 40 cents par livre sur le café ordinaire! Procurez-vous donc du Café "Instant" Chase & Sanborn aujourd'hui même — et dites adieu aux infusions, aux cafetières souillées et au marc de café! Songez surtout que vous économiserez jusqu'à 40 cents par livre sur vos achats de café.

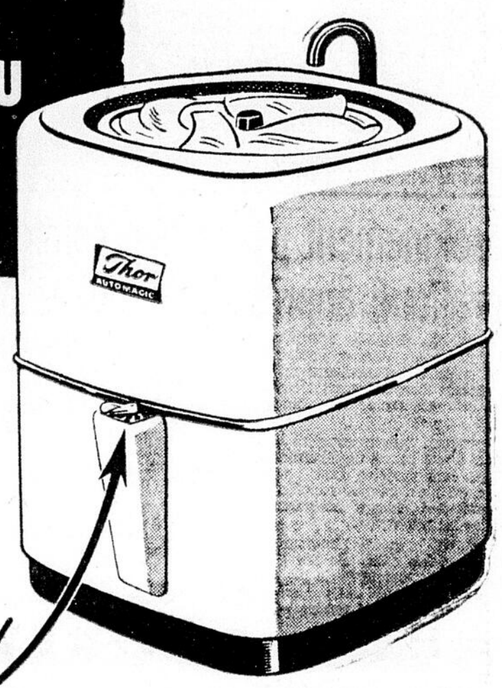
Vous ne saurez jamais jusqu'à quel point le café "instant" peut être bon avant d'avoir essayé

Le seul café "Instant" offert avec l'appui de 85 ans d'expérience!

VOS MAINS NE TOUCHENT JAMAIS L'EAU quand vous lavez le linge OU la Vaisselle

AVEC LA Thor* AUTOMAGIQUE*

Tout ce que vous faites est de TOURNER LE COMMUTATEUR!



Les mains rugueuses, rouges, gercées ne sont plus qu'un mauvais souvenir pour la femme qui possède une Thor Automagique. Car, soit qu'elle l'emploie pour le linge ou la vaisselle . . . ou pour les deux . . . le travail est mieux fait et *ses mains ne touchent jamais l'eau!*

Oui, Mesdames, avec la Laveuse Thor Automagique vous n'avez pas besoin de mettre vos mains dans l'eau chaude savonneuse . . . et vous avez le contrôle complet de *tout* le lavage du linge, du rinçage et de l'essorage . . . et la Thor Automagique sert aussi de laveuse de vaisselle.

Demandez à votre marchand Thor de vous expliquer comment le fameux Agitateur Thor lave le linge plus à fond . . . plus vite et mieux, et a une action plus douce. L'Agitateur Thor permet aussi le Rinçage à Grande Eau qui entraîne la saleté et le savon. Voyez comme l'Essorage par Rotation Rapide Thor laisse le linge de toute la famille pas trop humide.

Voyez également la Laveuse de Vaisselle . . . voyez comment, en changeant simplement les cuves intérieures, vous pouvez transformer la laveuse de linge en laveuse de vaisselle en 1½ minute. Et n'oubliez pas de demander à votre marchand Thor de vous montrer comment la Thor lave, rince, aseptise et sèche même votre vaisselle. Elle lave un service complet pour 6 avec seulement 4 pintes d'eau chaude.

THOR-CANADIAN COMPANY LIMITED
TORONTO CANADA

* MARQUE DÉPOSÉE

Pas de Pieds Fatigués!
Pas de Dos Douloureux!
Vous êtes Confortablement Assise quand Vous Repassez avec le

GLADIRON* Thor

Pas de maux de dos, de pieds fatigués ou de nerfs à vif occasionnés par l'effort du repassage . . . le respassage est simple et agréable quand vous le faites d'une façon moderne . . . avec une Gladiron! Voyez une démonstration chez votre Marchand Thor, aujourd'hui, et rendez-vous compte comme il peut être amusant de repasser!

A. BÉLANGER (Québec) Ltée, 119 rue du Pont Tél. : 4-2911

HÉBERT INC. Vente - Réparation - Radios - Accessoires. 1567, Canardière, Tél.: 2-4837

MARQUETTE ELECTRIQUE INC. 132 rue Saint-Jean Tél.: 3-2114

LAVIGUEUR & HUTCHISON Ltée 81, rue St-Jean Québec

J.-A. THÉBERGE 27 Bourlamaque, Tél.: 4-0817

G.-J. LEMIEUX 15, rue St-Louis LEVIS, P.Q.

BOURQUE ELECTRIQUE 4 rue St-Jean, Tél.: 2-2759 315, St-Joseph, Tél.: 3-5202

L. GOULET INC. 371 rue St-Joseph Succ. 59 rue Royale Giffard

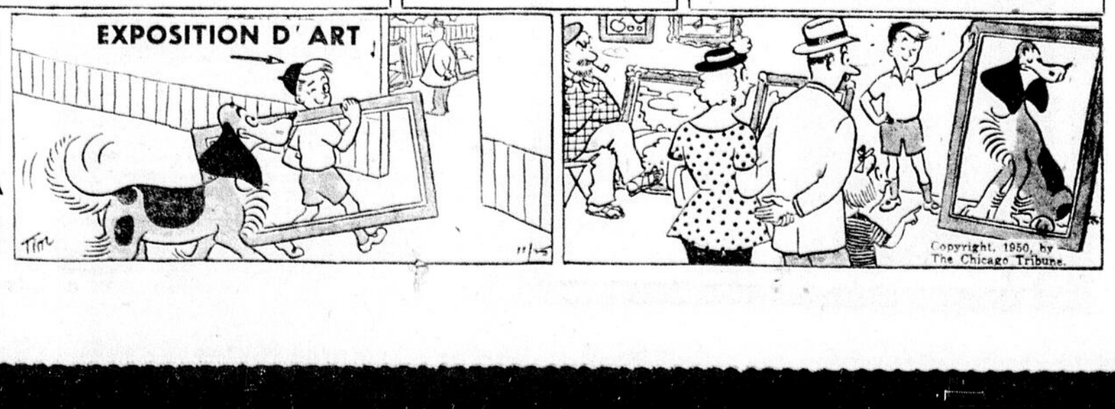
CONSULTEZ TOUJOURS LES ANNONCES DE "L'ÉV.-JOURNAL"

Geo. M. LATOUR 1495 3ième Avenue, Tél.: 3-2025

CONSULTEZ TOUJOURS LES ANNONCES DE "L'ÉV.-JOURNAL"

L'AGENT SECRET X-9 — par MEL GRAFT

CÉSAR



Carnet Mondain

Le consul américain à Québec, M. John Morgan, et madame Morgan, ont reçu à l'heure du déjeuner, en l'honneur du brigadier et de madame Jean-V. Allard qui se sont embarqués hier pour l'Angleterre.

Le capitaine et madame Maurice Gauvreau, de Victoria, B.C. qui ont passé quelques jours à Québec, se sont embarqués hier à bord du Scytia pour un voyage en Europe.

Madame Patricia Stourton Vallée, épouse du major Gaston Vallée, accompagnée de sa fillette, Jennifer, est arrivée à bord de l'Empress of Scotland d'un voyage de deux mois en Angleterre. Pendant son séjour à Londres, madame Vallée a été l'invitée de son oncle, Lord Edward Stourton.

M. Emile Caouette a reçu à un buffet au mess des officiers du Royal 22ième Régiment, à la Citadelle, samedi dernier, en l'honneur du brigadier et de madame J.-V. Allard avant leur départ pour Londres.

Madame Daniel Longpré, de Montréal, a passé la fin de semaine à Québec, l'invitée de sa mère, madame J.-René Chaloult.

Mademoiselle Anne Alward, qui a passé deux ans en Italie, est revenue à Québec à bord du "Columbia" et passera quelque temps en notre ville,, chez ses grands-parents, M. et madame Lucien Pacaud.

Mademoiselle Rita Simard est revenue, dimanche, de Montréal où elle a passé quelques jours.

Le docteur et madame B. Charlebois, de Montréal, ont fait un court séjour dans notre ville.

Mesdemoiselles Ghislaine Cimon, Caroline Drouyn et Marthe Michaud ont reçu à la résidence de cette dernière, à un shower surprise en l'honneur de mademoiselle Marcelle Moreau, à l'occasion de son prochain mariage.

Madame Gordon Connor, de Toronto, accompagnée de sa fillette, Cynthia, a passé la fin de semaine chez ses parents le lieutenant-colonel et madame D.-B. Papineau.

Mademoiselle Julienne Vallée s'est embarquée hier, à bord du Scytia pour un séjour d'un an à Paris où elle poursuivra des études vocales. Sa mère, madame J. Vallée, l'accompagne.

Madame Georges Davie est de retour de Montréal, où elle a passé quelques jours, inscrite au Ritz Carlton.

Madame P.-LA Carrier est de retour de New-York où elle a passé dix jours.

Mademoiselle Cécile Caron est revenue à bord de l'Empress of Canada d'un séjour de deux mois en Europe.

Mademoiselle Dorothy Pratt, de Saint-Jean, Qué., est de passage dans notre ville, l'invitée de M. et de madame Jacques Gaudet.

M. et madame R.-E. Studor sont de retour de Hemmingford où ils ont passé une dizaine de jours.

M. et madame Wilfrid Tardif, de Saint-Emile, assistaient récemment, à Rome, à la proclamation du dogme de l'Assomption et à la Béatification de Marguerite Bourgeois.

M. et madame Charles Désautels, de St-Hyacinthe, et leur fillette, Johanne ont fait un court séjour en notre ville récemment.

(Suite à la page 6, 1ère col.)

Dr Marthe PELLAND
173, ST-JEAN
Consultations : 1 h. à 4 h. 30 p.m.
Bur. au : 2-5598 Rés. : 2-5027
MALADIES NERVEUSES

Nouveaux Sacs en vogue de Velours Noir, 5.25 à 10.50

Des points admiratifs avec des robes garnies de velours et des costumes à contours doux . . ces sacs chics sont des accessoires parfaits pour l'après-midi et plus tard. Le sac habillé, celui *à gauche*, a un fermoir minuscule "Bijou en toc," 7.75. *Au centre*, un modèle à monture de métal doré, et à bracelet unique, 5.25 . . *à droite*, un sac distinctif genre boîte allongée, 10.50. En noir seulement . . en velours rayonne.

HOLT RENFREW

35, rue Buade

On a maintenant la Preuve que

LE BROSSAGE DES DENTS IMMÉDIATEMENT APRÈS LES REPAS AVEC LA CRÈME DENTIFRICE COLGATE AIDE À EMPÊCHER LA CARIE DES DENTS!

Les recherches demontrent que la carie des dents est causée par des acides de la bouche qui sont le plus funestes après les repas. Quand vous vous brossez les dents avec Colgate immédiatement après les repas, vous aidez à éliminer les acides avant qu'ils affectent l'émail des dents.

2 ans de recherches dans les PRINCIPALES UNIVERSITÉS prouvent que les groupes à l'épreuve se brossant les dents immédiatement après les repas avec la Crème Dentifrice Colgate accusèrent une diminution étonnante de carie dentaire!

Sous la direction d'éminentes autorités en art dentaire, un groupe d'étudiants et d'étudiantes se brossa toujours les dents avec la Crème Dentifrice Colgate immédiatement après les repas—pendant qu'un autre groupe s'en remit au soin habituel. Dans le groupe d'adeptes de Colgate, qui employaient *exclusivement* Colgate, suivant les directions, la moyenne accusa une diminution étonnante des nouvelles cavités —et *beaucoup moins de carie dentaire!* On releva dans l'autre groupe, un développement beaucoup plus considérable de nouvelles cavités.

Une Preuve Supplémentaire Offerte par les Écoliers

Les principaux dentistes canadiens ont examiné plus de 8,000 écoliers et leur ont enseigné à corriger leur hygiène dentaire. En plus de prescrire un changement de diète, en certains cas, on demanda aux enfants de *se brosser les dents après chaque repas.* Les résultats! 16% moins d'enfants souffrant de la carie des dents! . . . La moyenne des cavités a diminué de 5 à un peu plus de 3 par enfant! . . . 53% plus d'enfants ont reçu les soins dentaires qui ont prévenu la perte des dents ou des ennuis sérieux. Le nombre des dentures *parfaites* chez les enfants—*a augmenté* de 200%!

Elle purifie votre Haleine en vous Nettoyant les Dents!

Les épreuves scientifiques établissent que dans 7 cas sur 10 Colgate enraye instantanément la mauvaise haleine buccale! La mousse active et pénétrante de Colgate atteint tous les interstices entre les dents—aide à déloger les parcelles d'aliments qui causent la carie—supprime l'odeur de salive stagnante—dissipe une cause fréquente de mauvaise haleine!

Aidez vos Enfants à Éviter la Carie des Dents!

Insistez auprès de vos enfants pour qu'ils se brossent les dents immédiatement après les repas avec la Crème Dentifrice Colgate. Ils aimeront la saveur de Colgate—il sera donc facile de leur apprendre à employer Colgate correctement.

27c 49c 79c

EMPLOYEZ TOUJOURS LA CRÈME DENTIFRICE COLGATE *immédiatement après les repas* **Pour aider à Empêcher la Carie des Dents**

Réunion de la C. W. L.

Une réunion de la C.W.L., section de Québec, avait lieu récemment en la salle des Chevaliers de Colomb, chemin Sainte-Foy. Mademoiselle Lottie Bolger présidait l'assemblée au cours de laquelle le R.P. John-S. Coghlan a adressé quelques mots. A l'issue du meeting, le thé fut servi par mesdames H.-J. Walsh et G. Wright tandis que mesdames B.-J. Walsh et R. Poulette présidaient la réception. Les tables étaient décorées de chrysanthèmes et de pompons.

Au Palais de Justice . . .

(Suite de la 1ère page)

bouteille d'encre verte et une bouteille d'un médicament contre le rhume, Vicks Vatronol, toutes trouvées dans la chambre d'hôtel que venaient de quitter l'accusé et deux compagnons.

Accusé de complicité dans l'affaire d'obtention de signatures et de fabrication de faux, Jocelyn Filion, 23 ans, de 7858 rue Drolet, Montréal, a admis dans son témoignage qu'il s'était donné, à l'hôtel où il s'était inscrit avec Comtois et Marcel Héon, comme étant Donat Savoie, 112 Sherbrooke-ouest, Montréal. Il a déclaré qu'il change toujours son nom, chaque fois qu'il va dans un hôtel; il dit qu'il ne croyait pas qu'il devait donner son nom véritable, "à cause, des fois, de querelles".

Filion a raconté qu'il était autorisé à vendre des abonnements à certaines publications. Interrogé sur les abonnements pris à Québec, il a dit qu'il avait perdu son cahier de commandes ainsi que les chèques qu'il avaient reçus.

"Héon avait le raume", explique-t-il sur la présence, dans la chambre d'hôtel, de la bouteille de Vicks.

A l'enquête de Filion sur l'accusation d'avoir conspiré avec Comtois et Héon pour l'obtention de signature, le gérant de circulation d'une agence de distribution de nombreuses revues, M. William MacKenzie White, de Montréal, a raconté comment il avait engagé Filion pour la vente d'abonnements au "Canadian Home Journal" et lui avait remis deux livrets de formules de commandes, au mois d'aout dernier. Mais il a ajouté que Filion ne lui avait fait rapport que de 20 abonnements, environ quatre semaines plus tard. De Québec, il n'a reçu aucun chèque, mais non plus aucune plainte.

M. White a précisé qu'il n'existe pas, à sa connaissance, de revue intitulée "Le docteur" que le Dr Louis Royer dit avoir achetée de Filion.

Deux gardes-malades à l'emploi d'un bureau de médecins ont dit que trois individus, dont Filion et Comtois, s'étaient présentés ensemble au bureau du Dr Robert Nault.

Le montant global des chèques en jeu dans cette enquête se chiffre à $5,675, variant de $400 à $920.

L'enquête se poursuivra plus tard, en décembre. Elle a été ajournée pour le moment au 29 novembre.

Aux travaux forcés

Un jeune homme de 18 ans qui a raconté hier à M. le juge Achille Pettigrew, de la Cour des Sessions de la Paix, que son père l'avait mis à la porte en lui disant d'aller se "trouver une job", a été condamné à un mois de prison avec travaux forcés pour deux vols.

Le prévenu, Jean-Claude Simard, de 161A rue St-Sauveur, s'est avoué coupable d'avoir, le 15 novembre, volé une somme de $17, propriété de M. Arthur Latulippe, et d'avoir, le 18 novembre, volé un coffre d'outils, d'une valeur de $75, propriété de plusieurs personnes.

Le coffre d'outils était disparu d'une maison en construction où l'accusé prétend avoir passé 24 heures, soit de 3 heures, un matin, jusqu'à 3 heures de l'après-midi.

Quant à la somme de $17, il l'aurait prise dans une maison où il avait été abrité pour la nuit.

Précision du juge Garon

M. le juge Alphonse Garon, de la Cour des Sessions de la Paix, a fait la mise au point suivante, hier matin, en marge du huis-clos qu'il a ordonné dans la cause des 15 jeunes gens accusés de complicité pour commettre des actes de grossière indécence:

"Certaines gens ont suggéré que le huis-clos dans la cause des 15 jeunes gens avait été ordonné parce qu'il y a des professionnels dans les familles des accusés. Je dois dire qu'il n'y a aucun professionnel parmi les accusés et leurs familles. Il s'agit de familles de pauvre gens. Je l'ai dit hier, le huis-clos a été ordonné à la demande des parents des accusés et de leurs procureurs, et en vertu de l'article 645 du code criminel. D'ailleurs, la comparution fut publique et elle eut lieu en présence de nombreuses personnes . . . Comme quoi il n'y a pas moyen d'arrêter les gens de parler".

Nos lecteurs sont priés de ne pas oublier que toutes les notes du carnet mondain doivent être communiquées avant 4 hres 30 l'après-midi à

L'Evénement-Journal

signalez

5-7116

Le matin, le samedi et le dimanche, signalez

7-7632

La bonne cuisine

Gibier à plumes sur canapés

6 oiseaux à plumes (caille ou pigeonneau)
Sel, poivre
Beurre
3 cuillers à soupe de farine
6 foies de poulet bouillis
Jus d'oignon
1 cuiller à thé de persil haché fin
6 rôties

Fendre les oiseaux, saler, poivrer, enduire de 4 cuiller à soupe de beurre, défait en crème et mélangé à de la farine. Faire bien dorer à four chaud (425F) de (20 à 30 minutes), arrosant souvent avec 2 cuillers à soupe de beurre fondu dans ¼ tasse d'eau. Hacher les foies, saler, poivrer, ajouter le jus d'oignon, mouiller avec le beurre fondu et ajouter le persil. Etendre le mélange sur les rôties, disposer un oiseau sur chaque canapé et garnir de persil. (6 portions).

Savetier aux Pêches

1 oeuf bien battu
2-3 tasse de sucre
2 tasses de pêches en tranches
¼ tasse de beurre
Biscuit levé ou pouding villageoise

Mélanger oeuf, sucre et pêches. Pour accentuer la saveur, ajouter 2 amendes des noyaux avec les pêches. Etaler cela dans un plat beurré allant au four et marquer de beurre. Recouvrir avec la pâte à biscuit. Cuire à four chaud (450F). Servir avec l'une des sauces suivantes : caramel, chaude à l'orange, au citron, ou crème fouettée parfumée à la cannelle et sucrée. (6 portions).

Retour prochain de l'hon. Pouliot

De Grenoble, France, le ministre de la Chasse et des Pêcheries du Québec, l'hon. Dr Camille-E. Pouliot, vient d'informer par téléphone le sous-ministre adjoint du ministère, M. Roland English, qu'il s'embarquera sur le SS. Neptunia, à Naples, dimanche prochain, le 26 novembre. L'hon. Dr Pouliot, délégué de la province aux fêtes de Rome du 1er et du 12 novembre, a quitté Rome en avion avec Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, immédiatement après la tragédie aérienne du mont Obiou, pour s'occuper de l'identification des malheureuses victimes. Le ministre informe que l'identification des corps est presque terminée et qu'il pourra retourner à Rome dans quelques jours pour ensuite s'embarquer à Naples dimanche et rentrer au pays au début de décembre. L'hon. Dr Pouliot a prié M. English de saluer sa famille, le premier ministre Duplessis, ses collègues et ses bons amis de la Gaspésie. L'hon. Dr Pouliot, qui devait se rendre visiter les stations biologiques du nord de l'Europe avant de rentrer au pays, a modifié son itinéraire à la suite du désastre aérien où plusieurs de ses compagnons de voyage ont perdu la vie et il annonce qu'il ne quittera pas Grenoble tant que l'identification de toutes les victimes n'aura pas été terminée.

Votre horoscope

Mercredi, le 22 novembre 1950

21 mars au 20 avril (Bélier) Soyez attentif à tout ce qui se passe autour de vous, votre entourage peut essayer de vous imposer ses conceptions. Prudence dans vos préoccupations sentimentales.

21 avril au 20 mai (Taureau) Très bonne journée pour les intuitifs et pour ceux qui possèdent des dispositions artistiques. Cultivez l'amitié autour de vous. Domaine du coeur particulièrement favorisé.

21 mai au 21 juin (Gémeaux) Certaines situations embrouillées se présenteront et vous demanderont beaucoup de diplomatie et de savoir-faire. Vous serez soumis à l'épreuve dans le domaine du coeur.

22 juin au 23 juillet (Cancer) Assez bonne journée en général, succès dans vos démarches si vous faites preuve de constance et de ténacité. Méfiez-vous d'une nouvelle rencontre sentimentale.

24 juillet au 22 août (Lion) Préservez-vous contre toute agressivité extérieure, soyez tenace dans vos initiatives et ne vous découragez pas au premier échec. Méfiez-vous des aventures dans le domaine du coeur.

23 août au 22 septembre (Vierge) Très bonne journée surtout pour les intellectuels ou pour ceux qui font un travail d'imagination. Sentimentalement, un rêve peut se réaliser.

23 septembre au 23 octobre (Balance) Mauvaise journée si vous laissez libre cours à votre imagination laquelle vous portera à broyer du noir. Soyez prudent dans le domaine du coeur, on cherchera à vous duper.

24 octobre au 22 novembre (Scorpion) Bonne journée pour toute création originale. Dans le domaine du coeur, sentiments légèrement contrariés par les circonstances, évitez l'indépendance excessive.

23 novembre au 22 décembre (Sagittaire) Risque de désillusion dans le domaine du coeur, évitez de confier vos projets et restez secret sur vos intentions. Méfiez-vous de personnes trop curieuses qui vous observent.

21 décembre au 21 janvier (Capricorne) Votre perspicacité naturelle vous permettra de déceler vos ennemis et de deviner leurs intentions, évitez les pièges que l'on vous tendra.

22 janvier au 20 février (Verseau) Journée remplie d'imprévus, soyez prudent dans tous les domaines; évitez les rencontres douteuses et ne croyez pas toutes les paroles flatteuses que l'on vous adressera.

21 février au 20 mars (Poissons) Votre réussite dépend de votre entourage qui peut faire obstacle à vos projets, choisissez bien vos amis et ne vous confiez pas à tout le monde.

L'enfant né aujourd'hui sera ambitieux, orgueilleux et fier. Bon et généreux, il saura se concilier des amitiés précieuses et son affection comme son amour seront durables et fidèles. Rusé, spirituel et taquin, il sera parfois moqueur mais toujours sans méchanceté. Intelligence active avec le sens de la persuasion.

Tentative de vol avec assaut

Montréal, 22 (PC) Regent Beaudouin, 19 ans, a été accusé en cour criminelle de tentative de meurtre sur la personne de Rivert Charbonneau, 30 ans, au cours d'une tentative de vol, la semaine dernière. Charbonneau, chauffeur de taxi et ancien constable de police, a reçu trois coups de poignard pendant la tentative de vol qui se déroula dans son taxi. La victime est encore à l'hôpital où son état est rapporté comme grave. Beaudoin a reçu l'ordre de rester sous la garde de la police, sans option de caution jusqu'à son audience préliminaire le 28 novembre.

Le château démoli

Winnipeg, (PC). La maison de pierre construite en 1882 par le regretté honorable A.-G. Bannatyne, qui fut député, fut longtemps connue sous le nom de Bannatyne Castle. Actuellement, on va la démolir pour faire place à des édifices à appartements.

Nettoyez votre GLACIÈRE ÉLECTRIQUE

pour ½ cent par semaine!

Le Soda à Pâte élimine les odeurs d'aliments et les taches. Il garde l'intérieur et les compartiments à glace frais et propres. Saupoudrez un linge humide d'un peu de soda à pâte. Chaque semaine frottez-en tout l'intérieur.

SODA À PÂTE COW BRAND

POUR VOUS MESDAMES

NOUVELLES FIANCÉES!
NOUVELLES ARRIVÉES!
NOUVELLES MAITRESSES DE MAISON!
NOUVELLES MAMANS!

Ne manquez pas l'occasion qui vous est offerte de recevoir la visite des hôtesses du Welcome Wagon Service.

A votre demande, elles se feront un plaisir de vous fournir gratuitement tous renseignements qui pourraient vous être utiles, tant dans le domaine civique que social ou autres. Elles vous apporteront, en outre les hommages des annonceurs recommandés par le Welcome Wagon Service. Bref, vous n'aurez qu'à vous réjouir d'avoir fait appel à leur générosité.

Les hôtesses sont :
Mme L.-P. GRAVEL,
138 Lockwell Tél.: 3-0247
Mme MAURICE LEPINE,
Route des Quatre Bourgeois,
Ste-Foy — Tél.: 7-6321

Voulez-vous maigrir?

Si vous suivez un régime, on vous a probablement conseillé de manger du blé entier. Prenez l'habitude de manger Vita-Weat. Faites de Vita-Weat votre pain quotidien.

Vita-Weat de Peek Frean

25c

FAITE PAR

PEEK FREAN

Fabricants de Biscuits Renommés

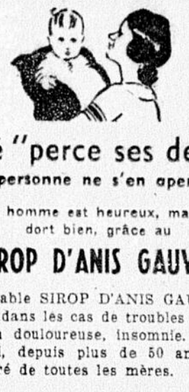
P. FERLAND INC
"Nettoyeurs d'un ton plus clair"
155-157, DU PONT—Tél.: 4-3331
Assurance gratuite contre LE FEU ET LE VOL

COMMENT SOULAGER **UN DOS COURBATU PAR LE LUMBAGO**

Appliquer de l'huile chaude là où vous souffrez et frictionner jusqu'à ce que l'huile soit absorbée. Dans les pharmacies depuis 85 ans.

EDGEZ

L'HUILE ÉCLECTRIQUE DU DR THOMAS



Bébé "perce ses dents" et personne ne s'en aperçoit

Ce petit homme est heureux, mange bien, dort bien, grâce au

SIROP D'ANIS GAUVIN

Le véritable SIROP D'ANIS GAUVIN est efficace dans les cas de troubles digestifs, dentition douloureuse, insomnie. — C'est pourquoi, depuis plus de 50 ans, il est le préféré de toutes les mères.

Exigez toujours l'authentique SIROP D'ANIS GAUVIN. Vous le reconnaîtrez à l'enveloppe bleue, portant la photo et la signature de l'auteur.

EN VENTE PARTOUT 30c

FAITES ATTENTION

Vous êtes pâle, sans énergie et sans force devant la tâche qui se présente à vous... Vous ressentez des malaises qui à la longue vous épuisent... Il est donc urgent de vous soigner. Pourquoi ne chargeriez-vous pas les bonnes PILULES ROUGES de le faire?

Les bonnes PILULES ROUGES sont le tonique dont vous avez si souvent entendu parler et qui, depuis plus d'un demi-siècle, a soulagé des milliers de femmes qui souffraient de : fatigue, pâleur, manque d'appétit, faiblesse, nervosité et autres symptômes dus à un manque de fer (hémoglobine) dans le sang.

Les bonnes PILULES ROUGES ont le fer nécessaire pour enrichir le sang et vous débarrasser de votre faiblesse. Prenez-en dès aujourd'hui; vous en serez satisfaite.

PILULES ROUGES

Pour les Femmes Pâles et Faibles

50c la boîte ou 3 pour $1.35

Cie Chimique FRANCO Américaine, Ltée., 1566 rue St-Denis, Montréal.

DONNE MOI DU VICKS VAPORUB EN INHALATION QUAND UN RHUME ME FAIT TOUSSER

Soulagement profond de la toux et du nez bouché à chaque respiration

Chaque fois qu'un vilain rhume rend votre enfant malheureux, qu'il se sent le nez bouché, faites-le que font des millions de mamans . . . soulagez-le bien *vite* de cette détresse, *par ce moyen spécial*, avec ce même Vicks VapoRub qui donne toujours des résultats si merveilleux chaque fois que vous l'employez en frictions!

Si commode . . . si efficace

Mettez tout simplement deux bonnes cuillerées de Vicks VapoRub dans un inhalateur ou un bol d'eau bouillante, conformément aux instructions qui accompagnent chaque paquet. Ensuite . . . faites respirer les vapeurs médicinales calmantes à votre petit malade. Le soulagement se manifeste presque immédiatement!

Une preuve? par millions, des mamans vous la donnent

Chaque respiration entraîne la combinaison éprouvée de médicaments du VapoRub au plus profond des bronches . . . chaque respiration apporte donc un *soulagement profond*, juste où les rhumes qui font tousser créent tant de détresse!

Pour que le soulagement *dure pendant des heures*, faites une friction au Vicks VapoRub sur la gorge, la poitrine et le dos. Les résultats vous prouveront que le VapoRub est un remède qui jouit de la confiance de millions de familles.

Le plus connu des remèdes de famille pour vous soulager de la détresse des rhumes

Deux fois plus Délicieux – Plus vite Fait que les Pommes de Terre!

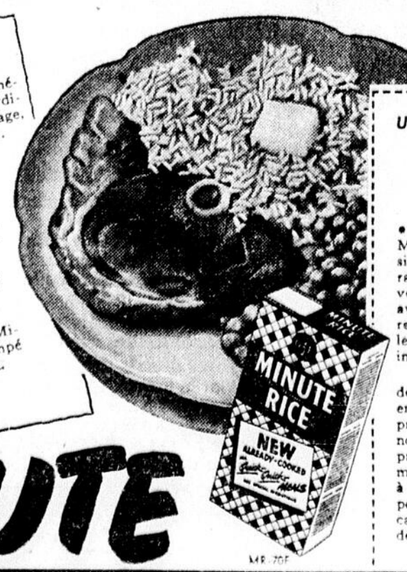
• Pensez donc! En 15 minutes seulement, vous pouvez avoir le riz le plus duveteux, le plus blanc, le plus tendre que vous ayez jamais goûté! Même la cuisinière la moins expérimentée peut préparer le Riz Minute à la perfection — c'est si facile! Le Riz Minute est préparé selon un procédé breveté spécial pour se conformer à un prototype de qualité supérieure.

Grande variété de recettes sur les paquets

PLUS FACILE! Aucune des longues préparations nécessaires pour la cuisson du riz ordinaire — pas de lavage, d'égouttage, de rinçage, de cuisson à la vapeur.

PLUS VITE! Pour du riz ordinaire, ajoutez-le simplement à l'eau, amenez à ébullition; laissez reposer, couvert, pendant 10 minutes.

MEILLEUR! La famille raffolera du Riz Minute! Il n'est jamais détrempé ou collant — toujours parfait.



RIZ MINUTE

Un dîner copieux, délicieux — en 15 minutes!

1 paquet de Riz Minute
1¾ tasse d'eau
¾ cuillerée à thé de sel
4 tranches de jambon pré-cuit
1 paquet de petits pois congelés

• Commencez à faire frire le jambon. Mettez le Riz Minute, l'eau et le sel dans une casserole. Mélangez simplement jusqu'à ce que le riz soit humecté. Amenez rapidement à ébullition sur feu très chaud, sans couvercle, en détachant le riz doucement une ou deux fois avec une fourchette. (Ne le remuez pas). Couvrez et retirez du feu. Laissez reposer 10 minutes. Faites cuire les pois congelés pendant que le riz repose. Servez immédiatement. 4 portions.

Comparez avec le temps qu'il faut pour préparer des pommes de terre . . . le nettoyage ou l'épluchage ennuyeux et la cuisson si longue. Il n'est pas surprenant que l'on parle partout du Riz Minute. Cette nouvelle manière de préparer le riz avec le Riz Minute pré-cuit fait que le travail et la cuisson sont réduits au minimum. Et quelle gamme de mets fascinants, faciles à faire — employez le Riz Minute pour de délicieux poudings au riz . . . dans les soupes . . . les mets au cari . . . les mets à la crème . . . et à la place de pommes de terre. Achetez du Riz Minute chez votre épicier.

Un Produit de General Foods

Carnet Mondain

M. et madame C.-B. Clarke, qui ont assisté au mariage Casgrain-Drapeau, sont retournés à Montréal.

A l'extérieur

Leurs Excellences le gouverneur-général et la vicomtesse Alexander de Tunis rehaussaient de leur présence le mariage de mademoiselle Penelope Sherwood avec le capitaine Kenneth McC. Cowan célébré, samedi après-midi en la cathédrale Christ Church. Une réception à Rideau-Hall suivit la cérémonie.

L'ambassadeur de l'Argentine et madame Norés Martinez ont offert un dîner vendredi soir, en l'honneur du haut commissaire de l'Inde et de madame S. K. Kirpalani qui doivent retourner cette semaine dans leur pays.

Madame Jean-Louis Rivest, de Montréal, recevait, dimanche, en l'honneur de mademoiselle Andrée Saint-Denis, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Gaston Saint-Jacques.

Mademoiselle Esther Lajoie, de Hull, passe quelque temps à Montréal.

Madame Jean Morin, de la métropole, recevra en fin d'après-midi le 14 décembre, pour sa fille, Elise, l'une des débutantes de la saison.

Emoi causé par une lady anglaise

Strasbourg, France, 22 (PC) Une lady anglaise a causé tout un émoi, hier, à la réunion de l'assemblée consultative européenne présidée par le socialiste belge Paul-Henri Spaak, qui contribua dans une large mesure à l'expulsion du roi Léopold après son retour d'exil.

On discutait le plan Schuman lorsque, de la galerie réservée au public, lady Olive Muir, d'Avon Castle, Hampshire, Angleterre, lança ces mots :

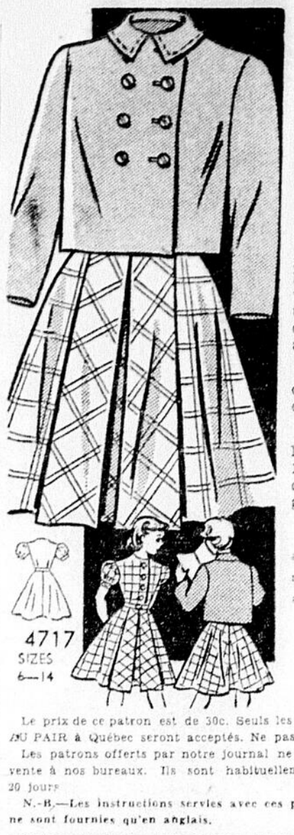
"M. Spaak, pourquoi acceptez-vous une majorité ici et que vous n'en acceptez pas au parlement de votre pays qui fit revenir le roi ?"

Spaak ordonna aussitôt qu'elle fut escortée de la galerie. "C'est un affreux non-sens", protesta la lady anglaise. Il fallut ajourner la séance pendant dix minutes pour rétablir l'ordre. Lady Muir fut questionnée par des officiers et relâchée deux heures après l'incident. Elle déclara aux journalistes qu'elle continuerait à lutter pour le retour de Léopold, "ce pauvre homme dont on a abusé".

La construction d'abris

Oslo, Norvège (PC). Les plus importantes villes de Norvège ont reçu instruction de construire des abris contre les incursions aériennes éventuelles, de manière à protéger au moins 20 % de leur population.

La capitale norvégienne construira dans les deux prochaines années des abris à l'épreuve de la bombe pour environ 60,000 personnes et il en sera de même à Bergen, Trondheim, Stavanger.



4717
SIZES
6—14

Votre patron, Madame

par

Anne Adams

No 4717

Gentille petite toilette pour votre fillette qui va encore à la classe. La blouse largement croisée qui recouvre cette jolie robe plaid lui donne un aspect tout à fait nouveau et par conséquent constitue deux toilettes au lieu d'une.

Deux larges plis plats augmentent davantage l'ampleur de cette jupe déjà volante.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 6, 8, 10, 12, 14. Grandeur 10 requiert 2 1-4 vgs d'un matériel de 54 pouces de largeur.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS,
L'EVENEMENT-JOURNAL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Les progrès du Québec

"La province de Québec, au cours des dernières années, a dépassé toutes les autres provinces canadiennes, pour l'accroissement de la production", déclarait hier midi, M. J.-C. Whitelaw, c.r., de Montréal, gérant de l'Association des Manufacturiers Canadiens, division de Québec, devant les membres du Club Rotary, réunis pour leur déjeuner hebdomadaire, en la salle Jacques-Cartier, au Château Frontenac.

Dans sa causerie, M. Whitelaw a fait l'historique de l'industrie canadienne, qui, dit-il, a grandement évolué particulièrement durant la dernière grande guerre mondiale. Durant cette période en effet, les industries du Canada ont doublé leur production. On a vu se fonder de nouvelles industries, qui fabriquaient à l'aide de procédés nouveaux des produits encore inconnus sur notre marché. De ce fait même, des nouvelles positions ont été ouvertes et une ère de prospérité a commencé de régner au pays, qui est devenu une contrée importante dans le monde de l'industrie.

Après la période de rajustement d'après-guerre, l'industrie canadienne, continue le conférencier, a connu une nouvelle phase de son développement, qui lui a permis d'adapter ses industries à la production matérielle de temps de paix. La province de Québec, dit-il, a particulièrement pris de l'expansion entre toutes les provinces. Elle occupe présentement une place prédominante dans le monde du commerce. Sa position géographique lui permet de se développer continuellement et plus rapidement que les autres provinces. Québec, avec ses productions de tabac, de coton, de soie, de cuir, de vêtements pour hommes et pour femmes, de pulpe et de papier, etc., occupe maintenant, au point de vue de fabrication, le deuxième rang dans les provinces canadiennes.

"Si la production se continue encore sur cette même échelle, le Canada deviendra bientôt l'un des pays les plus importants au monde", de conclure le conférencier.

M. Whitelaw a été présenté par M. Hervé Baribeau et remercié par M. Hector Faber, président du Club Rotary.

CHASSEZ TOUTE ODEUR ELECTRIQUEMENT AVEC

Odor-Ban *

Ni bouteille Ni vaporisateur Ni mèche

Vous avez seulement qu'à relier à une prise de courant le pain désodorisant Odor-Ban qui exhale l'air "activé" et chasse l'odeur rapidement.

Complet avec un approvisionnement de 600 heures de pains désodorisants O-B $1.98

Employez aussi Odor-Ban avec les

● PAINS MEDICAMENTES O-B pour soulager l'irritation causée par les rhumes, la fièvre des foins, l'asthme, etc. Fiole de rechange de 6 pains 60c.

● PAINS O-B CONTRE LES MITES pour une protection rapide et commode contre les mites dans les garde-robes. Fiole de rechange de 6 pains 45c.

A la pharmacie ou magasins à rayons.

16

Lavez vos planchers moins souvent

POUR LA BRONCHITE
RIEN POUR BATTRE
BUCKLEY'S MIXTURE

Heinz a quelque chose de nouveau pour les enfants

De merveilleux jouets pour vos enfants . . . *absolument gratuits!* Des trains et des cuisines en carton, à découper, qui plairont aux garçons et aux filles. Et tout ce que vous faites pour obtenir les vôtres est d'acheter 6 boîtes de cette délicieuse Soupe Crème de Tomates Heinz au prix régulier. Les boîtes sont emballées dans les cartons "à découper" . . . en couleurs, découpés à demi, faciles à plier. Demandez 6 boîtes de Soupe Crème de Tomates Heinz à votre épicier, dans le nouveau carton-jouet . . . OU . . . servez-vous du coupon ci-dessous.

Envoyez ce Coupon

H. J. HEINZ COMPANY OF CANADA LTD.,
Dept. PA, 6465, rue Durocher, Montréal.

Veuillez m'envoyer GRATIS, les cartons vides à découper suivants, pour lesquels je joins ☐ étiquettes de Soupe Heinz. (Envoyez 6 étiquettes de n'importe quelle variété de Soupe Heinz pour chaque carton voulu.) Veuillez indiquer le ou les cartons que vous voulez.

☐ Locomotive et Wagon à Marchandises ☐ Poêle et Evier
☐ Wagon en Plate-forme et Fourgon ☐ Réfrigérateur et Armoire

Nom.....

Adresse.....

BF-160F

Pour une cuisson plus facile, plus rapide, MEILLEURE

GATEAU ETAGE A 2 OEUFS

1-3 tasse (3 onc.) shortening
1 tasse sucre
2 oeufs
2-3 tasse lait
2 tasses Farine Préparée BRODIE tamisée
1 c. à thé essence au goût.

Défaire le shortening en crème, ajouter le sucre graduellement et bien battre. Ajouter les jaunes d'oeufs. Incorporer la farine et le lait alternativement puis les blancs d'oeufs bien battus et l'essence. (Il est important de tamiser la farine avant de la mesurer). Cuire à four modéré (350 degrés F.) dans les moules à gâteau étage beurrés.

BRODIE & HARVIE LIMITED
6600, rue Hutchison Outremont, P.Q.

Ecrivez pour LIVRE DE RECETTES GRATUIT

D'UNE SAVEUR SANS ÉGALE
HP VRAIMENT EST IDÉALE!

Elles font sensation partout!

...les TRANCHES De Luxe KRAFT

COUPÉES...ENVELOPPÉES...SCELLÉES par Kraft aussitôt après la pasteurisation du fromage!

8 tranches, format sandwich —½ livre

Dans ce paquet compact,

8 TRANCHES PARFAITES • FACILES À SÉPARER

Et quelle saveur merveilleuse!

● Quand vous aurez connu les Tranches De Luxe Kraft, vous ne voudrez plus acheter votre fromage tranché d'une autre manière! Vous obtenez ainsi 8 tranches *parfaites* d'un fromage moelleux scellées par Kraft dans l'établissement moderne où cet excellent fromage fondu est préparé.

Une sensationnelle invention de Kraft permet de vous offrir aujourd'hui ces Tranches De Luxe Kraft . . . coupées, enveloppées et scellées immédiatement après la pasteurisation.

Voyez demain dans le comptoir-réfrigérateur de votre fournisseur le paquet le plus commode de tranches de fromage que vous ayez jamais vu—l'étiquette se lit: Tranches *De Luxe* Kraft. Vous aimerez ces belles tranches épaisses (sans bords brisés ni desséchés), parfaites pour les sandwichs. Et quelle saveur délicieuse dans chacune!

BIENTÔT CHEZ VOTRE ÉPICIER! 3 NOUVELLES SAVEURS: PIMENT • SUISSE • OLD ENGLISH (Piquant)

Une ravissante étoile canadienne

Huguette Oligny

en vedette dans "LES LUMIÈRES DE MA VILLE" d'Excelsior Films Inc.

"Mon Soin Facial au Savon de Toilette Lux embellit l'épiderme"

Artiste sincère, vibrante, Huguette Oligny sait mieux que pas une nous émouvoir par la vie intense dont elle anime chacun de ses rôles . . . elle sait mieux que pas une, aussi, nous ravir par la grâce exquise, le charme souverain de sa captivante beauté mise en lumière par un teint frais et pur!

Ce précieux attrait d'un teint jeune, radieux, l'adorable Huguette avoue elle-même ne le confier qu'au Savon de Toilette Lux. "Le soin facial à la mousse crémeuse," nous dit-elle, "laisse l'épiderme frais, velouté, merveilleusement embelli!"

A votre tour, n'en ferez-vous pas l'essai? Vous aimerez le Savon de Toilette Lux pour son exquis parfum de fleurs . . . vous l'aimerez surtout pour la nouvelle image radieuse que votre miroir vous révélera. Demain, ce soir même, peut vous trouver plus ravissante!

UN PRODUIT LEVER

9 Etoiles de l'Ecran sur 10 emploient le Savon de Toilette Lux

Menace d'épuration individuelle contre des communistes allemands

Berlin, 22. (PA) Les 1,200,000 communistes de l'Allemagne orientale ont été menacés d'épuration individuelle par leur propre chef, Walter Ulbricht, s'ils ne soviétisent point la vie économique et politique de leur pays.

Dans un article du Neues Deutschland, organe officiel du parti de l'unité sociale, le secrétaire général communiste dit que les élections du 15 octobre furent une faillite dans maintes localités.

Bien que le gouvernement ait rapporté que la liste unique des candidats communistes ou apparentés a reçu 99.72% de tous les bulletins valides, Ulbricht dit ceci :

"Les cheveux des camarades ont dû se dresser lors des découvertes dans certaines villes et villages. Nous avons aussi été horrifiés par les découvertes faites dans certaines grandes usines. Le travail électoral nous a donné de connaître des choses et des hommes que notre organisation n'avait jamais connus". central communiste a demandé les cartes de tous les membres du parti, disant que ces cartes ne seront retournées qu'à ceux "qui auront prouvé qu'ils ont surmonté leur faiblesse et leurs erreurs en étudiant les leçons de Marx, d'Engels, de Lénin et de Staline".

Le parti a inauguré récemment des cours à l'année longue sur la doctrine communiste, pour tous ses membres. Les principaux manuels sont les ouvrages de Staline.

Ulbricht a promis que les aspirants pourront entrer dans le parti communiste l'été prochain s'ils étudient fidèlement leurs leçons communistes et se distinguent comme agitateurs. Par contre, les vieux communistes qui ne répondent plus aux exigences du parti et qui ne se sont pas donné la peine de sortir pour aller voter, le mois dernier, seront mis de côté.

Ulbricht serait, dit-on, plus puissant que le président Wilhelm Pieck et le chancelier Otto Grotewohl auprès du Kremlin.

La reine Juliana visite Londres

Londres, 22. (Reuter) La reine Juliana de Hollande et son époux le prince Bernhard sont arrivés à Londres hier où ils furent accueillis par le roi Georges VI et la reine Elizabeth.

Descendus à la gare Victoria, ils ont passé par les rues de la ville jusqu'au palais de Buckingham. Le trajet s'est accompli dans une voiture ouverte.

Cette visite officielle qui durera quatre jours comprendra une série ininterrompue de banquets, de visites officielles et de cérémonies. Aux premières heures de leur séjour dans la capitale anglaise, la reine de Hollande et son époux ont déposé une couronne de fleurs sur la tombe du soldat inconnu tombé durant la guerre de 1914.

Un gran dbanquet officiel a été offfert hier soir à Buckingham palace par leroi Georges VI et la reine Elizabeth en l'honneur de leurs visiteurs royaux.

Un nombre restreint de convivres formé de membres de la famille royale d'Angleterre et de quelques membres du gouvernement avaient pris place à table.

A l'issue du dîner, le roi Georges et la reine Julianna ont échangé des discours dans le but de signaler l'union étroite qui existe entre les deux pays.

La première impression

La première Bible imprimée le fut par l'allemand Gutenburg en 1450-56.

Tragédie . . .

(Suite de la 1ère page)

soir, à destination de Fort-Lewis, Washington. Il transportait des membres du second bataillon du Royal Canadian Horse Artillery faisant partie de la brigade spéciale du Canada.

Le Continental Limited, formé de 10 wagons, était parti de Vancouver et filait vers Edmonton. Les deux trains devaient se rencontrer à une voie d'aiguillage près de Canoe-River, petite gare située à 83 milles à l'ouest de Jasper, dans une région désolée de la Colombie britannique.

Les deux trains, devant gravir des hauteurs, n'allaient pas à une vitesse excessive.

Le wagon-restaurant et les wagons-lits, au moins, du train de troupes étaient en acier. Un wagon à bagages et trois wagons-lits quittèrent la voie. Tous les wagons du Continental étaient en acier. Les wagons aux bagages et aux messageries de ce train quittèrent la voie.

Il y eut des blessés dans les deux trains.

Les wagons, en déraillant, arrachèrent des lignes de communication. C'est un préposé aux bagages qui aurait, croit-on, utilisé une ligne de téléphone d'urgence pour rapporter l'accident au bureau divisionnaire de Jasper, Alberta.

Des trains de secours furent envoyés de Jasper et Kamloops avec des médecins, des gardes-malades et de l'équipement de sauvetage. Le vent soufflait et le mercure, déjà à 0, menaçait de descendre encore de cinq degrés au cours de la nuit. Les deux médecins et toutes les gardes disponibles de Jasper furent mobilisés pour soigner les blessés.

Les wagons du train de troupes se trouvant encore sur la voie seront tirés jusqu'à Jasper. Il n'y a que 20 lits de disponibles dans le petit hôpital de Jasper. Il faudra placés les autres blessés dans l'auditorium de l'école. Les 18 gardes et plusieurs femmes de Jasper se sont offertes pour soigner les blessés.

A Edmonton, le Dr A.-C. McGugan, surintendant de l'hôpital universitaire, dit que les blessés seront transportés aujourd'hui à Edmonton, après avoir reçu les premiers soins à Jasper.

Deux officiers du district militaire de l'Ouest, le capitaine J.-G. West, de l'état-major général, et le major R.-N. Hetherington, médecin, sont partis en auto pour se rendre sur les lieux de l'accident.

Fort-Lewis, Washington, 22. (PC) Le brigadier J.M. (Rocky) Rockingham, commandant de la brigade spéciale du Canada, a déclaré hier soir qu'il fut "très affligé" d'apprendre que quelques-uns de ses soldats furent tués dans une collision ferroviaire survenue hier près de Canoe, Colombie-Canadienne.

Le commandant déclara dans ce camp d'entraînement complémentaire qu'il attendait avec anxiété des détails supplémentaires sur l'accident.

"Ma plus profonde sympathie s'adresse aux familles éprouvées de mes soldats", déclara-t-il.

Au moins quatre personnes furent rapportées tuées quand le convoi de soldats entra en collision avec un train trans-continental de passagers à environ 312 milles à l'ouest d'Edmonton.

Le train était l'un des derniers des 20 qui furent nécessaires pour effectuer le transport de la brigade de 11,000 hommes à Fort-Lewis pendans les six derniers jours.

Vancouver, 22. (PC) — Un avion au service de la Croix Rouge s'est envolé hier à destination de Kamloops (C.B.) avec du sang pour les victimes du tamponnement de Canoe River (C.B.).

L'assistant-commissaire Stuart Hewer était à bord de l'appareil.

La cargaison comprend 42 pintes de plasma sanguin et 35 pintes de sang entier, ainsi que des appareils pour la transfusion du sang.

Jasper, Alberta, 22. (PC) Le petit hôpital de Jasper, lieu de villégiature à 280 milles à l'ouest d'Edmonton, a commencé hier après-midi ses préparatifs pour recevoir quelques-unes des victimes du tamponnement d'un train militaire et du Trans-continental Flyer du CNR. Six personnes ont péri dans la tragédie.

Les deux médecins et des infirmières de l'hôpital ont pris à une heure le train pour Canoe River, à 83 milles à l'ouest de Jasper.

Communisme . . .

(Suite de la 1ère page)

même temps que l'accusation d'agression soviétique contre la Chine.

Prague, Tchécoslovaquie, 22. (PA) Neuf Chinois, chargés de représenter le gouvernement communiste de Peï-ping dans les conversations qui se dérouleront au conseil de sécurité, ont reçu leurs visas américains. Ils doivent prendre l'avion demain, pour Londres puis New-York.

Le chef de la délégation est Wu Hsiu-Chuan. Le dos rouge de son passeport porte la mention suivante : "représentant spécial de la république populaire chinoise au conseil de sécurité des Nations-Unies".

On sait que la Chine a accepté de se présenter devant le conseil de sécurité pour discuter l'accusation qu'elle a portée contre les Etats-Unis relativement au blocus de Formose par la septième flotte américaine.

MORSURES

PIQÛRES ET ÉGRATIGNURES Soulagez rapidement la douleur occasionnée par les piqûres de guêpes, les morsures d'insectes, les égratignures—avec l'Onguent Dr. Chase. Calme en cicatrisant. Antiseptique et médicamenté. 69c. Format économique, 6 fois plus, $2.23.

ONGUENT Antiseptique DR. CHASE 35F

Prêts

$50 à $1,000

Empruntez de Household Finance sur votre seule signature, sans endosseurs ni garanties négociables. Notre spécialité: prêts rapides pour *toute* raison valable. 3 familles sur 4 préfèrent le service prompt et amical de Household Finance. Venez ou téléphonez dès aujourd'hui!

LA PLUS IMPORTANTE ET LA PLUS ANCIENNE MAISON DE PRÊTS DOMESTIQUES AU CANADA

Téléphonez, écrivez, ou visitez:

HFC HOUSEHOLD FINANCE

TROIS SUCCURSALES A QUEBEC

J. M. Juneau, gérant
325 boulevard Charest . . . Tél. 2-7069

M. J. Brown, gérant
286 rue St-Joseph, 2e étage Tél. 4-3594

R. A. Roy, gérant
565 rue St-Jean, 2e étage Tél. 2-1526

SUCCURSALE A CHICOUTIMI
315 rue Racine Téléphone 3530

Succursales à Trois-Rivières, Shawinigan Falls, Sherbrooke et Rouyn

Heures de bureau: 9 à 5 ou sur rendez-vous

Prêts consentis aux citoyens des villes voisines

APPUYÉE SUR 72 ANNÉES D'EXPÉRIENCE

GOÛT FIN BOUTEILLE CACHETÉE!

GOODERHAM & WORTS LIMITED SINCE 1832

Bonded Stock

Certified bottled in bond under supervision of the Department of Excise of the Government of the Dominion of Canada as shown by the affixed stamp which seals this bottle. Aged in compliance with controlled warehousing. Bottled at Dist. No. 1 Port No. 10

Canadian Whisky

Canada's Oldest Distillery

Gooderham & Worts Limited

Toronto, Canada

B 15 F

GOODERHAM & WORTS LIMITED
Fondée en 1832

Voulez-vous être une jeune fille heureuse?

La jeune fille digne de ce nom est une fleur printanière qui exhale la fraîcheur, la santé et la joie de vivre. Elle est heureuse et inspire du bonheur. Les malaises particuliers à son sexe n'altèrent pas la grâce de son sourire.

A l'exemple de milliers de jeunes filles heureuses, ayez recours aux pilules FEMOL. Vous ne craindrez plus l'épreuve mensuelle qui flétrit sans doute votre charme.

Les pilules FEMOL aident à éliminer la douleur. Elles sont composées uniquement d'extraits de plantes végétales. Elles aident à stimuler et à tonifier les organes, leur permettant ainsi de remplir naturellement leurs fonctions particulières.

On recommande un traitement suivi aux FEMOL. Si votre cas est difficile, consultez votre médecin.

N'oubliez pas qu'à tout âge la femme doit être heureuse et faire rayonner du bonheur autour d'elle.

Depuis près de 40 ans
Adolescence
Maternité
Retour d'âge

LES PILULES *Femol*

SONT UN COMPOSÉ D'EXTRAITS PURE MENT VÉGÉTAUX

DU SOIR AU MATIN

LAXATIF TOUT-VEGETAL SOULAGE constipation

Commode ! Ce soir prenez le laxatif tout-végétal NR. Demain — vous vous sentez mieux. NR—les tablettes Nature's Remedy (remède de la nature) sont purement végétales. Elles s'offrent en deux forces : NR, Régulier et NR Junior (1/3 dose). Régulier, nature ou recouvert de bonbon, Junior, recouvert de bonbon seulement. 25c, 50c et $1.00.

NR Nature's Remedy NR-TABLETS-NR

PRENEZ NR CE SOIR Demain TRES BIEN 10

Des parquets lustrés *rapidement..facilement*

POLISSEUR DE PARQUETS

GENERAL ELECTRIC

$64.50 complet avec bichons en laine d'agneau

16 Lbs.

POIDS TOTAL DU POLISSEUR REPOSANT SUR LES BROSSES

BROSSES À PLAT SUR LE PARQUET

BROSSES À CONTRE-ROTATION S'ÉQUILIBRANT L'UNE ET L'AUTRE

Facile à utiliser . . . léger à porter il atteint les coins

Le polisseur G-E endosse la tâche ardue du polissage des parquets. Ses brosses à contre-rotation polissent à la perfection — rapidement — les parquets en bois dur, recouverts de linoléum ou de tuile . . . tout près des plinthes et des meubles, profondément dans les coins. N'attendez pas, demandez au marchand G-E de vous faire une démonstration du nouveau polisseur de parquets . . . le merveilleux appareil économiseur de travail.

Vous le guidez . . . il fait tout le travail—

Voici pourquoi le* POLISSEUR G-E *est si rapide

Les deux brosses de 5½ pouces du polisseur G-E sont à plat sur le parquet et sur elles reposent—16 livres—le poids total de la machine tandis que le moteur électrique élimine tout le travail pénible en faisant pivoter les brosses 600 révolutions par minute. C'est cette rotation rapide alourdie de 16 livres qui rend les parquets billants si rapidement.

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY LIMITED

Siège social: Toronto — Bureaux de ventes d'un Océan à l'autre

BIZIER & CARON Ltée
43½ rue St-Joseph
Tél.: 4-1081

CENTRE ÉLECTRIQUE
ENRG.
368 rue St-Joseph, Tel. : 2-7869
1360 ave Maguire Tél. : 7-1896

ST-CYR & FRÈRE
Musique et instruments
70 rue St-Joseph
Tél.: 4-3015

ROLAND ÉLECTRIQUE
3190, 1ère avenue,
Tél.: 3-0895

EUGÈNE ÉLECTRIQUE
ENR.
Eugène Gravel, prop.
333 de la Canardière. Tél.: 5-6674

MARQUETTE ELECTRIQUE
INC.
132 rue Saint-Jean
Tél.: 3-2114

Gaucher Radio Service
114 rue de la Couronne
Tél.: 3-5890

CHENOR LTÉE
399 St-Joseph
Tél.: 2-3851

VALIN ENR.
Gaston Brochu, prop.
238 rue St-Jean Tél.: 2-8365

CIE CHINIC
28 Côte de la Fabrique
Tél.: 2-8293

TALON
32 rue St-Joseph
Tél.: 2-4820

J.-A. THÉBERGE
27 Bourlamaque,
Tél.: 4-0817

CONSULTEZ TOUJOURS LES ANNONCES DE L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL

MOBEC LTÉE
466 rue St-Vallier
Tél: 2-1297

MOZART LTÉE
310 St-Joseph
Tél.: 2-6484

CONSULTEZ TOUJOURS LES ANNONCES DE L'ÉVÉNEMENT-JOURNAL

Programmes radiophoniques

Ces programmes sont soumis par les postes radiophoniques et sont sujets à changements dans quelques occasions.

CBV-980 kc CKCV-1280 kc CHRC Fm. 98.1 mc. Am. 800 kc. CJNT-1340 kc

MERCREDI le 22 novembre

6.00 CHRC—Debout, c'est l'heure
CKCV—Ouverture du Poste
6.31 CKCV—Musique enregistrée
6.45 CKCV—Radio Sacré-Coeur
7.00 CJNT—Marche matinale
7.05 CHRC—Debout, c'est l'heure
7.15 CJNT—Teen Agers
7.30 CCBV—Badinage
CHRC—C. H. R. C. Aujourd'hui
CJNT—Hymne national
7.50 CBV—Bonjour les sportifs
CKCV—Mosaique sportive
8.10 CBV—Intermède
CHRC—Ken Griffin
8.15 CBV—Les élévations matutinales
CHRC—La prière du matin
8.30 CBV—Rythmes et mélodies
CHRC—Club du Coucou
9.05 BV—Chansonnettes
CJNT—The Christmas Tree
9.15 CKCV—La femme d'aujourd'hui
9.30 CBV—Le petit train du matin
CKCV—Si ça vous chante
9.45 CKCV—Avec le sourire de Nicole Germain
CJNT—Les écoles d'Ontario
10.00 CBV—Sur nos ondes
CKCV—Si ça vous chante
10.15 CBV—Chansonnettes
CHRC—Vos chanteurs préférés
JNT—Radio Jardin de l'enfance
10.30 KCV—Avec un sourire mesdames
CJNT—Ma chanson
10.40 CHRC—Mélanges
10.45 CBV—Madame est servie
CJNT—Airs de danse
11.00 CBV—Francine Louvain
CHRC—Casino de la Chanson
CKCV—Avec un sourire mesdames
CJNT—Le scrap-book de la femme
11.15 BV—La Métairie Rancourt
CHRC—Courrier de tante Monique
11.30 CBV—Les Joyeux Troubadours
12.00 CBV—Jeunesse dorée
CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV—Rue principale
CJNT—Echos de musique
12.30 CBV—Le réveil rural
CHRC—Le Père Tobi
CJNT—Santa Claus
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique
12.55 CJNT—Divertissement du midi
1.00 CBV—Quelle nouvelle
1.15 CHRC—Le bangili et Ogilvie
CJNT—Autour de l'orchestre
1.30 CKCV—Club Richelieu
CBV—Tante Lucie
CHRC—Chants du monde
CJNT—Chants de folklore américain
1.45 CBV—A l'enseigne des fins gourmets
CJNT—L'heure de la Valse
2.00 CBV—Grande Soeur
CHRC—Album 2000
CKCV—Emission Blue Skies
CJNT—Chant des collines
2.15 CBV—Maman Jeanne
CJNT—Une bonne épouse
2.30 CBV—L'ardent voyage
CJNT—Encore
2.45 CBV—Lettre à une Canadienne
3.00 CBV—Les chefs d'oeuvres de la musique
CHRC—Carrefour de la bonne humeur
CJNT—L'heure variété
4.00 CBV—Notre pensée aux malades
CHRC—Au grenier de la chanson
CKCV—Radio Notre-Dame
CJNT—Coin du Concert
4.15 CKCV—Brésil
CJNT—Extraits des classiques
4.30 CBV—Radio Collège : Initiation à l'orchestre
CKCV—Le Père Noël de chez B. Lalibert
4.45 CHRC—Chant des îles
CJNT—The record Bar
5.00 CBV—Radio-Collège : La cité des plantes
CHRC—Miroir à trois faces
CKCV—Christo Christy, la voix d'Hollywood
5.15 CBV—Radio-Collège : Le monde animal
CHRC—Valses et tangos
CKCV—Si ça vous chante
CJNT—Les favoris de la famille
5.30 CHRC—Ciné-Revue
5.25 CHRC—Valses et tangos
5.30 CBV—En marge de nos émissions et intermède
CCHRC—Ciné-Revue
CJNT—Musique à l'heure du thé
5.45 HRC—Tante olette
JNT—Don Messer
6.00 CBV—Yvan l'intrépide
CJNT—Airs de danse
6.05 CHRC—Musique à la carte
6.30 CBV—La revue de l'actualité
CCHRC—Causerie Sportive Roswell
CKCV—Le Père Noël
CJNT—Musique de dîner
6.45 CBV—En dînant
CHRC—Dites-moi
7.00 CBV—Un homme et son péché
CHRC—Au petit Music-Hall
CKCV—Récital conjoint
CJNT—Le Rosaire en famille
7.15 CBV—Métronome
CHRC—Charlie Kuntz au piano
7.30 CBV—Les peintres de la chanson
CHRC—Tour de chant
CKCV—Moi, j'ai dit a
CJNT—Festival d'Edinburgh
7.45 CBV—Chansonnettes
CHRC—Faubourg à M'Lasse
CKCV—Intermede musical
8.00 CBV—Ceux qu'on aime
CHRC—Causerie Robert Rumilly
CKCV-La fantôme au clavier
8.30 CBV—Musique canadienne
HRC—Les trois cloches
CKCV—Christo Christy, dans Mourir pour Vivre
9.00 CBV—Radio-Carabin
CHRC—Radio Hockey
CKCV—La voix de l'armée
9.30 CKCV—Les forces du destin
10.03 CKCV—Emission Blue Skies
10.15 CHRC—Rencontre Marie Lefrane
10.30 —Récital : Victoria de Los Angeles
Swingtime
10.45 CHRC—Le club Rendez-vous
11.00 CBV—Adagio
CHRC—Les actualités sportives
CKCV—Les sports avec Rene Collard
CJNT—Symphonie d'Oklahoma
11.05 CHRC—Le club Rendez-vous
11.15 CKCV—Emission Blue Skies
11.30 CBV—Spécialement pour vous
12.00 CBV—Fin des émission
CJNT—Fin des émissions
12.05 CHRC—Le club Rendez-vous
12.30 CHRC—O Canada, fin des émissions
1.05 CKCV—Fermeture du Poste

À LA RECHERCHE D'ANTIQUITÉ

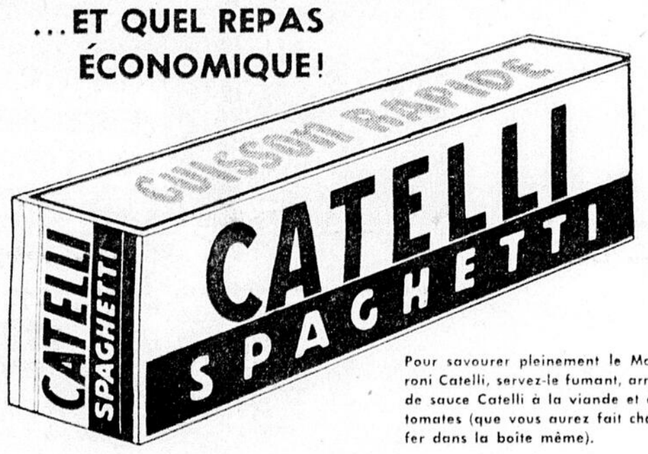
M. Drinkwater des Galleries Morgan Inc. de Montréal visitera Québec le vendredi 24 novembre, afin d'acheter des antiquités.

Les rendez-vous peuvent être fixés en téléphonant à Montréal (charges renversées) Harbour -0251 ou en téléphonant au Château Frontenac, Québec, jeudi soir, entre 7.30 h. et 8.30 h., ou vendredi matin, entre 8.30 et 9.30.

MORGAN GALLERIES, INC.
442 rue Sherbrooke Ouest,
Montréal, P.Q.

QUEL RÉGAL!

...ET QUEL REPAS ÉCONOMIQUE!



Pour savourer pleinement le Macaroni Catelli, servez-le fumant, arrosé de sauce Catelli à la viande et aux tomates (que vous aurez fait chauffer dans la boite même).

Obsèques du Dr Ph. Richard

Montmagny, (DNC) Un hommage posthume a été rendu mercredi dernier au Dr Philippe-Auguste Richard en témoignage de reconnaissance pour son dévouement inlassable et son exquise affabilité dont durant quarante-six années de profession médicale il donna le spectacle quotidien.

Des représentants de toutes les classes de la société affluaient au service de cet éminent médecin, et l'hommage rendu le matin de ses funérailles témoignait de la haute estime dans laquelle de nombreux personnages tenaient ce citoyen distingué.

Aux premiers rangs de la nef avaient pris place les membres de la famille, les personnalités civiles et militaires, les notables de la paroisse, les communautés, les nombreux présidents et directeurs des sociétés et associations dont il avait fait partie pendant une longue et laborieuse existence. A sa résidence où fut exposée la dépouille mortelle, les Chevaliers de Colomb, membres du 4e degré, ont alternativement monté la garde continuelle auprès du corps de l'éminent défunt.

Un défilé immense dans les rangs desquels avaient pris place des centaines et des centaines de citoyens se forma pour accompagner la dépouille mortelle du regretté disparu, et assister aux funérailles. Ouvraient le cortège les Chevaliers de Colomb, 4e degré, portant la cape et l'épée, ayant à leur tête le drapeau, précédé d'un magnifique landau de fleurs. La garde d'honneur était composée de MM. William Berger, Grand-Chevalier du Conseil No 2634, de Montmagny; J.-Emile Collin, ex-grand Chevalier; Raoul Levesque, J.-L. Fournier, St-Henri, Lévis; Ernest Guay, également de St-Henri; Jean Michaud et Charles-E. Belzil, Lévis; Eugène Guérin, député de district No2, Lévis; Antoine Nicole, grand Chevalier du Conseil No 3186, St-Paul; Lucien Côté ex-grand Chevalier du Conseil No 3186, St-Paul; Luc Aubé, Cyprien Richard, Dr Roméo Roy, Lévis; Dr Roméo Bourget, Lévis.

La croix était portée par le Dr J.-E. A. Cloutier, de Cap St-Ignace, lequel était accompagné de M. Jos. O. Gaudreau, directeur de la Société Ambulancière St-Jean, section de Montmagny. MM. René Lemieux, Pierre Blanchet, Gérard Boulet, Joseph Laurendeau, Lionel Fortin, Gérard Boutin, tous membres de l'A.A.S.J. portaient la dépouille mortelle. Les porteurs d'honneur étaient: Dr Albert Dumas, Dr Edgar Denault, Dr Jean-Charles Darveau, Dr Germain Fortin, Dr Arthur Richard, Dr Paul-Emile Gilbert, Dr Maurice Boulet et M. Leon Michaud.

La cérémonie religieuse fut des plus imposantes. Monseigneur Alphonse-Marie Parent, vice-recteur de l'université Laval, présida la levée du corps, et M. l'abbé Thomas Richard, curé de St-Nicolas, Lévis, cousin du défunt chanta le service funèbre, tandis que MM. les abbés André Poitras, aumônier à l'hospice de Montmagny et Gérard Labbé, vicaire remplissaient respectivement les fonctions de diacre et sous-diacre. Au choeur un grand nombre de dignitaires ecclesiastiques figuraient et parmi lesquels nous mentionnons M. le chanoine Charles Beaulieu, les abbés Real Thomassin, supérieur du Séminaire de Québec; Hercule Nicole, Georges Côté, Léopold Blanchet, Alfred Guillemette, Henri Lamontagne, Jean-Charles Nicole, Candide Normand, Léon Belanger, Joseph Brochu, curé de St-Mathieu de Montmagny; Gérard Garlepy, E. Castonguay, Edgee Simard, curé de St-Damase, Armand Proulx, Clément Leclerc, J.-B. Belanger, curé de Berthier; Liguori Lemieux, Joseph Fleury, curé de St-Jean-Port-Joli; Bernardin Lemay, curé de St-Paul de Montmagny.

Les motets de circonstance furent rendus par la chorale paroissiale sous la direction de M. Maurice Guay, maître de chapelle. M. Gérard Blais, soliste, rendit "Pie Jesu Domine". A l'orgue Mlle Madeleine Tremblay.

Le deuil était conduit par son fils, le Dr Philippe Richard, de Ste-Foy, ses frères Adélard Richard, de St-Jean d'Iberville; Victorien, Siméon et Côme Richard, de Montréal. Ses cousins, Wellie Richard, Shawinigan; J.-E. Lacasse, Québec; ses neveux, M. le notaire Georges Hébert, Philippe et François Hébert, de Montmagny, Maurice Hébert, de Québec; Ulric Côté, d'Almaville; Laurier Heroux, St-Maurice; Florent Groleau, Lotbinière; Paul et André Richard également de Lotbinière. A la suite des membres de la famille dans l'imposant défilé on remarquait Son Honneur le maire Louis-O. Roy, les échevins Hervé Verina, Wilfrid Leblanc, Patrice Corriveau, le maître de la municipalité de St-Thomas, Irenée Poirier, Paul Mercier, le Dr A. Beauchesne, de Beauceville représentant du collège des Médecins; le Dr Maurice Beaulieu, hôp Laval, et Antoine Richard également de Québec; le colonel Maurice L. Derome, commandant intérimaire du secteur de l'Est; le lieutenant-colonel Jos A. Tremblay, commandant du régiment de Montmagny; le juge Léo Berube, Riv.-du-Loup; le Dr Robert Dion, hôp. Laval, Québec; Sam Marcotte, Chs-Eugène Létourneau, J.-Al. Normand, le Dr Rolland Demeruzie, hôp Laval; Telesphore Coulombe, Narcisse Morin, Joseph Paré, C.-A. Corriveau, Edmond Rousseau, Raoul Fournier, Raoul Boulanger, Donat Paquet, Hervé-A. Gauvin, André Bechard, Charles-A. Bergeron, Sylvio Fortier, A. Adrien Collin, Dr J.-R. Baril, Dr J.-Marie Bernatchez, Dr Lomer Lemieux, Dr Jean Luc Lavallée, J.-A. Narcisse Proulx, J.-J Aime Roy, Henri Boulet, Claude Rousseau, Welle Beaumont, Ephrem Methot, T.-A Fortin, Maurice Collin, Jules A. Vellieux, Numa Beaumont, Armand Proulx, Amédée Proulx, Welle Paquet, le Dr Maurice Boulet, André Rousseau, J.-O Blouin, Paul Allard, J.-A. Guillemette, Québec; Joseph Proulx, André-J. Tanguay, Québec; Nap Letourneau, Antonio Paré, Edouard Boutin, Polydore Guay, Florent Legendre, Jos Paradis, Ludger Couillard, A.-A. Blais, Alex. Chouinard, C.R., Jos. Marineau, avocat; Jules Paré, avocat, R. Daveluy, avocat; le Dr Emmanuel Gobeil, O.D., le notaire Louis Pelletier, Jos. Boulanger, le Dr Eugène Bernatchez, O.D., Wilfrid A. Ringuet, Emile Boulanger, Edgar Dallaire, Ernest Proulx, Jos. Blanchet, Amedée Després, Charles-M. Letarte, P.C.S. Maurice Furois, Jos. Bernier, Arthur Blais, Alphonse Blais, Pierre Després, Albert Blais, Armand Côté, Antonio Laberge, Gerard Thibault, Medérie Gaudreau, Paul-A Proulx, Raymond Clavet, P.-N. Michaud, Ernest Ringuet, Marcellin Normand, Roger Beaumont, Raymond Bernier, Jacques Gaudreau, Gérard Collin, Bertrand Bernier, Albert Lauffer, le Dr A. Paradis, St-Gervais; le Dr J.-L. Tremblay, Québec; le notaire Gonzague Belanger, J.-Reginald Rochefort, ex-grand Chevalier du Conseil Laval, Québec; Roger Baillargeon, et le notaire Jules Baillargeon, Québec; le Dr Gérard Plourde, l'Islet; le Dr Lucien Gervais, St-Pierre; le Dr Sylvio Caron, Québec; Roméo Collin, Armand Collin, Gérard Boulay, Damase Beaudoin, Evariste Laflamme, Ernest Bernier, Pierre Fournier, J.-T. Droiet, Ancienne-Lorette, J.-A. Caron, Geo. Fradette, Rosaire Laprise, Laval; Paquet, Charles-H. Dubé, Ludger Lagacé, Fernand Audet, Roger Boulanger, Armand Proulx St-Pierre; Laurent Normand, St-Pierre; Pierre Michon, Ls.-Albert Couillard, Emile Gaudreau, Hector Lapage, Albert Boulet, Prosper Lord, Alonzo Couillard, Charles Jonca, Lucien Boulet, Martin Dionne, Roméo Anctil, Viateur Boulanger, Emilien Blanc, J.-Marie Bernier, l'Islet; Raymond Lévesque, William Barnabé, L.-H. Girard, Wenceslas Bernier, Rosaire Corriveau, Jean-Marie Corriveau, Edmond Bernatchez, André Bernatchez, Fortunat Fournier, Daniel Joncas, Gaudias Bernatchez, Philippe Nicole, Adjutor Gagné, Ovide Lévesque, Président Gaumond, Robert Bernier, Laurent Fournier, Elzéar Méthot, Emile Méthot, Amédée Roy, St-Pierre; Réal Morin, Arsène Prévost, St-François; M. Plourde, Lewiston, Maine; Eugène Savole, St-François; Armand Boucher, Beauceville; Laurent Paquet, Rodolphe Després, L. Anctil, Achille Gaudreau, Proc. Glasgop, Sr. Georges Olivier, Roch Frechette, Arthur Coulombe, Emile Langlois, Léo Patry, Emile Bernier, Jos. Corneau, Robert Morin, Emile C. Després, Paul Fournier, Geo. Cloutier, Roger Paquet, Québec; Luc Levesque, Arthur Côté, Maurice Bernier, l'Islet; Albert Normand, l'Islet; Emile Caron, Québec; Paul Lecomte, St-François; Leon Kirouac, St-Pierre, Ernest Blais, Lévis; Emile Cloutier, Lévis; Jos. P. Blais, St-Paul; J.-J. Cloutier, Louis Fournier, Gérard Corriveau, J.-A. Guay, L.-C. Methot, Cap St-Ignace; Edmond Lainesse, Philippe Casault, Jos. Casault, Nap Chaoo, Leandrus Simonneau, Cap St-Ignace; J. Jacques Normand, Rolland Gagné, Claude Bouchard, Montmagny.

Echange normal

Bristol, Angleterre (PC). Une entreprise de Bristol a reçu la lettre suivante d'un indigène de Lagos, en Nigerie: "S'il vous plait, envoyez-moi ceinture et porte-plume réservoir, ballon et n'importe quel article Je vous enverrai un éléphant et des noix de coco".

Décès de monsieur J.-B. Génois

M. J.-B. Génois, décédé ces jours derniers, laisse dans le deuil, outre les membres de sa parenté mentionnés dans la nouvelle de son décès, M. le chevalier J.-A. Larose, son beau-frère.

Roger Tanguay, J.-O. Couture, F. Bernatchez, Jos. Thériault, Alfred Lisois, Phydime Marceau, St-François; Albert Marceau, St-François; Dollard Perrault, Gabriel Carignan, Victorien Legendre, Jos Gendreau, Alphonse Fournier, Armand Gaudreau, Nap. Poulliot, Xavier Caron, jr, Camille Fortin, Rod. Fournier, A. Rietzberg, Wellie Guillemette, Emilien Boisseau, Edouard Langlois, Odilon Deladurantaye, Nap. Poirier, Léandre Roy, Emile Coulombe, Elzear Morin, Denis Galois, Philippe Bourget, O. Gagné, Leandre Gaudreau, W. Marois, Rene Boulet, Elphège Viel, Paul Taschereau, Roland Breton, Salluste Jacques, Emile Métivier, Raymon Côté, Jean-Paul Beaumont, Clément Fournier, Eddy Laberge, Philippe Pilote, Jules Gaudreau, Hector Gourgue, St-Paul; Albert Gendron Nap. Dionne, Alphonse Thibault, Diog. Moreau, Amedée Coulombe, Albert Godin, et plusieurs autres dont les noms nous échappent.

Les membres de la famille qui ont assisté aux funérailles: sa belle-fille madame (Dr) Philippe Richard, de Ste-Foy; sa soeur madame Angelin Groleau, St-Louis de Lotbinière; ses belles-soeurs: Mme Jos.-C. Hébert, de Montmagny; Mme Adelard Richard, St-Jean d'Iberville; Mme Joseph Richard, St-Louis de Lotbinière. Ses nièces: Mlle Marguerite Hébert, gmg, et Mlle Jeanne Hébert, de Montmagny; Mme Ulric Côté, d'Almaville; Mme Laurier Héroux, St-Maurice; Mme Florent Groleau, Lotbinière; Mme Adélard Lemay, également de Lotbinière; Mme Arthur Richard, Shawinigan; Mlles Jeanne Richard, St-Jean d'Iberville, Irène et Marie-Berthe Richard, de Lotbinière.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Marcel Rueland, de Montmagny.

Mme Chs Ménéglier décédée à 80 ans

Madame Charles Ménéglier, née Laborde, vient de décéder à l'âge de 80 ans, munie des sacrements de l'Eglise.

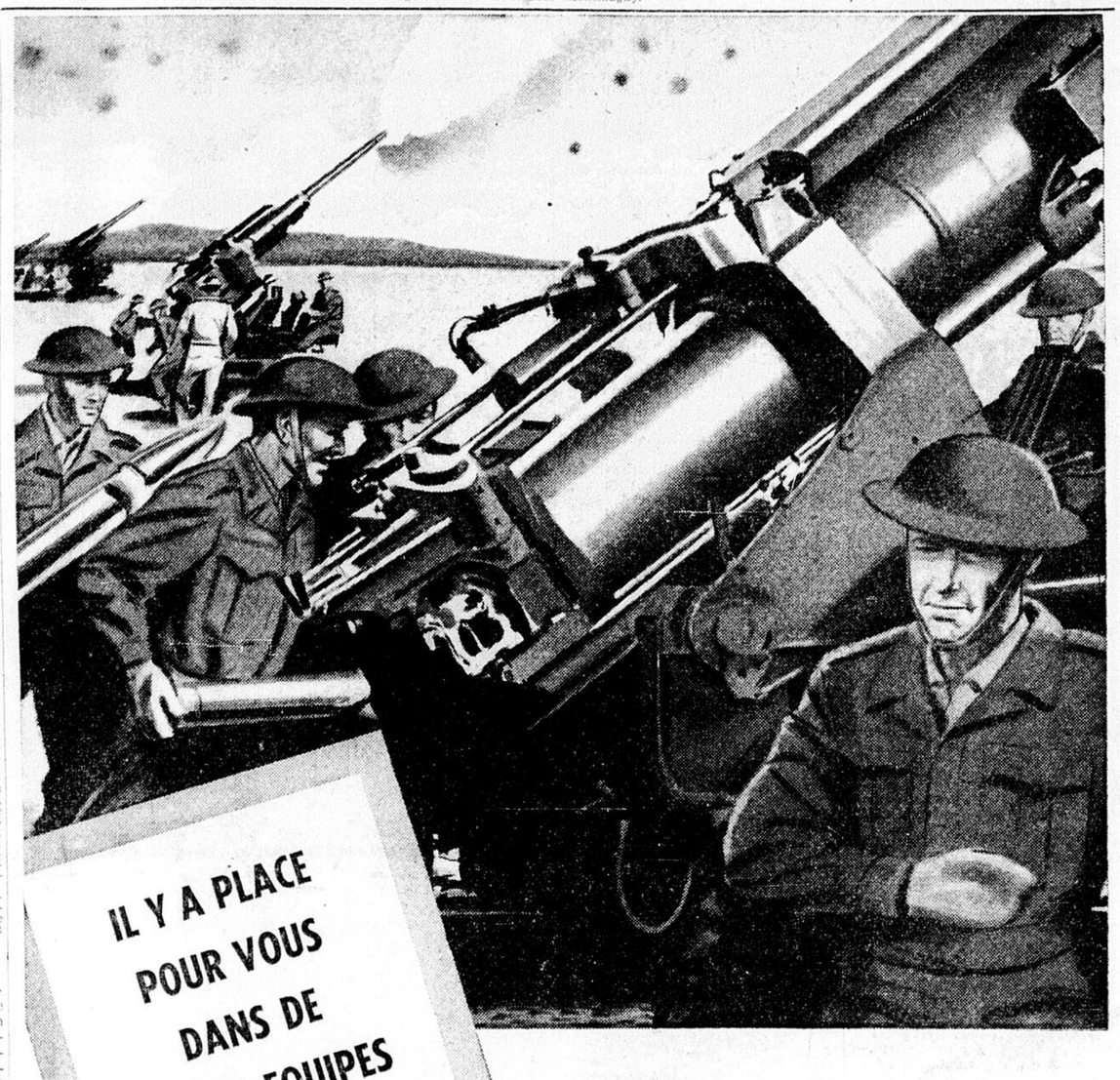
Elle laisse dans le deuil, ses enfants, Mme Louis Vergnes, Mme Vve Paul Chartier, et M. Louis Vergnes; ses petits-enfants, Mme René Hamel, Mme Robert Naud, Mlle Paule Chartier, Mlle Françoise Chartier, M. Michel Vergnes, M. Rene Hamel, le Dr Robert Naud; ses arrières petits-enfants, Jean-Claude Hamel, Paul Naud, Alain Naud; les familles Lefèvre, Eohler, Laborde, Tranchant, Noirot et Gatty.

Les restes mortels sont exposés à 220 Grande-Allée, appt. 76. Les obsèques de Mme Méneglier auront lieu vendredi en l'église Saint-Coeur de Marie, et l'inhumation, au cimetière Belmont.

Nos vives condoléances aux familles éprouvées.

Monnaie ancienne

Saint-Jean, Terre-Neuve (PC) On trouve au musée de la capital terre-neuvienne une pièce de monnaie en cuivre solide, portant la date 1611. Cette pièce fut découverte à Cupids, il y a quelques années.



...avec les gars en forme

des batteries ANTI-AVIONS

Les artilleurs anti-avions de l'Artillerie Royale Canadienne se tiennent en grande forme . . . Une fraction de seconde leur suffit pour se former en équipes et déclencher leur terrible riposte avec un ensemble parfait...Ces groupes bien entraînés sont toujours en éveil — comme toute l'Armée active du Canada. Notre pays a besoin de plus d'hommes comme ceux-là — des hommes qui ont les qualités requises pour devenir artilleurs anti-avions dans l'Artillerie Royale Canadienne. Et comme il faut du temps pour les entrainer, le Canada demande ces hommes tout de suite.

Les agresseurs menacent nos libertés. Notre devoir est de contribuer à rendre le Canada fort. Vous pouvez prendre immédiatement votre place dans une équipe d'artilleurs anti-avions et commencer aussitôt votre entraînement. Le Canada a besoin de vous dès maintenant. Enrôlez-vous aujourd'hui dans l'Armée active du Canada.

VOUS SEREZ ACCEPTÉ SI VOUS ÊTES:

1. citoyen canadien ou sujet britannique
2. âgé de 17 à 29 ans
3. célibataire
4. si vous satisfaites aux exigences de l'armée
5. si vous offrez de servir n'importe où.

PRÉSENTEZ-VOUS DÈS MAINTENANT AU:

Dépôt d'effectifs No 3, Hutte 41, Covefields, Québec, P.Q.

A273-FA

Aidez à rendre le Canada fort

ENRÔLEZ-VOUS DÈS MAINTENANT DANS L'ARMÉE ACTIVE DU CANADA!

Ecoutez "Coup de Clairon", tous les jeudis soir, au réseau français de Radio-Canada

Il fait si bon!

Oui, votre chien trouvera toujours qu'il fait bon si vous lui donnez de la nourriture du Dr BALLARD. Elle contient une ration scientifiquement équilibrée de vitamines, protéines et matériaux essentiels. Votre chien se régalera de la viande savoureuse que contiennent les boites d'aliments du Dr Ballard. La nourriture équilibrée du Dr Ballard est préparée pour le garder en parfaite condition. Assurez vous que votre chien profitera d'une alimentation équilibrée. Demandez à votre épicier la nourriture en boites, les biscuits, le Kibble, la formule Dry Meal du Dr Ballard.

POUR PITOU ... COMME POUR MINOU

DR BALLARD

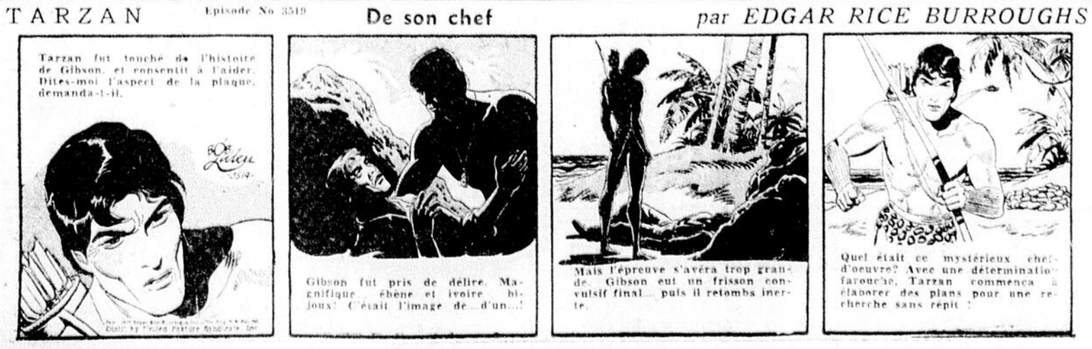
La nourriture POUR CHIENS ET CHATS

Gratis! Gratis!! Gratis!!!

Une plaque d'identité tout cuivre pour votre chien, gravée à son nom et à votre adresse, en retour de TROIS ÉTIQUETTES DE N'IMPORTE QUEL PRODUIT DU DR BALLARD.

Instructions sur le paquet

TARZAN Episode No 3519 — De son chef — par EDGAR RICE BURROUGHS



DICK TRACY

D'un matin . . .
à votre réveil L'EVENEMENT-JOURNAL vous apporte des renseignements en marge de l'actualité financière, les derniers échos de la vie mondaine, l'horoscope et les derniers événements du Quartier latin.

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

à l'autre . . .
Tous les matins, L'EVENEMENT-JOURNAL vous apporte les dernières nouvelles de la nuit, en même temps qu'il vous offre d'intéressants documentaires en marge des affaires internationales et locales.

84e année — No 163 | QUEBEC, MERCREDI 22 NOVEMBRE 1950 | PAGE NEUF

L'Angleterre importera plus de nos matières premières en 1951

Londres, 22. (Reuter) L'Angleterre importera beaucoup plus de matières premières canadiennes en 1951 qu'elle ne l'a fait en 1949 et jusqu'à présent en 1950, a déclaré hier à la Chambre des Communes Georges Bottomley, secrétaire du commerce, avec les pays d'outremer.

Ronald Russell, conservateur, avait ouvert un débat à ce sujet en demandant le développement du commerce anglo-canadien. Bottomley a expliqué que d'importantes importations de matières premières, telles que le bois tendre, la pulpe de bois et le papier-journal, sont limitées parce que le Canada est incapable d'envoyer ce que l'Angleterre désire.

Tandis que dans le domaine des produits canadiens manufacturés, la difficulté à l'importation est le manque de dollars. Mais l'Angleterre envisage un plan pour les importations futures de 1951. Des détails à ce sujet seront communiqués ultérieurement.

"Nous ferons tout ce que nous pouvons, en tenant compte des nécessités économiques et de notre position actuelle, "a déclaré Bottomley.

Les contrats pour le bacon et le fromage canadiens absorberont tout ce que le Canada pourra fournir en 1950. Mais des rencontres sont prévues pour assurer les fournitures à venir. Les autres points sont :

Le saumon : l'Angleterre a dépensé $5,000,000 à l'achat de saumon en boite de Colombie Canadienne. Cette contribution est très lourde en tenant compte du petit montant de dollars dont dispose l'Angleterre.

Les pommes : l'Angleterre a l'intention d'acheter des pommes au Canada pour $2,500,000, dont une partie en provenance de la Nouvelle-Ecosse.

Les grains communs : l'Angleterre s'approvisionne en grains communs en partie en Europe et il est douteux que le Canada, qui n'en est pas un fournisseur traditionnel, serait capable de pourvoir aux besoins de l'Angleterre à cause des difficultés de transport et autres.

Un diner-causerie à l'Ecole Supérieure

M. Jean-Marie Couture, m.s.c., dira comment "réussir sa vie", dans une causerie qu'il prononcera le 27 novembre, à 8 heures p.m., à un dîner offert en la salle de l'Ecole Supérieure du quartier de Limoilou, à 334, 12e rue, par l'amicale des anciens de cette institution. La soirée sera sous la présidence conjointe de Son Honneur le maire Lucien Borne et du révérend Frère Louis-Gérard, assistant général des Frères du Sacré-Coeur.

MAL PRIS ?
N'importe quoi ! N'importe où ! N'importe quand !
APPELEZ 3 7135
Bureau de Placement des Etudiants de l'Université Laval
29, rue Couillard

PRETS
$20 à $1500
Sur votre propre signature
NOUVEAU BUREAU de PRÊTS
37 de la COURONNE
TEL. 5-7144
GEORGES A. LECLERC
Gérant
INDUSTRIAL LOAN
& Finance Corp.
PERSONAL LOANS

A St-Joseph de la Délivrance

L'Amicale des anciens élèves de St-Joseph de la Délivrance de Lévis fêtera dimanche prochain son cinquième anniversaire de fondation. A cette occasion, les anciens se réuniront à l'Institut St-Joseph, dans l'après-midi, pour élire un nouveau conseil d'administration et fêter dans l'allégresse ce joyeux anniversaire.

Mort tragique de Mme J. Clermont

La paroisse Notre-Dame-de-la-Garde a perdu une excellente paroissienne et une mère de famille exemplaire en la personne de Mme Joseph Clermont, tragiquement disparue le 13 novembre dans la catastrophe aérienne du mont Obiou, dans les Alpes.

La defunte, qui était âgée de 61 ans, laisse dans le deuil son époux, M. Joseph Clermont; ses filles Mlles Gabrielle et Marie-Paule Clermont, ainsi que Mme Roch Breton (Thérèse Clermont); ses fils, MM. Joseph, Alexandre et Gaston Clermont; son fils adoptif, M. Léon Laberge-Clermont; son gendre, M. Roch Breton; ses belles-filles, Mmes Joseph, Alexandre et Gaston Clermont; ses soeurs, Mmes Joseph Laperrière et Edgar Robitaille; son frère, M Antonio Doré; ses beaux-frères, MM. Joseph Laperrière, Edgar Robitaille, Leon Laberge, Georges, Philippe, Alphonse Clermont, de Québec; MM. Alfred Clermont, Jean Stockli et Emile Auger, de Montréal, ainsi que M. Paul Clermont, de Toronto; ses belles-soeurs, Mmes Emile Auger, Jean Stockli, Alfred Clermont, Antonio Doré et Mme Vve Edmond Clermont.

A la famille cruellement éprouvée par ce deuil, nous réitérons l'expression de nos vives condoléances.

Me G.-E. Lapalme à Missiquois

Missisquoi, 22 (Spéciale) Le prochain gouvernement libéral provincial modifiera la loi des relations ouvrières pour faciliter le règlement pacifique des grèves. Dès la déclaration d'une grève légale, le patron devra fermer son établissement et le maintenir en cet état jusqu'à la fin de la grève et il se verra interdire le recours en injonction lorsqu'il s'agira d'une grève légale. La fermeture de l'établissement devra se faire dans les 15 jours qui suivent la déclaration de grève par un vote majoritaire des employés, sous réserve du maintien au travail d'employés indispensables à l'entretien de l'établissement.

Tels sont quelques-uns des sujets abordés ici hier par M. Georges Lapalme, chef du parti libéral provincial, alors qu'il rencontrait quelques-uns de ses organisateurs du comté.

M. Lapalme, en plus de promettre de faire augmenter le taux des salaires minima, a également garanti qu'une loi serait adoptée pour faciliter l'établissement d'un fonds de pension de retraite en faveur de tous les salariés ; une caisse centrale garantirait pour le paiement de cette pension, malgré tout changement d'emploi.

Le chef libéral provincial a aussi étudié avec ses organisateurs la question de la sécurité sociale en général, ainsi que plusieurs autres problèmes intéressant toute la population, soulignant, par exemple, qu'il fera augmenter les pensions des vieillards, des aveugles et des meres nécessiteuses ; qu'il collaborera étroitement avec le gouvernement fédéral afin de diminuer les effets de tout chômage généralisé, et qu'il prendra sans délai les mesures nécessaires pour parer à tout chômage local prolongé.

Talent prometteur

Régina, Saskatchewan (PC). Allan Murray devint peintre de couvertures à l'âge de 10 ans.

Son tableau "Le grand incendie" pare la couverture d'un manuel à l'usage des professeurs, intitulé "Enseignement des précautions à prendre contre les incendies". Cette gravure fut peinte lorsqu'Alan avait sept ans, c'est-à-dire il y a trois ans.

Le cardinal J.-C. McGuigan aux funérailles de Mgr Courchesne

Rimouski, 22. (DNC) Son Eminence le cardinal James-Charles McGuigan, archevêque de Toronto, a chanté hier le service funèbre de S. Exc. Mgr Courchesne, en présence de nombreux dignitaires ecclésiastiques et civils groupés en la cathédrale de Rimouski. S. Exc. Mgr Courchesne est décédé mardi dernier après une maladie de quelques jours, à l'âge de 70 ans et deux mois. Quatrième évêque du diocèse de Rimouski et premier archevêque de la nouvelle province ecclésiastique de Rimouski, Mgr Courchesne administrait ce diocèse depuis 22 ans. Le cardinal McGuigan est revenu de Rome il n'y a que trois jours, accompagné de M. le chanoine Victor Côté, curé de Matane, comme prêtre assistant, tandis que M. le chanoine D.-A. Michaud, curé de St-Octave de Métis, et M. le chanoine Louis Martin, supérieur du Séminaire de Rimouski, remplissaient le rôle de diacres assistants.

Les diacre et sous-diacre d'office étaient MM. les abbés Cyprien Beaulieu et Raymond Ahier, élèves du grand séminaire de Rimouski.

A l'issue de la messe cinq absoutes furent chantées par LL. EE. NN. SS. Albertus Martin, évêque de Nicolet, Georges Melançon, évêque de Chicoutimi, Napoléon Labrie, évêque de Golfe St-Laurent, Charles-Eugène Parent, vicaire capitulaire de Rimouski et par Son Eminence le cardinal McGuigan.

Plusieurs autres membres de l'épiscopat assistaient également au service dont S. Exc. Mgr James Boyle, de Charlottetown, I. P. E.; S. Exc. Mgr Camille Leblanc, évêque de Bathurst; S. Exc. Mgr Charles-Omer Garant évêque auxiliaire de Québec et représentant de S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque, actuellement en France; S. Exc. Mgr Edouard Jetté, évêque auxiliaire de Joliette et curé de la cathédrale de Joliette; M. l'abbé Omer D'Amours, curé de Ste-Odile et représentant de S. Exc. Mgr Duke, archevêque de Vancouver; M. l'abbé Joseph Gauvin, curé de St-Jean-de-Dieu, représentant S. Exc. Mgr Georges Cabana, archevêque coadjuteur de St-Boniface; M. l'abbé J.-Charles Allard, procureur du séminaire de Gaspé et représentant l'évêque de Gaspé; Mgr Victor Quintal, V.G., représentant l'évêque de St-Hyacinthe; Mgr O. Z. Letendre, V.G. représentant l'évêque de Sherbrooke; Mgr Pelletier, représentant l'évêque de Hailleybury, Ont.; M. le chanoine Raoul Drouin, représentant l'archevêque de Montréal; Mgr P. E. Doyon, V.G., représentant l'évêque de Trois-Rivières; Mgr Edgar Larochelle, représentant l'archevêque d'Ottawa; Mgr Maurice Leclerc, représentant l'évêque de Mont-Laurier; Mgr René Bélanger, vicaire général du Golfe St-Laurent; le R. P. Léon Laplante, C.SS.R., provincial des Rédemptoristes, Ste-Anne de Beaupré; Mgr Raphaël Forni chargé d'affaires à la Délégation Apostolique et représentant de S. Exc Mgr Antoniutti; le R. Père J.-G. Bouillon, représentant le provincial des Pères du St-Sacrement; le R. P. Bernier, C.J.M., représentant le provincial des Eudistes; le R. P. Louis-Roger Lafleur, O.M.I., représentant le supérieur du séminaire de Gaspé; le R. P. Hébert, curé de Mont-Joli, représentant le provincial des Oblats de Marie-Immaculée; Mgr Médard Belzille, P.D., vicegérant de l'archevêque de Rimouski; les chanoines du chapitre de la cathédrale : Mgr Lionel Roy, P.D., prévôt; Mgr Ernest Gagnon P.D., curé de Notre-Dame-du-Lac; Mgr C.-B. Beaulieu, P.D., curé de Bic; Mgr Georges Dionne, du séminaire; MM. les chanoines David Michaud, Alphonse Fortin, Louis Martin, Stanislas Roy, Félix Jean, Charles Charette, J.-P. Cyr, Eudore Desbiens, Léonidas Noël, et plusieurs centaines de prêtres de l'archidiocèse de Rimouski et des autres diocèses de la province.

S. Exc. Mgr J.-H. Prudhomme, séminaire des Missions Etrangeres, Montréal; Mgr William Conway, V.G., curé d'Edmundston; Mgr Wilfrid Lebon, supérieur du collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière; le R. P. Elie Charlebois, provincial des Clercs de St-Viateur; le R. P. Louis Taché, provincial des Pères du St-Esprit; le R. P. Lachicotte, représentant de S. Exc. Mgr Schaeffer, évêque de Labrador.

Parmi les dignitaires civils dont le nombre était très considérable mentionnons le sénateur Jean-Marie Dessureault, représentant le premier ministre du Canada, le t. h. Louis St-Laurent; l'hon. Onésime Gagnon, trésorier provincial, l'hon. J.-D. Bégin, ministre de la Colonisation; l'hon. Antoine Rivard, solliciteur général et l'hon. Patrice Tardif, ministre d'Etat, tous quatre représentant le gouvernement de la province; l'hon. Jean-Louis Baribeau, représentant le Conseil Législatif; l'hon. Hector Laferté, chef de l'opposition au Conseil Législatif; l'hon. Wilfrid Bovey, C.L. l'hon. Jules-A. Brillant, C.L., l'hon. juge Alfred Savard, représentant les juges de la Cour Supérieure; M. P. de L. Taché, gérant général adjoint de la Banque Canadienne Nationale; le notaire Henri Boisvert, représentant le Comité de la Survivance Française; M. J.-P. Labarre, directeur général des écoles normales et membre du conseil de l'Instruction Publique; M. C.-E. Couture, du service de la Colonisation au chemin de fer national; M. Abel Marion, président de l'Union catholique des Cultivateurs; M. J.-A. Breau, représentant le département du trafic au Canadien National; M. Hector Cimon, Québec vice-président de la Cie Price Bros; le notaire Emile Gagnon, Bic, représentant la Fédération des Caisses Populaires Desjardins; M. F.-X. Légaré, représentant le président de la Confédération des Travailleurs catholiques du Canada; le major J.-E.-E. Serre, représentant le lt-colonel Derome, commandant de la région militaire de l'Est de la province; M. Lucien Deschênes, représentant les Cercles Lacordaire du Canada; le notaire Hervé Rousseau, député de Rimouski aux Communes, M. Alfred Dubé, député de Rimouski à Québec, M. Philias Côté député de Matapédia-Matane, M. Bona Arsenault, député de Bonaventure à Ottawa; Me Philippe Cossette, député de Matapédia; le Dr Herman Gauthier et M. Georges-Henri Dechamplain, représentant le sanatorium St-Georges de Mont-Joli; le Dr Victor Lepage, maire de la ville de Rimouski et tous les échevins, etc.

Au nombre des parents du regretté prélat qui étaient présents aux funérailles, mentionnons sa nièce, Mme J.-L. Tétreault et M. Tétreault, de Drummondville; son neveu, M. E.-H. Lesauteur et Mme Lesauteur, de Drummondville; ses cousines Mme Emile Courchesne,

(Suite à la page 15, 8e col.)

Abri répété

Brandon, Manitoba (PC). Des ouvriers démolissent le bâtiment de l'immigration, construit il y a 50 ans pour les colons. Des milliers d'immigrants, comprenant quelques-uns des premiers Doukhobors, ont vécu ici.

Dans les années suivantes, il servit successivement de réserve d'emmagasinage, de maison d'accueil pour chômeurs et de logement d'urgence.

Nouveau doctorat à M.-A. Pouliot

Le 8 décembre prochain, M. Adrien Pouliot, I.C., doyen de la faculté des Sciences de l'Université Laval sera honoré par l'université du Sacré-Coeur de Milan. Il recevra alors un doctorat d'honneur de cette université

Le Vatican et le gouvernement italien, représentés respectivement par S. Em. le cardinal G. Pizzardo, préfet de la Sacré-Congrégation des séminaires et universités, et S. Exc. M. Guido Gomella, ministre de l'Education nationale, ont accepté la proposition du Sénat académique de l'université de Milan de décerner les palmes académiques à M. Pouliot en la fête de l'Immaculée Conception.

Un message du R. Père Agostino Gemelli, O.F.M., recteur de l'université catholique du Sacré-Coeur, vient d'informer M. Pouliot de l'octroi de ce témoignage non équivoque. Le message se lit comme suit: "Vatican et ministère ayant donné autorisation confirment le 8 décembre lauréat honoris causa."

Notre journal est heureux de présenter au nouveau titulaire ses félicitations les plus sincères, considérant qu'un tel honneur rejaillit sur toute notre population

L'exposition des employés civils

Son Excellence le Dr Gaspard Fauteux, lieutenant-gouverneur de la province, ouvrira officiellement mardi le 28 novembre la quatrième exposition d'oeuvres d'art et d'artisanat des employés civils, à la salle de réception de la Commission des accidents et du travail.

Près de 125 concurrents prendront part à cette exposition et selon le témoignage du publiciste du comité d'organisation, ce sera la plus considérable encore jamais présentée par les fonctionnaires provinciaux. On y verra les travaux les plus divers depuis la peinture, la sculpture, la photographie, le livre jusqu'à l'ébénisterie, les arts décoratifs et l'artisanat, ce qui prouve que l'on rencontre chez les employés civils tous les talents. Le public est cordialement invité à visiter cette exposition du 29 novembre au 14 décembre. Le soir de l'ouverture officielle, seuls les invités spéciaux seront admis.

On est prié de prendre note, que tous les exposants devront apporter leurs travaux jeudi et vendredi, les 23 et 24 novembre, à la salle de l'exposition. Le jugement de ces travaux se fera lundi, le 27 et la remise des prix aux lauréats aura lieu jeudi, le 14 décembre.

Pour toute information concernant cette exposition, on pourra communiquer avec mademoiselle Yvette Gaulin, secrétaire du Comité, à 4-2751, à partir de demain.

Jeune pays

La Nouvelle-Zelande fut découverte en 1642 par le navigateur hollandais Abel Tasman (qui a laissé son nom à la Tasmanie), 30 ans avant que Cook n'en explore les côtes

Congrès des représentants de 200 ordres religieux à Rome, dimanche

La cité du Vatican, 22. (AFP) Dimanche prochain s'ouvrira à Rome, un congrès réunissant les représentants des 200 et quelques ordres religieux de droit pontifical, c'est-à-dire ceux reconnus par le Siège apostolique; ils y participeront pour y discuter des questions intéressant la mise à jour de la vie de ces ordres en égard aux exigences de la société moderne. Le congrès, le premier de son genre, fut conçu en 1944, c'est à dire qu'il fut préparé de longue main, comme le témoignent d'ailleurs le nombre des rapports et communications s'élevant au total à plus d'une cinquantaine.

Comme, l'a souligné récemment le secrétaire, un capucin, père Da Langasco, il ne faut s'attendre à ce que le congrès aboutisse à des mesures sensationnelles. L'assemblée se bornera à remettre l'Atlas des discussions à la congrégation des religieux, dont relèvent tous les ordres réguliers tant masculins que féminins. En dernier ressort, c'est le pape qui prendra les décisions dont ce congrès aurait pu faire apparaitre l'utilité. Car, comme le fit remarquer le père Da Langasco, l'Eglise n'est pas une démocratie mais une hiérarchie et les ordres viennent d'en haut et non pas d'en bas.

On a beaucoup épilogué sur les questions qui seront débattues au cours du congrès. Ainsi certains se sont demandés si des assouplissement allaient être apportés en ce qui concerne le port des vêtements sur ce point au moins, toute innovation est à exclure. Un des religieux, membre du secrétariat, a fait noter que pour chaque religieux le vêtement évoque le fondateur de l'Ordre et ses membres ont adopté à son égard une sorte d'esprit de corps. On a dit aussi que les religieux se préparaient à débarquer en masse derrière les lignes communistes. A cela, le père Da Langasco répondit en riant : "Qu'on se tranquillise en deça comme au delà du rideau de fer, c'est seulement avec les armées de la charité et le sourire aux lèvres que les religieux pourront se battre".

On peut admettre cependant que, comme l'a souligné récemment dans un discours, le pape, les adversaires de l'Eglise ayant adopté de nouvelles formes de lutte, les religieux devront à leur tour être en état d'y faire face par des moyens appropriés, c'est pourquoi la question de la formation des religieux sera notamment un des principaux thèmes du congrès.

Un daim dispendieux

Fort-Frances, Ontario (PC) Les Busby a payé fort cher un daim qui est devenu sa propriété. Son camion a tué l'animal à 10 milles au nord d'Emo, et le véhicule dut être remorqué et subir des réparations qui ont coûté $200. Des fonctionnaires de la Chasse ont déclaré que Busby pouvait garder le daim.

Le plus haut pic

Le plus haut pic de l'Amérique du Nord est le mont McKinley en Alaska, avec ses 20,257 pieds d'altitude.

Conclusions encourageantes d'une enquête sur le tourisme à Québec

Les conclusions d'une enquête sur le tourisme à Québec viennent d'être publiées par la Chambre de Commerce de Québec. La Chambre avait tenu, durant l'été dernier et cet automne, une enquête auprès des touristes américains qui nous ont visités. Elle a reçu quelque 300 réponses aux questions posées et les commentaires qui les accompagnaient sont généralement flatteurs pour les Québecois. Les touristes se plaisent à louer notre proverbiale hospitalité, l'excellent service des hôtels, la propreté des maisons de pension et le confort dont ils ont joui un peu partout durant leur séjour. L'enquête prouve cependant qu'il existe encore quelques endroits où on exploite les touristes en surchargeant les prix des chambres. On verra dans les conclusions de l'enquête, que la Chambre de Commerce entend user de toute son influence pour mettre fin à un état de choses dommageable à notre population.

1. A la question:: *Etes-vous satisfait?*

a) 92% ont répondu oui;
b) 8% ont répondu non.

2. A la question: *Quel genre d'accommodation?*

a) 29% des visiteurs ont occupé des chambres simples;
b) 39% des chambres doubles;
c) 23% des chambres avec lits jumeaux;
d) 6% d'autres types de chambres;
e) 3% n'ont pas répondu à la question.

3. A la question: *Eau courante, bain ou douche?*

a) 79% des chambres louées le furent avec bain ou douche;
b) 12% avec eau courante seulement;
c) 5% n'avaient pas d'eau;
d) 5% pas de réponse.

4. *Le prix des chambres:*

Les réponses reçues à la question du prix des chambres indiquent des variations assez considérables. Toutefois, pour les maisons de logement, les prix s'établissent généralement entre $3.00 et $4.00 par personne pour une chambre avec bain ou douche. Les prix les plus populaires sont $3.00 et $3.50 par personne, soit $6.00 et $7.00 pour une chambre avec douche ou bain. Dans les hôtels, ces prix sont généralement un peu plus élevés. A l'exception d'un seul hôtel, ils s'établissent généralement entre $4.00 et $5.00 par personne. Pour les chambres avec eau courante seulement, les prix varient généralement entre $2.00 et $2.50 par personne.

5. *Prix comparatifs:*

A la question: *Quel est le prix d'un service analogue dans votre localité durant la saison du tourisme?*

a) 9% des visiteurs affirment que les prix sont plus élevés dans leur localité respective que dans Québec;
b) 39% affirment que les prix sont les mêmes ou à peu près les mêmes;
c) 19% affirment que les prix sont moins élevés dans leur localité qu'ils ne le sont à Québec;
d) 26% ignorent la question ou n'y répondent pas;
e) 7% affirment qu'il n'y a pas de saison touristique dans leur localité.

CONCLUSIONS:

Nous sans raison, la Chambre de Commerce a été très favorablement impressionnée par les témoignages de satisfaction qu'elle a reçus de la très grande majorité des touristes qui ont répondu à son enquête.

2. La majorité des visiteurs interrogés a tenu à rendre hommage à la courtoisie de ses hôtes et de la population de Québec en général; témoignage dont nous avons lieu d'être fiers;

3. L'ombre au tableau demeure l'exploitation du touriste par une infime minorité et le manque de confort ou de propreté de certains établissements. La situation n'est certes pas plus défavorable qu'ailleurs. Toutefois, nous pouvons faire encore mieux et atteindre si possible la perfection;

4. La Chambre entend donc poursuivre son enquête l'été prochain et user de toute son influence et des moyens légaux dont elle peut disposer pour mettre fin aux abus de quelque nature qu'ils soient et porter à 100% si possible, le pourcentage des visiteurs satisfaits.

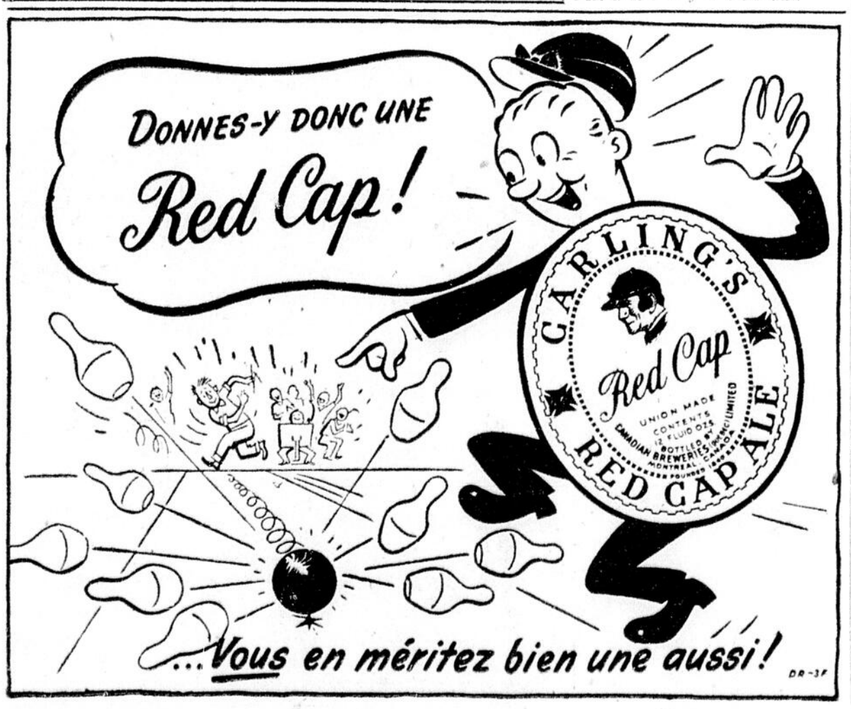
"Je roule mes cigarettes.. LE TABAC À CIGARETTES BUCKINGHAM est mon favori!"

25¢ (TAXE COMPRISE) Buckingham FINE CUT SELECTED LEAF
AUSSI EN BLAGUES ET EN BOITES DE ½ LIVRE
ADOPTEZ LE TABAC BUCKINGHAM

C'EST MON FOIE !
REMÈDE DE L'ABBE WARRÉ POUR LE FOIE No 9
Traitement d'un mois $1.50

Des milliers de gens souffrent du FOIE et le savent. Des milliers, plus nombreux, souffrent du FOIE et ne le savent pas. Ils sont toujours FATIGUES, ABATTUS, IRASCIBLES, en un mot, ils SE FONT TOUJOURS DE LA BILE . . . Donnez à votre FOIE ce petit nettoyage dont il a besoin pour bien remplir son rôle. Procurez-vous, dès maintenant, chez votre pharmacien, une boite du REMEDE No 9 DE L'ABBE WARRÉ POUR LE FOIE. Suivez un traitement de quelques semaines et vous redeviendrez vite cette personne gaie et energique, qui débutera ses journees avec toute la REGULARITE ET LA BONNE HUMEUR DES GENS EN SANTE. Obtenez de votre pharmacien le REMEDE No 9 DE L'ABBE WARRE POUR LE FOIE.

PRESCRIPTIONS
Tél. : 3-5356
JOUR ET NUIT
Nos pharmaciens compétents exécutent vos ordonnances médicales avec soin.
PHARMACIE Centrale Rx Enrg PHARMACY
LIVRAISON ULTRA-RAPIDE DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE.
Une attention toute spéciale est accordée aux commandes de l'extérieur.
36 De La Fabrique QUÉBEC

DONNES-Y DONC UNE Red Cap!


...Vous en méritez bien une aussi!
DR-3F

EXAMEN DE LA VUE
LUNETTES
JACQUES PLANTE Ba, OO.
BUREAUX CHEZ POLLACK
75-95 RUE ST-JOSEPH
178 boul. CHAREST — Tél. : 4-4661

Pour la Précision, Choisissez la Montre GLADSTONE
CHEZ LES MEILLEURS BIJOUTIERS

TRIPLE MOYEN
de soulager les HÉMORROÏDES
L'onguent Pazo soulage les hémorroïdes de trois façons. Il apaise l'inflammation, lubrifie les chairs sèches et dures . . . Son action astringente aide à réduire et rafraichir les tissus enflammés. Ne tardez pas—ce remède à triple action vous soulagera. Application facile, soulagement rapide. Demandez aujourd'hui de l'onguent Pazo à votre pharmacien.
PAZO contre les HEMORROIDES

EXIGEZ LE GIN CROIX D'OR MELCHERS
FAIT LES MEILLEURS GINS CHAUDS

PARDESSUS CAOUTCHOUC
DOUBLÉS LAINE DE MOUTON
TELS QU'ILLUSTRES
GARANTIS PREMIERE QUALITE
POUR DAMES
Grandeurs 4 à 8
$5.95 la paire
POUR FILLETTES
Grandeurs 3 à 13
$5.35 la paire
POUR ENFANTS
Grandeurs 7 à 12
$4.75 la paire

DEPT DE CHAUSSURES 2ième ETAGE
SERVICE D'ASCENSEUR
MAGASIN METROPOLITAN
205 St-Joseph — 340 Blvd Charest
DEPT. CHAUSSURES OPERE PAR ROBERT BOUCHARD

Sabourinades sportives

par

Roland Sabourin

SHERBROOKE SUPERIEUR A SON RECORD ACTUEL

Qu'est-ce qui ne va pas chez le St-François de Sherbrooke depuis le début de la présente saison ! Le pilote Yvan Dugré aimerait bien le savoir lui-même, mais il n'a pas encore réussi à éclaircir les experts qui demeurent très confus à la question. Il est assuré que les amateurs de Sherbrooke sont mécontents du sixième rang occupé présentement par leur équipe et ont même protesté bruyamment dimanche dernier, alors que les Saints ont subi une râclée de 7-1 contre Valleyfield.

Dans son compte-rendu de la partie lundi, notre confrère Jean-Paul Lainé de la "Tribune" écrivait : "Si les Rangers de New-York n'ont plus besoin de leur psychologue, le Dr Tracy, ils pourraient l'envoyer à Sherbrooke où Yvan Dugré pourrait s'en servir pour tenter de sortir ses hommes de leur léthargie." Voilà donc où en est rendue la situation dans la Reine des Cantons de l'Est, et c'est le cas de dire que les années se suivent mais ne se ressemblent pas.

Personnellement, après avoir entendu l'opinion de Don Penniston sur le Dr Tracy, nous ne croyons pas que le fameux psychologue puisse faire mieux à Sherbrooke qu'il vient de faire avec les Rangers de New-York Comme nous le disait Don samedi : "Il ne peut certainement pas aller sur la glace pour scorer des buts". Nous sommes d'avis que le Sherbrooke possède réellement un club supérieur à ce qu'indique son classement actuel et secouera bientôt par lui-même sa torpeur.

Et les As feraient mieux de ne pas prendre trop à la légère le Sherbrooke dans la joute de ce soir. Un tel relâchement pourrait leur coûter un grand désappointement.

BEAUMONT SE REPRENDRA

Interrogé sur la nouvelle en provenance de Vancouver qui annonçait que le nageur Lucien Beaumont devra se qualifier de nouveau s'il veut représenter le Canada aux Jeux du Siècle qui se tiendront en Nouvelle-Zélande, M. Jos. Lachance, instructeur de Beaumont et directeur de la piscine du Palais Montcalm, nous a répondu hier soir qu'il n'avait aucun commentaire à faire à ce sujet. Il nous a cependant admis qu'il était fort surpris de cette décision de Ben McName, président de la Canadian Amateur Swimming Association.

M. Lachance nous a annoncé que Beaumont partirait dès aujourd'hui pour Montréal, où il ferait l'essai requis afin de se qualifier de nouveau pour ce voyage qu'il avait mérité dernièrement en parcourant le 100 verges, style libre, en un temps de 52.3 secondes. Contrairement à ce que disait le rapport de Vancouver, la piscine locale est réglementaire pour l'épreuve mentionnée. Si Beaumont va à Montréal, c'est tout simplement pour dissiper tout doute auprès des directeurs de la C.A.S.A.

Cette décision en est tout simplement une de favoritisme en faveur de Pete Salmon de Victoria, C.-C., croyons-nous personnellement, même si M. Lachance a refusé de faire tout commentaire à ce sujet. D'ailleurs un officiel de la section de Québec de la C.A.S.A. ne se gênait pour déclarer à Montréal hier matin: "Je crois que toute cette affaire est un effort pour donner à Salmon la chance de faire le voyage en question". Comme vous pouvez le constater, notre brillant nageur est brillamment supporté à Montréal.

Après le long règne de Salmon comme champion canadien de cette épreuve, les messieurs de la Colombie-Canadienne s'obstinent à ne pas admettre que leur héros ralentit avec l'âge et que Beaumont est un jeune qui n'a pas encore atteint son apogée. Nous avons confiance que Lucien répétera son exploit du mois dernier et fera ravaler à ses messieurs de la Colombie-Canadienne la décision qu'ils viennent de prendre pour mettre en doute l'honnêteté des officiels locaux. Bonne chance Lucien, nous sommes de tout coeur avec toi.

ICI ET LA . . .

Hier après-midi, les rédacteurs sportifs locaux étaient les invités de M. Henri-F. Belque, président de la Société pour l'Avancement du Ski à Québec, pour une représentation en primeur à Québec des films "Ski Champs" et "Ski à Québec" . . . Nous avons tout simplement été émerveillé de ce spectacle et nous invitons les intéressés à ne pas manquer la représentation qui sera donnée demain, à la Salle de Bal du Château Frontenac . . . Les mordus du ski en raffoleront à ne plus finir . . .

Nous avons appris hier soir qu'il serait maintenant définitif que la troupe de tennis de Bobby Riggs qui comprend Jack Kramer, Pancho Segura, Gussie Moran et autres viendra au Colisée de Québec, le 9 décembre . . . Dickie Moore reviendrait en temps sur l'alignement des Canadiens Juniors pour jouer contre les Citadelles le 10 décembre, si ce n'est pas avant . . . Gaston Garneau prendrait la direction de l'équipe H.M.C.S. Montcalm dans l'Association de Hockey Junior de Québec à la suite de l'impossibilité de Majella Laforest à accepter ce poste . . .

Paul Plamondon et Aurélien Lamothe présenteront leur prochain programme de boxe à La Tour, le 4 décembre, avons-nous appris hier soir, et Fernando Gagnon sera en finale contre un solide rival américain . . . Ces deux promoteurs locaux nous ont dit qu'ils étaient bien prêts à amener Ronnie Harper à Québec, comme nous le demandait un amateur hier, mais que les Richard, Savard, McFatter et Howard sont engagés pour plusieurs semaines à l'avance et Mitchell ne serait pas une très bonne attraction dans notre ville. . .

Les amateurs locaux pourront mieux juger de la puissance de l'équipe "Rouge et Or" de l'Université Laval lors de ses deux exhibitions contre le Rimouski en fin de semaine. . . Léo Bourgeault aura une autre occasion d'observer ses hommes et effectuer les changements nécessaires . . . Incidemment, il y a une légère correction à apporter au score de la partie jouée dimanche au même endroit par les Citadelles . . . Nos juniors l'emportèrent 7-4 et non 7-5 tel qu'annoncé . . .

Lors d'une exhibition jouée hier soir, à l'Auditorium de Verdun, le Royal de la ligue Senior l'a emporté 6-3 sur l'équipe de l'Université de Montréal . . . Dans tous les milieux sportifs de la métropole, on est de plus en plus d'avis que les Redmen de McGill possèdent l'équipe pour remporter le championnat dans la ligue de hockey Interuniversitaire cet hiver . . . Ce titre a été remporté durant les deux dernières années par l'Université de Montréal qui aligne les québecois André Charest et Peanuts Flynn . . .

d'un océan à l'autre $5 - $7.50 - $8.

POUR VOS ENFANTS...

PERTUSSIN SOULAGE PROMPTEMENT LES mauvaises TOUX

Quelques cuillerées de PERTUSSIN apporteront un soulagement immédiat à la toux bronchique et au croup. PERTUSSIN est agréable au goût. Il convient parfaitement aux enfants. C'est un remède végétal pur qui ne contient aucun produit nocif.

Les hommes distingués préfèrent le

LORD CALVERT

Canadian Whisky

Servi avec orgueil dans des occasions spéciales quand seul le meilleur suffit

Calvert DISTILLERS (CANADA) LIMITED

AMHERSTBURG • ONTARIO

Sherbrooke sera le rival des As de Québec ce soir

Le club du pilote Yvan Dugré fait sa deuxième visite de la saison dans notre ville. — Bob Fillion fera sa première apparition de la saison à Québec. — Eddie Redmond signe, mais ne pourra jouer ce soir. — La partie commencera à 8 h. 30 précises.

Les As auront la chance d'augmenter à cinq points leur avance en tête du classement de la ligue de hockey Senior du Québec ce soir, au Colisée, alors qu'ils recevront la visite du St-François de Sherbrooke dans une autre partie régulière du circuit Slater. Cette visite du Sherbrooke sera sa deuxième dans notre ville et marquera également la dixième partie locale du club de Punch Imlach.

Comme on le sait, nos porte-couleurs n'ont pas encore subi une seule défaite sur la patinoire locale, ayant annulé la première pour gagner les sept autres. Inutile de dire que les As tenteront de maintenir intacte cette brillante série qui leur a permis de s'installer seuls au tout premier rang de la ligue Senior.

Toutefois, ils auront la vie dure de la part du Sherbrooke, un club qui désappointe beaucoup ses partisans après avoir remporté le championnat de la ligue l'hiver dernier. Mais le pilote Yvan Dugré est bien confiant que ses hommes entreprendront dès ce soir une série de victoires qui leur permettra de sortir de la sixième position où ils sont présentement enfoncés.

Bob Fillion, ancien joueur des Canadiens de Montréal réinstallé chez les amateurs, fera sa première apparition à Québec ce soir. On remarquera également ses frères Marcel et Denis, en plus des Guy Labrie, Jimmy Planche, Cliff Goupille, Fernand Gauthier, Adjutor Côté, Marcel Bessette, Normie McAtee, Jacques Préfontaine, Jimmy Galbraith et autres. L'équipe cherbrookoise sera au complet ce soir.

Chez les As, le pilote Punch Imlach a annoncé hier soir que le nouveau joueur de défense Eddie Redmond avait signé son contrat, mais il ne pourra jouer ce soir puisqu'il ne sera pas réinstallé en temps chez les amateurs. C'est donc dire que les locaux continueront à jouer avec seulement trois hommes d'arrière-garde puisque le rude Bill Leblanc devra forcément être au repos avec son pouce fracturé.

Dick Gamble, qui jouera en compagnie de Ludger Tremblay et Martial Pruneau tentera de rejoindre André Corriveau en tête des compteurs. Toutefois, Corriveau lui-même sera à l'action ce soir puisque le Valleyfield reçoit le Shawinigan ce soir dans une partie de la Senior. La rencontre locale commencera à 8 h. 30 précises.

LE HOCKEY

HIER

Ligue Senior des Maritimes
Halifax 8, Moncton 3
Ligue Senior du Cap-Breton
Glace Bay 2, Sydney 6
Ligue Junior d'Ontario
Barrie 1, Toronto 3
Waterloo 1, St-Michael's 5
Ligue Senior de l'Ouest
Edmonton 7, Saskatoon 2
Ligue Junior de l'Ouest
Médecine Hat 4, Moose Jaw 3
Ligue Junior de Saskatchewan
Flin Flon 1, Prince-Albert 0

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale
Canadiens à Rangers
Chicago à Toronto
Ligue Américaine
Buffalo à Providence
Hershey à Springfield
Cleveland à Pittsburgh
Ligue Senior
Sherbrooke à Québec
Shawinigan à Valleyfield
Ligue Junior A
Trois-Rivières à Royal
National à Verdun
Ligue des Etats-Unis
St-Paul à Milwaukee
Ligue du Pacifique
Tacoma à Seattle
Portland à New-Westminster

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Toronto	17	10	4	3	55	38	23
Détroit	15	9	2	4	41	25	22
Canadiens	18	7	7	4	41	37	18
Chicago	15	7	6	2	40	37	16
Boston	16	3	9	4	35	43	10
New-York	17	1	9	7	20	54	9

LIGUE AMERICAINE
Division Est

	G.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts
Buffalo	11	7	1	92	64	23
Hershey	10	7	4	76	64	21
Springfield	8	10	2	82	87	18
Providence	8	8	1	62	59	17
New-Haven	4	16	0	52	106	8

Division Ouest

	Jx.	P.	N.	Pp.	Pc.	Pts
Cincinnati	11	6	4	71	61	24
Cincinnati	11	6	4	71	61	26
Pittsburgh	9	7	2	49	42	20
St-Louis	8	10	2	61	66	18
Indianapolis	5	11	1	44	66	11

LIGUE SENIOR

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Québec	18	12	4	2	71	46	26
Ottawa	17	10	4	3	67	49	23
Royal	18	9	8	1	55	51	19
Valleyfield	18	9	8	1	68	61	19
Chicoutimi	17	8	9	0	60	60	16
Sherbrooke	18	6	11	1	53	68	13
Shawinigan	18	4	14	0	48	86	8

LIGUE JUNIOR A PROVINCIALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Citadelles	12	11	1	0	71	33	22
Canadiens	13	10	3	0	52	33	20
Trois-Rvlières	13	6	7	0	64	46	12
National	9	5	4	0	46	45	10
Royal	12	3	9	0	27	59	6
Verdun	11	0	11	0	16	58	0

Jean Richard a eu la décision hier

Montréal, 22. (PC) — Jean Richard de Montréal a remporté une décision serrée hier soir contre Dick "Kid" Howard de Halifax dans le combat principal de 10 rondes d'un programme de boxe présenté au gymnase du Mont St-Louis en présence d'une foule de plus de 2,000 personnes. Richard pesait 140 et Howard 133½.

Richard se montra très fort dans les cinq premières rondes et eut le meilleur dans le "infighting" tout le long du combat. Mais il faiblit sensiblement dans les cinq dernières et eut fort à faire pour retenir Howard. Ce dernier n'a pu toutefois réussir à porter des coups très dévastateurs.

Gravel et Bouchard gagnent au J.-Cartier

Dans les deux seules parties jouées hier soir, au club de curling Jacques-Cartier, dans le tournoi-consolation "Déry", les skips Alfred Gravel et Henri Bouchard ont remporté la victoire.

Pendant que Gravel disposait de Dominique Labbé par 8-4, le président Bouchard l'emportait 6-5 contre l'équipe de Aimé Déry Jr

Ted Kennedy s'est approché de Bentley

Ted Kennedy — Corrections

Moneréal, 22. (PC) Avec trois victoires d'affilée à leur crédit, les Canadiens de Montréal sont présentement en vedette, mais un joueur des Maple Leafs de Toronto, Ted Kennedy, détient les honneurs pour la performance individuelle.

Kennedy a accumulé cinq points et il en a totalisé 19 à date pour se classer au second rang avec trois points de moins que son coéquipier, Max Bentley. Deux autres joueurs de Toronto, Tod Sloan et Cal Gardner, sont égaux en troisième position avec chacun 15 points. Sid Smith, du Toronto, et Maurice Richard, des Canadiens, ont chacun 14 points au quatrième rang.

Gus Mortson, du Toronto, est le "bad man" de la Ligue avec 42 minutes au cachot. Leo Reise, du Détroit, en a 39. Les joueurs des Maple Leafs ont été le plus souvent punis, 195 minutes. Les Canadiens en ont 191 et Détroit 116.

	B.	A.	P.	P.
M. Bentley, Toronto	5	17	22	14
Kennedy, Toronto	6	13	19	2
Sloan, Toronto	8	7	15	28
Gardner, Toronto	6	9	15	8
Howe, Détroit	7	8	15	21
Smith, Toronto	10	4	14	2
Richard, Montréal	10	4	14	29
Curry, Montréal	7	7	14	9
Lindsay, Détroit	6	6	12	26
D. Bentley, Chicago	5	7	12	6
Mosdell, Montréal	3	9	12	8
MacKay, Montréal	7	4	11	26
Mosienko, Chicago	5	6	11	4
Babando, Chicago	5	6	11	14
Peirson, Boston	5	5	10	16
Thomson, Toronto	1	9	10	6
Kelly, Détroit	2	7	9	2
Dussault, Montréal	1	8	9	5
Stasiuk, Chicago	5	3	8	4
Conacher, Chicago	5	3	8	4
Lach, Montréal	5	3	8	4
McLeod, New-York	4	4	8	0
O'Connor, New-York	3	5	8	0
Lewicki, Toronto	3	5	8	4
Abel, Détroit	3	5	8	6
Gadsby, Chicago	2	6	8	32

Les gardiens de buts

	PJ	B.c	Bl	M
Sawchuk, Détroit	15	25	2	1.67
McNeil, Montréal	13	37	1	3.05
Lumley, Chicago	15	37	0	2.47
Broda, Toronto	14	31	1	2.21
Rollins, Toronto	3	7	0	2.33
Toronto	17	38	1	2.23
Gelineau, Boston	16	43	1	2.68
Rayner, New-York	17	61	1	3.00

Films sur le ski au Château Frontenac

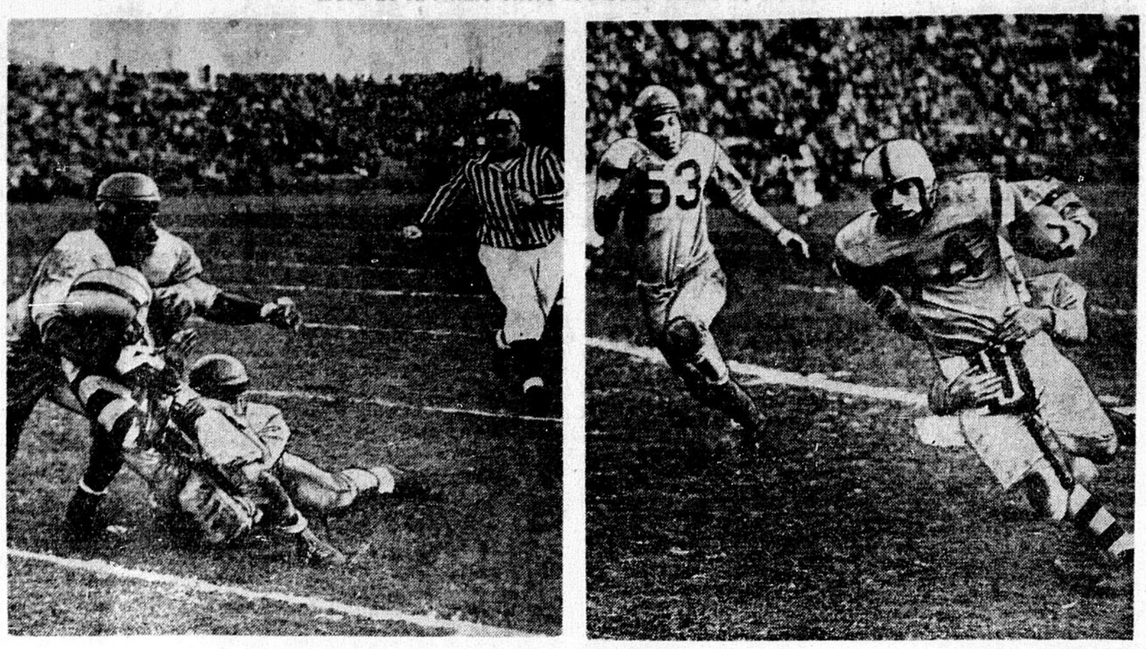
Trois magnifiques films en couleurs seront présentés jeudi soir, dans la salle de bal du Château Frontenac, par la Société pour l'Avancement du Ski, à l'occasion de la Semaine du Ski.

Les québecois auront le privilège d'assister à la première canadienne de "Ski à Québec", qui a été tourné au Lac Beauport, à Valcartier, au Mont Ste-Anne et à Québec par M. l'abbé Maurice Proulx, pour le service provincial de Cinématographie de l'Office de Publicité de la province de Québec.

Pour cette soirée, la Société pour l'Avancement du ski a fait venir du National Ski Patrol System, de Denver, Colorado, le fameux film "Ski Champs", tourné par Dick Durrance pendant les championnats internationaux disputés l'hiver dernier à Aspen, Colorado.

Enfin, pour compléter le programme, il y aura une parade des costumes de ski à la mode... il y a un quart de siècle, organisée par la Zone de la Vallée du St-Laurent.

Lors de la finale entre les deux clubs de Toronto



Après une année d'absence dans la compétition pour la coupe "Grey", les Argos sont de nouveau dans la lutte à la suite de leur imposant triomphe de 43-13 contre les champions de l'O.R. Fu., les Balmy Beaches de Toronto, dans la finale de l'Est samedi dernier. Jouant devant 13,740 amateurs au Varsity Stadium de Toronto, la brillante équipe du pilote Frank Clair s'est mérité le droit de rencontrer les Blue Bombers de Winnipeg dans la finale pour la coupe "Grey" à Toronto, samedi prochain. Ci-dessus nous voyons deux scènes dans lesquelles le joueur TOOGOOD des Argos est en évidence. A gauche, Toogood est arrêté froidement par Watson et Fisher, tandis qu'à droite il est de nouveau la cible des "tacklers" ennemis. (Central Press)

La ligue senior de hockey du Cap-Breton serait démembrée

Sydney, N.-E., 22. (PC) Certaines rumeurs veulent présentement que la ligue Senior de hockey du Cap-Breton cesse prochainement ses opérations, et que certains clubs de la ligue se joindront à la ligue Senior des Maritimes. Cependant, ces rumeurs n'ont pas été commentées partout de la même façon.

Le docteur C.-A. (Sandy) Macdonald, président des Millionnaires de Sydney, club qui est actuellement en tête de la ligue, a déclaré : "Ce ne sont encore que des rumeurs".

D. Roy Macdonald, de Glace Bay, et président de la ligue du Cap-Breton, a fait la déclaration suivante : "Il est presque certain que la ligue poursuivra sa cédule jusqu'à la fin de la saison. On a dit que le club de North Sydney avait l'intention de se retirer du circuit, mais dimanche soir, les directeurs de cette équipe ont dit que le club poursuivra ses opérations et sera renforcé".

Mais il a admis avoir entendu parler de ces rumeurs en ajoutant : "Officiellement, je n'ai jamais entendu dire que la ligue cesserait ses opérations".

A Moncton, N.-B., G.-D. Montgomery, président du club des Hawks de Moncton, a déclaré que l'entrée de deux équipes de la ligue du Cap-Breton dans la ligue des Maritimes, ne lui semblait pas une idée pratique. Il doute que l'on pourrait alors tracer une cédule satisfaisante pour tous.

Et il ajouta : "Si un moyen pratique et logique est suggéré, il est entendu que nous l'étudierons sérieusement. Si la ligue du Cap-Breton cesse d'opérer, toute application faite par les clubs de cette ligue sera considérée".

Corrivau et Gamble se suivent de près dans la course au championnat

Montréal, 2 2(PC) Avec douze victoires et deux parties nulles à leur crédit, en dix-huit parties. Les As de Québec sont présentement installés en tête de la ligue senior, trois points en avance des Sénateurs d'Ottawa, qui ont 23 points à leur crédit.

Les statistiques de la ligue publiées hier démontrent que les Royaux de Montréal et les Braves de Valleyfield sont sur un pied d'égalité en troisième place, avec dix-neuf points. Viennent ensuite les Saguenéens de Chicoutimi avec 16 points, le St-François de Sherbrooke avec 13 points et les malheureux Cataractes de Shawinigan, avec un total de huit points.

La course au championnat des compteurs est très contestée, et Dick Gamble, des As, menace sérieusement André Corriveau, des Braves de Valleyfield, qui n'a qu'un seul point de plus que Gamble, en tête des scoreurs. Corriveau a porté son total de la saison à 33 points, avec 13 buts et 20 assists. Gamble a réussi 17 buts et 15 assits pour un total de 32 points.

Un autre joueur des As, Martial Pruneau, vient au troisième rang, avec 25 points, suivi de Larry Kwong, des Braves de Valleyfield, avec 24 points.

Le joueur le plus puni du circuit est toujours Bill Leblanc des As de Québec, qui a passé 74 minutes au pénitencier depuis le début de la saison. Cependant ce sont les Royaux de Montréal qui sont le club le plus puni, avec un total de 264 minutes au cachot. Les Saguenéens de Chicoutimi sont deuxième dans ce département avec 261 minutes.

Les gardiens de buts Legs Fraser, des Sénateurs d'Ottawa et Jean Marois, des As de Québec, ont chacun un blanchissage à leur crédit.

Voici la liste des principaux compteurs.

	Buts	A	Pts
Corriveau, Valleyfield	13	20	33
Gamble, Québec	17	15	32
Pruneau, Québec	12	13	25
Kwong, Valleyfield	7	17	24
Cabana, Chicoutimi	7	15	22
Desaulniers, Montréal	9	11	20
Buchanan, Shawinigan	8	12	20
L. Smrke, Chicoutimi	7	13	20
Côté, Sherbrooke	7	11	18
Bisaillon, Valleyfield	7	11	18
Carnegie, Québec	6	12	18
Schmidt, Valleyfield	6	12	18
Joannette, Valleyfield	5	13	18
Ross, Québec	5	13	18
Planche, Sherbrooke	10	7	17
Emberg, Ottawa	6	11	17
Vaillancourt, Shawinigan	6	11	17
Limoges, Shawinigan	2	15	17

Le président Odilon Crevier donne des précisions sur cet incident

Chicoutimi, 22. (PC) Odilon Crevier, président des Saguenéens de Chicoutimi de la ligue de hockey Senior du Québec, a nié hier soir avoir lancé un bâton à un arbitre et il a vivement critiqué les arbitres de la ligue.

Crevier a fait une déclaration à Chicoutimi en réponse aux commentaires faits à Montréal avant-hier soir par le président de la ligue, George Slater, disant que Crevier avait "apparemment perdu la tête" samedi soir dernier au cours d'une partie entre les Saguenéens et les Royaux de Montréal et qu'il avait lancé un bâton de hockey dans la direction de l'arbitre Ernie Mundey.

Slater a fait la leçon à Crevier pour ce soi-disant geste.

Crevier a admis qu'il avait lancé un bâton sur la glace pour protester contre le mauvais arbitrage qui a eu lieu cette année sous l'égide de la ligue, particulièrement à Chicoutimi".

Le président du club a dit qu'il a protesté contre la qualité générale de l'arbitrage et que "la plupart des autres présidents de clubs ont admis que l'arbitrage a été, cette année, moins bon que jamais depuis 15 ans".

Crevier a déclaré que Slater avait dit qu'"il était difficile d'envoyer de bons arbitres à Chicoutimi parce que c'était trop loin". (Chicoutimi se trouve dans le nord-est du Québec).

Mundey et Ken Mullins, tous deux de Montréal, ont arbitré samedi dernier à Chicoutimi au cours de la partie que les Royaux ont gagnée par 4 à 3. L'incident Crevier s'est produit après que Mundey eut donné une punition de mauvaise conduite au joueur d'attaque Dick Wray qui avait discuté trop violemment.

Slater a déclaré avant-hier soir que la ligue demanderait à la police de veiller plus adéquatement à la sûreté des officiels et des équipes en visite à Chicoutimi.

"Il y a, cette année, autant de policiers au Colisée de Chicoutimi que partout ailleurs dans le circuit", a déclaré Crevier hier soir. Il a ajouté qu'il ne pourrait se rappeler une occasion où "quelqu'un a tenté de faire du mal à un personnage officiel ou à un joueur en visite".

Doug Mann

DOUG MANN, un grand skieur et un parfait gentilhomme, a perdu sa dernière course, dans un hôpital de Brantford, Ont., quand il a succombé aux blessures qu'il s'était infligées dans un récent accident d'automobiles. A l'âge de seize ans, Doug connut ses premiers succès dans le ski en remportant le championnat de slalom du Canada, pour l'équipe du Toronto Ski Club, à Flesherton. Plus tard, à l'Université McGill, de Montréal, il aida les Redmen à gagner leur premier championnat intercollégial. (Central Press)

Tommy Farr rencontrera Marshall, le 4 déc.

Londres, 22. (PA) La Commission de Boxe de Grande-Bretagne a donné avec contre-coeur son approbation à un combat entre le vétéran poids-lourd britannique Tommy Farr et le poids mi-lourd américain Lloyd Marshall à Carmarthen, Galles, le 4 décembre.

Farr, qui a déjà rencontré Joe Louis pour le championnat poids-lourd, a gagné les deux seuls combats qu'il a livrés depuis qu'il a décidé de faire un retour cette année. Marshall perdit par "foul" contre le boxeur britannique Don Cockell mardi dernier.

La commission a dit qu'elle aurait préféré voir Farr rencontrer un pugiliste britannique comme prochain adversaire. Toutefois, elle a déclaré qu'elle ne refuserait pas son approbation au combat contre Marshall.

RÉVEILLEZ VOTRE BILE

Sans Calomel — Et Vous Sauterez du Lit le Matin Plein d'Entrain

Le foie devrait déverser environ 2 chopines de bile dans votre appareil digestif tous les jours. Si cette bile ne s'écoule pas comme il faut, vos aliments ne sont pas digérés, ils peuvent se décomposer dans vos intestins. Des gaz gonflent alors votre estomac. Vous devenez constipé. Vous vous sentez aigri, affaibli et tout vous paraît ennuyeux.

Il vous faut ces douces petites Pilules Carter pour le Foie pour que ces deux livres de bile circulent librement et que vous vous sentiez à merveille. Achetez-en un paquet aujourd'hui. Très efficaces pour faire s'écouler la bile comme il faut. Demandez les Petites Pilules Carter pour le Foie dans n'importe quelle pharmacie. 35c.

Victor Delamarre Jr rencontrera Antonio Baillargeon vendredi soir

Le promoteur local Roland Ste-Marie a fait l'un de ses plus heureux xvoyages dans la métropole et il nous arrivait dans la vieille capitale avec un programme qui ne manquera pas d'intéresser au plus haut point tous les amateurs de lutte de toute la région. Et qui plus est, l'attendaient à son bureau hier soir Victor Delamarre Junior et Antonio Baillargeon qui voulaient absolument décider M. Ste-Marie à leur accorder la chance de se rencontrer dans un combat de 2 de 3 vendredi soir et avec chacun un enjeu de $250.00 s'il vous plait. Devant les instances de ces deux jeunes colosses et surtout devant les demandes réitérées d'une multitude de sportifs de toute la ville et du district il a décidé d'ajouter ce fameux match à son programme déjà tout préparé dans l'unique désir de répondre à la demande d'une forte proportion des amateurs locaux.

On peut s'imaginer d'ici ce que sera cette finale 2 de 3 entre ces deux jeunes, mais brillants athlètes qui veulent régler entre eux la question de supériorité et qui y vont même d'un enjeu personnel de $250.00. On se souvient du premier match entre ces deux colosses et de la blessure qui survenait à Baillargeon au cours de cette lutte. Victor Junior n'acceptait pas alors de gagner par défaut et une revanche était à prévoir depuis longtemps entre ces deux hommes. Le tout sera décidé vendredi soir lors d'une séance qui ne manquera pas d'attirer une autre grosse foule à La Tour.

En effet il y aura une autre finale entre l'équipe Langevin-Legrand contre le duo Asselin-Auger. Ce sera une affaire de 2 de 3 et il y a quinze jours on se souvient qu'une rencontre entre ces quatre colosses se terminait par la disqualification de tous les combattants et que même Legrand était condamné à payer le prix d'une chemise que son copain et lui-même déchiraient sur le dos de l'officiel André Lacombe. Les quatre hommes reviennent dans l'arène vendredi soir et l'on peut s'attendre à assister à un furieux combat.

En spécial Dick Trout sera opposé au rude lutteur grec Nick Pakalis et il y aura deux autres rencontres respectivement entre Ted Evans et Joe DeValteau puis entre Lionel Baillargéon et "Le Lutteur Masqué". Les prix demeureront les mêmes malgré l'ampleur de ce magnifique programme qui enverra en lice tous les calibres de lutteurs et tous des as dans cinq rencontres. Les billets sont en vente depuis hier soir et cette fameuse soirée de lutte promet de dépasser tous les records d'assistances précédents. —

Cédule du jour

La ligue intérieure d'anneaux de Québec, présentera deux parties dans les classes B et C ce soir, alors que le Sylvio Marceau fera face au St-Luc, à 192 rue Boisseau, tandis que le Barnabé & Fils rencontrera le Sylvio Marceau, à 19 rue Chenier. Les parties commenceront à 8 heures.

COLISÉE

Tél.: 5-5129 — ATT. 38

8 h. 30 P.M. - CE SOIR

LIGUE SENIOR

★ SHERBROOKE ★

— vs —

★ AS de QUEBEC ★

- Loges (rés.) 1.50
- Mezzanine (rés.) $1.25
- Balcon (non rés.) adultes $1.00
  Enfants .50

Adm. Gén. — "Millionnaires"
Adultes, 50c — Enfants 25c
(taxe incluse)

Les PORTEURS de CARTES de SAISON doivent réclamer leurs BILLETS dans les DEPOTS avant 1 h. p.m. AUJOURD'HUI et au COLISEE à partir de 7 heures.

Amateurs de Hockey

LA BRASSERIE BOSWELL

radiodiffusera la joute de hockey disputée à Québec entre les

"AS" DE QUEBEC

et les

ST-FRANÇOIS de Sherbrooke

Mercredi le 22 novembre à 9 h.

POSTE CHRC

800 à votre cadran

LA BRASSERIE BOSWELL

Le meilleur tabac à cigarette qu'on puisse se procurer

IL EST FRAIS!
IL EST DOUX!
IL EST ÉPATANT!

PRÉVENEZ LES INCENDIES

L'équipe Alphonse Ruel occupe la vedette dans la Québec-District

Au programme du 15 novembre courant, dans la ligue masculine de petites quilles Québec-District, le club Alphonse Ruel a réussi un total de 2689 et a ainsi obtenu un record en plus d'établir le plus gros simple d'équipe, soit 954. Lucien Baril de la même équipe occupe toujours la première position chez les joueurs individuels avec une moyenne de 172.2.

Ce soir, la ligue présentera un autre programme. Le Conseil Laval, dans la section 1, occupe la première position mais cette fois-ci est sur un pied d'égalité avec la Boulangerie Marquis Enr. Le Club des Marchands suit ces deux équipes avec une partie en arrière. Ces trois équipes essaieront d'occuper seule la première position de leur section.

Dans la section 2, le Restaurant Riviera est toujours premier, suivi par le St-Jean-Baptiste par une différence seulement d'une partie. Le St-Jean-Baptiste entend bien prendre la première position mais le Restaurant Riviera pour sa part espère bien conserver la tête. Dans les deux sections, les équipes occupent des positions très près l'une de l'autre et les amateurs de quilles sont assurés d'avance d'assister à de très belles parties.

La cédule est la suivante pour ce soir :

SECTION I

Allées	Heures	
3-4	8.00	Imp. Canada vs Loretteville C.-P. Loretteville
5-6	8.30	St-Ls Courville vs R. Electrique St-Jean-Baptiste
3-4	7.00	Club des Marchands vs Jos. Côté St-Sauveur
7-8	7.30	John Collins vs R. Bourassa La Tour
1-2	8.00	Conseil Laval vs Hôtel Vatel C. P. Loretteville
1-2	7.00	Bureau de Poste vs Rest. Coronet St-Sauveur
3-4	8.00	Montmagny Auto vs Jos Marquis, St-Grégoire

SECTION II

Allées	Heures	
3-4	9.00	Gros-Louis vs M. Gagné Salle Sillery
1-2	7.30	St-Jean-Baptiste vs St-Malo St-Malo
5-6	7.30	Rest. Riviera vs Tav. Chez-Ns Salle Trois-Mousses
1-2	8.30	Alph. Ruel vs Alb. Julien Salle Pakenham
3-4	8.30	Rest. Monaco vs M. Valet Service, Salle Pakenham
1-2	8.30	U. Ste-Marie vs Salle Laberge, Ange-Gardien
1-2	7.30	Bière Select vs Briques Scott, C. Colomb Rue Fleurie

POSITION DES EQUIPES

Section I

	PJ	G	P	Pts	Total
Conseil Laval	21	16	5	23	16570
B. J. Marquis Enr.	21	17	4	23	16162
Club des Marchands	21	17	4	22	16336
Restaurant Coronet	21	14	7	21	15239
C. P. de Loretteville	21	13	8	19	15017
Roland Electrique	31	13	8	18	14837
St-Ls de Courville	21	11	10	15	15428
John Collins	21	8	13	9	14329
Montmagny Autom.	21	7	14	9	13927
R. Bourassa	21	7	14	9	13664
Jos. Côté	21	7	14	8	14019
Bureau de Poste	21	5	16	7	13980
Imp. Canada (x)	18	5	13	5	12333
Hôtel Vatel (x)	18	4	14	4	11663

x-Rapports absents.

Section II

	PJ	G	P	Pts	Total
Restaurant Riviera	21	16	5	23	15690
St-Jean-Baptiste	21	16	5	22	15735
St-Malo	21	15	6	19	15861
Tav. Alphonse Ruel	21	13	8	17	16501
S. Gros-Louis	21	12	9	17	14178
M. Volet Service	21	11	10	15	15459
Maurice Gagné	21	12	9	15	14857
Albert Julien	21	9	12	12	14400
Tav. Chez-Nous	21	8	13	12	14531
Briques de Scott	21	10	11	12	14315
Rest. Monaco	21	9	12	11	14603
Ulysse Ste-Marie	21	7	14	11	14133
Salle Laberge	21	4	17	5	14019
Bière Select	21	4	17	5	13861

Les joueurs qui ont joué 500 et plus pour le programme du 15 novembre 1950:

	PJ	Tot	Moy.
Lucien Baril (Alp. Ruel)	3	565	188.1
Ray, Ray (Alp. Ruel)	3	561	187.0
C. Turgeon (Alp. Ruel)	3	551	183.2
R. Poisy, (C. Marchands)	3	549	183.0
R. Renaud (S. Gros-Ls)	3	544	181.1
P. Garneau (St-Ls Cvl.)	3	529	176.1
R. Chabot (St-Malo)	3	525	175.0
M. Jacques (R. Riviera)	3	522	174.0
R. Chatelle (R. Riviera)	3	518	172.2
P.-H. Paré (C. Laval)	3	518	172.2
A. Giroux (U. Ste-Marie)	3	507	169.0
R. Robert (U. Ste-Marie)	3	500	166.2

RECORDS DE LA SALLE

Triple d'équipe : Alphonse Ruel 2689
Simple d'équipe : Alphonse Ruel 954
Triple individuel :
Roger Druoin (C. Marchands) et Raymond Desjardins (Montmagny) 578
Simple individuel :
A. Touchette (J. Marquis Enr.) 277

RECORDS DE LA SEMAINE

Triple d'équipe : Alphonse Ruel 2869
Simple d'équipe : Alphonse Ruel 954
Triple individuel :
R. Doré (Alp. Ruel) 566
Simple individuel :
L. Baril (Alp. Ruel) 238
Roger Doré (Alp. Ruel) 3 566 188.2

Ligues de quilles de nos journaux

Après le programme de samedi, le 18 novembre, dans la ligue mixte de petites quilles du "Soleil" et de "L'Evénement - Journal", l'équipe Denis occupe la première position, ayant blanchi celle de Barbeau au compte de 3-0. Boily s'est emparé de la deuxième place en vainquant également LaRocque par 3-0 ; Bonnelly et Devarennes ont gagné par 2-1 contre Marcoux et Bouchard.

Ildège Doiron, de l'équipe Boily, a enregistré un nouveau record pour le triple avec 461.

Position des équipes

	G.	P.
Denis	14	7
Boily	13	8
Joly	12	9
LaRocque	11	10
Barbeau	11	10
Simard	10	11
Devarennes	10	11
Bonnelly	9	12
Marcoux	8	13
Bouchard	7	14

Records à date

Une partie — Annie Blouin 162
Trois parties — Yvette Lapointe 381
Une partie — Ildège Doiron 178
Trois parties — Ildège Doiron 461
Une partie — Equipe Denis 612
Trois parties — Equipe LaRocque 1720

Les dix premières moyennes chez les dames

	Pts	P.	Moy.
Annie Blouin	2176	21	103.6
Yvette Lapointe	2148	21	102.2
Hélène Deblois	1513	15	100.8
Aline Létourneau	2115	21	100.7
Lucille Matte	2068	21	98.4
Jacqueline Audy	2007	21	95.5
Claire Bilodeau	1997	21	95.0
Françoise Plante	1115	12	92.9
Eliette Vézina	1948	21	92.7
Emilienne Bédard	1656	18	92.0

Les onze premières moyennes chez les hommes

	Pts	P.	Moy.
Ildège Doiron	2793	21	133.0
Roland Poitras	2231	18	123.9
Jean Simard	2222	18	123.4
Roland Denis	2548	21	121.3
Jules LaRocque	2093	18	116.2
Gilles Richard	2420	21	115.2
Roland Marcoux	2418	21	115.1
Roger Bonnelly	2402	21	114.4
Lucien Devarennes	2381	21	113.4
Irénée Barbeau	2379	21	113.2
Maurice Bilodeau	2378	21	113.2

LIGUE DES HOMMES

Chez les hommes, les équipes Bilodeau, Bonnelly et Joly ont respectivement blanchi Montagnon, Gagnon et Devarennes au compte de 3-0.

Position des équipes

	G.	P.
Bilodeau	16	5
Joly	11	10
Bonnelly	11	10
Montagnon	10	11
Gagnon	8	13
Devarennes	7	14

Records à date

Une partie — Maurice Rochette 201
Trois parties — Roland Poitras 459
Une partie — Equipe Bonnelly 662
Trois parties — Equipe Bilodeau 1880

Les dix premières moyennes

	Pts	P.	Moy.
Georges Poirier	2873	21	136.8
Roland Poitras	2346	18	130.3
Jean Noel Barbeau	2343	18	130.1
Maurice Rochette	2641	21	125.7
Alfred Chamberland	2603	21	123.9
Lucien Devarennes	2567	21	122.2
Maurice Bilodeau	2541	21	121.0
Lucien Montagnon	2511	21	119.5
Irénée Barbeau	2455	21	116.8
Georges Bédard	2408	21	114.6

Par Charles Lepire, pub.

Un autre record des quilleuses

Après avoir enregistré, la semaine dernière, le plus haut total d'équipe (2114), record jamais atteint dans la Ligue Féminine de Petites Quilles Québec-District, le Centre Récréatif de Limoilou s'est emparé du record du plus haut simple d'équipe en jouant une partie de 804.

Ajoutons que Mme Marcelle Maguire, du St-François d'Assise I, a égalisé le record de Mlle Fleurette Lavertue avec un triple de 490.

De leur côté, le Sillery II et le Belvedère ont causé toute une surprise en annulant avec leurs adversaires respectifs: l'Aiglon et le Courville.

Section I

	PJ	G	P	Total	Pts
Centre Récréatif Limoilou	24	20	4	15128	28
St-François d'Assise II	24	16	8	12767	22
Colombien	24	15	9	13091	21
Sillery I	24	16	8	12741	21
Conseil 446	24	17	7	12691	21
Centre paroissial Loretteville	24	14	10	13988	20
Conseil de Lévis	24	14	10	13430	19
Les As	24	12	12	13074	15
Laurentien	24	9	15	12120	12
St-Coeur de Marie I	24	8	16	12348	11
	24	8	16	12025	11
Employées Civiles					
Liberté	24	8	16	10351	10
St-Jean-Baptiste II	24	6	18	11024	8
Les Erables	24	5	19	11147	5

Section II

	PJ	G	P	Total	Pts
Aiglon	24	20	4	14751	28
Courville	24	21	3	13138	28
St-François d'Assise I	24	20	4	14209	27
La Tour	24	17	7	14132	25
St-Jean-Baptiste I	24	16	8	12905	23
Dollard	24	14	10	12099	19
Limoilou	24	10	14	12595	13
St-Coeur de Marie II					
Sillery II	24	9	15	12604	11
Conseil 2721	24	8	16	11622	10
Conseil Québec	24	6	18	12755	8
Belvédère	24	6	18	12204	8
Frontenac	24	6	18	12578	7
Saint-Dominique	24	6	18	11816	7

Retour d'Assault

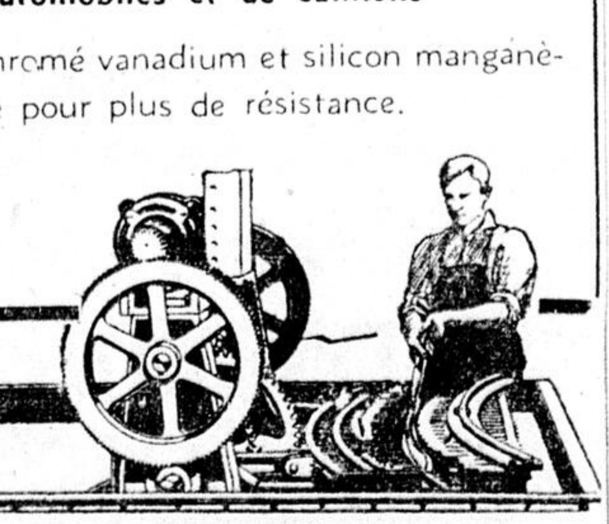
Inglewood, Cal., 22. (PA) Le fameux cheval Assault, des écuries King Ranch's, participera à une épreuve de "seven-furlong" aujourd'hui au Hollywood Park.

TREMPAGE A L'HUILE DES RESSORTS

d'automobiles et de camions

Aciers au chromé vanadium et silicon manganèse pour plus de résistance.

30 années au service des garagistes et des automobilistes.



LEON DROLET & FILS Enr.

MANUFACTURIERS DE RESSORTS

12 rue Caron Québec Tél. : 3-0979

Jos. Lemieux gagne 10-7 au curling Québec

Le vétéran Jos Lemieux a conduit son équipe à la finale du tournoi-consolation du trophée "Colthurst" hier soir quand il a défait le colonel C. A. Young 10-7 dans un match très intéressant. La finale aura lieu demain soir.

Dans le tournoi junior, qui est une compétition "round-robin", W. Richardson et Lloyd McIntyre ont remporté la victoire, disposant respectivement de Fred Cribb et Lloyd McIntyre, aux scores de 10-8 et 10-6.

Les activités du Casting Club

Les membres du Casting Club et tous les sportsmen de Québec sont cordiablement invités à une soirée de films qui aura lieu jeudi, le 23 novembre à la salle des Chevaliers de Colomb, 38, Chemin Ste-Foy. Celle-ci commencera à 8.15 P.M.

Les films sonores en couleur à l'affiche seront les suivants: "Fishing with Lucas", "Forest Conservation", Aictie Border and lands in Winter", "Camouflage in Nature by Form and Colour Matching" et "Shotgan Shooting and How".

Ces magnifiques films sont montés à Québec pour la première fois et sauront enthousiasmer les chasseurs, les pêcheurs ainsi que les naturalistes.

L'Admission à ces soirées du Club est gratuite. Les jeunes de moins de 14 ans ne sont pas admis, vu le manque d'espace.

Soirées de casting

Les soirées de Casting à la salle des Chevaliers de Colomb, 38, Chemin Ste-Foy, commenceront jeudi, le 30 novembre, pour se continuer tous les jeudis jusqu'à la mi-avril.

SECTION JUNIOR

Les sportsmen de 14 à 18 ans encore aux études sont, cette année, admis au Casting Club comme membre juniors.

Ils ont les mêmes privilèges et avantages que les seniors sauf le droit de vote. Les jeunes qui ont à coeur la cause de la conservation et voudraient faire partie du Club n'ont qu'à communiquer avec le secrétaire du Club, Case Postale 2011.

Les parties ce soir au tournoi "Talon"

Voici les parties à l'affiche pour ce soir, à 8 heures, alors que sera jouée la troisième ronde du grand tournoi de curling inter-clubs pour le trophée "Intendant-Talon" de la Brasserie Boswell :

Glace
1—Winter Club (MacWilliams) vs J.-Cartier (Côté).
2—Etchemin (Lévesque) vs J.-Cartier (Amyot).
3—J.-Cartier (Bouchard) vs Etchemin (St-Hilaire).
4—Winter Club (Byrne) vs J.-Cartier (Fortin).
5—Etchemin (Couture) vs Victoria (Muth). M
6—Winter Club (Dolan) vs Québec (Bennett).
7—Winter Club (Brock) vs Québec (Hogan).
8—Québec (Giguère) vs Winter Club (Cream).
11—Victoria (Rattray) vs Québec (Whyte)
12—Victoria (Simmons) vs J.-Cartier (Noé).
13—Victoria (Lyons) vs Québec (Lemieux).
14—Etchemin (Lemieux) vs Winter Club (Benoit).

Un joueur suspendu dans les Maritimes

Halifax, 22. (PC) — Le président J. Elliott Hudson de la ligue de hockey Senior des Maritimes a annoncé hier soir que le joueur Eddie Bolan des Braves de St-Jean avait été suspendu pour trois parties. Bolan a mérité cette sentence pour avoir frappé un spectateur avec son bâton lors d'une partie à St-Jean en plus d'avoir discuté et poussé un arbitre dans une joute à Charlottetown.

Partie d'anneaux

M. Roland Gendron, nouvel échevin du quartier Limoilou, lancera les premiers anneaux demain soir, à St-Albert le Grand, lorsque le Roland Electrique recevra les As de Henri Bertrand dans une partie régulière de la classe "B" de la ligue Intérieure d'anneaux de Québec. Cette joute commencera à 8 heures et marquera l'ouverture officielle à St-Albert le Grand.

"L'arme secrète" des Rangers

La psychologie et le spiritisme ont peut-être de merveilleux effets sur certaines personnes, mais les Rangers de New-York semblent à l'épreuve de ces croyances. Les directeurs des Rangers ont engagé dernièrement le célèbre docteur David Tracy, afin d'hypnotiser les joueurs de l'équipe et leur donner plus de confiance sur la glace, mais à la suite de cette première expérience, les Rangers ont quand même subi une défaite de 1-3 cortre les Bruins de Boston. C'était la treizième partie que les Rangers jouaient sans connaître la victoire. On voit ici le docteur TRACY, "traitant TONY LESWICK, ED SLOWINSKI et CHUCK CONNORS. On ne sait pas si NEIL COLVILLE a reçu les mêmes traitements. (Central Press)

Joe Louis refute les accusations portées contre lui par les russes

Chicago, 22. (PA) Joe Louis, l'ancien champion mondial de la catégorie des poids-lourds, qui vient d'être pris à partie par des journaux communistes des Balkans, qui l'ont traité de "gangster du sport impérialiste", a déclaré hier qu'il était content de voir que la "Voix de l'Amérique" était entendue au delà du rideau de fer.

"Hier, j'ai déclaré, au cours d'une émission de la Voix de l'Amérique, que ce n'était pas vrai que les communistes détenaient tous les records mondiaux dans les sports. Aujourd'hui, un journal communiste des Balkans me traite de gangster". (Louis a fait cette déclaration hier).

"Cela signifie que la Voix de l'Amérique est tout de même écoutée là-bas", a dit Louis. Il a ajouté, qu'en temps normal, il ne s'occuperait pas de refuter ces accusations. "Mais l'article s'attaque à mon gagne-pain, la boxe" a continué Louis. "L'auteur de cet article, après avoir employé tous les qualificatifs possibles à mon égard, dit que les capitalistes ont inventé les sports pour arriver à leurs buts. Et quand il s'attaque à la boxe, il s'attaque à un sport très vieux. La boxe existe depuis longtemps et a survécu à bien des changements dans le monde".

Les communistes des Balkans ont critiqué Louis, dans leur propagande antiaméricaine.

"Il est difficile pour moi de nier les accusations des communistes au sujet de la propagande, a dit Louis, parce que je suis moi-même un sujet de propagande". Avec tout ce qu'il y a de "si mauvais" aux Etats-Unis, c'est tout de même un très beau pays où il fait bon de vivre. Un petit fermier de l'Alabama peut atteindre, ici, le sommet de sa profession, et cela, de ses propres moyens".

"Et quand le peuple me regarde, a dit Louis, ça doit être vrai qu'il voit en moi un très beau sujet de propagande en faveur des Etats-Unis".

L'équipe "Rouge et Or" de Laval ira jouer en exhibition à Rimouski

Il a été définitivement annoncé hier soir que le club interuniversitaire de hockey de l'Université Laval se rendrait jouer deux pareies d'exhibition à Rimouski en fin de semaine.

Les hommes du pilote Bourgault sont bien décidés à remporter deux victoires aux dépens des gars de la Rive Sud, et dans ce but continuent à pratiquer régulièrement.

L'équipe de l'Université est pratiquement formée, et de solides athlètes s'alignent et sauront doter Laval d'un très bon prestige au point de vue sportif, dès leur première saison dans la ligue Inter-Universitaire.

Les erios sur lesquels Bourgault pourra compter lors de ces exhibitions sont les suivants: Claude Roy, Roland Dubeau, JJean-Marc Lagacé, trois e-Citadelles bien connus des amateurs, Jean-Claude Boulet, Luc Hamelin, Roger Morin, aussi bien connus des sportifs québecois, ainsi que Claude Belzile, Jacques Alain, Pierre-Paul Labrie, trois solides avants des plus agressifs.

A la défense il y aura pour protéger le gardien, dont le choix n'est pas encore tout à fait définitif, Henri Talbot, le joueur gentilhomme par excellence mais très effectif; Roddy Roy, un rude et rapide arrière-garde; Jacques Béchard, des Intermédiaires ces années passées, ainsi que deux bonnes recrues, Raymond Dufour et Gérard "Butch", le frère cadet de l'ancienne vedette des Citadelles, et qui semble en voie de devenir aussi bon que son ainé.

Le "Rouge et Or" s'annonce comme une équipe très bien équilibrée, possédant un bel ensemble, et affichant une très grande rapidité. Nul doute qu'il saura s'affirmer avec brio contre McGill qui aligne Knutson, Marchessault, Appleby et compagnie, toutes des anciens Seniors, et qui forment le noyau de l'équipe qui sera à battre dans l'Interuniversitaire, après l'Université de Montréal.

Samedi et dimanche, Claude Belzile qui pratique avec une fracture de la mâchoire, s'alignera quand même aux côtés de Jacques Alain et Pierre-Paul Labrie, qui en passant, jouait à la balle-molle pour Rimouski l'été dernier.

Il y aura pratique de l'équipe jeudi soir et vendredi soir en vue de ces deux importantes parties, et nul doute que les étudiants de Laval travailleront fort. Rencontré hier soir, Léo Bourgault disait en souriant, qu'ils useront leurs patins jusqu'à la semelle, ce qui laisse prévoir deux rudes pratiques.

De toute façon, les gars de l'Université partiront dans l'intention de décrocher deux victoires, et les athlètes de Rimouski n'ont qu'à bien se tenir ,même s'ils ont réussi quatre buts contre Paillé la semaine dernière.

Réunion ce soir de l'Intermédiaire "B"

Une importante réunion de la ligue de hockey Intermédiaire "B" du comté de Québec aura lieu ce soir aux Saules, Chez Charles à 8 h. 30 précises, sous la présidence de Marcel Martel.

Tous les clubs sont priés de bien vouloir envoyer leurs représentants, et une invitation particulière est faite au club Charlesbourg. On est prié de noter que c'est à l'assemblée de ce soir que l'on exigera le dépôt de tous les clubs.

Sylvain, Cazeault et Daigle iront concourir à Montréal en décembre

Un éclatant succès a marqué l'exhibition que donnèrent nos leveurs de poids locaux, dimanche dernier au Gymnase Forteresse. Tous se surpassèrent, mais depuis que le professeur Gérard Michaud s'occupe de Charles-Henri Cazeault, monarque des 123 lbs, il va de progrès en progrès.

La preuve est convaincante car depuis deux mois il augmenta son total de 45 lbs.

Mahomed Fayad d'Egypte, champion du monde actuel chez les poids-plumes n'a pu faire mieux que 203 lbs au développé militaire à deux bras. Jules Sylvain, l'incontestable champion canadien et nord américain dans la même catégorie, s'est encore une fois révélé de calibre international en réussissant, de la forme la plus parfaite le développé avec 205 lbs. Ce levé le classe donc deuxième meilleur au monde, après le japonais Jitsu Nan, détenteur officiel du record mondial dans ce tour, étant le seul ayant levé quelques livres de plus que Sylvain.

Le nouveau venu Fernand Gagnon a réussi tous ses tours et promet beaucoup pour l'avenir. L'incomparable Maurice Daigle donna certes, la performance la plus spectaculaire. Ne pesant que 140 lbs, il réussit à épauler le poids extraordinaire de 250 lbs et le jeta deux fois pour décrocher des applaudissements frénétiques.

Jean Roy nous a paru en excellente condition, car après avoir enregistré 650 lbs au total il jeta des épaules au bout des bras l'haltère de 280 lbs. L'acrobate Roland Paquet a demontré une grande puissance en levant au-dessus de sa tête 240 lbs. Bien que Marc Lamontagne n'ait pu terminer la compétition, il en fit suffisamment pour nous donner l'assurance qu'avant longtemps, s'il persévère, il se fera sûrement remarquer dans les levers olympiques aussi bien que dans les contrôles musculaires.

Dès le début de la séance le jeune culturiste Gaston Bernard fut admiré dans ses poses plastiques. Habituellement les hommes forts "professionnels" se tiennent à distance des "amateurs" pour des raisons multiples. Seulement comme Jean Baillargeon ne craint nullement de prouver ce qu'il avance, il leva dimanche après-midi dans la position couché sur le dos "notre" barré de sept pieds, pesant 320 lbs une dixaine de fois sans interruption avec l'aide d'une seule jambe, le poids étant en équilibre sur le bout de son pied droit, ce tour s'appelle "one leg press".

Jean-Yves Dionne, un des deux équilibristes "Les Frères Dionne" culturiste renommé et modèle aux Beaux-Arts fut encore une fois l'animateur populaire, versatile et dévoué qui sait si bien stimuler les concurrents et soulever l'enthousiasme des spectateurs par ses savantes explications. Après avoir invité les gens à s'inscrire au Gymnase, Gérard Michaud leva 260 épaulé et jeté, à deux bras avec le dynamisme et la maitrise que nous lui connaissons.

Cazeault, Daigle et Sylvain sont désignés pour participer au prochain tournoi St-Jean Bosco à Montréal le 2 décembre

Résultat détaillé au complet.

	Dv-mil	Arr	Ep-jeté	Tot
Classe 123				
C.-H. Cazeault	175	160	210	545
Classe 132				
J. Sylvain	205	190	230	625
Classe 148				
M. Daigle	170	190	250	610
F. Gagnon	170	150	210	530
Classe 165				
J. Roy	205	195	250	650
R. Paquet	175	180	240	595
M. Lamontagne	175	165		340

Arbitre : René Genest.

Victoire de G. Cayer hier au snooker

Gérard Cayer a triomphé de Maurice Robitaille par 5-0 hier soir, dans un match du tournoi de snooker qui se dispute présentement à l'Académie de Billard de Limoilou. La rencontre qui devait opposer Pit Mathieu à J.-M. Robitaille, a été remise à plus tard, Robitaille étant retenu chez lui par la maladie.

Ce soir, à 7 h. 30, François Verret jouera contre Fernando Tremblay, tandis qu'à 9 heures, Gilbert Tremblay sera opposé à Gérard Lajoie.

Lou Boudreau est encore indécis

Washington, 22. (PA) Lou Boudreau a dit hier qu'il est encore incertain sur son avenir dans le baseball mais qu'il prendra probablement une décision d'ici cinq jours.

L'arrêt-court de 33 ans, ancien gérant du Cleveland qui fut choisi le joueur le plus utile de la ligue Américaine il y a deux ans, considérait des offres des Pirates de Pittsburgh, des Yankees de New-York, des White Sox de Chicago et des Sénateurs de Washington, a-t-on rapporté hier.

Il a été remplacé à Cleveland le 10 novembre dernier par Al Lopez, l'ancien pilote du club Indianapolis.

L'offre de Washington est devenue officielle hier quand Washington a fait une demande pour Lou. L'ex-gérant a obtenu sa libération sans condition du club Cleveland. Boudreau a maintenant cinq jours pour refuser la réclame du Washington et négocier comme agent libre pour son prochain poste.

Les détails de l'offre des Sénateurs n'ont pas été dévoilés publiquement, mais l'on croit que c'est l'une des meilleures faites et Lou deviendrait automatiquement capitaine du club, jouerait à l'arrêt-court et recevrait le deuxième plus gros salaire dans l'histoire du club Washington. Le plus haut salaire jamais payé par le Washington fut celui de $55,000 à Tris Speaker, un autre ancien gérant du Cleveland.

Des différents rapports disent que Griffith est prêt à payer Boudreau entre $40,000 et $45,000 pour deux ou trois ans.

100,000 personnes ont vu le McGill

Montréal, 22. (PC) Vic Obeck, directeur athlétique de l'Université McGill et coach de l'équipe de football, a dit hier qu'environ 100,000 personnes avaient assisté aux cinq parties locales des Redmen de McGill cette année.

Bien qu'aucun chiffre officiel d'assistance ne soit à la disposition des intéressés, il a dit que le chiffre de 100,000 était à peu près exact.

McGill a joué sur son terrain trois parties du calendrier régulier de la ligue contre l'Université de Toronto, l'Université Queen's et l'Université Western, une partie éliminatoire avec Western et une exhibition avec les Imperials de Sarnia de l'Union Ontarienne de Football avant le début de la saison.

Toutes ces parties furent jouées au stade Molson, terrain du McGill.

Les Redmen ont aussi joué une autre exhibition avant la saison — le Kiwanis Bowl — avec les Alouettes de Montréal du "Big Four" au stade des Royaux de Montréal. Environ 15,000 personnes furent témoins de cette rencontre.

Ligue d'échecs Intercollégiale

Le Collège de Lévis reste toujours en tête de la ligue Intercollégiale d'échecs.

Voici les résultats des parties du 18 novembre:

Collège de Lévis		St-Charles Garnier	
P. Mercure	1	G. Darveau	0
J. Mercure	1	L. Drolet	0
A. Mercure	½	B. Boucher	½
G. Tremblay	1	M. Risi	0
R. Gagnon	0	C. Gagné	1
	3½		1½

St-Jean-Eudes		Séminaire de Québec	
P. du Vair	1	J. Morazain	0
P. du Vair	0	N. Robitaille	1
A. Perron	0	J. Goulet	1
Défaut	0	B. Lesage	1
Non contestée	½	Non contestée	½
	1½		3½

Classement des équipes

Collège de Lévis	2½
St-Charles-Garnier	2
Séminaire de Québec	1½
St-Jean-Eudes	0

Réunion de la ligue Int, indépendante

Une autre réunion de la ligue de hockey intermédiaire indépendante aura lieu ce soir à 8 h. 30, au chalet des Tigres du Cap. Cette assemblée sera sous la présidence de Jean-Louis Gagnon.

A date, quatre équipes ont accepté de faire partie de cette ligue. L'Action Catholique, l'Association Boswell, les Tigres du Cap et Notre-Dame des Victoires. Une invitation spéciale est faite à tous les clubs intermédiaires, principalement les Etoiles de la Co-Op et Bourgeois de St-Sacrement. Le chalet des Tigres est situé sur la rue Grand Champlain.

On reconnait le Japon et l'Allemagne

Londres, 22. (PA) L'International Amateur Boxing Association a accepté dans ses rangs la Fédération Amateur de boxe de l'Allemagne.

On a pris une semblable décision dans le cas du Japon, mais la fédération japonaise ne sera pas officiellement acceptée tant que l'association internationale n'aura pas reçu tous les articles des règlements existant présentement au Japon.

Cette décision permet à l'Allemagne et au Japon de participer à tous les concours internationaux de boxe amateur, y compris les Jeux Olympiques.

Entraineur suspendu pour une année

Baltimore, 22. (PA) John Latimer, un entraineur de chevaux, a été suspendu pour un an par la Maryland Racing Commission, hier, après avoir comparu sous l'accusation d'avoir drogué un de ces chevaux, le 13 novembre dernier, à Pimlico.

Ballon-panier au Séminaire ce soir

La section intermédiaire "C" de la ligue de ballon-panier locale, qui a débuté, hier soir, continuera ses activités, ce soir au gymnase du Séminaire, alors que sera présentée une rencontre entre le Dow de René Collard et le St-Patrick Hi-Club. Cette joute débutera à 7.45 heures et devrait être très intéressante, car si l'on en juge par les déclarations des gérants de ces deux équipes, tous deux s'attendent de remporter la victoire à leurs débuts dans la ligue.

L'alignement des deux équipes est encore un secret, mais les amateurs qui se rendront assister à cette joute seront certes surpris de la force des clubs en présence. Marc Rouleau sera le pilote des Dow de René Collard, tandis que le St-Patrick n'a pas encore fait son choix définitif, mais on peut être assuré qu'ils auront un joueur d'expérience pour les diriger, ce qui compte beaucoup lorsque viennent les moments critiques d'une joute.

Le jeune Rex Layne s'attaquera à Walcott vendredi soir à New-York

New-York, 22. (P.A.) Plusieurs experts de boxe newyorkais prennent en pitié le jeune Rex Layne, mais son gérant Marv Jenson dit à tout le monde de ne pas s'en faire avant le temps.

Rex fera ses débuts dans l'est du pays, vendredi soir prochain, dans le combat principal de dix rounds présenté au Madison Square Garden, alors qu'il fera face à nul autre que Jersey Joe Walcott.

Si vous voulez parier sur les chances de ce jeune boxeur de 22 ans, qui vient de l'Utah, les parieurs vous offriront du cinq contre un en faveur de Walcott.

Aujourd'hui, il est difficile de trouver un adversaire plus aguerri que Walcott, qui est encore parmi les meilleurs de sa classe, après une vingtaine d'années comme boxeur actif. Et quand vous lui opposez un jeune boxeur sans expérience comme Layne, vous prenez un grand risque. Mais voyons ce que Jenson a à dire, en premier lieu.

"On nous a offert Walcott, il y a environ deux mois, et j'ai eu passablement le temps de penser à mon affaire. Rex et moi avons décidé d'accepter le combat. S'il y a quelqu'un à blâmer, c'est moi et seulement moi. Ici, à New-York, il y en a plusieurs qui ont rapporté que nous n'étions pas de taille. Attendons à vendredi et nous verrons".

"Nous avons étudié les films des deux batailles Louis-Walcott, et je crois que Rex a de belles chances de remporter la victoire. Il est fort et très dur. Il est capable d'encaisser et il est aussi capable de porter de très bons coups".

"Nous savons que Walcott est très bon danseur dans l'arène, mais Rex s'est entrainé en conséquence. Ses principaux partenaires d'entrainement furent Tiger Fox, de la côte du Pacifique, et Benny Flake, un excellent boxeur qui possède le même style que Walcott. Rex s'est entrainé avec eux durant trois semaines, avant de venir à New-York."

Layne, qui en 28 combats professionnels, a subi une seule défaite, ne s'inquiète pas de la réputation de Walcott.

"Walcott est un très bon boxeur et possède un style qui lui est particulier, a dit Rex, mais il ne me fait pas peur et devra travailler sans relâche pendant les dix rounds, s'il veut remporter la victoire".

Bien qu'il se bat comme professionnel seulement depuis le 23 mai 1949, Layne a été classé comme un sérieux aspirant par la N.B.A. A son premier combat, il débuta sur le bon pied en knockoutant Jim Watkins dès le premier round. En tout, il a réussi dix-neuf knockouts.

A ses quartiers-généraux de New-York, il a démontré qu'il pouvait facilement s'adapter au style de Walcott. Pour un poids-lourd, il ne possède pas une très longue portée, et il est forcé de foncer sur son adversaire pour appliquer ses meilleurs coups, un crochet de la gauche à la tête suivi d'une puissante droite au corps.

Jenson a laissé entendre que Layne tentera principalement de blesser Walcott avec des attaques répétées au corps.

"Après tout, a dit Jenson, Walcott n'est plus un jeune homme. On dit qu'il est, âgé seulement de 36 ans, mais je crois qu'il n'est pas loin de 40. Rex est jeune et est très ambitieux. Si nous triomphons, notre avenir est fait".

Un retard dans la ligue Régionale

Lors d'une courte assemblée tenue hier soir, à l'hôtel Montcalm, la ligue Régionale a décidé de retarder son organisation définitive jusqu'à lundi prochain. On décidera alors si ce circuit opérera ou non au cours de la prochaine saison.

Le fait de l'absence d'une quatrième équipe pour former les cadres de la ligue a été la cause du retard apporté dans la formation de circuit.

Parmi les clubs représentés on remarquait seulement les trois équipes qui avaient déjà donné leur adhésion à la ligue. Ce cons les équipes Donnacona, St-Raymond et Sénateurs de Québec.

Parmi les représentants des clubs on remarquait Henri Brière, Egide Trépanier et Ernest Martel, de Donnacona; Marcel Laforce, des Sénateurs de Québec; MM. Savard et Alain, de St-Raymond.

Les trois équipes ont décidé de contremander pour une saison du moins leurs opérations, s'ils ne parvenaient pas à obtenir un quatrième club d'ici la fin de semaine.

Tous ceux qui sont intéressés à avoir une franchise dans les cadres de la ligue sont priés de se mettre en communication avec M. R.-G. Labrosse, tél.: 3-9800.

MAISON FONDÉE en 1575 à AMSTERDAM

BOLS

V. O. GENEVER GIN

DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA

CONSTIPATION ? ESSAYEZ : Le LAXATIF TONIQUE à base d'herbes

Avez-vous perdu l'appétit ? Souffrez-vous de maux de tête, d'accès de bile ou d'indigestion ? Si ces malaises sont causés par la constipation, essayez Bliss Native Herbs, un LAXATIF TONIQUE. Vous aurez tôt fait de vous sentir mieux, grâce à ces herbes médicinales naturelles qui activent l'élimination, redonnent l'appétit, aident à supprimer les gaz, régularisent la formation de la bile pour favoriser la digestion. Economique! 200 comprimés pour $1.00. Aussi 50c. et 25c. chez votre pharmacien.

(COMPRIMÉS) BLISS NATIVE HERBS

Oh vite! UNE BIÈRE OLAND Export

Ça frappe toujours juste

"ça ravigote"

SI PUR... SI BON... ET SAIN POUR TOUS

Tendance irrégulière des marchés mobiliers. — Réduction des stocks de beurre

La rareté actuelle de la laine favorise l'élevage du mouton

(Par la Presse Canadienne) — La pénurie actuelle de laine dans le monde et les prix élevés qui en résultent ne manquent pas d'impressionner les fermiers canadiens.

"Wool News", un organe de la "Canadian Co-operative World Growers Ltd" déclare en partie ce qui suit:—

Au cours des derniers mois, plus de signes d'un vif intérêt envers l'élevage du mouton au Canada se sont manifestés qu'en aucun temps depuis plusieurs décades.

Des vingtaines de localités ont rapporté qu'il est impossible de répondre à la demande pour des brebis d'élevage. Les régions qui, dans le passé, offraient des sources d'approvisionnement suffisantes pour l'établissement de quelques nouveaux troupeaux, disent maintenant qu'il y en a plus de disponible, parce qu'elles en ont elles-mêmes besoin.

Dès maintenant, le problème, c'est de décider ce qui peut être fait pour assurer une population accrue de moutons dans le moins d'années possible. Il est difficile de faire davantage en autant que l'année 1951 est concernée, mais plus un plus grand nombre de brebis d'élevage seront sauvées, mieux ce sera pour 1952. La même pratique d'année en année est à peu près le seul espoir pour les années subséquentes. Ceux qui ont l'intention d'établir de nouveaux troupeaux devront se tenir en alerte — et se montrer patients.

Les prix de gros aux Etats-Unis

New-York (PA) On trouvera ci-après les prix de gros des principales denrées sur le marché newyorkais à moins d'indications contraires:—

LAINE: contrats de décembde, la livre	2.52
LAINE: certif marché courant, nominal	2.5350
LAINE: "Tops" contrats décembre, off.	3.1350
LAINE: "Tops", certif., marché courant, prix nominal	3.1550
COTON: contrats de décembre, la balle	43.69
COTON: "Middling", marché courant, prix nominal	44.50
PLOMB: contrats de décembre, la livre, off.	0.1735
ETAIN: contrats de novembre, off.	1.42
HUILE: tirée de la graine de coton blanchie. contrats de déc., off.	0.2416
CUIVRE: contrats de mars, la livre	0.3225
ZINC: domestique, contrats de déc. off.	0.2650
SUCRE: domestique, contrats No 6 de mars, off.	0.0521
SUCRE: mondial, contrats No 4 de mars	0.0485
SUCRE: mondial, brut, marché courant, prix nominal	0.0618
PEAUX brutes, vieux contrats de dec.	0.3010
PEAUX: de vaches légères, arché courant	0.38
CAOUTCHOUC: brut, contrats No 1 de décembre, dem.	0.66
CAOUTCHOUC: marché courant, No 1 "ribbed smoked sheets" prix nominal	0.70
CACAO: contrats de décembre	0.3180
CACAO: Marche courant, "accra" prix nominal	0.3575
CAFE: marché courant, Santos No 4 dem.	0.5250
CAFE: Santos No 4 "S" contrats de décembre nominal	0.5180
TEREBENTHINE: à Savannah en Georgie	0.8775
FARINE: en sac de coton de 100 lbs Family Patents à Minneapolis	7.15

Offre d'achat de Canadian Foreign Investment Corp.

Montréal. — Une lettre adressée aux actionnaires de Canadian Foreign Investment Corp. Ltd, portant la signature de M. W. Allan Black, fils, président, mentionne qu'une offre a été faite par Jose Joao Abdalla, de Sao Paulo, Brésil, par l'intermédiaire de Montreal Trust Company, aux fins d'acheter toutes les actions de la compagnie que les actionnaires inscrits en date du 17 novembre 1950 consentiront à vendre au prix de $80 par action, en fonds canadiens. L'offre est ouverte jusqu'au 10 janvier 1951 et elle ne vaudra que si les détenteurs d'au moins 29,000 actions l'acceptent.

★★★★★★★★★★★★★

Québec vous présente

BELLA

Sa Nouvelle Vedette

★

Ecoutez

"Les Chansons de Bella" ...

vos chansonnettes préférées interprétées par Bella dans un style intime . . . captivant !

POSTE

CHRC

du lundi au vendredi, de 10.45 à 11 heures du soir, commençant lundi, le 27 novembre.

★

Un hommage de la

BRASSERIE BRADING

★★★★★★★★★★★★★

Belle initiative de notre pays

Montréal, (PC) M H.-A. Stevenson, président de Barclays Bank (Canada) a déclaré hier qu'il est évidene que le Fonds monétaire international est devenu incompétent pour remplir les fonctions qui lui ont été assignées.

S'adressant à l'assemblée annuelle de la Banque, il a noté que dix-neuf pays ont modifié leurs taux monétaires officiels "en violations apparemment flagrantes des règlements du Fonds".

Le Canada, a déclaré M. Stevenson, a donné le ton au reste du monde et a donné un exemple aux autres pays en libérant son dollar et les perspectives des autres pays en mesure de poser le même geste "sont devenues beaucoup plus favorables maintenant que le déficit du dollar est en voie de disparaitre avec une rapidité insoupçonnée il y a douze mois.

Prix inchangés

Toronto, (PC) Les prix de gros des fruits et légumes étaient inchangés ici hier.

Les prix des pommes de terre étaient stables aussi.

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY membres de la Bourse et du Curb de Montréal 132 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

Séance du 21 novembre 1950

Titres	Haut	Bas	Ferm.
American Can	100½	100½	100½
Amer Locomotive	17¾	17¾	17¾
Amer Tel & T	151	150¾	151
Anaconda Copper	37⅞	37⅝	37⅞
Atchison Railway	130½	130½	130½
Bethlehem Steel	45⅞	45⅜	45⅝
Canadian Pacific	19½	19½	19½
Chesapeake & Ohio	34⅜	34⅜	34⅜
Chrysler	69⅝	68⅝	69¼
Coca-Cola	121¼	121¼	121¼
Cons Edison NY	30¼	30⅛	30⅛
General Electric	49⅝	49⅛	49⅝
General Motors	47⅛	46½	46⅝
Gillette Safety	49⅝	49⅝	49⅝
Graham Paige	2½	2½	2½
Int Paper	48	47¾	48
Kennecott	71⅞	71⅜	71⅞
Montgomery Ward	65⅞	65¼	65⅞
Nash Kelvinator	18	17⅞	18
NY Central	18	16⅞	16⅞
North Amer Co	17¼	17¼	17¼
Packard Motors	3⅝	3⅝	3⅝
Penn RR	20	20	20
Radio Corp	18	17⅞	18
Republic Steel	46⅝	46⅜	46⅝
Socony Vacuum	24⅞	24⅞	24⅞
South Pacific	62⅛	62⅛	62⅛
South Railway	44	43⅞	43⅞
Stand Oil of NJ	87⅞	86¾	87⅞
Union Pacific	98⅜	98⅜	98⅜
US Rubber	48¾	48¾	48¾
US Steel	40⅞	40¼	40⅝
West Electric	33⅞	33⅞	33⅞

Curb de New-York

Séance du 21 novembre 1951

	Haut	Bas	Ferm.
Alum of Am	70½	69	70½
Brazilian	20	19⅞	19⅞
Brit Celanese	2½	2½	2½
CDN Marconi	3½	3⅜	3⅜
Cities Service	91⅞	89½	89½
Dosco B	26	25¾	25⅞
El Bond & Sh	19¾	19⅝	19⅝
Fairchild	27¾	27¾	27¾
Ford of Can	47	47	47
Ford Ltd	4⅝	4½	4½
Hollinger	10	9⅞	10
Humble Oil	26	25⅝	25⅞
Int Petrol	12⅜	12¼	12⅜
Lake Shore	8⅝	8½	8½
Niag Hud	15⅝	15½	15½
Technicolor	20¼	20¼	20¼

Valeurs étrangères à New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY membres de la Bourse et du Curb de Montréal 132 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

Séance du 21 novembre 1950

Titres	OFF-	DEM.
Australie 3½ 1966	95	95½
Bolivie 7 1958	18¼	18½
Brésil 3¾ (Series 1 à 5) 1979	73	74
Brésil 3¾ (Series 11 à 30) 1979	73	74
Brésil 3⅜ anciennes 1979	6 2	63
Brésil nouvelles 3⅜ 1979	61¾	63
Brésil nouvelles 1979	63	65
Chili 6 1961	37	39
Cundinamarca 6½ 1959	54	56
Colombie 3 1970	47½	48½
Italie 1 à 3 1977	34	34½
Italie 7 1951	...	59
Medellin 6½ 1954	55	58
Milan 6½ 1952		55
Norvège 4½ 1965	95	97
Pérou 6 1960	31	32
Pérou ½ à 3½ 1997	26½	27
Rio-de-Janeiro 6½ 1953	47½	
Rome 6½ 1952		58

Démangeaisons de l'exzéma

Si vous avez un mauvais épiderme à cause de taches, boutons, exzéma, démangeaisons, peau écaillée, psoriasis, têtes noires ou acné, plaques rouges qui vous torturent et vous embarrassent, essayez NIXODERM ce soir. Sa triple action agit vite et aide à adoucir, assouplir, éclaircir votre épiderme. 1. Calme démangeaison, feu et cuisson en 7 minutes. 2. Tue plusieurs germes et parasites souvent responsables des désordres d'épiderme. 3. Aide à rétablir la peau. Argent remboursé si NIXODERM ne vous satisfait pas. Demandez NIXODERM aujourd'hui à votre pharmacie. (a)

Apprenez comment

GAGNER $4,200

AVEC LES DESSUS DE BOITE FAB

Ecoutez

Les Joyeux Troubadours

Du lun. au ven., à 11:30 a.m.

CBV

Moins de beurre dans les entrepôts

Ottawa. (PC) Les stocks de beurre de crémerie dans les neuf principales villes canadiennes se totalisaient le 17 novembre à 41,803,000 livres, en comparaison de 50,964,000 livres à la date correspondante de l'an dernier, rapporte le Bureau fédéral de la statistique.

Dans la ville de Québec, les stocks ont augmenté, soit de 3.186,000 à 3,198,000 livres.

Taux du change

Montréal. — On trouvera plus bas les taux du change étranger tels que compilés ici hier par la Banque de Montréal. Les cours ci-dessous représentent les taux de vente nominaux exprimés pour les monnaies indiquées, à la fermeture des affaires, hier:—

Etats-Unis (dollar)	$1.04¼
Royaume-Uni (Livre)	2.91¾
Belgique (franc)	0.03075
Tchécoslovaquie (koruna)	0.02095
Danemark (couronne)	0.1514
France (franc)	0.0030
Hollande (florin)	0.2756
Norvège (couronne)	0.1464
Suède (ocuronne)	0.2021
Suisse (franc)	0.2398

Oeufs préparés pour l'exportation

Les arrivages d'oeufs frais ont augmenté quelque peu à Québec. La demande pour les A-groc a ralenti chez les grossistes. Quelques centaines de caisses de A-gros sont préparées pour l'exportation sur la Suisse.

Les grossistes cotaient hier matin les prix suivants: A-gros, 62-63; Moyens 56-57, Poulettes 53-54, B 54, 47-48.

Le marché des volailles se maintient avec des prix élevés. La récolte des dindes se libère lentement. Les cartels de décembre prendront soin de la balance.

Montréal, (PC). Le beurre et les oeufs étaient plus fermes hier sur les marchés de gros libres. Les offres d'oeufs étaient légeres, alors que l'on notait une bonne demande. Le beurre était rare.

Les oeufs en cartons vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants étaient inchangés ou à la hausse, alors que le beurre imprimé était généralement inchangé.

Toutes les variétés de volailles étaient fermes. Les arrivages de poules étaient rares et les poulets de la catégorie "B" étaient en demande.

Les pommes de terre étaient inchangées et les arrivages se sont élevés à 30 wagons. Deux chars ont été dirigés sur l'extérieur. L'on comptait 39 wagons sur rails.

Montréal, (PC) A la fermeture de la Bourse Canadienne des denrées, hier, le beurre 92 points, du Québec pour livraison immédiate était coté à 57 5-8—57 7-8 cents la livre.

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est offerts par wagon après inspection au préalable: A-gros, 58 1-2 cents la douzaine; A-moyens, 54; A-poulettes, 49; catégorie E-B., 49; catégorie E-C., 43.

Pas de contrat transigé sur le marché à terme.

Aucune vente de beurre.

Montréal (PC) Voici les prix des produits de la fermeteis que cotes ici hier et rapportés par le ministere fédéral de l'agriculture :

OEUFS: en caisse gratuites: A-gros, 59 1-2—60 cents la douzaine ; A-moyens, 54 1-2—55; A-poulettes, 49 1-2—50; catégorie B., 50; catégorie C., 44, tous des prix nominaux. Arrivages: 2,062 caisses.

BEURRE : Arrivage courant: Québec, No 1 pasteurisé et frais, 57 1-4 cents la livre; Québec, No 2, 56 1-4. Prix de gros: Québec, No 1 pasteurisé, frais et entreposé, 58 cents. Première qualité de crémerie, imprimé, prix aux commerçants, 58 3-4—59 1-2. Aucun arrivage.

FROMAGE : Arrivage courant : blanc de l'Ontario, fabriqué en octobre, 26 11-16—26 15-16 cents; fabriqué en novembre, 37—38 1-2, F.O.B. la fabrique; coloré de l'Ontario et fabriqué en novembre, 36 3-16—39 1-2; blanc du Québec et fabriqué en octobre, 27 9-16 cents; fabriqué en novembre, 36 1-2, F.O.B. Montréal. Prix de gros de l'Ontario et fabriqué en octobre, 28 cents; coloré de l'Ontario, fabriqué en octobre, 28 cnts; blanc du Québec et fabriqué en octobre, 28 cents; fabriqué en novembre, 37 cents, F.A.S. Montréal. Arrivages: 131 boites.

POMMES DE TERRE : Nouveau-Brunswick, No 1, en sac de 75 lbs, $1.07—1.15; No 1, en sac de 10 lbs, $0.16—0.18; No 1, en sac de 50 lbs, $0.65—0.70. Ile du Prince-Edouard, No 1, en sac de 75 lbs, $1.15—1.25 ; No 1, en sac de 10 lbs, $0.19. Québec, No 1, en sac de 75 lbs, $0.75—1.00.

Une concession du fédéral

Ottawa. (PC) Le gouvernement, après avoir examiné les aspects legaux, a transféré ses engagements du temps de guerre à une commission provinciale des marchés en Nouvelle-Ecosse pour la rendre la seule agence des marches dans cette région.

Une source informée a declaré hier que la raison pour laquelle le gouvernement s'était départie d'une concession d'inspection et de classement accordée à l'Office de distribution des pommes de la Nouvelle-Ecosse c'est qu'il se demandait s'il avait l'autorité de continuer en temps de paix ce qu'il avait fait en temps de guerre.

Une autre raison, c'est que maintenant que des offices provinciaux des marchés ont été établis dans les autres provinces, la demande avait grandi pour que la même concession soit accordée aux Offices s'occupant des pommes de terre et des autres produits agricoles.

Profits stables d'Ogilvie Flour

Montréal. — Ogilvie Flour Mills Co. ... a déclaré un profit net de $784,619 pour l'exercice terminé le 31 août 1950, en comparaison de $788,236 pour l'année fiscale précédente. Le revenu net par action ordinaire s'établit à $1.07 contre $1.08 .

Le fonds de roulement net se chiffrait par $9,017,116 à la fin d'août cette année contre $7,930,239 un an auparavant.

Renseignements financiers

La Bourse de New-York a pataugé en cherchant une direction sans beaucoup de succès hier. Réagissant aux nouvelles ou aux rumeurs — surtout dans le domaine des dividendes — une poignée de valeurs intéressées ont fourni un peu d'action. Mais, le gros de la liste mobilière a évolué de façon indécise et dans un rayon étroit. En effet, peu de stocks ont gagné ou perdu plus de $1.00 par action. Les ventes se sont élevées à 2,000,000 d'actions en comparaison de 2,250,000 lundi. C'était la troisième séance d'affilée que le virement atteignait ou dépassait 2,000,000 d'actions. Le cours moyen de 60 titres compilé par la Presse Associée a fléchi de 30 cents à $84.60 par action. A la Bourse et au Curb de Montréal, les valeurs ont fait peu de progrès dans une séance modérément active. Quelques valeurs cependant ont obtenu de bonnes plus-values. Les gains l'emportaient par une faible marge sur les pertes, mais les changements de prix se traduisaient par une petite fraction dans la plupart des cas. Tout comme les industrielles, les valeurs minières ont varié en tous sens. Les huiles de l'Ouest souffraient de la pression des vendeurs. Sur le marché de Toronto, les stocks industriels étaient sans tendance définie. Après les fortes avances de la veille, ce groupe a commencé la journée sur une note irrégulière et ces dispositions ont prévalu durant le reste de la séance. Les métaux usuels ont suivi une tendance similaire après avoir porté la veille leur moyenne à un nouveau sommet. Les grosses mines d'or ont reculé d'une fraction, cependant que les producteurs junior étaient irréguliers. Les huiles de l'Ouest ont essuyé de légers reculs. Les affaires sont restées calmes sur le marché des obligations, où les prix étaient inchangés ou un peu à la baisse. Les fonds d'Etat canadiens ont baissé légèrement à cause d'un manque d'intérêt. Les valeurs provinciales ont fléchi par sympathie tandis que les emprunts de corporations étaient généralement inchangés, avec une légère demande pour les émissions de l'Impérial Oil et de l'Impérial Tobacco.

D'après la Presse Canadienne, des sources informées ont révélé hier que le cobalt, un minerai qui donne plus de résistance à l'acier et qui est employé dans la production d'appareils de radio et de télévision est maintenant rare dans notre pays. C'est pourquoi l'on a inauguré le rationnement volontaire et imposé le contrôle le plus rigide sur l'exportation de ce produit. Ces faits ont été exposés alors qu'un rapport émanant de Washington annonçait que l'Autorité de la production nationale avait ordonné une coupure temporaire de 70 pour cent, pour un mois, dans la consommation civile de cobalt. Une grande partie des aprovisionnements canadiens du centre de nickel de Sudbury, Ont., où le cobalt est un dérivé de l'extraction du nickel et du cuivre. Cependant, le mineral de nickel et de cuivre d'où l'on raffine le cobalt est envoyé aux raffineries canadiennes de nickel à l'étranger. Dans la plupart des cas, le cobalt raffiné ne revient plus au Canada, mais est vendu sur le marché européen. On obtenait autrefois un peu de cobalt des Etats-Unis, qui, en retour, cherchaient leurs approvisionnements au Congo Belge. Cependant, avec la pénurie grandissante de ce produit aux Etats-Unis, on ne croit pas que le Canada obtienne de nouveaux approvisionnements aux Etats-Unis, sauf pour des fins essentielles.

Une réduction des prix des céréales

Winnipeg (PC) Les prix des grains fourragers pour future livraison ont généralement manifesté une tendance vers la baisse, hier, sur le marché local. Les pertes sur les marchés américains ont provoqué une hausse des liquidations sur la place locale.

Cependant, vers la fermeture, une demande commerciale agressive s'est manifestée alors que les prix fléchissaient.

On n'a rapporté aucun changement de blé pour l'exportation, ici, hier.

Les prix du blé No 2 et les prix selon l'accord mondial ont haussé de ¼ de cent le boisseau pour toutes les variétés.

Les prix du blé No 2 pour l'exportation aux pays en dehors de l'accord international sur le blé étaient les suivants: No 1 Northern, $1.94¼; No 2, $1.91¼; No 3, $1.86¼; No 4, $1.80¼; No 1 Durum, $1.94¼; No 2, $1.92¼; No 3, $1.82¼. Prix selon l'accord et prix canadiens: No 1 Northern, $1.87¼; No 2, $1.84¼; No 3, $1.79¼; No 4, $1.73¼; No 1 Durum, $1.87¼; No 2, $1.85¼; No 3, $1.75¼.

Winnipeg (PC) Voici les prix des options sur le marché à terme aux Grands Lacs :

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
AVOINE —				
Déc	91⅝	89	90½	92⅝
Mai	88	86⅛a	87	87⅞ a
Juil	83⅞	82¾a	83	83¾ a
ORGE —				
Déc	137½	133¼	134¾	137½ b
Mai	126½	125⅜	126⅜	126¼
Juil	121⅞	120¼	121⅛	120¼-120⅜
SEIGLE —				
Déc	152¾	151½a	151⅞ b	152⅞ b
Mai	158	156½a	157 a	158⅛
Juil	156⅛	154⅞a	154¾	156⅛
LIN —				
Déc	381	373	373¼	381
Mai	379½	373¼a	374 b	379
Juil	......	......	371 a	374 a

GRAINS COMPTANT

AVOINE — No 2 c.w., 0.96½; No 3 ex. c.w., 0.94½; No 3 c.w., 0.93½; ex 1 four., 0.93¾; No 1 four., 0.990; No 2 four., 0.85½; No 3 four., 0.80½; fourrage mélangé, 0.68.

ORGE — Nos 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.51¾; Nos 1 et 2 c.w., 2-rangs, 1.36¾; No 3 c.w., 6-rangs, 1.49¾; No 1 four., 1.33¾; No 2 four., 1.32¼; No 3 four., 1.26¾; Nos 2 et 3 c.w., jaune, 1.34¾; No 4 c.w., 6-rangs, 1.38¾; No 3 c.w., 2-rangs, 1.34¾.

SEIGLE — Nos 1 et 2c.w., 1.51½; No 3 c.w., 1.499¼; rej. 2 c.w., 1.37¾; No 4 c.w., 1.41¾; ergoté, 1.35¾; sur rails, 1.51¾.

LIN — No 1 c.w., 3.74¼; No 2 c.w., 3.67¾; No 3 c.w., 3.28¾; sur rails, 3.73¼.

Winnipeg (PC) Voici les prix de l'Office canadien du blé pour les ventes locales: les ventes aux termini sujettes à confirmation :

AVOINE — No 2 c.w., 0.92½; No 3 ex. c.w., 0.94½; No 3 c.w., 0.93½; No 1 ex four., 0.93¾; No 1 four., 0.91; No 2 four., 0.86½; No 3 ex. four., 0.82½; fourrage mélangé, 0.68; No 4 fourrage mélangé, 0.77½.

ORGE — Nos 1 et 2 c.w., 6-rangs, 1.54¾; Nos 1 et 2 c.w., 2-rangs, 1.47¾; No 3 c.w., 6-rangs, 1.52¾; No 1 four., 1.36¾; No 2 four., 1.33¾; No 3 four., 1.28¾; No 2 c.w., jaune, 1.44¾; No 3 c.w., jaune, 1.43¾; No 3 grain mélangé, 1.23¾; No 4 c.w., 1.46¾; No 3 c.w., 2-rangs, 1.37¾.

La baisse de l'or se poursuit à Paris

Paris, (AFP) Sur le marché de l'or, le glissement des cours s'est poursuivi hier.

x x x

Paris, (PC) Le "Napoléon", une ancienne pièce d'or française de 20 francs, était coté hier à 3,700 francs sur le marché libre de Paris, en regard de 3,730 francs lundi. L'Aigle américain, une pièce d'or de $10, est passé de 8,680 à 8,620 francs.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal. (PC) Voici les prix de gros courants pour les métaux en fonds canadiens (pour des quantités de 100 lbs) F.O.B. Montréal.

Lots formant une tonne: Etain, $156.00 cuivre électrolytique, $27.00; plomb, $18.90; zinc, prime western, $19.55; zinc de haute qualité, $20.30; zinc de qualité speciale, $20.55; antimoine, $40.00.

Lots en charges de wagons: Cuivre électrolytique, $25.50; zinc prime western, $18.30; zinc de haute qualité, $19.05; zinc de qualité spéciale, $19.30; plomb $17.65.

Lots formant cinq tonnes: Etain, $152.00; antimoine, $37.50.

Le marché minier

Londres, (Reuters) L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a haussé hier de 0.1 point 104.7.

A. T. Roblin a été promu gérant du service de distribution dans Québec de l'Imperial Oil, en remplacement de W. T. A. Bell, qui devient gérant de la division de l'Ontario. M. Roblin a rempli de nombreuses fonctions dans le service de distribution de la compagnie, et était récemment en charge de la coordination des postes de service à travers le Canada. —

Présidents réélus

Montréal. (PC) MM. John C Udd et A.-L. Caron, tous deux de Montréal, ont été réélus hier président et président du conseil respectivement de Sheraton Ltd, lors d'une assemblée du bureau de direction.

Dividendes déclarés

John Inglis Co. Ltd : dividende de 10 cents, payable le 2 janvier aux actionnaires inscrits le 15 décembre.

Moore Corporation Ltd : dividende de $1.75 (en fonds américains) sur les actions privilégiées des classes "A" et "B", payable le 2 janvier aux actionnaires enregistrés le 7 décembre. Dividende de 25 cents sur le privilégié 4 pour cent, payable le 2 janvier aux actionnaires enregistrés le 7 décembre. Dividende de 22½ cents sur les nouvelles actions ordinaires, plus un boni en fonds américains, payables le 2 janvier aux actionnaires inscrits le 7 décembre.

Preston East Dome Mines Ltd : dividende de 2 cents, payable le 15 janvier aux actionnaires enregistrés le 15 décembre.

Hollinger Consolidated Gold Mines Ltd : dividende de 6 cents, payable le 29 décembre aux actionnaires enregistrés le 1er décembre.

BOURSE DE MONTREAL

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE LIMITEE 70, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521 Correspondants de L.-G. BEAUBIEN & CIE Membres de la Bourse et du Curb de Montréal

Séance du 21 novembre 1950

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
1010	Abitibi Paper	43⅝	43¼	43⅜
440	Do $1.50 p	25	25	25
425	Agnew-S S	9¾	9	9¾
375	Algoma Steel	28⅜	28⅛	28⅛
55	Alu C of C 4 p.c. p	26½	26½	26½
160	Argus Corp	8¾	8¾	8¾
200	Asbestos Corp	37½	37½	37½
225	Bathurst P "A"	37½	37½	37½
814	Bell Tel	40½	40⅜	40½
1390	Brazilian Tract	21¾	21¾	21¾
618	B. A. Oil Ltd	29⅛	29	29⅛
625	B C Forest Pr	4.75	4.70	4.70
225	B C Power C A	30¼	30	30¼
150	Bulding Pr	32¾	32¾	32¾
25	Can Cement	47½	47½	47½
196	Do $1.30 p	29¾	29¾	29¾
120	Can Steams L	25	25	25
145	Do 5 p.c. p	44¼	44¼	44¼
1110	Can Brew	17⅞	17½	17⅞
225	Cna Bronze	29	29	29
150	Can Corp	25	25	25
360	Can Car & F	14	14	14
110	Do "A"	16¼	16¼	16¼
170	Can Celanese	48	47¾	47¾
265	Can Foreign I C	78	78	78
228	Can Loc	26¾	26½	26¾
125	Can Oil C	18	18	18
2371	Can Pac Ry	21¼	21⅛	21⅛
576	Cockshutt Plow	22¼	22¼	22¼
230	Cons Smelters	125⅞	125½	125¾
500	Corby "A"	12	11⅞	11⅞
2115	Dist Seagrams	29⅝	29⅜	29⅜
55	Dom Bridge	53⅝	53¾	53⅞
36	Dom Foundries	39½	39½	39½
707	Dom Steel "B"	28	27½	28
50	Dom Tar	27⅞	27⅞	27⅞
880	Dom Textile	12½	12⅜	12⅜
55	Donn P 4½ p.c. p	105.05	105.05	105.05
480	Donohue Bros	30	29½	30
230	Dom Corset	13¼	13¼	13¼
225	Electrolux Corp	14	14	14
425	Famous Players	15¾	15¾	15¾
800	Foundation C of C	36	36	36
1742	Fraser	38½	37¾	38½
61	Howard Smith P M	69½	69½	69½
30	Do $2.00 p	48½	48½	48½
235	Hudson Bay M	55½	55½	55½
378	Imp Oil	28	27¾	27⅞
121	Imp Tob	12¾	12⅝	12⅝
1560	Ind Accept	35	34½	35
200	Inglis Co	13½	13½	13½
397	Int Nickel	38	38	38
721	Int Paper C	50½	50	50½
190	Int Power	91	90¾	90¾
130	MacMillan Exp "A"	14	14	14
200	Do "B"	14	14	14
570	Massey-H	40½	40¼	40¼
270	McColl Front Oil	17½	17½	17½
1195	Mtl Loc W	19	18½	18½
90	Mtl Tramw	84	84	84
935	Nat Brew	19½	18⅞	19½
50	Do 7 p.c. p	38½	38½	38½
660	Nat Steel Car	28	27⅞	28
344	Noranda M	74¼	74	74
450	Ogilvie Fl M	20¼	20	20
120	Ontario Steel Pr	66	66	66
25	Penmans Ltd	56	56	56
100	Placer Dev	17¾	17¾	17¾
226	Power Corp	21	21	21
635	Price Bros	112	111	111½
475	Price New	28	28	28
100	Royalite	12¾	12¾	12¾
177	St Lawr Co 1er p	57½	57	57
60	St Law P 1er p	103¼	103	103
60	Do 2e priv	59	59	59
173	Shawinigan Power	27¾	27⅜	27⅜
100	Do 4 p.c. p	46½	46½	46½
200	Sherwin-W	23	23	23
20	Simps L 4½ p.c. p	100	100	100
175	Standard Chem	9¾	9¾	9¾
350	Steel Co of C	28⅜	28	28⅜
25	Do 7 p.c. p	29¼	29¼	29¼
1175	Thrift	24½	24¼	24¼
105	United Steel Corp	8	8	8
100	Wabasso C	18	18	18
190	Walker Gooderham	54½	54½	54½
30	Weston Geo Ltd	31	31	31
233	Winnipeg Eect	37¾	37¼	37¼
	BANQUES			
90	B de Mtl	31	30½	30½
390	B de Mtl	45½	45¼	45¼
35	B Can de Comm	28	28	28
200	B Royale du Can	29¾	29¾	29¾

CURB DE MONTREAL

Séance du 21 novembre 1950

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
5510	Anglo-Nfld Dev	29½	29⅛	29¼
195	Atlas Steel Ltd	12¼	12¼	12¼
303	Bathurst P "B"	14	14	14
25010	Brown Corp	9½	8⅞	9
130	Do $6.00 p	126⅞	125½	126⅞
100	Can Bread C	3	3	3
191	Can & D S	21¾	21¾	21¾
25	Can Malting	53½	53½	53½
75	Can Fairb-M	50	50	50
1510	Can Ind	28	27½	28
100	Can Marconi	3.75	3.75	3.75
25	C P & P I V T	3.00	3.00	3.00
25	Do Prv	22	22	22
2875	Can Western L	6⅜	6⅜	6⅜
59	Claude Neon G P	30	30	30
2625	Comm Alc	4.15	4.00	4.10
160	Cons Div S S "A"	65	65	65
5585	Cons P	33¾	33¼	33½
140	Dom Oilcloth	39½	39½	39½
100	Dom Woollens	9.00	9.00	9.00
169	Donn Paper Co	25½	25½	25½
125	Foreign P S C	1.50	1.50	1.50
360	Great Lakes P Co	27½	27¼	27½
35	Haes Steel Pr	35	35	35
100	Hdro-Eect S	3.85	3.85	3.85
200	Int Meta I "A"	42	42	42
305	Minn & Ont P	23¾	23½	23¾
16	Power C of C 6 p.c. 1er priv	109½	109½	109½
215	Russell Ind	23	23	23
3625	Trans-T	.55	.50	.50
100	Westeel Pr Ltd	18½	18½	18½
	TITRES MINIERS (en cents)			
3300	Anacon	218	215	217
5600	Ascot	235	230	235
24000	Belle Chib	66	56	57
1000	Brand-Ore G M	5	5	5
2500	Base Metals M C	44	44	44
1000	Bobs Lake G M	3½	3½	3½
3000	Bouzan G M	7½	7	7½
12250	Candego (Cons)	43	42	42
1500	Celta Dev & M Co	4	4	4
1000	Centremaque G M	10½	10½	10½
1000	Cons Cent C	6	6	6
2000	Cortez Expl	3½	3½	3½
1000	Cobalt	80	80	80
600	East Sullivan M L	780	775	775
100	Falconbrid N M L	820	820	820
1500	Fontana M 1945 L	2½	2½	2½
200	Golden Man	625	625	625
350	Hollinger C G M L	$10¾	10⅝	10¾
1500	Jacoulet	40	39	39
1000	Jack Lake M L	3½	3½	3½
3100	Joliet-Q M L	105	105	105
3000	Karand	21	19	21
7500	Ladulama	59	55	55
100	Labrador M & E C	600	600	600
8500	Lavale	33	31	33
7000	Montauban	48	45	47
400	Macdonald M L	112	110	110
2100	Merrill Island	64	64	64
1500	Nocana	23	22	22
13700	New Calumet M L	260	225	258
200	Normetal M C	485	485	485
1000	New Formaque	28	25	28
1000	Perron G M L	43	43	43
2500	Porcupine Prime	45	40	45
1000	Que Labrad Dev	21	21	21
500	Que Yellowk G M	5½	5½	5½
17700	Quebec Chib	54	48	50
18500	Quebec Smelting	25	23	25
4000	Roran	13	12	12
4000	Santiago M L	5	4¾	5
4000	Shawkey 1945 M L	23	23	23
22700	Sherritt-G M L	299	276	294
3500	Siscoe G M L	58	56	56
100	Steep Rock I M L	670	670	670
1350	Sullivan Cons M L	305	300	300
1000	Torbrit Silver	123	123	123
4900	United Asbestos Co	90	88	90
100	Ventures Ltd	925	925	925
8500	West Ashle	37	35	36
500	Wendell	40	40	40
	HUILES			
200	Anglo-Can O C L	490	490	490
100	Calgary & Ed C L	740	740	740
500	Del Rio	120	119	120
300	Gaspé Oil Ventu L	132	130	131
365	Home Oil Co Ltd	$14	13⅞	14
300	Pacific Pete	720	720	720
2000	Superior	79	79	79
100	Phillips	105	105	105

Volume 309,800 actions comprenant 89,300 industrielles et 220,500 minières.

Les fèves soya font un plongeon

Chicago (PA) Les contrats des fèves soya ont fait un plongeon hier, au Board of Trade, et les grains ont suivi. Les fèves soya ont baissé de 4 à 5 cents le boisseau sur des liquidations dont une partie représentait des prises de profits.

La faiblesse de l'huile de la fève soya et des autres huiles végétales a entrainé aussi quelques liquidations sur le parquet des fèves.

Voici les prix des options sur le marché à terme :

	Haut	Bas	Ferm.	Ferm. préc.
BLE —				
Déc	228¼	226¼	227¼	228
Mrs	233⅛	231¼	232⅜-232½	233⅛-233¼
Mia	233¼	230¾	231⅞-232	233¼
Juil	226⅞	224	225¼	226¾
MAIS —				
Déc	161	159½	160¼-160⅛	161 -160⅞
Mrs	164	162⅝	163⅛	164⅛-164
Mai	164⅜	163½	164 -163⅞	165 -164⅞
Juil	165	163⅞	164¼-164½	165⅛
AVOINE —				
Déc	96	94⅜	95 - 94⅞	95¾- 95½
Mars	95⅜	93⅞	94½	95⅛
Mai	91½	90	90¾- 90⅝	91½- 91⅜
Juil	86¼	84¾	85¼	86
SEIGLE —				
Déc	150¾	149	149¼	151¾
Mai	158	156	156¾	158⅝
Juil	160¾	159	159¼	161⅜
FEVES SOYA —				
Nov	293¾	289¾	291½-292	295 -294½
Jan	259¾	291½	294¼-294¾	298¾-296½
Mrs	296	292¾	295¼-295¾	297½-297
Mai	297	292½	295¼-295½	297 -296½
Juil	295¾	292½	294½-295	296¾-296½

GRAINS COMPTANT

BLE — Aucun prix disponible.

MAIS — No 2, jaune, $1.59¾-1.61¼.

AVOINE — No 2, blanche, $0.95.

ORGE — Pour le maltage, prix nominal $1.30-1.67.

Réduction du coût du transport

Washington, (PA) La Commission du commerce entre Etats a ordonné hier une réduction moyenne de douze pour cent dans les taux de transport par voie ferrée des nouvelles automobiles.

Les officiels ont estimé que la réduction, censée entrer en vigueur le 20 février, entrainera une épargne de $10.00 et plus dans les achats de nouvelles voitures aux Etats-Unis.

Le prix de détail des nouvelles voitures comprend habituellement les frais de transport par voie ferrée de la fabrique à la localité de l'acheteur, sans tenir compte de la façon dont la livraison est faite entre ces points.

Ainsi, la revision dans le taux de base par voie ferrée sera reflétée dans les prix de vente locaux, et la réduction variera selon la destination et le poids de la voiture.

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des courtiers en obligations du Canada et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne

Séance du 20 novembre 1950

Titres	Off.	Dem.
Obligations du Dominion		
1¾ 1 nov 1951	99¾	100¼
3% perp	100	101
1½ nov 1 1952	98¾	99½
2 déc 15 1954	99	100
2¾ juin 15 1968	98⅛	99⅛
3¼ juin 56-66	101¾	102¾
Emprunts de guerre		
3¼ 51 D (1e G)	100⅜	101⅜
3¼ 52 C (1e G)	102⅛	103⅛
3 54 (2e V)	101½	102½
3 56 (3e V)	101⅞	102⅞
3 57 (4e V)	100¼	101½
3 59 (5e V)	100⅜	101⅜
3 60 (6e V)	100⅜	101⅛
3 62 (7e V)	100⅜	101⅛
3 63 (8e V)	100⅜	101⅛
3 66 (9e V)	100⅜	101⅛
Garanties par le pays		
CNR 3 54-5a	100½	101½
CNR 3 61 66	99¾	101
CNR 2¾ 67	97¾	99
CNR 2⅞ 69	99	100
CNR 2⅞ 68 71	99	100
Do 4½ 51	104½	....
Do 4¾ 55	112½	....
Do 4½ 57	114½	....
CNR 5 54	106½	108½
CNR 4½ 56	112½	
C⅝ Wiss 5 55	112	....
GTPLS 4 55	107	....
Do 3 62	105	....
Provinciales		
BC 4½ 53	109	....
Do 3½ 55	101½	....
Do 3 60	98¾	....
Do 2¾ 67	94	96
Do 3 65	97½	98½
Do 3 69	97½	
Man. 5½ 56	116	118
Man 4½ 58	113½	
Do 5 59	120	....
Man 3¼ 63	100	100½
Man 3 65	98¾	100
Man 3 67	98¼	99¼
Man 3 68	98¼	99¼
N. B. 3½ 56	99¾	101
N. B 3 59	95	97
NB 4½ 61	114¼	
N. B. 3¼ 63	96¼	98½
N. B 2¾ 67	89½	91½
NB 3 68	92	94
NB 3¼ 57	98½	100
N. L. 3½ 64	98½	100
N. B. 3½ 65	98½	100
N.B. 3½ 70	98¼	99¾
Nfld 3½ 57	98	100
NFLD 3 58	96	99
N.Fld 3¾ 65	101	103
NS 3 58	100¼	
NS 4½ 60	117	....
NS 3¼ 63	100¾	102
Do 3¼ 65	100¾	102
NS 2¾ 66	95	97
NS 3 67	97½	99
NS 3 68	97½	99
Ont H 2¾ 64-67	95	97
Ont H 3 60-64	99½	100½
Do 3 66-68	99	100
Ont H 3 70	98¾	99¾
Ont H 3 73	98¾	99¾
Ont 3 59	99½	100½
Ont 3 59	100¼	101½
Do 4½ 60	118	....
Ont 3 62-65	99½	100½
Ont 3 64-66	99½	100½
Ont 3 70	99	100
Ont 3 77	98¾	99¾
PEI 2¾ 67	96	98
PEI 3 56	100	....
PEI 3 59	99	101
PEI 3 63	98	100
Quebec 3½ 51-53	100¾	..
Que. 3¾ 55	101¼	..
Québec 3 55	100½	..
Quebec 3½ 57	103	..

Titres	Off.	Dem.
Quebec 3 59	100¼	100¼
P of Q 3½ 60	102¼	....
Quebec 4 56	103½	..
Quebec 3 60	99¾	100¾
Do 3 62	99¼	100¼
Do 3 63	99	100
Quebec 3 64	98¾	99¾
Quebec 3 65	98¾	99¾
Quebec 3 70	98½	99½
Que H. 2¾ 63	96	
Que H 2¾	66	95
Que H 3 60	99¾	100¾
Que H 3 69 73	98	99½
QMC 2¾ 57	98¼	99¾
QMC 2¾ 67	95	97
QMC 3 62	98¼	100
QMC 3 72	97½	99
QMC 3¼ 58	101	102½
QMC 3¼ 66	100¼	102
QMC 3¼ 77	97	100
Sask 4½ 55	111¼	..
Sask. 5 59	119½	
Sask. 4 60	102	103½
Do 3¼ 62	97	99
Do 3 63	96	98
Sask. 3¾ 63	102	103½
Sask 3½ 68	101¼	....
Municipales		
Montreal 3 60	97½	99½
Montreal 3 64	96	98
Montreal 3 66	95½	97½
Montreal 3 67	95¼	97¼
Montreal 3 68	95	97
Montreal 3 69	94½	96½
Montreal 3 70	94¼	96¼
Montreal 3 71	94	96
Montreal 3 72	93¾	95¾
Montreal 3 74	93¼	95¼
Mtl Metro 5 51	101½	
Mtl Metro 4½ 53	106	....
Do 4½ 61	112	....
Do 4½ 65	115	....
Mtl Metro 5 66	119	....
Quebec 3¼ 61	96	99
Quebec 3½ 64	98	101
Regina 5-60	108½	
St John 4½ 71	117¾	....
Trois-Riv. 3½ 63	98	101
Toronto 3½ 51	101	
Toronto 2¾ 67	95	97
Vancouver 3½ 60	97	100
Winnipeg 4½ 60	116½	....
Transports		
Algoma C 5 59	82½	85½
Can Atl 4 55	109½	
CPR 3½ 51	100⅛	
C.P.R. 3½ 70	104	106
CPR 4 perps	111	113
Can SS 3½ 57	98½	100½
Do 4 66	99½	101½
Services publics		
Avalon Tel 3½ 66	96	
Avalon Tel 4½ 66	99	
Bell Tel 3 77	99	101
Bell Tel 3¼ 73	101	103
Brazil 4¾ 70	97	99
B.C. Elec 3¼ 67	96	98
B. C. Elec. 3¾ 68	100½	102½
B. C. Elec 3¾ 69	100½	102½
BC Elec 3½ 75	97	99
B. C. Tel 4 62	101	103½
Calg Pow 3¼ 72	98½	.
Can El 3½ 67	95	.
Can El 4 68	98½	.
E. Koot 3¾ 67	92	.
For. P. Sec 6 54	55	
Gat P. C. 3¾ 70	100½	102½
G L Pow 3½ 69	98½	100½
G L Pow 4½ 69	98½	100½
Int. Pipe 4 70	230	250
L. St L P 3¾ 65	97	100
Mar El 4½ 56	100¼	
Mar. El 5½ 56	100¼	
Mexican Lt 5 75	73	78
Mtl Is P 5½ 57	103	
Mtl Tram B 5 55	99¼	101¼

Titres	Off.	Dem.
Mtl Tram 5 53	99½	101½
Nat Lgt p 4½ 61	100½	....
Nfl L & P 3¼ 66	98	100
Nfld L & P 5 56	100	
Nor Q P 3¾ 67	101	103
Do 4½ 67	100	102
Okan [illegible]	[illegible]	
Power Corp 3½ 67	97½	..
Que Pow [illegible]	[illegible]	100½
Que Power 3 72	[illegible]	99
Shawin 3 61	99½	101½
Do 3 71	99	101
Shawin 3½ 70	102	104
Shawin 3½ 73	102	104
St M Pow 3¼ 70	100	102
United Sec. 3 52	99½	101
W. Elec. 3¾ 71	101½	103½
Industrielles		
Abitibi 3½ 67	101½	103½
Ang C. Oil 4 64	106	109
B. C. Pulp 3½ 67	97½	99½
Brand. H. 4 61		96
Brand H 5 63		96
BC Forest 4 68	93	95½
B C F 4½ 66	98	100
Bowater 3½ 63	98¼	....
Brompt P 3½ 66	94½	....
Brown Co 5 59	108	110
Burns 4 65	99	101
Calven 5 68	103	107
C Brew 3 ½67	93	95½
C Brew 4 69	99	101
Can Can 3¼ 70	102	104
Can Cel 3 62	98½	
Can Oils 3¼ 62	99	101
Do 3½ 64	99½	101½
CW Lumb 4 62	101	
CP & P In 5 58	115	
Cock. Plow 4¼ 65	102	104
Col Cel 4½ 65	102½	
Col. Cel 5 68	102½	104½
Cons pr 3½ 67	101	103
Dom Dairies 4 68	91	94
Dom Folis 5 60	97½	
Dom Malt 3¾ 65	100	103
Dom Tex 3½ 59	101½	
Dm W & W 5 64	94	98
Dryden P 4 61	99½	101½
E B Eddy 4 65	102	..
E B Eddy 3½ 66	100	102
Fed Grain 4 64	100	103
Gt Lak P 3½ 67	101	
Imp Oil 3 69	93½	101½
Imp Tob 3 70	99¼	101¼
Ind Acc 4 69	98	100½
Lake St. J. 5 61	101¾	
Lake St J 3½ 61	99½	-
Mc Cabe 4¼ 64	100	
Maple Leaf 3¾ 63	98	....
Massey H 3 66	97	99
McColl 3 71	96½	98½
N. S. Steel 3½ 63	99	101
Ogilvie 4 67	99½	101½
Page. H. 3¼ 65	99½	101½
Penmans 3¼ 66	100	102
Price B 3¼ 66	100½	102½
Reg Knit 4 52	100	
Roll Pap 4 65	97	101
Simpson 3½ 60	101¾	103½
Stand. Clay 6 52	98	101
Steel Co 2¾ 67	96½	98½
Traders F 4 63	99	101
Trad Fin 4 65	104	107
WC Brew 4¼ 65	98	100
WC Brew 5 67	100	102
Wabasso 4½ 51	100	
West Gr'n 5 63	99	101
Immeubles		
Alex Bldg 6 52	96½	..
Balfour 4 6.	82	
Dom Sq 4 59	101½	103½
Glen Inv 5 59	120	
Hotel La S 5 65	88	
Linton Apt 5 59	99	
Ld Nedson 4 67	89	93
Mtl Ap 1er 4½ 64	99	
Do 2ème 4½ 54	94½	
Queens H 5 53	99	
Ry Ex Bld 3 59	95	
Sher. St. 4 52	98¼	

Prime augmentée pour le dollar

New-York. (PC) Le dollar canadien a baissé de 1-8 de cent pour fermer à un escompte de 3 7-8 pour cent, par rapport au dollar américain, hier, sur le marché des changes étrangers. La livre sterling était stationnaire au taux de $2.80 1-8.

x x x

Montréal. (PC) Le dollar américain était coté hier à une prime de 4 pour cent, par rapport au dollar canadien, à la fermeture du marché des changes étrangers. C'est là 1-8 de cent de plus que le palier de fermeture de lundi.

La livre sterling était cotée à $2.91 1-4, soit en hausse de 3-8 de cent.

Marchés américains fermés jeudi prochain

New-York, (PA) — Les marchés financiers et commerciaux à travers les Etats-Unis seront fermés jeudi, le 23 novembre, à l'occasion du jour d'Actions de grâces.

Les marchés de Londres resteront ouverts comme à l'ordinaire.

LA DOMINION BANK

AVIS est par ces présentes donné qu'une distribution additionnelle de vingt cents par action sur le capital-actions payé de cette Banque a été déclaré pour l'année se terminant le 31 octobre 1950, payable au siège social de la Banque et à ses succursales, le et après le vendredi quinzième jour de décembre 1950, aux actionnaires inscrits le 25 novembre 1950.

Par ordre du conseil d'administration.

Le gérant-général:

A.-C. ASHFORTH.

Toronto, 9 novembre 1950.

MELCHERS DISTILLERIES LIMITED

Avis de dividende

Dividende privilégié cumulatif No 28

AVIS est par les présentes donné qu'un dividende de trente cents (30c) par action (étant au taux de 6% par an) a été déclaré pour le semestre se terminant le 31 décembre 1950, sur les actions privilégiées, à dividende cumulatif de 6% de cette compagnie et sera payable le 30 décembre 1950 aux actionnaires inscrits à la fermeture des affaires, le 30 novembre 1950.

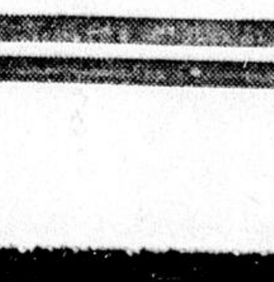
Par Ordre du Conseil d'Administration

S. Marchand

Secrétaire

Demandez les détails et prospectus à votre courtier en placements.

CALVIN BULLOCK, LTD.



Whisky Écossais

McCallum's

Perfection

LE "SCOTCH" QUI FAIT LE TOUR DU GLOBE

15-50F

BOURSE DE TORONTO

(Cours fournis par la Presse Canadiene)

Séance du 21 novembre 1950

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
680	Abitibi	43¾	43½	43½
94275	Acad Uran	1.02	.96	1.00
7000	Acme	.15½	.14½	.14½
1375	Agnew	10⅝	9¾	10⅝
700	Akaitcho	1.20	1.15	1.15
1170	Do B droits	.10	.10	.10
460	Algoma	28⅜	28⅛	28⅜
45	Aluminium	87	86¾	87
55	Alum of Can P	26½	26⅜	26⅜
1900	Am Neph	.83	.82	.83
3500	Anacon	2.19	2.10	2.15
600	Anglo Cdn	4.90	4.80	4.80
650	Argus	8¾	8½	8¾
12167	Arjon	.48	.45	.47
50600	Ascot	2.34	2.30	2.32
500	Athona	.09⅞	.09⅞	.09⅞
2600	Atlantic Oil	2.45	2.40	2.40
350	Atlas Steel	12⅜	12⅜	12⅜
300	Aunor	2.95	2.95	2.95
5000	Bagamac	.25	.24	.24½
110	Bk of Mont	30½	30½	30½
1200	Barnat	1.10	1.05	1.05
4600	Base Metals	.45	.43	.43
875	Beatty	12¼	12	12¼
1553	Bell Tel	40¾	40¼	40½
15150	Bobjo	.15	.14	.14
218	Bralorne	6.10	6.00	6.00
200	Brant Cordage B	9	9	9
1195	Brazilian	21⅞	21¾	21¾
4100	Brewis	.11	.10½	.11
680	BA Oil	29¼	29	29⅛
25	BC Elec 4¾ P	100¾	100½	100½
400	BC Forest	4.75	4.70	4.70
200	BC Packers B	9¼	9¼	9¼
135	BC Power A	30	30	30
4850	Brit Emp Oil	54½	54½	54½
1000	Broulan	.70	.69	.70
500	Buffadison	.10	.10	.10
58000	Buff Cdn	.34	.27	.28
150	Bldg Pro	32¼	32¼	32¼
11500	Bunker Hill	.13	.12½	.12½
150	Bur Steel	18⅝	18⅝	18⅝
325	Burns B	30	30	30
1100	Cal & Edm	7.40	7.25	7.25
4000	Calmont	.86	.84	.85
300	Calvan	4.25	4.15	4.15
100	Campbell	1.93	1.93	1.93
125	Can Cement	47¾	47½	47¾
260	Bk of Com	28⅛	28	28
608	Cdn Breweries	17⅝	17½	17⅝
1000	Canners	25¾	25¼	25½
500	Cdn Car A	16½	16½	16½
105	Cdn Cel	47¾	47¾	47¾
135	C Dredge	28	27½	27½
100	Cdn Food	3.25	3.25	3.25
150	Do A	6	6	6
2500	Cdn Mal	.70	.65	.70
150	Cdn Oil	18¼	18	18
2021	C P R	21¼	21	21⅛
200	C Vickers	13¾	13¾	13¾
1400	Cent Leduc	2.35	2.31	2.32
3500	Cheskirk	.10½	.09⅞	.10½
910	Chromium	1.20	1.20	1.20
43750	Citralam	.15	.10¼	.14
8660	Cobalt	.86	.74	.76
200	Cochenour	1.46	1.46	1.46
300	Cockshutt	22¼	22	22
500	Commoil	1.50	1.50	1.50
600	Com Pete	1.85	1.80	1.80
2679	Con Beattie	.58	.55	.58
8500	Con Lebel	.16	.15	.15
495	Con Smelters	126	125	126
21	Con Gas	168½	167	168½
15340	Conwest	2.08	1.95	2.08
300	Corby A	11¾	11¾	11¾
2500	Con Cordasun	.69	.67	.69
2000	Craig	7½	7½	7½
75	Crown Trust	119½	119½	119½
2000	Crowshore	.13½	.13	.13
12700	Decalta	.19½	.19	.19
3000	Davies Pete	.21	.21	.21
12000	Delhi	.33	.32	.32
3100	Del Rio	1.17	1.15	1.15
8500	Detta	.17	.16	.16½
3825	Discovery	.33	.32½	.32½
1860	Dist Seag	29¾	29½	29⅝
400	Dome	14½	14⅜	14½
105	Dom Bank	30	29½	29½
270	Dom Foundry	39½	39⅛	39⅛
35	Do P	101	100¾	100¾
1510	Dom Magnesium	16	15½	16
960	Dom Scot	8	8	8
285	Dom Steel B	28	27¾	28
25	Dom Stores	12½	12¼	12¼
200	Dom Wool	9¾	9½	9¾
4200	Donalda	.50	.47½	.50
5100	Duvay	.05	.05	.05
3600	East Crest	.10½	.10	.10½
2700	East Leduc	.24	.22	.22
250	E Malartic	1.35	1.35	1.35
5290	E Sullivan	7.80	7.65	7.70
3600	Elder	.55	.53	.53
160	Emp Brass	22¾	22¼	22¾
3500	Eureka	.48	.44	.44
2145	Falconbridge	8.40	8.20	8.25
420	Fanny Farmer	32	31½	31½
230	Fed Grain	12½	12½	12½
1906	Fed Pete	4.75	4.70	4.70
100	Fleet	1.35	1.35	1.35
310	Ford A	51½	50½	50½
1000	Francoeur	.08	.07½	.07½
120	Fraser	38	38	38
1800	Frobisher	2.90	2.85	2.90
300	Garnat	1.34	1.33	1.33
200	Garrison	1.60	1.60	1.60
15	Gatineau Pow P	107	106½	106½
500	Gen Bakeries	2.70	2.60	2.70
125	Gen Pete A	5.25	5.25	5.5
300	Gen Prod A	46	45¾	46
25	GS Wares P	105¾	105	105½
1216	Giant	6.50	6.50	6.50
3500	Glenora	.02½	.02½	.02½
2000	Globe	.57	.56	.56
24383	Gods Lake	.41½	.37	.41
8000	Gold Manitou	6.35	6.25	6.35
6500	Goldora	.07	.07	.07
10	Goodyear	100½	100½	100½
4000	Grah Bousq	.18¼	.18	.18
780	Gt Paper	27½	27¼	27⅜
115	Do P	47	46½	47
195	Gypsum	22¾	22⅝	22¾
100	Hahn A	13	13	13
10000	Halcrow	.06½	.05½	.06
10	Ham Cotton P	101	101	101
4950	Hard Rock	.25½	.24	.25
86200	Headway	.16	.14½	.15½
1900	Hedley	.45	.42½	.42½
29600	Heva	.12½	.11	.12
1500	Highwood	.11½	.11	.11
422	Hollinger	10¾	10¾	10¾
700	Home	14	13⅞	13⅞
1500	Hosco	.05¾	.05½	.05½
100	Hud Bay	56	55½	56
7600	Hugh Pam	.31	.30	.31
14000	Head of the Lake	.52	.51	.52
10	Huron & Erie	125	125	125
10	Imp Bank	35½	35½	35½
975	Imp Oil	27¾	27¾	27¾
200	Inglis	13¾	13¾	13¾
1000	Inspiration	.52	.50	.52
175	Int Bronze P	23	22	32
323	Int Metals	42½	42	42½
905	Int Nickel	38⅛	38	38
640	Int Pete	13½	13¼	13½
2614	Jaculet	.40	.39	.40
8650	Joliet	1.07	1.02	1.02
3100	Jupiter	.67	.65	.67
1100	Kelore	.15	.14	.15
180	Kelvinator	17¼	17¼	17¼
1275	Kerr Addison	15½	15⅜	15½
1300	Kirk Lake	.90	.87	.90
145	Labatt	18¼	18⅛	18⅛
600	Labrador	6.00	6.00	6.00
5800	Ladulama	.60	.54	.58
1700	L Dufault	.98	.92	.98
5000	L Fortune	.05¼	.04½	.04½
3000	L Rowan	.08½	.08	.08
167	Lake Shore	9.00	9.00	9.00
3100	L Wasa	.48	.48	.48
6500	Larder U	.03½	.03	.03½
200	Law & Jones A	22	22	22
2325	Do B	18½	17½	18¼
11700	Leduc	1.10	1.10	1.10
1500	Leitch	1.00	1.00	1.00
1800	Little LL	.50	.48	.50
11165	Lomega	.13	.11½	.12
10100	Louvicourt	.22	.20	.21
900	Macassa	2.00	1.97	2.00
4600	Macdonald	1.12	1.08	1.09
10500	Macfie	.12	.11	.11¼
3500	Macho	.08	.07⅛	.08
1150	MacLeod	2.20	2.20	2.20
2250	Macmillan A	14	14	14
1125	Do B	14	14	14
800	Madsen	2.25	2.18	2.18
3500	Magnet	.21	.20	.20½
34150	Mackeno	1.19	1.10	1.15
825	Mal Gf	2.15	2.15	2.15
5000	Marbenor	.14½	.14½	.14½
3000	Martin	.05	.05	.05
430	Massey	40¼	40	40
7100	Matarrow	.28	.25	.28
325	McColl	17½	17¼	17¼
225	McIntyre	52½	52¼	52½
2400	McLellan	.05	.04	.05
86500	Mid Cont	.08½	.08	.08½
1450	Milton	1.50	1.45	1.50
730	Mining Corp	16¾	16⅜	16¾
7000	Moneta	.43	.41	.41
275	Mtl Loco	18¾	18¾	18¾
195	Moore	100	100	100
35	Do new	25¼	25¼	25¼
19500	Mylamaque	.13	.12	.12
165	Nat Drug P	12¼	12	12¼
125	Nat Groc	12	12	12
177	Nat Hose B	29¼	28½	28½
1500	Nat Pete	1.84	1.80	1.80
935	Nat Steel Car	28⅛	27¾	28⅛
230	Nat Trust	30	30	30
1133	New Brit Dom	1.05	1.01	1.03
61539	New Calumet	2.62	2.25	2.62
2400	New Dickenson	1.28	1.25	1.28
16550	New Goldvue	.36	.33	.34
3200	N Hugh Mal	.21½	.21	.21
3500	N Laguerre	.18½	.18	.18½
2695	New Lund	2.06	2.05	2.06
1750	New Marlon	.08¾	.08¼	.08¾
8500	New Norzone	.05½	.04½	.05½
3000	Nib	.05	.05	.05
6700	Nicholson	.22	.21¼	.21¼
4800	Nisto	.36	.35	.36
389	Noranda	73¾	73	73
2900	Norlartic	.33	.32	.32
1650	Normetal	4.85	4.75	4.75
3000	Norpick	.05	.05	.05
400	Nor Acme	1.05	1.05	1.05
6164	Nubar	.35½	.34	.34
5500	Obaska	.31	.29	.31
600	O'Brien	1.34	1.33	1.34
2600	Okalta	1.89	1.88	1.88
8510	O'Leary	.19	.17	.19
12500	Omnitrans	.04	.03⅞	.04
35400	Oil Select	.39	.36¼	.38½
2000	Orenada	.09	.08	.09
5000	Orlac	.05½	.05¼	.05¼
1600	Osisko	1.22	1.15	1.22
2675	Pac Pete	7.30	7.20	7.30
125	Page Hersey	51½	51¼	51¼
8300	Paymaster	.72	.70	.70
1600	Perron	.44	.43	.43
1725	Pickle Crow	1.67	1.66	1.66
28000	Porc Pen	.09½	.09	.09
6200	Porc Reef	1.08	1.04	1.06
55	Powell River	62¾	62½	62½
100	Power Corp	20¾	20¾	20¾
300	Preston	1.41	1.40	1.41
14400	Quebec Labrador	.21½	.20½	.21
9530	Que Manitou	2.70	2.62	2.69
5150	Queenston	.75	.75	.75
265	Quemont	24½	24½	24½
4800	Quesabe	.63	.60	.61
2500	Que Chibougam	.52	.50	.52
8750	Red Pic	.32	.30½	.31
16000	Reef Pete	.30	.25	.30
30	Royal Bank	29½	29½	29½
200	Royal Oak	10½	10½	10½
1500	Royalite	12⅞	12¾	12⅞
1500	Rupununi	.02¾	.02½	.02½
120	Russell	23	23	23
30221	Ryan	.26	.23½	.25
10	St Law Pap 1P	103	103	103
306	San Antonio	2.50	2.45	2.50
100	Scythes	15	15	15
100	Selburn	1.53	1.53	1.53
8000	Senator	.21	.20	.21
5000	Shawkey	.23	.22	.23
12200	Sheep Creek	1.42	1.32	1.40
117130	Sherritt	2.98	2.26	2.94
110	Sicks Brew Vt	20	20	20
12600	Silanco	.24	.23½	.24
110	Silknit	23½	23	23½
500	Silv Stand	2.30	2.30	2.30
150	Simpsons A	35⅝	35¼	35⅝
240	Do B	31	30½	31
40	Do P	100	99⅞	100
5240	Siscoe	.57	.55	.56
2650	Sladen	.63	.62	.62
100	Southam	19	19	19
930	Stand Chem	10	9¾	10
100	Stand Pav	13⅝	13½	13⅝
510	Steel of Can	28½	28⅛	28½
165	Do P	29¾	29½	29¾
6365	Steep Rock	6.80	6.65	6.65
11000	Sud Cont	.04⅞	.04	.04
1100	Sullivan	3.00	3.00	3.00
4200	Superior Oil	.80	.79	.79
4000	Surf Inlet	.11	.11	.11
540	Sylvanite	1.15	1.15	1.15
100	Taylor Pearson	7¼	7¼	7¼
725	Teck Hughes	2.35	2.31	2.35
9000	Thom Lund	.09	.08½	.09
225	Tip Top	22½	22	22
800	Torbrit	1.22	1.20	1.22
100	Tor Elev	11⅞	11⅞	11⅞
1600	Tower Pete	.33	.32	.32
250	Traders Fin A	29	29	29
4000	Trap Resources	.51	.47	.51
20718	Trans Ty	.55	.49	.50
2857	Union Gas	19⅜	19⅛	19¼
560	Union Mining	14	14	14
35	United Corp B	34½	34½	34½
21500	Asbestos	.93	.87	.87
450	Un Keno	9.00	8.95	9.00
560	United Steel	8¼	8	8¼
1100	Ppper Canada	1.80	1.75	1.80
1260	Ventures	9.35	9.25	9.35
37900	Villbona	.16	.14	.15
7700	Violamac	.63	.60	.61
3000	Vulcan	.26	.26	.26
510	Waite	9.65	9.60	9.65
2000	West Ashley	.36	.35	.35
95	Weston	31½	30½	30½
1800	Winward	1.15	1.10	1.10
7000	Wingait	.04½	.04½	.04½
196	Wpg El	37¾	37¾	37¾
500	Wright Har	1.73	1.71	1.73
6400	Yale	.54	.52½	.52½
8000	Yellorex	.10½	.09	.09
	CURB			
1075	Anglo Nfld	29½	29¼	29½
100	Asbestos	37½	37¼	37½
20	BC Pulp	190	190	190
2300	Brown Co	9	8¾	9
35	Do P	126	125	125
35	Do P	126	125	125
300	C & D Sug	21½	21¼	21½
2400	CW Lumber	6⅝	6½	6½
1320	Con Paper	33¾	33¼	33½
355	Hayes	35⅛	34¾	35
625	Int Paper	50½	50¼	50½
25	Int Util	[illegible]	[illegible]	[illegible]
885	M & O Paper	24	23¾	24

Ventes totales: 1,850,000 actions.

Titres mobiliers inactifs sur les marchés de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne

SEANCE DU 21 NOVEMBRE 1950

	Off.	Dem.
Ac Atl A	x23½	23⅞
Do P	..	104
Amal El	7	8½
BC Bk Note	13	x13½
BA Oil P	..	30
BC El 4¾ P	100	101
BCPow B	..	4.70
Bruck B	8⅜	8½
Bul	6.35	6.50
Burrard B	..	8½
C Forg A	27	x28
C N Pow	10¾	11½
C Safe P	102	..
C Wire A	102½	108
Cdn Bronze P	105¼	..
Cdn Conv A	8	..
Cdn Cott	50½	..
Do P	26½	27
Cdn Fairc P	135	..
Cdn Oil 4 P	84	..
Do 5 P	99¾	100
C Glass	..	28
Crown Cork	35½	..
Davis A	x21	..
D Dair P	20	..
D Glass	62	63
Do P	35	36
D Stores	12¾	..
D Tar P	..	22
D Tex P	172¼	..
Dryd	27½	28
Eddy A	19½	20
En & Heat	22	..
Esta P	21¾	..
Fraser P	102	..
Gair P	97	..
Gat 5 P	106½	108
Do 5½ P	..	111
G Bak	2.50	2.80
GS Wares	18¼	x19
Goodyear P	52¼	..
Gyp	22	23
H. Henfrew	..	x26
Do P	100	..
I Coal	25½	..
Do P	120	125
I Bronze	8½	10
I Nick P	135½	..
Lab	..	18¾
Pam P S P	..	102
L of Woods P	150¼	155
Lang	14	15
L Secord	x14	x14½
Legare	x19	..
Lewis	x9	x10
Lindsay	10	..
Do P	110	..
Ldn Cdn Inv P	..	105
MacKinnon	15	..
Do P	90	..
Mailman P	..	93
Mitch J S	100	..
Molson A	x28	29
M Tele	50⅝	51¼
Murphy	x22	..
N Drug	8⅞	9
Do P	12	13
Nia Wire	28	30
Ogilvie P	165	x170
Ont Stl P	125	..
P Hersey	50½	..
Penm P	145	..
Price P	28	28½
P Trans	14¼	14½
Reg	22½	25
Do P	x85	..
St Law C	28½	28¾
St Law Fl P	..	138
S Will P	140	143
Sicks	19½	21
Do Vt	..	x20½
Simon	x10	..
Do P	..	97¾
Simp A	35½	..
Do B	30	..
Southam	..	19½
S C Pow	26½	27
S Chem P	93	x95
Tooke	5¾	6
Tuck P	157	159
Viau	43	45
W. Grog	34	..
Do A	32½	..
W Koot P	170	..
Weston P	100	..
Wilsil	17½	18
Wpg El P	99⅜	..
Zeller	14½	15¼
Do 5 P	26¼	..
Do 6 P	..	28½
CURB		
Augo Fab B	..	4.50
Beatty	11¾	..
Beld Cort	160	..
Do P	165	..
Bel Glov	x8	9½
Do P	..	16¼
Brand H	9	..
Bright	14	..
BC Pack A	12¼	x14½
Do B	9	9½
BCP P & P	..	190
Burnett	4.30	4.75
Butt	8¾	..
C Floor B	11	..
C Pack A	40	..
Do B	..	39½
C Starch	27	30
Do P	106	..
C Vin	12	14½
Cdn Dredge	27½	29½
Cdn Food	3.25	..
Do A	6	7
Cdn G El	380	..
Cdn Ind P	177	x178
Cdn Inger	66	80
Cdn I Inv	9	..
Do P	93	99½
Cdn West	..	78
Cass P	114	..
Cat A	12¼	x13
Celtic	12	..
Chatco Stl	x10	11½
Chat Gai	9	10
Cinz A	..	1.00
C Neon A	1.50	..
Com M P	5.25	5.75
Cons B	8	9
Cons Litho	30	32
Cons Aex	14	15
Do P	18	..
Cosmos	16	..
Crain	9	9½
Dav A	32	32½
Do B	13	..
D Eng	68	70
D Malt	23¼	23½
E Koot P	63	..
E Bak P	84½	..
E Stl	5¾	..
Esmond P	17	20
F Farm	x31½	..
Fed Grain A	12	12⅞
Do P	..	124
Fleet	1.35	1.50
Freiman	10	..
Do P	92	..
Goodyear	..	110
Hfx Ins	11¼	x12
Horner	..	10
Htl de Las	14	..
Hubb P	16	..
I Paint A	9¼	9¾
Do P	22	26
Inv Found	16	17½
Do P	52	53½
Journ	13¼	14
Lowney	15⅝	15¾
MacLaren	49½	50¾
Mar T & T	18	18¾
Do P	18⅛	19½
Maxwell	11½	x11½
Melch	4.75	5.00
Do P	10¾	12
Mica	..	1.00
Moore	..	101
Do P	..	27
Mt Roy Rice	14½	x15
Nat Groc	11	..
Do P	27¾	..
NS L & P	21¼	..
Do P	105¾	110
Nuclear	7	8½
Orange Cr	4.25	5.00
Paton	x11	x15
Do P	22½	24
Pow Corp. 2 P	52½	55
Purity	6¼	7
Do P	48	..
Que Tel	3	6
R & M Bearings	..	19
Reits	21½	x22
Sangamo	13½	15
Std Clay	12	15
Std Pav	12½	..
U Amus A	37	..
Do B	26	..
Do Vt	37	..
U Corp A	28¾	..
Do B	34	35
U Dist	x24	27½
U Fuel B	20	..
U Sec	40	43
West Grain	.50	..
Wilson JC	9⅛	..
Windsor	20	22
Woods	21	28
MINES (en cents)		
Akait	118	..
Alta	6⅛	11
Arno	2	..
Beat	3	4⅞
Bonville	7	9
Cart Mal	3½	4½
Cent Man	..	41
Cent Min	6½	7
Chesk	10	11
Coch Willans	142	162
Cons Lebel	..	16½
Cournor	11	14
Donalda	45	55
Duvay	..	6
El Sol	5	6
God's L	38½	..
Goldbeam	3	4
Goldora	..	9
Heva	..	15
Hill	10	..
Hud R	10	..
L Row	..	10
Lingside	3½	..
Louvi	19	22
MCI Proc	..	$53
Min Corp	$16½	16¾
Nechi	35	45
New Youvre	3	..
New Marlon	3	..
O'B	130	134
Pand	3	5
Para	3	8
Pato	255	275
Paym	..	100
Pioneer	190	210
Pitt	3½	5½
Quemont	..	$25½
Que Man	265	280
Red Crest	2¾	..
Sheep Cr	138	..
Soma	3¼	5
Stand	10	11
Tible	3	..
Trebor	7	9
Vill	..	17
V Mal	2¼	2½
Waite Am	935	..
Westy	4	4⅞
HUILES		
Decalta	16	24
N PPacalta	7½	..
Omni	3½	4½
Pan West	36	40

x--lots incomplets.

Tendance des marchés

Séance du 21 novembre 1950

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

SECTION INDUSTRIELLE

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
25,910	Brown Co	9	inc.
5,585	Cons Paper	33½	+ ¼
5,510	Anglo Newfld	29¼	inc.
3,625	Trans Tel	0.50	— 0.04
2,875	Can W. Lumber	6⅝	inc.
2,625	Comm Alcohol	4.10	+ 0.25
2,371	Can Pacific Ry	21⅛	inc.
2,115	Dist Seagrams	29⅝	— ⅛
1,742	Fraser	38½	+ ½
1,560	Ind Acceptance	35	+ ⅛

SECTION MINIERE

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
24,600	Belle Chib	0.57	— 0.08
22,700	Sherritt Gordon	2.94	+ 0.12
18,500	Quebec Smelting	0.25	+0.04¼
17,700	Quebec Chib	0.50	— 0.03
13,700	New Calumet	2.58	+ 0.28
12,250	Cons Candego	0.42	inc.

Volume des ventes: 309,800 actions, comprenant 89,300 industrielles et 220,500 minières.

Cours moyens à Montréal

	8 Ban.	10 Uti.	20 Ind.	30 Comb.	10 Pap.	15 Or
Mardi	32.44	85.1	186.1	152.5	638.51	56.72
Lundi	32.53	85.3	185.1	151.8	636.63	56.47
Sem der	32.41	84.0	185.1	151.4	620.79	57.04
Mois der	31.87	83.6	181.4	148.8	599.12	61.16
1949	29.71	75.7	137.4	116.8	365.14	68.83
Haut 1950	32.56	86.4	186.1	152.5	638.51	68.87
Bas 1950	29.22	74.5	136.0	117.2	355.89	50.97
Haut 1949	29.91	75.0	142.4	119.9	328.15	74.40
Bas 1949	27.09	70.0	109.5	96.3	251.34	60.17

Plusieurs moyennes à de nouveaux sommets.

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
117,130	Sherritt Gordon	2.94	+ 0.12
94,275	Acadia Uranium	1.00	inc.
86,600	Cobalt	0.76	— 0.06
86,500	Mid Continent	0.085	+0.01¼
86,200	Headway	0.155	+ 0.015
61,539	New Calumet	2.62	+ 0.37
58,000	Buffalo Can	0.28	— 0.07
50,600	Ascot	2.32	— 0.02

Volume des ventes: 1,850,000 actions.

Cours moyens à Toronto

	20 Ind.	20 Or	15 Mét.	15 Huile
Mardi	286.65	75.68	161.37	79.91
Lundi	287.29	75.90	160.91	80.69
Semaine der	284.30	76.78	157.45	81.16
Mois dernier	281.06	84.48	153.26	85.91
1949	202.10	106.60	112.43	60.84
Haut 1950	287.29	105.15	161.37	93.44
Bas 1950	203.27	69.57	104.35	58.45
Haut 1949	207.36	114.63	114.53	64.21
Bas 1949	157.28	87.96	77.43	38.78

La moyenne des métaux à un nouveau sommet.

Cours moyens à New-York

	30 Ind.	15 C.f	15 Uti.	60 Tit.
Mardi	116.3	55.6	45.3	84.6
Lundi	116.3	56.2	45.4	84.9
Semaine der	115.2	54.3	45.7	83.8
Mois dernier	116.7	55.2	45.8	84.8
1949	97.3	36.3	42.6	68.6
Haut 1950	116.7	56.3	47.7	85.0
Bas 1950	97.6	39.6	42.2	70.5
Haut 1949	101.6	40.2	43.6	72.2
Bas 1949	81.4	29.6	38.2	58.0

Cours moyens de Dow-Jones

Titres	Ferm.	Chang.
30 industries	231.16	— 0.37
20 chemins de fer	69.70	— 0.62
15 services publics	40.54	— 0.10
65 titres	83.44	— 0.33

Le calme règne à la Bourse de Londres

Londres, (Reuters) Une certaine hésitation mêlée d'incertitudes était manifeste hier à la Bourse de Londres à la suite de la nouvelle à l'effet que le gouvernement avait l'intention de reprendre ses importations de charbon.

Cette nouvelle ajoutée aux craintes actuelles de difficultés au sujet du combustible pour l'hiver qui vient a restreint l'intérêt récent dans les principales valeurs industrielles et provoqué des baisses occasionnelles dans les valeurs du

Bon débouché pour le bétail

Montréal, (PC) Les légers arrivages ont été vendus facilement à des prix fermes sur les marchés aux bestiaux de Montréal hier.

Les arrivages de lundi consistaient en 1,382 bêtes à cornes, 1,338 moutons et agneaux, 921 porcs et 1,559 veaux. Les offres hier comprenaient 127 bêtes à cornes, 27 moutons et agneaux, 142 porcs et 155 veaux.

Quelques génisses de qualité moyenne se sont vendues $20-$22 et les communes $15-$19.50. Les vaches de moyenne qualité rapportaient $18-$19.50, les communes $16-$18 et pour la mise en conserve et la charcuterie, $13-$15.50. Les bons taureaux payaient $21-$22, les communs et moyens $16-$20.

Un lot de bouvillons lourds de bonne qualité a payé $27.25.

Les bons veaux de lait s'enlevaient à $31-$33, les communs et moyens à $25-$30. Les veaux d'herbe s'établissaient à $18-$21 et les sujets de l'année à $16-$17.50.

Quelques agneaux trouvaient preneurs à $29, alors que les communs baissaient à $20-$24. Les moutons variaient de $9 à $16 suivant la qualité.

Les porcs de la catégorie "A" rapportaient $29.25 et les truies $24-$25 habillées (abattues).

A Londres, la moyenne des titres ordinaires a baissé de 0.1 point à 118.1.

Les obligations à New-York

	20 C.f.	10 Ind.	10 Uti.	10 V.é.	10 H.c.
Mardi	97.8	101.5	193.6	73.0	110.2
Lundi	97.8	101.5	103.6	72.9	110.3
Semaine der	97.7	101.3	103.6	73.0	110.3
Mois dernier	97.0	101.5	103.4	73.2	110.4
1949	91.4	102.5	104.9	69.5	111.9
Haut 1950	98.0	102.8	105.4	[illegible]	113.1
Bas 1950	92.5	101.3	103.2	68.9	109.7
Haut 1949	94.3	102.9	105.3	70.7	112.6
Bas 1949	88.4	101.6	100.8	62.9	108.8

Nouvelles de la Bourse de Montréal

CONGE DE NOEL

La Bourse et le Curb de Montréal fermeront leurs portes le samedi 23 décembre 1950.

NEW GOLDVUE MINES

Le Curb de Montréal a été avisé par New Goldvue Mines Ltd que Torny Financial Corporation Limited a souscrit et payé 50,000 actions additionnelles à 20 cents du capital-actions.

Il y a option courante sur 50,000 autres actions à 20 cents, sur 200,000 actions à 25 cents et 200,000 à 30 cents.

Le total des actions en circulation est de 2,541,171, et 458,829 sont dans le Trésor.

ANACONDA OIL

Anaconda a fait savoir au Curb de Montréal que 50,000 actions du Trésor ont été emises en paiement d'une redevance de 5 p.c. pour une subdivision de la section 19 située dans le district de Redwater, dans le canton 58. C'est l'emplacement projeté pour un puits dont le forage doit commencer dans une semaine. Ces actions portent a 2,412,520 le total des valeurs en circulation, alors que 1,587,460 actions demeurent encore dans le Hrésor.

SIEGE EN DEMANDE AU CURB

Un siège au Curb de Montréal est actuellement en demande, pour la somme de $9,500. C'est le prix versé à l'occasion de la plus récente transaction, le 25 octobre de cette année.

Le montant le moins elevé qu'on ait enregistré récemment fut de $6,000, lors de la vente d'un siège en novembre 1949.

Bourse de Londres

Cours fournis par la Presse Associée

21 novembre 1950

Titres	Ferm.
Anglo-Amer. of So. Africa	142s 6d
Anglo-Dutch	11s 9d
Anglo-Iranian	129s 4½d
Anglo-Newfooundland Dev.	188s 9d
Associated Electricm Ind.	83s 3d
Babcock & Wilcox	65s 6d
Boots Pure Drug	49s 6d
British-Amer. Tobacco	103s 1½d
British Celanese	24s 10½d
Cable & Wireless (x)	£93⅛
Canadian Pacific	$37¼
Carreras "A"	121s 3d
Central Mining	£2¼
Consolidated Gold Fields	50s
Coourtaulds	40s 10½d
De Beer	51s 3d
De Havilland	42s
Distillers	19s 7½d
Dunlop Rubber	65s 6d
Electric & M. Ind.	19s 7½d
Ford Ltd.	45s 6d
General Electric Lt	81s 9d
Guiness (Arthur) Sor ...o.	134s
Haandley Page	27s 7½d
Hudson's Bay Co.	95s 4½d
Imperial Chemical	43s 10½d
Imperial Tobacco	107s 6d
Lever Bros.	43s 7½d
Metal Box	48s
Mexican Eagle	21s 7½d
Mount Isa Mines	34s 3d
Rand Mines	150s
Rhodesian Anglo-Amer.	49s 3d
Rhokana Corp.	370s
Rolls-Royce	110s
Shell T & T	68s 9d
Tanganyika Concessions Ltd.	33s
Trinidad Leaseholds	24s 9d
United Molasses	46s 10½d
United Steel Ltd.	28s 6d
Venterpost Gold	30s 6d
Vickers Ltd.	34s 10½d
West Witwatersrand	53s 1½d
Woolworth	43s 10½d
Obligations :	
British 2½ p.c. Consols	£73⅛
British 3½ p.c. War Loans	£96 3-16
British Fundings 4 p.c. 1960-1990	£107 13-16
Brit. Transports 3 p.c. 1978-1988	£95⅛
German 5 p.c. 1924	£24¼
Consols 4 p.c.	£104¼
War 3 p.c.	£104½
Funding 2½ p.c.	£99⅞
Victory 4 p.c.	£110¼
National Defence	£104½
Conversions 3½ p.c.	£98½
National War Bonds 2½ p.c.	£100 11-32
Treasury 3 p.c.	£86⅞
Redemption	£94⅛
Savings Bonds 55-65	£101⅛

(x) Valeur au pair de £100.

Pour un déjeuner exquis
essayez la douce et crémeuse
Crawford's
CARAMEL SPREAD SUR DES ROTIES
Pure
Excellente
Délicieuse

Cours des huiles

Cours fournis par Gulf Securities Corp. Ltd

Séance du 21 novembre 1950

	OFF	DEM.
Admiral	17¼	
Alta Pac	35	38
Anaconda	13	15
Atlantic	235	250
Anglo Can	480	495
Calmont	83	86
Command	55	
Commoil	145	
Cmwealth	180	190
Dalhousie	32	
Davies	20	24½
East Crest	10	10½
East Leduc	21	24
Federated		500
Globe Oil	55	57
Hannah	8½	9½
Hi Sarcee	10½	11½
Leduc Cons	32	33
Leduc Calmor	26½	27
Central Leduc	225	240
Leduc West	107	112
McDougall Segur	21	22
Mercury	12½	13½
Mill City	18	21
Model City	54	57
National	181	184
Okalta	185	195
Pac Pete	720	730
Phillips	90	100
Princess	160	165
Richfield	45	50
Roxana	27	32
Royalite	1250	1275
Share	10	10¾
South Brazeau	10¼	11
Spooner	36	38
Sunset	32½	34
Superior	79	80
Turner Valley	20	
United	42	44
Vulcan	25	30

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc.

Séance du 21 novembre 1950

	OFF	DEM.
Anglo Can Tel A	10¾	11½
Baillargeon J B Pfd	1¾	..
Banque d'Economie	30	..
Banque d'Epargne Mtl	44	..
Beauh L & Pow	26½	27¾
Beauh Pow	12	14
CDN Arena	70	..
CDA Life Ass	660	750
Cooksville A	20	23
Do B	11	13½
Cuban CDN Sugar	5	..
Dupuis Frères Pfd	22¾	24½
Guar Co of Na	405	425
Intprov Brick A Pfd	85	..
Do B Pfd	35	..
Laprairie Co Com	7	..
Do Pfd	105	..
La Prévoyance Cie d'Ass	15	..
Prévoyants du Canada	102	..
Prov Bank of Can	16¼	17¼
Prudential Trust	13½	..
Que Apts	36	..
Que Tel & Pow B	1.75	..
St Law Brice	39	..
Sun Life Ass	1300	1350
Soc D'Admin	40	..

Fonds mutuels

Cours fournis par A.M. Kidder & Co.

Séance du 21 novembre 1950

x Affiliated Funds. Inc Com	4.50	4.87
x Am Business Sh	3.92	4.24
x Boston Fund Inc	22.29	24.10
x Bullock Fund, Ltd	21.38	23.42
CDN Inv Fund	5.66	6.20
Cmwealth Int Corp	4.48	4.92
x Dividend Shares	1.68	1.85
x Eaton & Howard Bal Fund	29.44	31.38
x Fundamental Investors Inc	17.16	19.13
x Group Secs -- Auto Sh	7.03	7.71
Do Rail Shares	2.70	2.98
Do Steel Shares	7.03	7.71
x Incorp Investors	28.83	31.17
x Keystone Custodian B-4	11.19	
x Mass Investors Trust	32.50	35.14
Do 2e Fund Inc	15.66	16.93
Resources of Canada	5.15	5.66
x Wellington Fund Inc	19.12	19.76
Compagnies de placement		
x Independent Trust Sh	2.41	..
Leverage Fund	3.33	3.66
x Nor Am Trust Sh (1955)	4.54	..
Do (1956)	2.54	..

x en fonds américains.

Rapport de travaux de Québec Chibougamau

Montréal. — Il ressort du dernier rapport de Quebec Chibougamau Goldfields Limited que l'exécution de 22 trous de sondage au diamant, représentant 7,300 pieds, forés sur l'extrémité de l'île Merrill, a revelé un gisement de 425,000 tonnes, d'une teneur de $16.92 en cuivre, zinc, or et argent, et, celà, jusqu'à une profondeur de 350 pieds.

Le gisement se trouve dans une zone de cisaillement semblable à celle repérée sur la mine avoisinante Merrill Island Mining Corp. Des trous plus profonds, aux fins de rencontrer le gisement à des profondeurs verticales de 400 à 500 pieds, ont été exécutés. Aux niveaux de 460 et de 425 pieds, il a été rencontré deux intersections laissant voir des largeurs de 10 et 5pieds respectivement, d'une teneur un peu moindre, mais qui se compareraient bien aux résultats à ce jour; ce qui prouverait, toutefois, le prolongement du gisement jusqu'à au moins 460 pieds de profondeur. L'entreprise poursuit une campagne de sondage au diamant sur une haute échelle, conjointement avec Merrill Island Mining, aux fins de déterminer le prolongement d'une anomalie sur leurs frontières. Cette dernière représenterait l'extension de la structure de Koko Creek.

En outre des travaux précités, l'entreprise se propose d'exécuter au cours des mois d'hiver des travaux d'exploration et de géologie sur cette partie de la propriété très favorable, reposant sous le lit du lac Doré. C'est là que l'on présume que la faille McKenzie Narrows est supposée passer sur une distance de 11,000 pieds. La compagnie a conclu un contrat pour un levé géophysique (électrique) dont l'exécution devra être faite dès que le lac sera gelé. Un accord a été conclu avec le contracteur pour le sondage au diamant, afin qu'il y ait 6 foreuses au cours de l'hiver sur le lac Doré.

Port-Alfred Scolaire vend des 3 1-4% à 98.04

La Commission scolaire de la ville de Port-Alfred, dans le comte de Chicoutimi, a vendu, $25,000 d'obligations par séries dix ans. Les titres, qui portent intérêt au taux de 3 1-4 p. cent ont été adjugés, à un prix de 98.04, à un syndicat formé de Dudley Dawson Ltd et J. T. Gendron, Inc. La corporation se trouve ainsi à emprunter à un loyer moyen net de 3.636 pour cent.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 15 novembre 1950

SOUMISSIONS POUR OUTILLAGE (4 GRATTES) POUR SERVICE DE DENEIGEMENT

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSION POUR OUTILLAGE (4 GRATTES) POUR SERVICE DE DENEIGFMENT" et adressées au greffier de la cite, hôtel de ville, Québec, seront reçues d'hui à LUNDI, le 27 NOVEMBRE 1950, à MIDI (heure normale de l'est).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'ingénieur de la cité.

F.-X. CHOUINARD,
Greffier de la cité.

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

SOUMISSIONS POUR UNE NOUVELLE CONDUITE D'AQUEDUC.

Québec, le 18 septembre 1950

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et adressées au soussigné, seront reçues d'hui à midi, le 12e jour de décembre 1950, pour la fourniture, le trancheiage, le remplissage, la pose et le jointement d'une conduite d'aqueduc de 48 x 24 pouces de diamètre (approximativement 7 milles de longueur) et de ses accessoires, tels que valves, branchements, autres constructions connexes, etc., suivant les plans et devis préparés par M. Geo. Demers, Ingénieur-conseil et approuvés par l'Ingénieur de l'Aqueduc de la Cité.

On peut se procurer les plans, devis et formules de soumissions au bureau de l'Ingénieur de l'Aqueduc, Hôtel de ville, Québec, entre neuf heures A. M. et quatre heures P. M. sur paiement d'une somme de $50.00, laquelle somme sera remboursée sur réception, en temps convenable, d'une soumission "bona fide".

Les soumissions doivent être faites en duplicata sur les formules de soumissions attachées au devis. Chaque soumission doit être accompagnée d'un chèque accepté tiré sur une banque à charte du Canada, payable au Trésorier de la Cité, pour un montant de 10% du prix de la soumission, ou tel que mentionné dans le devis.

La Cité ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions et le contractant paiera aux notaires de la Cité leurs frais pour le coût du contrat et de cinq copies notariées pour usage officiel.

F.-X. CHOUINARD.
GREFFIER DE LA CITE

CORPORATION DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER DE LA CITE

Québec, le 9 novembre 1950.

SOUMISSIONS POUR LA CONSTRUCTION D'UNE CENTRALE D'INSPECTION DE LA VIANDE, AU MARCHE ST-ROCH

AVIS PUBLIC est par le présent donné que des soumissions cachetées, scellées et endossées : "SOUMISSIONS POUR LA CONSTRUCTION D'UNE CENTRALE D'INSPECTION DE LA VIANDE, AU MARCHE ST-ROCH" et adressées au greffier de la cité, hôtel de ville, Québec, seront reçues d'hui à JEUDI le 23 NOVEMBRE 1950 à midi (heure solaire).

Pour plus amples informations et blancs de soumission, les soumissionnaires devront s'adresser au bureau de l'ingénieur de la Cité.

F.-X. CHOUINARD,
Greffier de la Cité.

BUREAU DU TRESORIER DE LA CITE QUEBEC

13 novembre 1950

AVIS PUBLIC
ROLE POUR TAXES D'AFFAIRES, PERSONNELLES, ETC., 1950-51

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les livres des cotiseurs pour tous les quartiers de la cité ont été complétés et que ces livres seront ouverts à toutes les personnes intéressées tous les jours, depuis 10 heures a.m. jusqu'à 5 heures p.m. (les dimanches et jours de fête exceptés) et le samedi de 10 heures a.m. à midi, durant une période de trois semaines, du lundi 13 novembre 1950 au lundi 4 décembre 1950 inclusivement.

Toute personne qui se croira lésée par quelque entrée aux dits livres de cotisation devra, dans la susdite période, porter plainte devant le Bureau de revision de la cité, par écrit, et sous serment. Cette plainte écrite doit être déposée durant la période susdite au Bureau de revision et le secrétaire de ce bureau doit donner aux intéressés, à leur dernière adresse connue, un avis des jours et heures où ils seront entendus.

Après le 4 décembre 1950 aucune plainte ne sera reçue et les livres ne seront, pour aucune considération, modifiés.

le trésorier de la cité,
C.-R. FONTAINE, C.A.

Illustrée
Sedan Custom Dodge 4 portes

Quiconque a une voiture Dodge vous le prouvera!

Il y a une Dodge qui répond à *vos* besoins, quel que soit le prix que vous désirez payer votre voiture. La série Dodge comprend à la fois deux des voitures les moins chères sur le marché : le coupé DeLuxe à trois places et le sedan à deux portes, et la luxueuse Dodge Custom, la voiture la moins coûteuse avec commande par fluide (également disponible avec transmission Gyro-Matic comme équipement spécial).

Votre dépositaire Dodge-DeSoto se fera un plaisir de vous fournir tous les détails, ainsi que les prix de tous ces modèles. Allez le voir aujourd'hui.

Avant d'acheter une nouvelle voiture, il est sage de l'essayer . . . de la conduire . . . de vérifier sa valeur. Conduisez donc une nouvelle Dodge et constatez vous-même sa facilité de manoeuvre, sa performance et sa sécurité exceptionnelles.

La Dodge *Custom* vous offre l'agrément de conduite et la commodité de la TRANSMISSION GYRO-MATIC — à titre d'équipement supplémentaire.

DODGE DELUXE · DODGE SPÉCIAL DELUXE · CUSTOM DODGE *LA VOITURE LE MEILLEUR MARCHÉ À COMMANDE PAR FLUIDE*

337 rue Prince-Édouard **MORRISSET AUTOMOBILES INC** Québec. Tél.: 5-7158

BEAUDOIN MOTOR SALES, St-Agapit, Lotbinière — CIE DE TRANSPORT MONTMORENCY LTEE, Beaupré, Cté Montmorency — LAPOINTE & BROCHU Enr., St-Malachie, Dorchester — BEST AUTO SERVICE INC., Donnacona, Portneuf — ROMEO TANGUAY, St-Philémon, Bellechasse

Résultats
LA JOURNÉE MÊME
ESSAYEZ VOTRE CHANCE!

Une petite annonce publiée dans

L'ÉVÉNEMENT JOURNAL

le matin produira des résultats le jour de sa publication

SIGNALEZ: **5-5133**

Les avis de naissance, décès, fiançailles, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., sont chargés à $1.00.

L'Evénement-Journal est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général. La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des dépêches spéciales qui sont aussi réservées.

(Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.)

des annonces classées
TARIF AU COMPTANT
L'EVENEMENT-JOURNAL
TEL.: 5-5133

Dans les notes sociales, carnets mondains, 10 cts la ligne comptée minimum, 0.35; 6 insertions pour le prix de cinq, 24 insertions pour le prix de 18. Annonce classée avec titre en gros.

Les annonces venant de l'extérieur et réclamant un casier devront être accompagnées de .05 pour frais d'expédition du courrier.

L'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel, $0.03. Exemption est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées $0.50 l'insertion suivant la formule officielle etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion, suivant la formule.

Frais additionnels de 0.25 pour chaque facture non payée dans les trois jours ouvrables qui suivent la date de facturation.

Prix de l'abonnement à "L'Evenement-Journal" Québec, Lévis, Sillery et Ste-Foy, livraison à domicile .03 le numéro, .18 par semaine et $9.00 par année. Etats-Unis $7.50 par année, $3.75 pour six mois, $2.00 pour trois mois et .80 par mois. A la campagne $6.50 par année, $3.25 pour six mois, $1.75 pour trois mois et un mois .80.

Nous n'acceptons aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non responsabilité.

ARGENT A PRETER

De L'Argent
Sans Délai
Pour Vos Affaires

Quand vous avez un besoin urgent d'argent pour faire fructifier votre commerce, empruntez de Trans Canada Credit Corporation. Les prêts d'affaires sont negociés rapidement, privément, dans une atmosphère courtoise. Voyez Trans Canada pour votre prêt d'affaires, dès aujourd'hui.

Dans Québec et Banlieue.

TRANS CANADA

CREDIT CORPORATION LIMITED
400 Blvd Charest, Ch. 106, Québec.
Tel: 2-4723

13—E

$1,000 à $100,000 à prêter sur première hypothèque 5 p. c. L.-E. FORTIER, N.-P. 72 DE L'EGLISE. TEL.: 5-9450. HAY 13—F84195—E

ARGENT A PRETER Commercial Finance Corp., Ltd, 61 RUE D'AUTEUIL, TEL. 2-6488 ou 3-0450.

E. N. 13H—F86720—E

A TAUX RAISONNABLES argent obtenu en premières hypothèques. Villes, campagne. Service rapide, confidentiel. 3478 Park Ave, Montréal HA. 3566.

CON 13—F84929—E

DIVERS

ACHETONS

POCHES, Guenilles, crin, fer, métaux etc. QUEBEC SACKS SUPPLY, 100 RUE MGR GAUVREAU TEL.: 3-4553.

HAY CDH—F84233—E

DIVERS A VENDRE

VENTE REMUE-MENAGE. Réelle aubaine! Salle St-Mathieu, 58 rue d'Aiguillon, jeudi 23 novembre, à 3 heures.

HOMMES DEMANDES

EXCELLENTE opportunité pour vendeurs avec expérience dans la vente directe au consommateur. Vendez les fameuses chemises de réputation nationale Stetson, faites sur mesures. Généreuse commission. Ventes à répétition. Ecrivez à Stetson Shirts Company, Postal Station S, Montréal.

HAY—89—F85139—E

VENDEUR BILINGUE, faites $50.00 en vendant directement aux consommateurs, dix heures par semaine. Nouveaux produits électriques exclusifs se vendent à première vue. Aucun placement exigé, résultats garantis. Territoire exclusifs ouverts pour vente à temps plein. Ecrivez ou télégraphiez à Case 294, Dept. 12 L Hamilton, Ontario.

HLY—89—F89053—E

TYPOGRAPHE DEMANDE

On demande un Typographe d'expérience pour composition à la main, dans un atelier Classe B. Bonne condition de travail, avec plan d'Assurance-Vie et Assurance Maladie. Faire application par lettre, en mentionnant nombre d'années d'expérience et aussi le nom de votre dernier employeur. Ecrire Case 910, L'EVENEMENT-JOURNAL, Québec.

HHY—89—F89014—E

Le service des signaux

Québec, o— Montant 1.05 p.m. Imperial Alberta 62 est, dû 4.30 p.m. St-Jean 14— Neigeux, ouest.

Cap Saumon, 82 — Neigeux, nord. Montant 12.10 p.m. Capitaine Simard avec remorque.

Pointe Noire, 103— Neigeux, nord ouest.

Port-Alfred, 152— —Arrivé 1. a.m. Crowborough Hill, 4 a.m. N.O. Rogenaes.

Pointe au Père, 158— Neigeux, nord. Montant 11.25 a.m. Valacia 45 est, dû 2. p.m. 11.35 a.m. Eleni D, 11.45 a.m. Ramore Head, 1.20 p.m. Vandalia.

Matane, 202— Pluvieux, est.

Mechins, 221— Parti montant 10. a.m. Guy Bartholomew, dû Québec, demain 2. p.m.

Riv. à la Martre, 263— Pluvieux, nord ouest.

Pointe Renommee, 330— Pluvieux, calme. Montant 7.40 a.m. Cairnesk 90 Ne. 11.45 a.m. Esso Allentown. Descendant 7. a.m. Sunrell.

Cap des Rosiers, 354— Pluvieux, fort sud.

Pointe Maquereau, 409— Nuageux, sud.

Pointe Escuminac, 466— Nuageux, sud.

Pointe des Monts, 220— Pluvieux, calme.

Pointe de l'Ouest, 332— Brumeux, fort sud.

Pointe de l'Est, 444— Nuageux, fort sud.

Point Tupper, 581— Nuageux, sud est.

North Sydney, 575— Montant 12.-20 p.m. Esso Rochester 35 est. Descendant 11.25 a.m. Pendeen.

Cap Race, 835— Brumeux, ouest.

Point Amour, 678— Pluvieux, sud est.

Belle Isle, 739— Brumeux, fort sud est. Montant 8.20 a.m. Bassano 500 est.

Montréal à Québec

Longue Pointe, 134— Neigeux, nord ouest. Montant 11.05 a.m. Mont Blanc. 11.55 a.m. Anunciada. Descendant 12.15 p.m. Manigog & Remorque. 1.55 p.m. Cygnus.

Cap St-Michel, 125— Nuageux, nord ouest. Montant 11.10 a.m. Damia. Descendant 12.35 p.m. Keyport, 12.45 p.m. Bristol City, 12.45 p.m. Imperial Ottawaw.

Sorel, 100— Nuageux, nord. Arrivé montant 1.10 p.m. Driller. Passé midi Louisburg. Arrivé descendant 10. a.m. Warkworth. Passé descendant 2. p.m. Keybell 1.40 p.m. Lismoria. 1.50 p.m. Mont St-Joseph.

Trois-Rivières, 68— Neigeux, nord ouest. Arrivé montant 12.30 p.m. Saint-Malo. Parti montant 12.30 p.m. Walter B. Reynolds, 1.35 p.m. L'Aiglon, le Grebe avec la barge 463 en remorque. Parti 2.20 p.m. Southcliffe Hall. Passé 11.30 a.m. Detector. Descendant 1.30 p.m. Firbranch, 2.10 p.m. Esso Asheville.

Batiscan, 51— Neigeux, nord est. Montant 12.20 p.m. North Shore.

Grondines, 41— Neigeux, nord. Descendant 9.35 a.m. Donjaco. Ancré 12.05 p.m. Safeguarder.

St-Nicolas, 13— Neigeux, nord ouest. Montant 2.15 p.m. Bayshell & Comté Matane. Descendant 2. p.m. John A. France.

Québec— Neigeux, nord ouest.

Dernière Heure

Pointe Renommée, 330— Montant 12.50 p.m. Blueseal 35 ouest du Cap Whittle.

MATERNITE

HOPITAL LA MISERICORDE éprouve du feu, chambres privées, semi-privées, salle. Surveillance médicale permanente, médecin au choix. Infirmières diplômées. Confidentiel. Avantages religieux. Admission à l'avance. MERE DIRECTRICE, 682, CHEMIN STE-FOY. TEL. 7-4411

E.N. 12S—F86508—E

MEDECIN

DR. CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes, 5½ ST-JOSEPH, 4-4061, 10 à 11, 2 à 4, Soirs: lundi, mercredi, vendredi 7 à 8.

CN CDR—F86064—E

VOLAILLES

LES POUSSINS BRAY pour décembre doivent être commandés maintenant. Nous pouvons vous faire parvenir votre commande rapidement des poussins d'un jour ou en croissance. Demandez les particuliers. Bray Hatchery agent, LA MAISON LANGEVIN, 140 de la Couronne, TEL.: 3-0619.

168—F88026—C

Les obsèques du Dr C.-O. Samson

D'imposantes funérailles ont été faites hier matin au docteur C.-O. Samson, qui, pendant plus d'un demi-siècle, pratique sa profession dans le quartier de St-Roch, dont il était un des citoyens les plus distingués. Des personnalités en vue, des hommes d'affaires, des officiers et représentants de différentes maisons hospitalières et autres organismes fédéraux et provinciaux figuraient aussi aux premiers rangs de l'assistance. Les plus vieux paroissiens de St-Roch ainsi que des citoyens de toutes les parties de la cité participaient à ce témoignage rendu au défunt.

La cérémonie religieuse fut imposante. M. l'abbé J. Rochette a chanté le service. Il était assisté de MM. les abbés A. Simard et Martial Dumas, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans les stalles du sanctuaire on voyait aussi MM. les abbés Réal Thomassin, Horace Gagnon, Alfred Langlois, Léandre Chabot, Alphonse Morel, Jacques Lesage, Pierre Gravel, St. Cantin, Henri Lamontagne, M. Letarte, Apollinaire Guay, Paul-Eugène Simard, Rosaire Bernier, P. E. Crépault, Adrien Caron, ainsi que les RR. PP. Marc Labonté et Lambert, O. P.

En tête du défilé, on voyait des détachement de la Gendarmerie provinciale et de la Police de la route avec le capitaine Raoul Sirois et le lt. N. Gosselin. Un landau de fleurs précédait aussi le corbillard à la suite duquel marchaient les membres de la famille.

Le deuil était conduit par les fils du défunt: les docteurs Mathieu Samson, Jacques Samson et André Samson; ses gendre, MM. Lucien Morin, C. Tessier, ses petits-fils, Yves Morin, Pierre, Louis, Jean et Paul Samson; ses frères, le notaire Paul Samson, Chs Samson; ses beaux-frères, MM. Placide Bellavance, Henri Matilieu, Hans Korff; ses neveux, Paul Matilieu, n. p., le docteur J. Fortier.

Des religieuses de la Congrégation des Filles du Sacré-Coeur, des Soeurs de la Charité et des gardes-malades de l'Hôpital St-Michel-Archange figuraient dans l'assistance nombreuse.

Dans le défilé, on voyait: M. le juge Edgar Champoux, S. H. le recorder R. Deblois, l'échevin Jos. Matte, m.p.p., l'échevin A. Boutet, Me Jean-Paul St-Laurent, c.r., le chevalier Alphone Talbot, J. Miquelon, m.p.p., Edouard Laurent, le docteur W. Brunet, Paul Brunet, Jacques Galipaut, avocat, le docteur Emilien Maranda, le docteur S. Caron, le docteur Eug. Bisonnette, Henri Roy, le docteur Wellie Verge, le docteur B. Grenier, le docteur M. Grenier, le docteur de la B. Fortier, le notaire Paul Grenier, H.-Jules Lepine, le docteur J.-M. Lesard, le docteur J. Audet, le docteur Gustave Ratté, le docteur Eustache Morin, le docteur L. Patry, le docteur C. Poulin, le docteur Eugene Blouin, le docteur Antoine Pouliot, le docteur Paul Larochelle, le docteur G.-H. Larue, le docteur F. Têtu, le docteur J. Fisher, Maurice Kieffer, avocat, le docteur Louis Bernier, le docteur A. Moisan, le docteur M. St-Amand, le docteur Fra Roy, le docteur M. Turcotte, le docteur C.-A. Painchaud, le docteur Alph Pelletier, le docteur Chs Marcil, le docteur Gustave Desrochers, le docteur R. Langlois, le docteur E. Allard, Henri Kieffer, le docteur R. Talbot, le notaire Raymond Cossette, Henri Keiffer, J.f., le docteur R. Talbot, le docteur R. Langlois, le docteur E. Dorion, Pn. Rousseau, C.R., le docteur P. Lortie, le docteur G. Paradis, le docteur A. Pelletier, le docteur Albert Jobin, le docteur M. Beaudry, le docteur L. Bourbonnais, Me J.-E. Grégoire, C. R.

On voyait aussi le lt-col Leon Lambert, MM. Jacques Gosselin, Maurice Desy, Louis Lavoie, Elz. Carmichael, B.-E. Leclerc, Maurice Côté, Lucien DeCelles, G. Simard, Noel-M. Comeau, R.-J. Belanger, Hilarion Doyon, Eugène Chamberland, Gene Létourneau, René Nadeau, Mastai Patoine, Paul Pelletier, Ad. Desroches, A. Leclerc, Henri Simard, Alph. Guay, Gustave Beaudry, G. Bureau, Emile et Jules Gaboulet, G. Gignac, Edmond Grignon, Jacques Bastien, J. Therrien, Paul Leschenes, H.-E. Lavallée, Maurice Deschenes, G.-H. Bruneau, Geo. Cova, Ls-M. Deschenes, Rol. Casault, Fernand-M. Deschenes, A. Marois, Geo. Muroney, R.-D. MacDonald, Eug. Vorelle, P.-F. Lalibertié, R. Simard, T. Morin, E.-E. Carrier, Edm. Déry, Paul Déry, J.-G. Lavertu, W.-E. Bégin, Ph. Bolly, C. Bolly, W. Shepard, H. Laberge, R. Talbot, W. MacMillan, Omer Couture, Ls-J. St-Cyr, L.-P. Martel, Alex. Blondeau, L. Forest, Jos. Samson, Eugene Delisle, R. Busslères, A. Chouinard, Nap. Lavoie, Ant. Pelletier, Adj. Côté, Alph. Côté, Louis Roy, Ed. Lépine, J.-P. Joubert, Bizear Carmichael, G. Poitras, E. Gaumont, J. E. Roberge, Chs Laflamme, J.-P. Gastonguay, Henri Roy, M. Marquis, J. Berthiaume, Pern. Lafleur, N.-L. Beauregard, Jean-Robert Rodolphi, c.r., J. Turcot, Rol. Barbeau, Aug. de Champlain, Elz. Laberge, Alph. Sirois, Pern. Forgues, Paul Audet, Alfred Morissette, Eug. Bedard, Jos. Morel, Louis Lavoie, H. Houde, St. Gilbert, J.-D. Laqueux, Ern. Leclerc, J.-Paul Bolduc, L.-L. Langlois, J. Marchand, Roger Paquet, J.-O. Martineau, J. Turcotte, R. Talbot, P. Talbot, C.-A. Giguere, H. Michaud, A. Pouliot, R. Larue, C. Rhéaume, Ant. Poulhot, M. Lézaré, E. Vézina, Alain Fortin, A. McCann, Alfred Langlois, Bernard Hamel, Jules Précourt, Jacques Arsenault, Albert Gagnon, Paul Lemay.

MM. Julien et Léopold Lepine, de la maison Germain Lépine, dirigeaient les funérailles.

La publicité dans les journaux est celle qui rapporte le plus.

Laret JUSQU'A VENDREDI SOIR

★ *Jean GABIN*
"MARTIN ROUMAGNAC"
avec Marlene DIETRICH

AUSSI

★ *FERNANDEL*
"L'ARMOIRE VOLANTE"
avec Berthe BOVY

BIENVILLE
Aujourd'hui à vendredi
Version Française
RONALD COLDMAN — SIGNE HASSO
dans
"DOUBLE VIE"
2e FILM
Robert Armstrong, Mae Clark
"STREETS of San FRANCISCO"

LE PROCES DU CARDINAL MINDSZENTY

en vedette
CHARLES BICKFORD as Cardinal Mindszenty
aussi
"THE BOY FROM INDIANA"
avec Rod McAllister
En primeur tous deux; jusqu'à jeudi
CARTIER

EMPIRE
à l'affiche jusqu'à jeudi
programme double
Joan Crawford
David Brian
THE DAMNED DON'T CRY
NEW WARNER BROS. SENSATION
VINCENT SHERMAN - JERRY WALD
aussi "Square Dance Katie"
avec Vera Vague

AUJ. VERSION FRANÇAISE

Rialto JUSQU'A VENDREDI SOIR

Splendide, extraordinaire! Drame sans pareil! FOLIE — qui s'enflamme en MEURTRE!

("The Climax") en TECHNICOLOR!
AUSSI
Joe Kirkwood dans
"JOE PALOOKA, CHAMPION"
(version française)

LA VENTE DES BILLETS POUR LE CONCERT
ERNA SACK
débutera
VENDREDI MATIN AU CAPITOL
Prix: 0.80, 1.40, 1.75, 1.90, 2.75
Les commandes postales sont acceptées
"Les Soirées Classiques"
1233 Forget, Sillery

AUJ. Version FRANÇAISE
20— Grandes Etoiles —20
FRED ASTAIRE
LUCILLE BALL
JUDY GARLAND
KATHRYN GRAYSON
ESTHER WILLIAMS
RED SKELTON
GENE KELLY
FANNY BRICE
VICTOR MOORE, etc.
dans M. G. Ms.
Magnifique Musicale.
"ZEIGFELD FOLLIES"
avec Atom Man vs Superman
AUX DAMES — SERVICE de TABLE "Souci" — LÉGER SUPPLÉMENT POUR FRAIS DE SERVICE
CLASSIC

DEMAIN, au Palais-Montcalm
LES COMPAGNONS
présentent
"La PREMIÈRE LÉGION"
de Emmet Lavery
"la meilleure interprétation des Compagnons" ("Notre Temps") "une entreprise dramatique formidable" ("Standard").
Billets: $1.00 - $1.25 - $1.50 (taxes inc.)

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 12.30 à 11.05 hrs; Holy Year (43 min.): 12.30, 3.05, 5.45, 8.25 hrs. Broken Arrow (93 min.): 1.35, 4.10, 6.50, 9.30 hrs.

CINEMA DE PARIS : — Si ça peut vous faire plaisir: 12.05, 3.27, 6.37, 9.50 hrs. Carrefour du Crime: 1.45, 5.07, 8.29 hrs. Continuel tous les jours.

CLASSIC :—Ziegfeld Follies (Version française): 1.00, 3.10, 5.20, 7.30, 9.50 hrs. Atom Man vs Superman: 2.55, 5.05, 7.15, 9.30 hrs. Nothing but Pleasure: 2.25, 4.35, 6.45, 9.05 hrs. Cartoon: 2.40, 4.55, 7.05, 9.20 hrs.

CAMBRAI : — Le Massacre de Fort Apache: 1.40, 3.35, 5.35, 7.30, 9.30 hrs. King of the Jockeys: 1.30, 5.20, 9.15 hrs. Coup d'oeil: 3.25, 7.20 hrs.

CARTIER : — Nouvelles: 2.26, 5.22, 8.18 hrs. Boy from Indiana: 2.41, 5.37, 8.33 hrs. Cartoon: 3.49, 6.45, 9.41 hrs. Guilty of Treason: 1.00, 3.56, 6.32, 9.48 hrs. Fin: 11.15 hrs. Continuel tous les jours.

EMPIRE : — The Damned don't cry: 1.00, 3.55, 6.45, 9.45 hrs. Nouvelles: 2.30, 5.25, 8.20 hrs. Square Dance Katy: 2.40, 5.35, 8.30 hrs. Continuel de 1.00 à 11.20 hrs.

IMPERIAL : — Representation continue: Les liens du passé: 1.10, 4.30, 8.00 hrs. Les Passageres de la nuit: 2.34, 6.05, 9.29 hrs. Sujets courts: 4.20, 7.51 hrs.

LAIRET : — Nouvelles: 1.15, 4.30, 7.45 hrs. Martin Roumagnac: 1.30, 4.45, 8.00 hrs. L'armoire volante: 2.56, 6.11, 9.26 hrs. Continuel tous les jours.

LAURIER : — Wait of the Red Witch: 1.00, 4.40, 8.40 hrs. Nouvelles: 2.45, 6.25, 7.45 hrs. Les Variétés Modernes: 3.05, 8.05 hrs. Caged Fury: 3.40, 6.45, 10.25 hrs. Continuel tous les jours.

PIGALLE : — Actualités Françaises: 12.15, 2.45, 5.47, 8.44 hrs. Lumières de ma Ville: 12.59, 3.56, 6.53, 9.50 hrs. Vie de Raimu: 12.30, 3.27, 6.24, 9.21 hrs. Fin: 11.36 hrs. Continuel tous les jours.

PRINCESSE : — Representation continuelle. Sujets courts: 1.00, 4.18, 7.36 hrs. Hangover Square: 1.25, 4.43, 8.01 hrs. Top O' the Morning: 2.39, 5.57, 9.15 hrs.

RIALTO :— La Passion du Dr Hoener: 1.05, 3.55, 6.50, 9.40 hrs. Sujets courts: 2.30, 5.28, 8.15 hrs. Joe Palooka Champion: 2.40, 5.35, 8.25 hrs. Fin 11.07 hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA : — Two Flags West: 1.00, 3.50, 6.40, 9.30 hrs. Nouvelles: 2.35, 6.25, 8.15 hrs. Holiday Rhythm: 2.50, 5.40, 8.30 hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.00 hrs.

PIENVILLE : — Street of San Francisco: 7.00, 9.50 hrs. Nouvelles: 8.00 hrs. Double Vie: 8.15 hrs.

CANADA : — Julia Misbehaves: 6.40, 9.45 hrs; Sujet courts: 8.00 hrs; En revenant: 8.10 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Side Street: 6.30, 9.40 hrs. Nouvelles: 7.50 hrs; Mercredi: 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — Le Trésor de la Forêt Vierge: 7.30 hrs. L'Odyssée du capitaine Scott (en couleurs): 9.00 hrs.

UN IMMENSE SUCCÈS! "LA PREMIERE LEGION" CHEZ LES COMPAGNONS

"La Première Légion", une pièce sur les Jésuites due à la plume d'un auteur américain: Emmet Lavery, a été rendue avec une telle ferveur et une telle perfection par Les Compagnons que pour une fois la critique leur a, à l'unanimité, servi les grandes épithètes. Les quelques extraits de presse qui suivent convaincront facilement le lecteur qu'il doit se rendre au Palais-Montcalm le 23, jeudi, pour la représentation de cette pièce par Les Compagnons. "Une pièce fort sérieuse et remarquablement bien jouée" dit "La Presse"; "Une magnifique distribution qui fait honneur à la pièce de Lavery" déclare le Herald; d'autre part on lisait dans "La Patrie": "avec la "Première Légion", Les Compagnons sont revenus à leur plus haut niveau théâtral". "Le Devoir" dit: "Les Compagnons ont donné un spectacle de premier ordre, où le problème du réalisme spirituel est posé en termes éloquents. La distribution est impeccable". Le "Standard" de son côté écrivait: "Voilà une entreprise dramatique formidable, ce dont la lecture seule de la pièce vous convaincra, et Les Compagnons lui ont fait un sort remarquable". Pour terminer cette litanie, citons "Notre Temps" qui disait: "Les Compagnons donnent, à notre avis, la meilleure interprétation de leur carrière", et "Le Canada": "La Première Légion" sera probablement le meilleur spectacle de l'année des Compagnons".

On peut se procurer actuellement des billets pour La Première Légion au Palais-Montcalm —

PIGALLE
A L'AFFICHE

AU MEME PROGRAMME
LA VIE DE RAIMU
A PRIX POPULAIRES
MATINEE 50c SOIREE 60c
Taxes incluses

SPÉCIAL
Actualités filmées du "Pèlerin Canadien", les scènes de la descente des corps de l'Obiou, et de l'identification des victimes. Une exclusivité de France Film.
Passe à l'écran à 2.45 - 5.40 - 8.35

Amusements

LES HELIANES AU PARIS

Avec l'ensemble Jacques Hélian, il faut retenir les trois charmantes Hélianes qui, avec le chanteur Jean Marco et le fantaisiste Jean Martin, apportent du soleil et de la gaité à cet exceptionnel spectacle qui prendra l'affiche tres bientôt au Cinéma de Paris.

PRINCESSE
"Top 'O The Morning"
avec
BING CROSBY ET BARRY FITZGERALD
"HANGOVER SQUARE"
avec
LAIRD GREGAR, LINDA DARNELL, GEO. SANDERS

IMPERIAL
Il avait un secret à cacher et une femme à trouver, poursuivant ses recherches parmi des dangers indescriptibles:
"LES PASSAGERS DE LA NUIT"
avec
Humphrey Bogart & Laureen Bacall
"LES LIENS DU PASSE"
avec
Franchot Tone & Janet Blair

CAPITOL MATINEE 40c SOIR 50c TAXE INCLUSE
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS
2 DERNIERS JOURS
Continu de 12h. 30 à 11 h.; "Broken Arrow" à 1h.35; 4 h. 10; 6h.50, 9h.30.
Un programme vraiment épatant vous est offert au Capitol cette semaine.

Aussi "HOLY YEAR"

LAURIER
Aujourd'hui à vendredi
2 bons film
John Wayne — Gail Russell
"WAKE OF THE RED WITCH"
Second film
Sheila Ryan — Buster Crabbe
"CAGED FURY"
A la scène (Matinée et soirée)
Vedettes en personne:
NIKKI MEKELATOS
Violoniste tzigane
LOUISE RIVIERE
Fantaisiste parisienne:
R.-P. MOREAU, M.C.
et l'ensemble de R. Boulanger
Mat. 34c - Soirée 50c - Continuel

L'inimitable
JEANNE D'ARC
CHARLEBOIS
en vedette
Chez Gérard
"LE RENDEZ-VOUS DE LA DISTINCTION"
★ MARCEL GUINDON BARYTON ET M. C.
★ ROBERT MARCOUX et son orchestre
DINER SERVI A PARTIR DE 8 HEURES
SPECTACLE A 9 H. 30 ET MINUIT
AUCUN PROBLEME DE STATIONNEMENT
La cuisine de chez Gérard fait les délices des gourmets.
RES.: 4-0549
COMMENÇANT SAMEDI:
LA BRILLANTE ETOILE FRANÇAISE
HENRI SALVADOR

DIMANCHE AU PALAIS DE L'AGRICULTURE
(Ancien Colisée)

TI-ZOUNE père, comédien par excellence, qui sera accompagné d'une pléiade d'artistes les plus réputés tels que: Oswald, Armand Marion et sa Charlotte, Jeanne d'Arc Charlebois, Ben O-Kay et une foule d'autres, dans un sensationnel spectacle de variété, présenté dimanche, un soir seulement. Ne manquez pas ce formidable spectacle.

VICTORIA
aujourd'hui 2 primeurs
Joseph Cotten, Linda Darnell
Jeff Chandler, Cornell Wilde
dans
"TWO FLAGS WEST"
Une aventure la plus étonnante de l'écran.
aussi:
Tex Ritter, Mary Beth Hughes, David Street, 4 orchestres dans la Comédie Musicale.
"HOLIDAY RHYTHM"

"GRANDE REVUE INTERNATIONALE"
RADIO-VAUDEVILLE
DIMANCHE SOIR
A LA TOUR
AVEC PAS MOINS DE 20 GRANDS NUMEROS AU PROGRAMME
Mettant en vedettes
• Normand BROOK — LE 'AL JOLSON' CANADIEN
• WILDOR — COMEDIEN
• MICHEL PALMER — LE PLUS PETIT CHANTEUR ET DANSEUR AU MONDE
• GABRIEL BIGRAS — LE BOURVIL CANADIEN
• NIKIE — ET SON VIOLON
• CLEM BILLING ET COMPAGNIE — No D'ANIMAUX SAVANTS, ACROBATIE, COMEDIE, JONGLAGE
• ROBERT SALONG — ACCORDEONISTE
• JOHNNY ROGERS — FAMEUX CROUNER
ET PLUSIEURS AUTRES NUMEROS
M.C. Léo RIVET — Orch. Lou GRAVEL
CE FORMIDABLE SPECTACLE SERA PRESENTE A PRIX POPULAIRES DE .75—1.00—1.25, taxe incl.
INFORMATION: 2-4818
SURVEILLEZ NOS ANNONCES A VENIR

Cinéma de PARIS à l'affiche
CLIMATISÉ POUR VOTRE CONFORT

BIENTÔT
Jacques HÉLIAN
ET SON ORCHESTRE

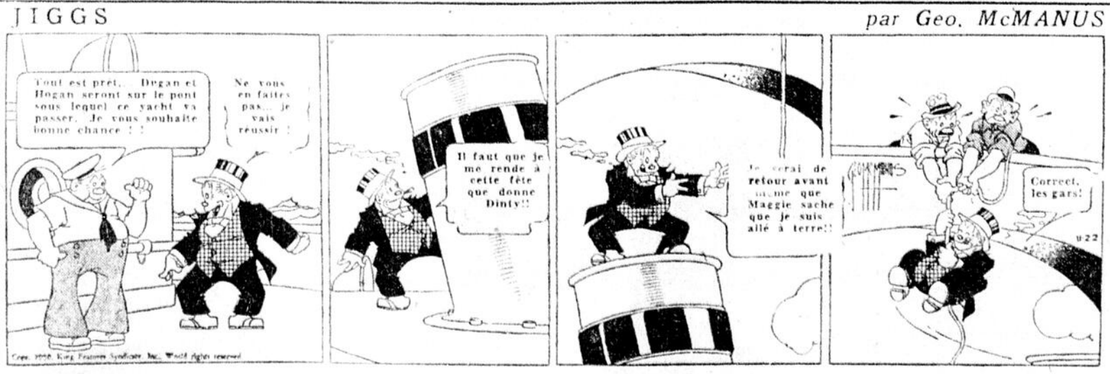
SPÉCIAL
Actualités filmées du "Pèlerin Canadien", les scènes de la descente des corps de l'Obiou, et de l'identification des victimes. Une exclusivité de France Film.
Passe à l'écran à 3.15 - 6.25 - 8.15

LISEZ ICI!

Nous croyons devoir attirer l'attention de nos lecteurs, et particulièrement des nombreux amateurs de ballets, sur le fait que l'abonnement à la plus imposante série de spectacles de Ballets jamais offerte à Québec prendra fin le 1er décembre. Après cette date, il sera trop tard pour réaliser l'appréciable économie qui vous est offerte par la réduction accordée sur l'abonnement, réduction qui vous assure de pouvoir assister à quatre soirées d'enchantement. Tout Québec parle de cette saison de danses présentée par des compagnies de première valeur, dont deux nous visiteront pour la première fois. C'est ainsi, que le 8 décembre le Ballet Espagnol d'Ana Maria, (considérée comme la plus célèbre danseuse espagnole de notre temps), donnera ses premiers spectacles à Québec.

On sait la vague de ces danses colorées et flamboyantes qui nous viennent de l'Espagne. La grande danseuse Ana Maria, qui a connu des succès fantastiques en Europe et en Amérique du Sud, fait sa première tournée des Etats-Unis et du Canada. Elle est accompagnée d'une troupe qui réunit 16 artistes de renom. Le 27 janvier, un seul soir, le plus somptueux événement artistique jamais offert à Québec: la compagnie entière des ballets de l'Opéra Royal Covent Garden de Londres. "The Sadler's Wells Ballet", présentera le plus beau ballet du répertoire "Le Las des Cygnes" en entier, soit 4 actes. Seulement 1800 personnes pourront assister à cette fantastique représentation! Assurez-vous de pouvoir être parmi ces heureux spectateurs. Il reste un nombre limité de billets en vente actuellement chez Lindsay, 203 rue St-Jean. La série comprend aussi la compagnie entière des Ballets Russes de Monte Carlo et l'éblouissante Mia Slavenska et sa compagnie du Ballet Variante. On nous prie d'aviser les personnes qui ont réservé des séries de bien vouloir aller les prendre avant le 30 novembre. Après, il sera trop tard.—

JIGGS — *par Geo. McMANUS*



TOM de la GRANDE TENTE — *par JOHN LEHTI*

Nouvelle Delhi, 22. (P.A.) Cette annonce parue dans un journal indien donne une idée de la situation critique du logement dans l'Inde : "Un homme d'affaires européen recherche une intéressante veuve ou une divorcée occupant un appartement. Objet mariage. S.V.P. donner des détails complets sur l'appartement".

MARCEL LATULIPPE

REMERCIE

Je désire remercier sincèrement tous les supporteurs qui m'ont secondé dans la lutte qui vient de se terminer. Je tiens à faire remarquer à tous les concitoyens du quartier que je ne garde aucune animosité pour personne et que tous trouveront en moi le même ami qu'hier.

MARCEL LATULIPPE

Décès de monsieur Henri Fortier

Un citoyen avantageusement connu et estimé de St-Henri de Lévis compte parmi les victimes du drame de l'Obiou. M. Henri Fortier, boulanger depuis de nombreuses années, était membre des cercles Lacordaire, et chevalier de Colomb; il était avantageusement connu dans toutes les paroisses avoisinantes. Homme de caractère, esprit profondément chrétien et d'une grande intégrité, il avait conquis l'estime de toute la population. Son décès a semé la consternation parmi ses nombreux parents et amis.

Un service sera chanté dans son église paroissiale de St-Henri de Lévis samedi, le 25 novembre, par le R. Père Gabriel Fortier, neveu du défunt.

M. Fortier, âgé de 59 ans, était l'époux en premières noces de da-Béatrice Grégoire. Il laisse dans le deuil son épouse, née Eliette Fontaine; ses fils, M. Roland Fortier, de Lyster; MM. Gérard, Gaston, Robert et Raymond Fortier, de St-Henri; ses filles, Mme Henri Côté (Gilberte), de Pintendre, Mme Georges Fortin (Madeleine), Mme Irénée Fournier (Françoise), de St-Henri, Mme Irénée Dion (Georgette), de Victoriaville, Mlle Yolande Fortier; une belle-fille, Mme Roland Fortier (Juliette Duclas); son beau-père et sa belle-mère, M. et Mme Cléophas Fontaine, de Pintendre; ses frères, M. Joseph Fortier, de Lévis; M. Arsène Fortier, de Montréal, et M. Ernest Fortier, de Québec; ses soeurs, Mme Albert Carrier (Eva), et Mme Alphonse Dion (Léda), de Lévis; ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Arthur Fortier, de Québec, Mme Edmond Fortin, d'Ottawa, Mme J.-B. Roy, de St-Henri, M. et Mme Dorvenie Grégoire, de Weedon, M. et Mme Albert Demers, de Québec, M. et Mme Léopold Grégoire, de Lévis, M. et Mme Eugène Grégoire de Montréal, Mme Ernest Fortier, M. et Mme J.-E. Gosselin, M. et Mme Arthur Grégoire, de St-Henri, M. et Mme Philippe Culet, de Québec, M. et Mme Aimé Fontaine, de Pintendre, M. et Mme Lorenz Bouchard, de St-Romuald, M. et Mme Paul Fontaine, de Pintendre, M. et Mme Hervé Fontaine, de Montréal, M. et Mme Charles Fontaine, de Pintendre, M. et Mme Henri Drapeau, de Biddeford, M. et Mme Lucien Cantin, M. et Mme Donat Paradis, de St-Romuald, M et Mme Roland Fontaine, de Montréal. Il était le cousin du R. Père Joseph Fortier, des Frères du Sacré-Coeur.

MORRIS'S FINEST **SLOE GIN** UN PRODUIT CANADIEN

Plante dévastatrice

Le genêt est une plante des plus destructives de la Nouvelle-Zélande.

COMMENT SOULAGER **UN DOS COURBATU PAR LE LUMBAGO**

Appliquer de l'huile chaude là où vous souffrez et frictionner jusqu'à ce que l'huile soit absorbée. Dans les pharmacies depuis 85 ans. ST-1F

EXIGEZ L'HUILE ÉCLECTRIQUE DU DR THOMAS

M. Léo Bédard mort à l'hôpital

On apprendra avec regret le décès de M. Léo Bédard, survenu dimanche dernier à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à l'âge de 54 ans 8 mois. En M. Bédard disparaît un citoyen avantageusement connu.

Le regretté défunt laisse dans le deuil, son épouse, née Imelda Hallé; sa fille, Mlle Gisèle Bédard; sa belle-mère Mme veuve Léon Hallé; ses frères, MM. Alexandre, Alphonse, Azarie, Charles-Henri et Philippe Bédard; ses soeurs, Mlles Diana et Alice Bédard, Mme Jean-Baptiste Joli (Rosanna), Mme Horace Gervais (Yvonne), Mme Benoit Bédard (Antoinette), Mme Armand Baker, (Antoinette), Mme Lucien Thibodeau (Cécile), Mme Antonio Rainville (Lucienne); ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. Emile Hallé, Robert Hallé, Henri Hallé Valère Hallé, François-Joseph Hallé, Chs-Edouard Noël, Benoit Bédard, Armand Baker, Lucien Thibaudeau, Antonio Rainville, Horace Gervais, J.-B. Joly; ses belles-soeurs, Mme Chs-Ed. Noël, Mme Alexandre Bédard, Mme Alphonse Bédard, Mme Azarie Bédard, Mme Chs-Henri Bédard, Mme Philippe Bédard.

M. Bédard laisse aussi plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu demain à Ste-Monique des Saules. D'ici là les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Sylvio Marceau.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Mort de madame Joseph Dubé

Madame Joseph Dubé, née Diana Poirier, épouse de M. Dubé, domicilié à 171¾ rue des Commissaires, est décédée à l'hôpital St-François d'Assise, à l'âge de 64 ans 6 mois.

Dans le deuil, Mme Dubé laisse son époux et son fils, M. Roland Dubé; ses filles, Mme Edgar Giguère (Amanda) Mme Frs Giguère (Victoria) et Mlle Marie-Louise Dubé; sa bru, Mme R. Dubé (Fabiola Bertrand), ses gendres, MM. Edgar Giguère et Frs Giguère; ses petits-enfants, Jean et Madeleine Dubé, Wilfrid, Marcel, Maurice et Albert Giguère. Elle laisse aussi plusieurs frères et soeurs ainsi que son beau-frère et sa belle-soeur, M. et Mme Wilbrod Laprise.

Les funérailles de Mme Dubé auront lieu demain à Jacques-Cartier. D'ici là les restes mortels sont exposés aux salons de la maison J.-Wilfrid Dubois.

L'inflation en Ontario

Toronto, 22 (PC) E.-B. Joliffe, chef C.C.F. de l'Ontario a déclaré lundi que le gouvernement provincial n'a pas pris une seule mesure pour enrayer l'inflation qui menace de saper l'économie canadienne.

Joliffe parlait à la radio des questions provinciales.

Le chef C.C.F. a reproché au gouvernement son inaction dans tous les domaines: enseignement, administration forestière, blocage des loyers, prix du lait, etc.

Blâmant le gouvernement de n'avoir pas protesté contre l'augmentation des tarifs du téléphone et des chemins de fre, Joliffe a déclaré qu'"il n'y a jamais eu un gouvernement aussi froidement indifférent aux misères du consommateur".

La province, a-t-il dit, devrait se joindre à des groupements pour demander au gouvernement fédéral de rétablir le contrôle des prix afin d'arrêter au moins la hausse des prix des produits alimentaires, des vêtements et la hausse des loyers.

Les mutineries en Nouvelles Galles

Sydney, Australie, 22 (Reuters) Des immigrants européens ont prié hier le premier ministre Robert-C. Menzies de créer une commission royale d'enquête sur l'administration du camp de Cowra, dans les Nouvelles-Galles du Sud, où une mutinerie a éclaté en fin de semaine sous le prétexte d'un changement dans la ration.

Cinq cents immigrants ont alors descendu le drapeau australien pour le remplacer par un drapeau noir en signe de protestation contre cette modification. Des Européennes ont menacé de "faire quelque chose de terrible" si les rations n'étaient rétablies suivant l'échelle antérieure et quelques immigrants ont commncé une grève de la faim.

La requête d'hier demandait que le directeur du camp, R. Andrews, soit remplacé par une personne plus "humaine".

Andrews a nié par la suite que les rations aient été coupées. Il a dit que celles-ci avaient été rajustées afin de rencontrer les besoins des travailleurs manuels, des travailleurs non manuels et des enfants.

Des officiels ont déclaré que les rations avaient été coupées de 43 pour cent le 15 novembre mais qu'elles avaient été rétablies par la suite.

Rhétos 1919-20 du Séminaire de Québec

Les Rhétoriciens 1919-1920, douloureusement affectés par la mort accidentelle de leur confrère très estimé, le Dr J.-Ulysse Demers et son épouse, victimes du désastre aérien des Alpes ,expriment aux familles respectives des chers disparus leurs plus sincères condoléances. Ils ont offert deux grand'messes qui seront chantées le 22 et le 23 nov. à 7 h., en l'église de Saint-Jean-Baptiste.

Ils se feront un devoir d'assister au service solennel qui sera célébré à 9 h. 20 aujourd'hui, le 22 novembre, en l'église de Saint-Jean-Baptiste.

Le Président.

LE MATIN, ÉVEILLEZ-VOUS HEUREUX COMME UN ROI

Combattez la constipation et l'indigestion! FRUIT-A-TIVES a fait ses preuves dans des milliers de cas. Les FRUIT-A-TIVES sont composés de fruits et de plantes.

Nouveau pont en Gaspésie

Carleton, 22 (DNC) Commencé l'an dernier, le nouveau pont de Ruisseau LeBlanc a été officiellement ouvert à la circulation publique le 14 novembre. Ce pont, dont s'enorgueillissent les populations de St-Charles de Caplan et de St-Siméon, unies comme des soeurs dans leurs manifestations sociales et leurs ambitions d'être toujours au pas du progrès, est situé à la limitrophe de leur territoire. Il est le plus moderne, sinon le plus élégant, de tous les ouvrages d'art de la route nationale de Québec à Gaspé.

Par un geste symbolique de bonne entente, l'autorité des paroisses en questions, représentée par M. le curé J.-H. Rioux et son honneur le maire François Robichaud de St-Charles de Caplan, d'une part, M. le curé J.-A. Miville et son honneur le maire Henri Poirier de St-Siméon d'autre part, formaient le premier convoi de voyageurs à rouler sur le pavé spacieux de ce pont qui, loin de causer un étranglement de la ligne routière, en constitue plutôt un élargissement de 27 pieds de tapis parallèle. M. J.-A. Brière propriétaire de l'hôtel Gaspésien de St-Charles de Caplan conduisait les distingués invités. Une cinquantaine d'automobiles faisaient escorte, on remarquait même des gens de Bonaventure et de New-Carlisle, une foule considérable s'était rendue sur les lieux, M. Bernard, gérant de la Fraternité Coopérative et tous ses membres, ainsi que de nombreux employés de la voirie.

Nous remercions M. J.-A. Brière d'avoir organiser l'inauguration mémorable de ce nouveau pont qui fait l'orgueil des deux paroisses.

Le pont de Ruisseau LeBlanc, long d'environ 450 pieds, enjambe un précipice qui suspend la travée centrale à 90 pieds du sol. Son orientation et les approches de plusieurs centaines de pieds qu'il a fallu construire à chaque extrémité corrigent un "S" dangereux pour la circulation.

Des félicitations reviennent à Me Henri Jolicoeur, député de Bonaventure, pour cette autre belle réalisation, ainsi que des remerciements à M. Maurice Gravel, ingénieur divisionnaire de la voirie du Québec, pour avoir hâté l'ouverture du pont Ruisseau LeBlanc dont l'imposante structure assise horizontalement, met en accusation le vieux pont, en bas de balance affaissée, (symbole d'un âge où l'on pesait choses et pens) et qui a rappelé suffisamment longtemps que même les ponts cobrés ne sont plus la norme du progrès.

Décès de monsieur Siméon Matte

M. Siméon Matte, ancien marchand de chaussures de St-Raymond de Portneuf, est décédé lundi à l'âge de 88 ans et 3 mois. M. Matte a été l'un des pionniers du village de St-Raymond et s'est toujours occupé des oeuvres méritantes de sa paroisse.

Monsieur Matte était l'époux de feu dame Marie Pagé. Il laisse dans le deuil, sa fille, Sr Ste-Marguerite de Cortone, des Soeurs de la Charité, fondatrice et directrice de l'hospice St-Jean à St-Raymond, et son neveu, M. l'abbé Gédéon Matte, curé de la paroisse Notre-Dame de la Paix à Québec.

Lui survivent également, une autre fille, épouse du notaire Philémon Bergeron ; sa belle-soeur, Mme Sigefroy Matte, de St-Raymond ; ses neveux : le Dr Omer Matte, de St-Basile, MM. Arthur, Ulric, Rosaire et Armand Matte, de St-Basile; MM. Ovide, Roméo et Lucien Matte, de Portneuf ; ses petits-enfants, Gérard, Thérèse Bergeron; Mmes C. Tardivel et Gérard Arsenault, toutes de Montréal.

M. Matte, qui était né à St-Basile, vécut cependant dès ses premières années à St-Raymond.

Ses funérailles auront lieu demain en l'église de St-Raymond.

Nos condoléances à la famille en deuil.

IN MEMORIAM

GAULIN — A Québec, le 21 novembre 1950, à l'âge de 57 ans, est décédé Joseph Gaulin.

Les funérailles auront lieu jeudi à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire Germain Lépine No 289 rue St-Vallier à 7 h. 45 pour l'église de St-Roch et de là au cimetière St-Charles.

22 nov. 2fs—F89347—E

MENEGLIER — A Québec, le 21 novembre 1950, à l'âge de 80 ans, est décédée dame Charles Ménéglier dit Laborde, épouse de feu sieur Charles Ménéglier.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 320 Grande-Allée, appt 76, à 8 heures 45, pour l'église St-Coeur de Marie, et de là au cimetière Belmont.

22 nov. 3fs—F89347—E

ST-GELAIS — A Ste-Anne de Beaupré, le 21 novembre 1950, à l'âge de 62 ans, est décédé monsieur Emile St-Gelais, propriétaire du magasin Souvenirs, époux de dame Marianna St-Gelais.

Les funérailles auront lieu samedi à neuf heures.

Départ de la maison mortuaire, 234, avenue Royale, à 8 h. 45, pour la Basilique de Ste-Anne de Beaupré et de là au cimetière paroissial.

22 nov. 3fs—C

parents et amis sont priés d'y assister

SERVICES SPÉCIALISÉS

J.-WILFRID DUBOIS, INC.
TEL.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué. J.-H. BUREAU, prés.-gérant. 2 DUROCHER, rés. 7-5781.
CRN—SSH—F88194—E

LA CIE HUBERT MOISAN
TEL. : 4-2473
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires, service ambulance. 297 ST-JOSEPH, Québec.
SSH—F89340—C

Le cardinal . . .

(Suite de la page 9)

de St-Grégoire de Nicolet et Mlle Jeanne Duguay, de Drummondville; son cousin, le Dr Georges-Henri Courchesne et Mme Courchesne, de Québec; ses petits-neveux et nièces, Pierrette, Benoit et Céline Tétreault, Frances, Louise et André Lesauteur, ainsi que des amis intimes de la famille de Son Excellence, M. l'abbé Bruno Poirier, de Nicolet, M. et Mme Robert Poisson et M. et Mme Georges Caron de Nicolet, et Mme Désiré Paré, de Drummondville.

La cérémonie de translation des restes s'est déroulée hier après-midi et fut présidée par Mgr Lionel Roy, P.D., prévôt du Chapitre. Malgré la pluie, une foule considérable suivit la dépouille mortelle depuis le palais archiépiscopal à la cathédrale. La foule était encore plus considérable aux funérailles de ce matin et tous accompagnèrent la dépouille mortelle jusqu'au cimetière, où, selon un désir qu'il avait exprimé, fut inhumé l'illustre disparu dont la perte est pleurée par tous. S. Exc. Mgr C.-E. Parent, vicaire capitulaire de Rimouski, a récité les dernières prières sur la tombe de celui dont il était l'auxiliaire.

LE CARDINAL McGUIGAN

Rimouski, 21. (DNC) Voici le texte de l'oraison funèbre prononcée ce matin par Son Eminence le cardinal McGuigan aux obsèques de Son Exc. Mgr Georges Courchesne, archevêque de Rimouski:

"Je désire offrir brièvement, mais sincèrement à S. E. Mgr Parent, au clergé et aux fidèles de l'archidiocèse de Rimouski, mon profond regret et ma grande sympathie à l'occasion de la mort soudaine de votre archevêque bien-aimé. Je l'ai connu personnellement dès les premiers jours de mon épiscopat, alors que j'étais archevêque de Régina. A cette époque, il fut assez bon de venir à mon aide par ses bons conseils et aussi par une aide matérielle appréciable, même quand son propre séminaire lui demandait de lourds sacrifices personnels. J'ai appris alors à jouir de son amitié personnelle, de sa conversation à la fois originale et pleine d'humeur; et j'ai apprécié ses grands dons intellectuels, son grand esprit de fraternelle charité et son insurpassable amour pour l'Eglise. Vous connaissez mieux que moi l'oeuvre énorme qu'il a accomplie dans votre diocèse comme pasteur des âmes. Zélé pour l'instruction religieuse de la jeunesse, il portait constamment son attention sur l'éducation chrétienne, sur la formation de la jeunesse de son diocèse. Il voulait et c'était son désir le plus cher faire de tous ces jeunes de vrais apôtres du Christ non seulement dans le sacerdoce mais aussi dans toutes les carrières. Il est parti pour rendre compte de son administration comme nous aurons tous à le faire un jour ou l'autre. Sa responsabilité comme prêtre et comme évêque était grande. La Divine Providence lui avait confié plusieurs talents qu'il a fait fructifier, en autant que la prudence humaine peut juger, pour la "plus grande gloire de Dieu", "Ad majorem Dei gloriam". Puisse votre cher archevêque reposer dès maintenant dans le sein de Dieu. Mais comme il nous est impossible de scruter les secrets de l'au-delà, votre reconnaissance, vos sentiments de piété filiale ne voudront être satisfaits qu'en offrant de nombreuses et ferventes prières pour le repos de son âme. En lui disant "adieu", "aurevoir au ciel", nous répétons avec ferveur et affection les paroles de la sainte liturgie "Requiem aeternam dona ei domine, et lux perpetua luceat Dei".

Il fit son dépôt

Kansas City, 22. (P.A.) William A. McCoy s'en allait à la banque déposer une somme de $6,000 provenant de son magasin. Un jeune bandit lui enfonce un révolver dans l'estomac. L'argent change de main. Une auto s'arrête sur le bord du trottoir. Le jeune quidam s'y engouffre mais le véhicule augmente de vitesse, en tournant un coin. Une porte s'ouvre et le jeune bandit s'y agrippe. Le sac tombe sur le trottoir. McCoy retrouve son argent et continue à la banque où il fait son dépôt.

Où trouver un fleuriste, Glace ou isolant certifié? Vous en trouverez la liste Dans l'Annuaire Classifié!

YELLOW PAGES ENREGISTRÉ

BATTERIE DE CUISINE sale et graisseuse nettoyée et polie avec

S.O.S

"Voyez! Comme S.O.S nettoie!"

Employez S.O.S { pour nettoyer les taches des cafetières. Nettoie l'intérieur et l'extérieur d'une façon magique. pour nettoyer la graisse des lèche-frites. Le savon que contiennent les tampons dissout la graisse, et les fibres la chassent.

TROP VIEUX? - MAIS NON!

N'y a-t-il rien de plus élégant qu'un couple marié qui sait danser ?

EN QUELQUES LEÇONS VOUS DEVIENDREZ UN BON DANSEUR, ET UNE CHARMANTE DANSEUSE chez Paramount.

Et, n'allez pas nous dire que vous n'avez aucun talent pour le pas rythmé; nos experts auront tôt fait de vous prouver le contraire ! Venez nous voir, ou téléphonez-nous : 2-2353 pour fixer l'heure de votre première leçon.

Ecoutez la musique de danse PARAMOUNT HIT PARADE tous les samedis soir de 7 h. 30 à 8 h. POSTE CJNT

STUDIOS DE DANSE PARAMOUNT
136 rue Saint-Jean

AROMATISÉ AVEC DU *Vrai* JUS DE CITRON!

Aimez-vous la tarte au citron dont la saveur a tout le piquant du véritable jus de citron? . . . Une tarte au citron qui tout simplement fond dans la bouche? . . . Une tarte au citron si facile à faire qu'on la réussit à tout coup? Le "Lemon Pie Filling" de Shirriff vous offre tout cela!

Il est fait avec du véritable jus de citron et c'est la seule garniture de tarte dont la saveur de citron est scellée intacte, sous forme liquide, à l'intérieur de la "coque de saveur". Chaque paquet contient deux portions, ce qui est plus commode et économique.

Essayez aujourd'hui même le remplissage Shirriff pour tarte au citron.

LEMON PIE FILLING SHIRRIFF

Villes américaines sans défense devant une offensive atomique

Washington, 22. (PA) — En cas de bombardements atomiques, plusieurs villes des Etats-Unis ne pourraient mettre en action qu'une infime partie d'un programme de défense civile contre de telles attaques. C'est du moins ce que déclare un rapport publié hier par l'Association des municipalités américaines, qui représente plus de 10,500 cités et villes des Etats-Unis. Ce rapport, rédigé par les représentants de 137 municipalités, attribue la responsabilité de cet état de choses aux autorités fédérales de Washington. En effet, le rapport déclare que le gouvernement fédérale n'a pas donné aux autorités locales des directives précises sur les mesures à prendre en cas d'attaques atomiques et n'a pas suffisamment insisté sur la nécessité d'entreprendre le plus rapidement possible l'organisation de la défense passive des villes américaines contre les raids atomiques. Cependant, plusieurs ville considèrent que leurs plans locaux sont pratiquement au point (sur papier); par contre, l'optimisme est moins grand quant aux plans d'ensemble pouvant répondre à un désastre considérable.

D'un autre côté, les auteurs du rapport soulignent qu'un grand nombre de municipalités hesitent à mettre à exécution des plans d'organisation de la défense passive contre les bombardements atomiques avant de savoir de façon précise quelle autorité gouvernementale serait chargée du financement de ces plans.

A ce sujet, le rapport que seules des grandes villes comme New-York, Milwaukee, Los Angles et San Francisco ont conservé des fonds importants à la mise sur pied de leur défense civile.

Un soi disant "maître plan" pour la défense passive a été présenté au Congrès par le président Truman, le 18 novembre. Le président pria instamment les officiels des villes et du pays de "travailler rapidement" à leurs plans sans attendre la décision du Congrès.

Un peintre de Vancouver s'en retourne à Dublin

Vancouver (PC) L'artiste-peintre Jeff Robinson se soucie peu d'être célèbre, pourvu que ce soit à Dublin.

Aussi l'homme de 33 ans, a-t-il sommairement ramassé ses pénates et environ 400 tableaux, et est-il parti pour l'Irlande de son enfance. Robinson déclare que dame Pauvreté est la compagne de vie d'un artiste, mais "qu'il devrait être plus facile d'être pauvre à Dublin".

Robinson était instructeur itinérant à l'emploi du département d'extension de l'université de la Colombie-canadienne. Il démissionna parce que la situation "ne payait pas assez pour retenir longtemps une personne compétente".

Son travail sera à peu près le même à Dublin. Mais il s'attend de découvrir des points de vue nouveaux grâce à "la Nouvelle Renaissance irlandaise".

Conférence publique au Conservatoire

Madame Rostra, professeur au Conservatoire de Musique de la Province, prononcera demain soir, à 8 heures, dans la salle du Conservatoire, rue St-Denis, une conférence intitulée: "La déshumanisation de l'art au 20e siècle". Le public est cordialement invité.

Au débat de l'A.G.L.

Mariage étudiant, une nuisance

"Le mariage étudiant est une nuisance", telle était l'opinion qu'exprimait hier soir le public, consulté par vote, au sujet du débat de l'A.G.E.L. qui avait lieu en la salle du Palais Montcalm.

Innovation dans ce genre d'échanges de points de vue contraires, après les plaidoyers alternés des partisans et adversaires la question posée fut mise aux voix parmi le nombreux auditoire qui devait départager: "Le mariage étudiant, nuisance ou réconfort ?"

Défendaient le "réconfort" du mariage étudiant: Mlle France Gagnon, MM. Philippe Casgrain et Bertrand Leblanc. Du côté opposé, leur répostaient avec un égal bon sens et une solide argumentation: Mlle Suzanne Bérubé et MM. Marcel Boulanger et Maurice Depeyre.

Chacun des orateurs représentait les diverses facultés universitaires: Les partisans du mariage étudiant appartenaient au droit, à la philosophie et au commerce, tandis que les orateurs opposés au mariage entre universitaires émanaient des facultés de Médecine, des Sciences et de l'école des Sciences domestiques. Les orateurs alternent de part et d'autre et en des discours alertes et ponctués d'esprit, font valoir le pour et le contre. En intermède, M. Charles Skinner, pianiste, exécute la "Polonaise" en do dièze mineur et la "Fantaisie Impromptue" de Chopin, qui lui valent des applaudissements de l'assistance.

Le débat est alors repris sous la forme "réplique libre" sous la direction de M. Martial Asselin, président de l'A.G.E.L., ce qui signifie que les contradicteurs se répondent mutuellement, argument pour argument, sans interruption.

Puis le public est invité à procéder comme en temps d'élection et à rendre un verdict, après s'être formé une opinion grâce aux faits qui leur ont été exprimés par les tenants et opposants du "mariage étudiant". Pendant le dépouillement, M. Skinner nous revient avec deux interprétations vocales et musicales de chansons du Sud.

300 sans abri après un ouragan, à Manille

Manille, 22 AFP) Un ouragan, accompagné de vents d'une vitesse de 60 milles à l'heure a traversé d'est en ouest l'archipel des Philippines, provoquant de sérieux dégâts.

Dans l'île de Bohol, 300 personnes se trouvent sans abri et l'on craint qu'il n'y ait des tués, tandis que dans la province de Itollo, quatorze villes auraient subi de graves dommages. L'ouragan se dirige vers le sud de la Chine.

TEMPERATURE

Toronto, 22 (PC) Minima et maxima pour la journée d'hier dans les principaux centres du Canada :

Villes	Min.	Max.
Dawson	-35	-29
Vancouver	43	51
Victoria	45	51
Edmonton	-14	-3
Calgary	-4	43
Saskatoon	-14	3
Régina	-9	20
Winnipeg	10	20
Port-Arthur	6	35
Sault-Ste-Marie	19	27
London	26	30
Toronto	25	33
Ottawa	21	27
Montréal	32	33
Québec	36	38
St-Jean, N.-B.	53	57
Moncton	30	62
Halifax	52	60
Charlottetown	37	62
Sydney	44	60
Yarmouth	54	58
St-Jean, T.-N.	32	--

Pronostics

Montréal, 22 (PC) Neige et temps froid aujourd'hui.

Régions de Québec, Cantons de l'Est, St-Maurice, Lac St-Jean et Baie-Comeau: froid, chutes de neige; vents nord de 15 à 25 milles. Minima et maxima: Québec, 25 et 30; Sherbrooke, 25 et 35; La-Tuque, 18 et 25; Chicoutimi, 18 et 25; Rivière-du-Loup, 25 et 30.

Régions de Montréal, Ottawa et Laurentides : nuageux, chutes de neige intermittentes; quelques périodes de beau temps; froid; vents nord de 15 milles. Minima et maxima: Montréal, 25 et 32; Ottawa 20 et 30; Ste-Agathe, 20 et 30.

On prédit une vague de froid pour plusieurs jours.

Le soleil — Lever: 6 h. 57; coucher: 4 h. 05.

Longueur du jour: 9 h. et 10 m.

La marée — Haute mer: 5 h. 07 et 5 h. 19; basse mer: 0 h. 10 et 12 h. 17.

Réunions et Conférences

Club Richelieu. — Déjeuner-causerie à 12 h. 30 p.m., au Château Frontenac; conférencier: Mgr Albert Tessier, directeur provincial de l'Enseignement ménager.

Cercle Goethe. — Présentation de films sur le Canada; hutte 29 de la Légion canadienne, ave. Laurier; 8 heures p.m.

Cercle cunicole. — Réunion mensuelle à la salle des Bills publics du Parlement; 8 heures p.m.

Beaux-Arts. — Conférence de M. Paul Gouin sur l'évolution de l'art canadien; Institut Canadien; 8 h. 45 p.m.

Jeune Commerce. — Dîner-causerie à la Dame Blanche, boulevard d'Orléans; conférencier: M. Gérard-A. Lessard 6 h. 30 p.m.

Etudes juridiques. — Conférence intitulée "Pie XII, pontife et diplomate"; Palais de justice; 8 h. 15 p.m.

Amicale de l'Ecole Morissette. — Soirée aux huitres pour les anciens de l'Ecole Morissette; à l'institution même; 8 h. 30 p.m.

Club libéral Québec-Est. — Assemblée et élection de 3 nouveaux directeurs; salle du club, 334 6ème rue, 8 h. 16 p.m.

Renault St-Laurent et L. Lambert aides de camp du lt-gouverneur

Me Renault St-Laurent, C.R., fils du t. h. Louis St-Laurent, premier ministre du Canada, et le lt-colonel Léon Lambert, chef de la Sûreté provinciale à Québec, ont été nommés aide de camp du lieutenant-gouverneur de la province de Québec, l'hon. Gaspard Fauteux. Les nominations de ces deux nouveaux officiers de la maison du lieutenant-gouverneur seront annoncées officiellement d'ici quelques jours.

Les aides de camp du lieutenant-gouverneur sont le lt-colonel D.-B. Papineau, aide de camp de service, le major J.-P. Martin, le vice-maréchal de l'Air Adélard Raymond, le lt-colonel L.-F. L'Espérance, commandant du Régiment de la Chaudière, le vice-maréchal de l'Air McEwen. L'hon. Gaspard Fauteux vient d'y ajouter le commandant Renault St-Laurent et le lt-colonel Leon Lambert.

Quartier latin

Le juge Bienvenue, conférencier au dîner des étudiants en Droit

Ce dîner-causerie annuel aura lieu vendredi. — L'hon. Bienvenue a choisi pour titre "Souvenirs et Conseils". — Etude sur Beaudelaire au Comité Guillaume Budé. — La bourse québécoise de la Société royale.

Le dîner-causerie annuel des Etudiants de la faculté de Droit aura lieu vendredi soir au Clarendon et aura comme hôte d'honneur et conférencier l'hon. juge Valmore Bienvenue, récemment nommé à la Cour Supérieure. Criminaliste réputé avant d'être élevé à la magistrature, l'hon. Bienvenue a choisi à son auditoire de futurs disciples de Thémis des "Souvenirs et des conseils" puisés dans sa féconde carrière.

Les autorités religieuses, civiles et universitaires ont été invitées à ce dîner, qui réunira également une grande partie du corps professoral avec les étudiants. Le dîner sera précédé d'un cocktail à 6 h. 30.

Le P. Louis Morice au Comité Guillaume Budé

Le Révérend Père Louis Morice, o.f.m., cap., professeur de littérature française à la Faculté des Lettres de l'Université Laval, fera une conférence au Comité Guillaume Budé demain soir à 8 heures 15. Le révérend Père Morice traitera le sujet suivant: "Sens et place des "Correspondances" dans la mystique et la poétique des Baudelaire". Licencié ès lettres (Poitiers), docteur ès lettre (Rennes), ancien professeur de littérature française à la faculté libre des Lettres d'Angers, le révérend Père Morice a déjà publié plusieurs ouvrages, entre autres, une étude sur Verlaine, le drame religieux et une **édition critique commentée** de Sagesse de Verlaine. Le public est cordialement invité à venir l'entendre à la Faculté des Lettres, le jeudi 23 novembre à 8 heures 15.

Bourse de Québec offerte par la Société royale

Grâce à la générosité du ministère du Bien-Etre social et de la Jeunesse de la province de Québec, la Société Royale du Canada accordera, en 1951, une bourse de $1,200 à un Canadien de langue française qui a déjà poursuivi des travaux de recherches dans le domaine de la littérature, de l'histoire ou des sciences sociales. Les demandes d'inscription peuvent être adressées à M. Maurice LeBel, président du comité des bourses de la Société Royale du Canada, à l'université Laval de Québec.

Aux Mardis universitaires

L'encyclique "Humani Generis" n'est pas purement négative

Le doyen de Philosophie, de Laval, M. Charles de Koninck, a affirmé hier que l'encyclique "Humani Generie" n'est pas purement négative, qu'au contraire elle est très positive. Il a précisé que cette encyclique, dans laquelle Pie XII traitant de "certaines opinions fausses qui menacent de ruiner les fondements de la doctrine catholique" indique la direction à suivre pour aller à la Vérité.

Celui qui aime la Vérité, dit M. de Koninck, aime les condamantions qu'elle contient. Ce qui est important c'est de retenir ce qu'on peut faire. Par cette encyclique le Pape a fait une économie pour nous.

M. de Konninck reprenait hier soir aux Mardis universitaires, ses commentaires sur cette importante encyclique spécialement destinée aux théologiens et aux philosophes catholiques. M. de Koninck s'est arrêté hier sur les passages traitant du "danger du relativisme dogmatique", et du "rôle du magistère de l'Eglise" après avoir souligné que l'encyclique fait ressortir l'unité qui existe entre la foi, la théologie scolastique et la philosophie acceptée par l'Eglise.

Dans le cours de ses commentaires, M. de Koninck dit que l'attitude que doit avoir un docteur catholique devant un document catholique qu'il ne comprend est très simple. S'il ne comprend ce n'est pas parce que le document n'est pas compréhensif mais parce qu'il y a quelque chose chez-lui qui fait défaut.

M. de Koninck dit qu'on ne peut trouver de document pontifical ou le magistère de l'Eglise soit si clairement défini, que dans "Humani Generis", insistant sur cette phrase de Pie XII: Et bien que ce magistère doive être pour tout théologien en matière de foi et de moeurs, la règle prochaine et universelle de vérité, car le Christ Notre-Seigneur lui a confié tout le dépôt de la foi, Ecriture Sainte et Tradition, à garder, à défendre et à interpréter, toutefois le devoir qu'ont les fidèles d'éviter aussi les erreurs qui voisinent plus ou moins avec l'hérésie, et par conséquent d'"observer même les constitution et décrets par lesquels le Saint-Siège proscrit et prohibe de telles opinions mauvaises", est parfois aussi ignoré d'eux (les théologiens) que s'il n'existait pas".

M. de Koninck poursuivra la semaine prochaine toujours aux Mardis universitaires ses commentaires sur cette encyclique.

Collaboration des employés de la Colonisation mise en relief

L'hon. J.-D. Bégin, M. l'abbé Arthur Fortier, M. le député Jacques Miquelon ont fait hier soir l'éloge des employés du Ministère de la Colonisation dont le dévouement et la compétence permet à la grande oeuvre de la colonisation de se réaliser. C'était à l'occasion du traditionnel "banquet aux huitres" annuel des employés du ministère au Chalet des fonctionnaires provinciaux.

Les orateurs avaient été présentés à l'assistance par M. Camille Roy, qui s'est fait le porte-parole des convives pour féliciter M. l'abbé Arthur Fortier de sa récente nomination au poste de sous-ministre adjoint et pour promettre à ce dernier la pleine et entière collaboration de tous.

Le premier à parler a été M. Jacques Miquelon, à titre de député du "comte de colonisation par excellence".

—"Nous avons fait de la colonisation en Abitibi quoiqu'en disent certains... qui, eux, ne font de la colonisation qu'à la radio. Et je crois que ces gens-là devraient venir voir sur place ce qui s'est réalisé", a déclaré le député Miquelon qui a souligné que le colon est "satisfait de son sort".

L'hon. J.-D. Bégin, ministre de la colonisation, ayant pris la parole après M. Miquelon, a remarqué que le poste de député de l'Abitibi n'est pas une sinécure.

—"Je remercie M. Miquelon, dit-il, de sa collaboration qui nous exempte d'un certain nombre de problèmes".

L'hon. Bégin a également remercié de son travail, M. l'abbé Arthur Fortier, nouveau sous-ministre adjoint de la colonisation. Le ministre a dit qu'il s'était réjoui de la récente nomination de M. l'abbé Fortier notamment à cause de sa grande expérience dans le demaine de la colonisation. Cette nomination a été rendue nécessaire par le travail considérable au ministère. Le ministre a dit souhaiter un prompt rétablissement à M. Stanislas Bégin, sous-ministre de la colonisation, actuellement malade.

Puis M. J.-D. Bégin a félicité le personnel du ministère de son travail, de son dévouement, de son jugement et du coeur qu'il met à l'ouvrage pour le succès de la colonisation dont dépend la survivance du Canada français.

M. l'abbé Arthur Fortier a fait, de son côté, l'éloge de la colonisation qui stabilise l'économie de la province. Et il a mis en relief le fait que l'esprit de collaboration est nécessaire à cette oeuvre, notamment entre employés du ministère, qui veulent d'ailleurs tous la même chose: "le bonheur des colons et la gloire de la colonisation".

On remarquait à la table d'honneur, outre les personnalités déjà nommées: M. Jean Parrot, chef du service de l'agronomie; M. L. P. Lessard, chef des services extérieurs; M. P. E. Boutin, chef du service de placement; M. Paul Vincent, chef du service des travaux; M. Roméo Lebel, chef du service de surveillance et d'aide aux colons; M. Albert Audet, pourvoyeur; M. Antoine Cimon, conseiller juridique; M. Guy Samson, chef du service des défrichements et des colonies forestières; etc.

Le "banquet aux huitres" a eu lieu grâce à la générosité de certains fournisseurs du ministère.

Deux accidents de la circulation

Deux accidents, qui n'ont fait aucun blessé mais uniquement de légers dommages matériels, se sont produits hier soir à la haute ville.

Une automobile conduite par M. Paul Lavallée, domicilié à 116 rue Hermine, a heurté Donald Tupper, 14 ans, de 22 St-Simon. Le jeune Tupper se promenait sur sa bicyclette quand il fut frappé. Il s'en tira indemne, mais sa bicyclette est quelque peu endommagée

Une légère collision entre deux automobiles eut lieu à l'intersection de l'avenue Belvédère et du chemin Ste-Foy. Un des véhicules était conduit par M. Jos Gagnon, domicilié à 23 avenue St-Sacrement, et l'autre est la propriété de la Canada Silk, 79 boulevard Charest.

L'enquête fut faite dans les deux cas par les constables Gosselin et Riopel, du poste no 2.

Nommé en Espagne

Madrid, 22 (AFP) Le nouvel ambassadeur d'argentine en Espagne, le général Oscar R. Silva, a présenté hier ses lettres de créance au général Franco.

-ɹəɟ ɯb xnɐɔ ənb sɐɔuos ɐp ɔnɐnbɐ Rogenales.

Appréhendé pour assaut simple

La sûreté municipale a appréhendé hier un homme accusé d'assaut simple. Le prévenu avait frappé une jeune fille la semaine dernière dans un quartier de la haute ville. Il fut arrêté sur mandat. L'assaillant sera traduit devant les tribunaux aujourd'hui.

Les tragédies du rail au pays

(Par la Presse Canadienne)

La collision d'un convoi de soldats et d'un train trans-continental du Canadien National près de Canoe River, Colombie-Canadienne, hier, rappelait les principaux désastres ferroviaires ci-après, survenus au Canada depuis 1900:

26 décembre 1902: — 28 morts dans une collision sur le Grand-Tronc à Wanstead, Ontario;

21 janvier 1910: — 43 morts dans le déraillement d'un train du Canadien Pacifique à, Webbwood, Ontario;

7 juillet 1915: — 16 morts quand un train électrique a quitté la voie ferrée à Queentown, Ontario;

20 mars 1929: — 14 morts quand deux trains du Canadien National se sont télescopés à Drocourt, Ontario;

25 décembre 1934: — 15 tués dans une collision du Canadien National à Dundas, Ontario;

15 août 1936: — 22 morts dans une collision entre un camion et un convoi du Canadien Pacifique à Louiseville, Québec;

27 décembre 1942: — 36 tués dans une collision entre un convoi de soldats et un train local de passagers à Almonte, Ontario;

10 septembre 1943: — 11 morts quand un autobus fut heurté par un train du Canadien National à Aldershot, Ontario;

1er septembre 1947: — 31 morts et disparus dans une collision entre un trans-continental du Canadien National et un train de vacances à Dugald, Manitoba;

14 janvier 1948: — 9 morts quand deux trains de passagers du Canadien National se sont télescopés à Wykes, Québec.

Barnet, Angleterre (PC) Une femme mari n'est réellement pas misérable. Il a seulement les bras trop courts et les poches trop profondes", servant de témoin lors d'une cause devant le tribunal, dit: "Mon

AUX FORESTIERS INDÉPENDANTS
COUR D'AIGUILLON 3807
Assemblée générale, mercredi soir à 8 heures au Palais Montcalm. Partie de cartes. Apportez vos cartes, s.v.p.
Le secrétaire.

Venez déguster vos mets favoris dans une ambiance fashionnable au RESTAURANT La Dame Blanche
Boul. D'Orléans
• TABLE D'HOTES midi à 2 h. du matin
• RECEPTIONS
• MARIAGES
Tél. : 66-3493

Dentiste J.-E. LAFOREST
Tél.: 2-1060
76 rue St-Joseph Québec
(en face des magasins Pollack)

Dentiste G. LACHANCE
Tél.: 3-9787
76 rue St-Joseph Québec
(en face des magasins Pollack)

VOTRE SANTÉ L'EXIGE
Malgré des affaires pressantes, prenez un bon repas à
HOTEL ST-ROCH
(strictement à l'épreuve du feu)
CUISINE CANADIENNE
Au centre de la ville et du commerce
230, rue St-Joseph, Québec
Spécialité : déjeuners de noces à prix modiques.

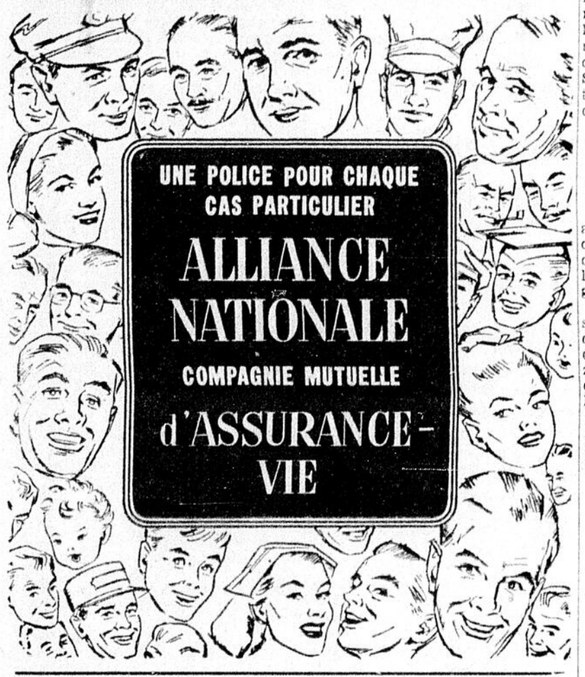
SOIRÉE-BAZAR
À LA TOUR CE SOIR à 8 h. 30
25 TOURS POUR 25c
COURSE AUX COCHONS — L'URNE MAGIQUE
PRIX A GAUCHE ET A DROITE
PRIX DE PRESENCE : 1 DE $25.00 — 5 DE $5.00

SPECIALISTE
Dr A. TREMBLAY
Yeux, oreilles, nez, gorge
75 ST-JEAN TEL.: 3-7390
Résidence : 29 Monument, Giffard
TEL. : 5-9405

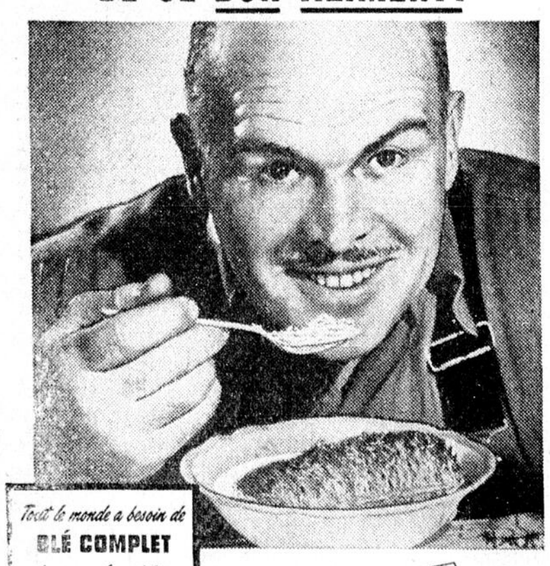
DENTISTE
Dr PAUL GOULET
HEURES DE BUREAU :
9 hrs A.M. à 12 P.M.
1.30 h. P.M. à 6.00 P.M.
LUNDI, MERCREDI ET VENDREDI
7 h. à 8 h. P.M.
131, Marie de l'Incarnation Tél. : 3-4500

SNAP
Rend les mains propres

CIMENT
PORTES PLAQUEES ETC.
337 Dorchester



TRAVAILLEURS AU GRAND AIR!
VOUS AVEZ BESOIN DE CE BON ALIMENT!



Tout le monde a besoin de BLÉ COMPLET dans son alimentation

Vous devez bien manger pour bien vous sentir! Les autorités en la matière disent que nous avons besoin de blé complet dans notre alimentation. Il contient des éléments nutritifs *essentiels*. Et le NABISCO SHREDDED WHEAT *est fait avec du blé complet 100%!* Régalez-vous demain de NABISCO SHREDDED WHEAT délicieux et doré et de LAIT. Servez ces biscuits croquants et grillés CUITS ou tels quels!

Toujours Bon... de TOUTES Façons!
SW-140F

Maintenant fabriqué au Canada!
Le splendide CONGOWALL

Utilisé dans des milliers de foyers

TRANSFORME VOS MURS EN PERMANENCE!

Facile à poser
Vous n'avez qu'à étendre de la colle à linoléum bon marché sur le mur et à y appliquer le Congowall. Le RENFORCEMENT DUPLEX adhère à la colle *rapidement* et *pour de bon*.

Ayez des murs splendides à peu de frais — ON LES CROIRAIT FAITS DE CÉRAMIQUE!
Congowall embellit les murs et les protège. C'est un émail cuit, résistant et satiné — sur un RENFORCEMENT BREVETÉ DUPLEX — dont la surface lavable conserve sa fraîcheur pendant des années. Admirez ses effets magiques, qui rappellent à la fois la céramique et la tuile, chez votre marchand d'ameublement. Congowall est déjà offert en cinq couleurs attrayantes: jaune, bleu, vert, blanc et noir.

CONGOWALL SATISFACTION GUARANTEED OR YOUR MONEY BACK
CONGOLEUM CANADA LIMITED
MONTRÉAL
Le Congowall porte la célèbre garantie "sceau-or" Congoléum

60 St-Joseph Tél. : 4-4542 LAMY LTÉE 773 St-Vallier Tél. : 3-3004

Tél. : 4-8481 LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE Tél. : 4-8481

L'AMI du FOYER
72 St-Joseph, Tél. : 4-1187 458 St-Joseph, Tél. : 3-0162